

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 110 (1992)
Heft: 23

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 04.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

Bern, 110. Jahrgang

Mittwoch

5. Februar 1992

Verlag und Redaktion: Effingerstrasse 3, Postfach, 3001 Bern ☎ 031 61 22 21.
Abonnementspreise: Schweiz Fr. 91.– jährlich; Ausland Fr. 134.– jährlich.
Insertatannahme: Publicitas, 3001 Bern ☎ 031 65 11 11, pro mm 83 Rp.
Erscheint täglich, ausgenommen an Samstagen, Sonn- und Feiertagen

Edition et rédaction: Effingerstrasse 3, case postale, 3001 Berne ☎ 031 61 22 21.
Prix de l'abonnement pour 12 mois: Suisse fr. 91.–; étranger fr. 134.–.
Régie des annonces: Publicitas, 3001 Berne ☎ 031 65 11 11, le mm 83 cts.
Paraît tous les jours, les samedis, dimanches et jours de fêtes exceptés

Berne, 110e année

Mercredi

5 février 1992

AMTLICHER TEIL – PARTIE OFFICIELLE – PARTE UFFICIALE

Handelsregister Registre du commerce Registro di commercio

Zürich – Zurich – Zurigo

24. Januar 1992
Mamont AG, bisher in Zug, Handel mit Waren verschiedener Art (SHAB Nr. 207 vom 8. 9. 1987, S. 3576). Ursprüngliche Statuten/letzte Statutendatum/Statuten geändert am: 10. 3. 1976/24. 8. 1987/3. 12. 1991. Sitz neu: Zürich. Domizil: Fraumünsterstrasse 13, Zürich 1. Zweck neu: Handel mit Gütern aller Art, insbesondere Vertrieb von Produkten im Bereiche der Uhren, Sicherheitstechnik und elektronischen Neuentwicklungen; kann sich an andern Unternehmen beteiligen und in der Vertriebs- und Unternehmensberatung tätig sein. Aktienkapital: Fr. 50 000. Liberierung: voll; 100 Inhaberaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im SHAB oder, sofern das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt und die Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief oder telegrafisch. Verwaltungsrat von 1 oder mehr Mitgliedern: Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Peterhans Max, von Flisbach, in Cham, einziges Mitglied des VR (Verwaltungsrates) mit Einzelunterschrift. VR-Mitglieder neu: Künzli Florian, Dr., von Zürich und Stengelbach, in Zollikon, Präsident des VR, und Comfort Ran, von Winterthur, in Zürich, Mitglied des VR, beide mit Einzelunterschrift.

24. Januar 1992
M Automobile Seefeld AG, in Zürich 8, Handel mit Motorfahrzeugen usw. (SHAB Nr. 14 vom 22. 1. 1990, S. 241). Statuten am 12. 12. 1991 geändert. Firma neu: Seefeld-Automobile AG Zollikon. Sitz neu: Zollikon. Domizil: Rotfluhstrasse 54. Aktienkapital neu: Fr. 100 000 (bisher: Fr. 50 000). Liberierung: voll; 100 Namenaktien zu Fr. 1000 (bisher: 50 Namenaktien zu Fr. 1000). Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Eichin Albert, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher mit Einzelunterschrift); Eichin Thomas, nun in Stallikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher mit Einzelunterschrift). Übrige Zeichnungsberechtigte neu: Eichholzer Balz, von Zürich, in Schwerzenbach, mit Kollektivprokura zu zweien, und Good Gabriella, von Uetikon am See, in Männedorf, mit Kollektivprokura zu zweien.

24. Januar 1992
T + M Consulting AG, bisher in Zürich 7, Beratung und Planung auf dem Gebiete der Unternehmensführung usw. (SHAB Nr. 294 vom 18. 12. 1987, S. 4915). Statuten am 13. 12. 1991 geändert. Neuer Sitz: Wallisellen. Adresse: Schwarzsackerstrasse 36. Thru Udo und Michael Both sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; die Unterschrift des Erstgenannten ist erloschen. Michael Hans Peter, Präsident des VR, führt nicht mehr Einzelunterschrift, sondern nur Kollektivunterschrift zu zweien. Neue Mitglieder des VR: Schöni Karl, von Sumiswald und Basel, in Wallbach, und Thommen André, von und in Giebenach; beide mit Kollektivunterschrift zu zweien.

24. Januar 1992
BMG Ariola (Schweiz) AG, in Zürich, Tonträger aller Art usw. (SHAB Nr. 245 vom 18. 12. 1991, S. 5432). Aus VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden: Abt Hans Rudolf, einziges Mitglied; Unterschrift erloschen. VR-Mitglied neu: Schmucki Ludwig Alfred, einziges Mitglied, weiterhin mit Einzelunterschrift (bisher Direktor).

24. Januar 1992
Sedimenta AG, in Winterthur, Betrieb von Steinbrüchen usw. (SHAB Nr. 184 vom 24. 9. 1991, S. 4129). Verwaltungsratsmitglied neu oder mutierend: Stutz Susanne, von und in Uitikon, Präsidentin, weiterhin mit Einzelunterschrift (bisher: Vizepräsidentin). Stutz Hans-Peter, von und in Uitikon, Vizepräsident, weiterhin mit Einzelunterschrift (bisher Präsident).

24. Januar 1992
Hanufin Computer Handels- und Beteiligungs-AG, in Zürich. Bezieht auf weltweiter Basis das Marketing von universell einsetzbaren Computer-Technologien sowie Erbringung von damit verbundenen Dienstleistungen (SHAB Nr. 195 vom 6. 10. 1989, S. 4081). Statuten geändert am: 19. 12. 1991. Firma neu: Hanufin Holding AG. Zweck neu: Beteiligung an Fabrikations-, Handels- und Dienstleistungsunternehmen sowie an solchen, die den Erwerb, die Überbauung, die Verwaltung, die Vermietung und die Veräusserung von Liegenschaften bezwecken.

24. Januar 1992
The Industrial Bank of Japan (Schweiz) AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 231 vom 28. 11. 1991, S. 5100). Die Prokura von Megert Hans ist erloschen. Neue Vizedirektoren: Otsuka Jun und Spöri Adrian mit Kollektivunterschrift zu zweien; ihre Prokuren sind erloschen. Neue Zeichnungsberechtigte: Suzuki Hiroshi, japanischer Staatsangehöriger, in Zürich; Ando Manabu, japanischer Staatsangehöriger, in Zumikon; Meier Barbara, von Winterthur, in Zürich, und Weber Rolf, von Kilchberg ZH, in Langnau am Albis; alle mit Kollektivprokura zu zweien. Neue Adresse: Bahnhofstrasse 82a, Zürich 1.

24. Januar 1992
Adiuvana-Invest AG (Adiuvana-Invest SA) (Adiuvana-Invest Ltd), in Zürich, Übernahme, Verwaltung oder/und Veräusserung von Beteiligungen jeder Art und in allen Rechtsformen an anderen Unternehmen im Sinne einer Holdinggesellschaft, sowie Durchführung sämtlicher mit diesem Geschäftszweck (SHAB Nr. 285 vom 6. 12. 1988, S. 4960). Firma neu: Adiuvana-Invest AG in Liquidation (Adiuvana-Invest SA in Liquidation) (Adiuvana-Invest Ltd in Liquidation). Mit Beschluss der Generalversammlung vom 13. 1. 1992 hat sich die Gesellschaft aufgelöst. Frey Conrad, Dr., ist Liquidator, mit Einzelunterschrift (bisher einziges Mitglied des Verwaltungsrates).

24. Januar 1992
SC-Holding AG, in Zürich (SHAB Nr. 158 vom 19. 8. 1991, S. 3614). Statuten geändert am: 11. 10. 1991. Aktienkapital neu: Fr. 1 000 000 (bisher: Fr. 200 000). Liberierung: voll; 1000 Namenaktien zu Fr. 1000 (bisher: 200 Namenaktien zu Fr. 1000). Der Erhöhungsbetrag von Fr. 800 000 wurde durch Verrechnung liberiert.

24. Januar 1992
Stutz Umwelttechnik AG, in Birmensdorf (SHAB Nr. 184 vom 24. 9. 1991, S. 4129). Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Stutz Susanne, von und in Uitikon, ist nun Präsidentin (bisher Vizepräsidentin). Stutz Hanspeter, von und in Uitikon, ist nun Vizepräsident (bisher Präsident).

24. Januar 1992
Didier AG, in Zürich 1, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen (SHAB Nr. 209 vom 26. 10. 1990, S. 4264). Mit Beschluss der Generalversammlung vom 15. 1. 1992 hat sich die Gesellschaft aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma Didier AG in Liquidation durchgeführt. Liquidator ist von Schulthess Dieter, Dr., einziges Mitglied des Verwaltungsrates; er führt seine Einzelunterschrift nun als Liquidator.

24. Januar 1992
Feinweber Elmer AG, in Wald (SHAB Nr. 154 vom 13. 8. 1991, S. 3517). Neuer Zeichnungsberechtigter: Petrizzo Giuseppe, italienischer Staatsangehöriger, in Kalbrunn, mit Kollektivprokura zu zweien.

24. Januar 1992
Albrecht & Shiraki AG, bisher in Zürich, Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 11 vom 15. 1. 1982, S. 137). Statuten geändert am: 6. 12. 1991. Sitz neu: Rümlang. Domizil: Oberglatterstrasse 35. Zweck neu: Handel mit Waren aller Art, insbesondere Import und Export von, resp. nach Japan, sowie Führung eines oder mehrerer Restaurationsbetriebe; kann Grundeigentum an- und verkaufen.

24. Januar 1992
Wisotech AG, in Thalwil, Handel mit Apparaten und Einrichtungen für die Gastronomie (SHAB Nr. 202 vom 17. 10. 1989, S. 4210). Widmer Ernst und Menzi Walter, Dr., sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; Unterschriften erloschen. Sorg Hans, bisher Delegierter des Verwaltungsrates, ist nun einziges Mitglied desselben; er führt weiterhin Einzelunterschrift.

24. Januar 1992
Forotort AG, in Zürich 8, Betrieb einer Offset- und Buchdruckerei für Drucksachen aller Art (SHAB Nr. 133 vom 12. 7. 1990, S. 2782). Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Bamert Hansrudi; seine Prokura ist erloschen. Neue Zeichnungsberechtigte: Hottinger Peter, von Meilen und Hombrechtikon, in Egg, und Konrad Jürg, von Luzern, in Grüningen; beide mit Kollektivprokura zu zweien.

24. Januar 1992
KVV Holding AG, in Zürich 7 (SHAB Nr. 92 vom 14. 5. 1990, S. 1905). Stadler Josef ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; Unterschrift erloschen.

24. Januar 1992
Expografic AG, in Zürich, Entwurf, Gestaltung und Bau von Ständen an Messen und Ausstellungen in Vollservice, auf Miet- oder Kaufbasis, sowie Erbringung sämtlicher damit im Zusammenhang stehender Dienstleistungen (SHAB Nr. 168 vom 2. 9. 1991, S. 3809). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Engler Urs, von Sevelen, in Spreitenbach, mit Kollektivprokura zu zweien.

24. Januar 1992
Romaga AG, in Zürich, Import und Export von Chemikalien, Farbstoffen, synthetischen und natürlichen Geweben (SHAB Nr. 212 vom 12. 9. 1988, S. 3732). Verwaltungsratsmitglieder neu: Curti Eugen, Dr., von und in Zürich, und Iyer Natesan Vaidheeswaran, indischer Staatsangehöriger, in Bombay (Indien), beide mit Kollektivunterschrift zu zweien.

24. Januar 1992
Reprofoto AG, bisher in Zürich 9, Herstellung von Fotos und Fotolithos (SHAB Nr. 295 vom 18. 12. 1985, S. 4738). Statuten am 7. 1. 1992 geändert. Neuer Sitz: Schlieren. Adresse: Ifangstrasse 6.

24. Januar 1992
T-Presse AG, bisher in Gossau, Erstellung redaktioneller Leistungen (SHAB Nr. 120 vom 28. 5. 1986, S. 2061). Statuten am 3. 12. 1991 geändert. Neuer Sitz: Wetzikon. Adresse: Ringwilerstrasse 41.

24. Januar 1992
Consulting AG, in Dübendorf (SHAB Nr. 237 vom 11. 10. 1988, S. 4123). Beer Heinz ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; Unterschrift erloschen.

24. Januar 1992
Rubran AG Zürich, in Zürich, Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Industrie-Elektronik (SHAB Nr. 205 vom 20. 10. 1989, S. 4269). Ausgeschieden: Rutz Silvia, Mitglied des VR (Verwaltungsrates), und Steinmann Rudolf, Mitglied des VR; Unterschrift erloschen. VR-Mitglied neu: Rutz Anton, einziges Mitglied, weiterhin mit Einzelunterschrift (bisher Präsident und Delegierter des VR).

24. Januar 1992
Infoteam Corporate Advisers AG, in Kloten, Unternehmensberatung sowie Schulung von Führungskräften und Verkaufsmitarbeitern (SHAB Nr. 125 vom 3. 6. 1987, S. 2233). Statuten geändert am: 2. 10. 1991. Firma neu: Infoteam Verkaufsprozessberatung AG. Zweck neu: Beratung von Unternehmen bei der Entwicklung und Umsetzung operativer Akquisitionen- und Verkaufsführungssysteme; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen und Liegenschaften erwerben. Das Aktienkapital von Fr. 50 000 ist nun aufgeteilt in 500 Namenaktien zu Fr. 100 (bisher: 100 Namenaktien zu Fr. 500).

24. Januar 1992
Polla Bau AG, in Zürich 11, Beratung, Planung und Realisation von Bauleistungen (SHAB Nr. 178 vom 16. 9. 1991, S. 3997). Neuer Zeichnungsberechtigter: Pedretti Curdin, von Präz, in Fehraltorf, mit Kollektivprokura zu zweien.

24. Januar 1992
Grob & Co Aktiengesellschaft, in Horgen, Apparate und Zubehör für die Textilindustrie usw. (SHAB Nr. 97 vom 23. 5. 1991, S. 2200). Die Unterschrift von Weilenmann Ferdinand ist erloschen.

24. Januar 1992
Hagina Cosmetic SA, in Zürich, Reitgasse 1, Zürich 4, c/o Dr. Walter Hagger, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten-datum: 19. 12. 1991. Zweck: Herstellung, Vertretung, Handel, Import und Export von Kosmetikerzeugnissen, Parfums, Kräuterölen und verwandten Produkten sowie Erwerb und Verwertung immaterieller Rechte und Erbringung von Dienstleistungen auf dem Gebiet der Kosmetik; kann gewerbliche Schutzrechte und Know-how erwerben und verwerten, sich an gleichartigen oder verwandten Unternehmen beteiligen, solche erwerben oder errichten sowie Liegenschaften kaufen, vermieten und verkaufen. Aktienkapital: Fr. 50 000. Liberierung: Fr. 20 000; 500 Namenaktien zu Fr. 100. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat von 1 oder mehreren Mitgliedern: Epping Wolfgang, deutscher Staatsangehöriger, in Penzberg (D), Präsident; Reichmuth Albert, von Oberberg, in Wollerau, und Reichmuth-Betschart Lydia A.A., von Oberberg, in Wollerau, alle mit Kollektivunterschrift zu zweien.

24. Januar 1992
Roland Cuenat AG, bisher in Zürich, Betrieb eines grafischen Ateliers sowie der werblichen Beratung mit allen in diesem Zusammenhang stehenden Dienstleistungen (SHAB Nr. 32 vom 15. 2. 1989, S. 625). Statuten geändert am: 15. 1. 1992. Sitz neu: Gossau. Domizil: Weidstrasse 5, Grüt. Cuenat Roland wohnt nun in Gossau ZH.

Inhalt – Sommaire – Sommario

AMTLICHER TEIL – PARTIE OFFICIELLE – PARTE UFFICIALE

523 Handelsregister – Registre du commerce – Registro di commercio

Kantone – Cantons – Cantoni
Zürich, Bern, Luzern, Uri, Schwyz, Obwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Schaffhausen, St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève, Jura.

534 Konkurse und Nachlassverträge, Verschledenes – Faillites et concordats, Divers – Fallimenti e concordati, Diversi

Kantone – Cantons – Cantoni
Zürich, Bern, Luzern, Uri, Schwyz, Zug, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Appenzell A.Rh., St. Gallen, Aargau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève, Jura.

540 Marken – Marques – Marchi

Geistiges Eigentum – Propriété intellectuelle – Proprietà intellettuale
388697–388745

MITTEILUNGEN – COMMUNICATIONS – COMUNICAZIONI

545 Abnahme der Kurzarbeit im Dezember.
Le chômage partiel diminue en décembre.

INSERATE – ANNONCES – ANNUNCI

24. Januar 1992
BSC Reissverschluss Adliswil AG, in Adliswil (SHAB Nr. 67 vom 23. 3. 1987, S. 1114). Statuten geändert am: 14. 1. 1992. Firma neu: **Weos AG**. Zweck neu: Handel mit Produkten aller Art oder deren Vermittlung sowie die entsprechende Beratung; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen.

24. Januar 1992
Theo Beeli AG, bisher in Zürich, Handel mit und Fabrikation von technischen Produkten der Foto-, Kino- und Elektro-Branche, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 137 vom 18. 7. 1991, S. 3121). Statuten geändert am: 23. 12. 1991. Firma neu: **Beeli AG**. Sitz neu: Fällanden. Domizil: Industriestrasse 1.

24. Januar 1992
LFAF Trade GmbH, in Zürich 2, Mode-Artikel usw. (SHAB Nr. 116 vom 19. 6. 1990, S. 2450). Mit Beschluss der Gesellschafterversammlung vom 9. 1. 1992 hat sich die Gesellschaft aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma **LFAF Trade GmbH** in Liq. durchgeführt. Rachmühl Ariane ist nicht mehr Geschäftsführerin; ihre Unterschrift ist erloschen. Liquidatorin ist die Fides, in Zürich. Liquidationsadresse: Bleicherweg 33, Zürich 2, c/o Fides.

24. Januar 1992
Carrosserie Cabanas, in Schlieren (SHAB Nr. 18 vom 28. 1. 1991, S. 370). Diese Firma ist infolge Überganges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven an die neue Kollektivgesellschaft «Carrosserie Cabanas und Zucchetto», in Schlieren, erloschen.

24. Januar 1992
Carrosserie Cabanas und Zucchetto, in Schlieren, Bernstrasse 64, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 10. 1991. Zweck: Betrieb einer Carrosserie- und Autoreparaturwerkstatt. Übernimmt das Geschäft mit Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «Carrosserie Cabanas», in Schlieren. Gesellschafter: Cabanas José, spanischer Staatsangehöriger, in Zürich 4, und Zucchetto Vincenzo, italienischer Staatsangehöriger, in Zürich 11.

24. Januar 1992
Julia Aliu, Reinigungsinstitut und Baurenovationen, in Zürich, Bändlistrasse 62, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Reinigungs-institut und Baurenovationen. Inhaber: Aliu Julia, von Bülach, in Zürich 9. An Aliu Lulzim, jugoslawischer Staatsangehöriger, in Zürich, wurde Einzelunterschrift erteilt.

24. Januar 1992
Vittorio Failace, Makler, bisher in Zürich, Einzelfirma (SHAB Nr. 243 vom 16. 12. 1991, S. 5384). Sitz neu: Oberglatt. Domizil neu: Im Nill 6.

24. Januar 1992
Garage + Carrosserie R. Kobler, in Hüttikon, Zürcherstrasse 32, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Reparaturen an Personen- und Lastkraftwagen. Inhaber: Kobler René, von Hüttikon, in Hüttikon. An Kobler Susanna, von Hüttikon, in Hüttikon, wurde Einzelunterschrift erteilt.

24. Januar 1992
René Kobler, in Hüttikon, Betrieb eines Transportgeschäftes, Einzelfirma (SHAB Nr. 208 vom 5. 9. 1968, S. 1915). Domizil neu: Zürcherstrasse 36.

24. Januar 1992
Büzim, O. Bora, in Zürich, Schaffhauserstrasse 363, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb eines Reisebüros. Inhaber: Bora Oguz, türkischer Staatsangehöriger, in Bötstein.

24. Januar 1992
Rest, Gitano, Ben Salah, in Rüschlikon, Bahnhofstrasse 38, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb des Restaurants Gitano. Inhaber: Ben Salah, Salah, tunesischer Staatsangehöriger, in Zürich 3.

24. Januar 1992
Ernst Müller, «Medidex», in Opfikon, Import und Export von sowie Handel mit Apparaten auf dem Gebiete der Medizin und für die Forschung (SHAB Nr. 115 vom 18. 5. 1973, S. 1447). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

24. Januar 1992
Dominic, Harry Ljaskowsky, in Winterthur, Handel mit Modeartikeln für Männer (SHAB Nr. 53 vom 5. 3. 1985, S. 846). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

24. Januar 1992
Paul Hirt, Reisebüro, Bachenbülach, in Bachenbülach (SHAB Nr. 203 vom 31. 8. 1977, S. 2836). Der Heimatort des Inhabers ist richtig: Kleinandelfingen (nicht: Klein-Andelfingen). Die Unterschrift von Birgi Lina ist erloschen. Neue Zeichnungsberechtigte: Bucher Ruth, von Stadel, in Bachenbülach, und Hirt Paul jun., von Kleinandelfingen, in Bachenbülach, beide mit Einzelunterschrift.

24. Januar 1992
Eduard Brunner, in Erlenbach, Holz- und Kohlenhandlung; Auto-Transporte (SHAB Nr. 177 vom 2. 8. 1954, S. 1990). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

24. Januar 1992
W. Klfper, Gartenbau und Baumschulen, in Kilchberg (SHAB Nr. 220 vom 20. 9. 1966, S. 2958). Domizil neu: Seestrasse 52.

24. Januar 1992
Transporte Lukas Meier, in Rorbas, Einzelfirma (SHAB Nr. 262 vom 11. 11. 1987, S. 4398). Diese Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gemäss Art. 68 Abs. 1 HRGv von Amtes wegen gelöscht.

24. Januar 1992
Ammann und Meister AG, Zweigniederlassung Trüllikon, in Trüllikon, Schlossgasse 13 (Neueintragung). Zweigniederlassung der im Handelsregister des Kantons Thurgau eingetragenen Aktiengesellschaft «Ammann und Meister AG» in Felben-Wellhausen (SHAB Nr. 247 vom 20. 12. 1991, S. 5487). Zweck: Montage von Bau-Isolierungen, Wände- und Deckenverkleidungen, Akustik-Isolationen und Kühlraum-Isolationen sowie Handel mit einschlägigen Materialien; kann sich bei anderen Unternehmungen beteiligen. Vertretung: Meister Kurt, von Sumiswald, in Trüllikon, Mitglied des Verwaltungsrates und Leiter der Zweigniederlassung, mit Einzelunterschrift.

24. Januar 1992
Schoenenberger & Co AG, in Meilen, Handel mit Därmen und anderen Produkten (SHAB Nr. 247 vom 19. 12. 1989, S. 5093). Statuten geändert am: 26. 8. 1991. Aktienkapital neu: Fr. 375 000 (bisher: Fr. 750 000). Liberierung: voll; 750 Namenaktien zu Fr. 500 (bisher: 750 Namenaktien zu Fr. 1000). Bei dieser Kapitalherabsetzung wurde der Nennwert der 750 Namenaktien zu Fr. 1000 auf Fr. 500 herabgesetzt und je Fr. 500 pro Aktie zurückbezahlt; die Beachtung der gesetzlichen Vorschriften von Art. 734 OR wurde mit öffentlicher Urkunde vom 8. 11. 1991 festgestellt.

24. Januar 1992
LNS Leatherwens AG, in Zürich, Oetisbergstrasse 7, Zürich 7, c/o Peter Gähwiler, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 22. 1. 1992. Zweck: Vertrieb von Handelswaren und Vermittlung von Handelsgeschäften aller Art, insbesondere Lederwaren; kann Liegenschaften erwerben, veräussern und verwalten sowie sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 50 000. Liberierung: voll; 10 Inhaberaktien zu Fr. 5000. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die bei der Verwaltung verzeichneten

Aktionäre erfolgen gültig mit eingeschriebenem Brief an deren letzte bekannte Adresse, sofern nicht das Gesetz etwas anderes vorschreibt. Verwaltungsrats von 1 bis 5 Mitglieder: Gähwiler Peter, von Kirchberg SG, in Zürich, ist einziges Mitglied, mit Einzelunterschrift.

24. Januar 1992
Light + Byte AG, in Zürich, Flurstrasse 89, Zürich 9, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 15. 1. 1992. Zweck: Herstellung von und Handel mit Standbauelementen, Gestellen, Möbeln sowie Foto- und Videobühnen; kann Servicearbeiten und Reparaturen ausführen sowie alle Tätigkeiten wie Schulungen und Trainingskurse ausüben, die dem Zweck der Gesellschaft förderlich sind, sowie sich an andern Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung: voll; 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrats von 1 oder mehreren Mitgliedern: Merki Paul jun., von Würenlingen, in Bonstetten, Präsident; Merki Myriam, von Würenlingen, in Bonstetten, diese beiden mit Einzelunterschrift sowie Merki Paul sen., von Würenlingen, in Widen, ohne Zeichnungsberechtigung.

24. Januar 1992
Temporis Personal AG, in Zürich (SHAB Nr. 12 vom 21. 1. 1992, S. 268). Ausgeschieden: Baranyi Dénes, Mitglied des VR, und Di Vattimo Carmine, Direktor; Unterschriften erloschen. VR-Mitglieder: Dysli Pierre, Präsident, nun mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher mit Einzelunterschrift), und Thomet Christiane, von Onex, in Perly-Certoux, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Schmid Guido, Direktor, führt nun Kollektivunterschrift zu zweien (bisher Einzelunterschrift). Neuer Direktor: Zimet Roger, von Mellingen, in Pully, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Berichtigung
Heinz & Co AG, in Zürich 6 (SHAB Nr. 227 vom 22. 11. 1991, S. 5011). Das vorletzte SHAB-Zitat lautet richtig: SHAB Nr. 246 vom 18. 12. 1990, S. 5013 (nicht SHAB Nr. 189 vom 28. 9. 1990, S. 3877).

Spaltenstein Immobilien AG, in Zürich 11 (SHAB Nr. 14 vom 2. 1. 1992, S. 317). Müller René ist von Aawangen (nicht Aarwangen), in Obersiggenthal.

Bern – Berne – Berna

Büro Aarberg

24. Januar 1992
Verzinkerei AG Aarberg, in Aarberg (SHAB Nr. 227 vom 22. 11. 1991, S. 5012). Die Prokura von Oswald Schnell ist erloschen.

24. Januar 1992
Usgo AG, Zweigniederlassung Lyss, in Lyss, Grosshandelsunternehmen (SHAB Nr. 243 vom 16. 12. 1991, S. 5385). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Volketswil. Die Unterschriften von Peter Höhener und Urs Städel sowie die Prokura von Martin Gasser sind erloschen.

Büro Belp (Bezirk Seftigen)

24. Januar 1992
van Marcke Engineering AG, in Belp (SHAB Nr. 74 vom 18. 4. 1991, S. 1597). Gemäss öffentlicher Urkunde über die Universalversammlung vom 23. 1. 1992 wurde das Aktienkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 150 000 erhöht durch Ausgabe von 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Das Aktienkapital beträgt nun Fr. 150 000, eingeteilt in 150 Namenaktien zu Fr. 1000. Darauf sind Fr. 120 000 einbezahlt. Die Statuten wurden entsprechend revidiert.

Büro Bern

24. Januar 1992
Florasol Bern SA, in Bern, Schnittblumen usw. (SHAB Nr. 128 vom 5. 7. 1991, S. 2913). Die Generalversammlung vom 20. Dezember 1991 hat das Grundkapital von Fr. 400 000 auf Fr. 960 000 erhöht durch Ausgabe von 560 Namenaktien zu Fr. 1000 und die Statuten entsprechend revidiert. Vom Erhöhungsbetrag sind Fr. 200 000 durch Verrechnung liberiert. Das mit Fr. 860 000 liberierte Grundkapital beträgt nun Fr. 960 000 und ist eingeteilt in 960 Namenaktien zu Fr. 1000.

24. Januar 1992
Gesellschaft für Bankenrevision GBR, Zweigniederlassung in Bern (SHAB Nr. 124 vom 1. 7. 1991, S. 2834). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Basel. Die Unterschrift von Arno Bischof ist erloschen.

24. Januar 1992
Lehmann AG, Zweigniederlassung in Bern, Heizung usw. (SHAB Nr. 209 vom 26. 10. 1990, S. 4265), mit Hauptsitz in Zofingen. Markus Riche ist richtig Bürger von Bütschwil. Kollektivprokura zu zweien führt neu Thomas Aeschlimann, von Trachselwald, in Brittnau. Die Unterschrift von Peter Knüsel ist erloschen.

24. Januar 1992
AAA services Meier + Franzelli, in Bern, Kollektivgesellschaft. René Franzelli, von und in Bern, und Pascal Meier, von Herisau, in Bern, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, die am 1. Januar 1992 begonnen hat. Handel, Import und Export mit Waren aller Art; Dienstleistungen. Neuhausweg 25.

24. Januar 1992
Bern-Stadt, Bruno M. Aellig, in Bern (SHAB Nr. 53 vom 5. 3. 1986, S. 861). Carlo Marino Moretti, dessen Prokura erloschen ist, führt nun Einzelunterschrift. Kollektivprokura zu zweien führt neu: Rosette Hauser-Burri, von Richterswil, in Liebefeld, Gemeinde Köniz.

24. Januar 1992
Satzart AG, in Bern, Fotosatz usw. (SHAB Nr. 76 vom 20. 4. 1989, S. 1602). Gian Töny und Susanne Hosang sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Daniel Ammann, VR-Präsident, und Bernhard Ammann führen nun Einzelunterschrift (bisher kollektiv zu zweien).

Berichtigung
Adia Interim SA, Zweigniederlassung in Bern (SHAB Nr. 16 vom 27. 1. 1992, S. 364). Die Unterschrift von Werner Hürle-mann (nicht Hürliemann) ist erloschen.

Büro Biel

24. Januar 1992
Union AG Kettenfabrik, in Biel (SHAB Nr. 138 vom 19. 7. 1991, S. 3147). Statutenänderung: 23. Januar 1992. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 1 200 000 durch Ausgabe von 2000 Namenaktien zu Fr. 1000 auf Fr. 3 200 000, voll liberiert, 3200 Namenaktien zu Fr. 1000. Erhöhungskapital von Fr. 2 000 000 durch Verrechnung liberiert. Eine weitere Statutenänderung ist nicht publikationspflichtig. Dr. Hansjörg Rieger, Präsident des Verwaltungsrates, führt nun Einzelunterschrift. Die Prokura von Hansjörg Sommer ist erloschen.

24. Januar 1992
Bielbau AG, Immobilien-Treuhand, in Biel (SHAB Nr. 183 vom 20. 9. 1989, S. 3871). Einzelprokura neu: Benno Janssen, von Troinex, in Safnern.

Bureau de Courtelary

24. janvier 1992
Michel Richard, à Saint-Imier, rue Dr Schwab 19. Le chef de la maison est Michel Richard, de Lamboing, à Saint-Imier. Ferblanterie et installations sanitaires.

24. janvier 1992
Montre Saint-Pierre S.A., à Saint-Imier, société anonyme dissoute par suite de faillite (FOSC du 6. 11. 1990, no 216, p. 4414). La procédure de faillite étant clôturée, cette raison sociale est radiée d'office.

24. janvier 1992
Xen S.A., à Corgémont, création, développement de produits de promotion (FOSC du 13. 6. 1991, no 112, p. 2571). Cette raison sociale est radiée d'office du RC de Courtelary par suite de transfert du siège de la société à Bienne (FOSC du 20. 1. 1992, no 11, p. 246).

24. Januar 1992
JCL Optimum Management SA, à Corgémont, Plein Soleil 4. Suivant acte authentique et statuts du 22. 1. 1992 il a été constitué sous cette raison sociale une société anonyme ayant pour but l'exploitation d'un bureau fiduciaire, en particulier l'établissement de tous travaux comptables, le consulting, l'analyse et la gestion d'entreprises, les conseils en matière fiscale l'achat et la vente de matériel divers, en particulier dans le domaine de l'informatique, ainsi que le consulting informatique; la gestion, l'achat et la vente d'immeubles. Le capital de fr. 100 000 est divisé en 100 actions nominatives de fr. 1000 chacune, entièrement libéré. Il a été fait apport à la société, selon contrat d'apport du 22. 1. 1992, de titres, divers matériel de bureau, d'une voiture et d'une créance pour un montant de fr. 29 166.90, acceptés pour le prix de fr. 29 000. L'assemblée générale est convoquée par lettre recommandée. L'organe de publicité est la FOSC. Conseil d'administration d'un ou plusieurs membres: Sandrine Koenig, de Sierre, à Saint-Blaise, présidente; Flavio Torti, de Stabio, à Reconvilier, secrétaire; Jean-Claude Liechti, de Landiswil BE, à Corgémont, administrateur délégué. Sandrine Koenig et Flavio Torti engagent la société par leur signature collective à deux, Jean-Claude Liechti par sa signature individuelle.

Büro Fraubrunnen

24. Januar 1992
Interdiscount-Service AG, in Jegenstorf, Foto, Optik, Unterhaltungselektronik (SHAB Nr. 225 vom 20. 11. 1991, S. 4973). An Helga Rubik, deutsche Staatsangehörige, in Hinterkappelen, wurde Kollektivprokura, zusammen mit einem Mitglied des Verwaltungsrates, erteilt.

Büro Frutigen

23. Januar 1992
Trummer & Co AG, in Frutigen, Planung, Produktion, Verkauf sowie Handel mit Maschinen und Anlagen für die Aufbereitungstechnik usw. Durch Konkurs aufgelöste Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 75 vom 19. 4. 1989, S. 1583). Die Firma wird nach beendigt Konkursverfahren von Amtes wegen gelöscht.

Büro Langnau (Bezirk Signau)

24. Januar 1992
Axon Trading AG (Axon Trading Ltd.), bisher in Burgdorf (SHAB Nr. 159 vom 20. 8. 1991, S. 3644). Statuten ursprünglich vom 2. 8. 1991, revidiert am 21. 1. 1992. Neuer Sitz: Lauperswil. Domizil: c/o Ulrich Baumgartner, Bomati 314, 3436 Zollbrück. Zweck: Import von und Grosshandel mit Produkten aus Fernost, insbesondere Fahrräder. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmen mit gleichem oder ähnlichem Zweck beteiligen usw.; sie kann Liegenschaften erwerben und veräussern. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft hat bei ihrer Gründung gemäss Sacheinlagevertrag vom 2. 8. 1991 von Ulrich Baumgartner einen Personwagen «BMW» für Fr. 25 000 übernommen, welcher voll an das Grundkapital angerechnet wurde. Publikationsorgan: SHAB. Einladungen und Mitteilungen erfolgen schriftlich an die Aktionäre. Verwaltungsrats von 1 oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied, wie bisher, ist Ulrich Baumgartner, von Trub, in Zollbrück, Gemeinde Lauperswil.

Bureau de Moutier

22. janvier 1992
Satecad S.A., à Moutier, étude et conception par ordinateur de documents (FOSC du 11. 5. 1989, no 90, p. 1947). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du président du Tribunal I du district de Moutier du 21 janvier 1992.

22. janvier 1992
Richard Chèvre, à Tavanannes. Le chef de la maison est Richard Chèvre, de Mettembert, à Tavanannes. Services informatiques. Adresse: rue du Fuet 13.

22. janvier 1992
Adep S.A., à Moutier. Suivant acte authentique et statuts du 14 janvier 1992, il a été constitué sous cette raison sociale une société anonyme ayant pour but l'exploitation d'un bureau d'architecture, respectivement d'une entreprise de construction. Le capital est de fr. 50 000, divisé en 50 actions de fr. 1000 chacune, au porteur, entièrement libéré. Les publications de la société sont faites dans la FOSC. Les communications et convocations sont adressées aux actionnaires par lettre recommandée. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres: Isabelle Jaquet, de Nods, à Delémont, administratrice unique avec signature individuelle. Locaux: rue Champ Faudin 24.

23. janvier 1992
UMS Usines Métallurgiques Suisses SA, succursale de Reconvilier, à Reconvilier (FOSC du 29. 8. 1991, no 166, p. 3773), avec siège principal à Berne. La signature du fondé de procuration André Mathy est radiée.

24. janvier 1992
Alexandre Müller, à Moutier. Le chef de la maison est Alexandre Müller, de Trub, à Genève. Entreprise générale du bâtiment. Rue de Chalière 64.

Büro Thun

24. Januar 1992
Solsano Thun Immobilien A.G., in Thun (SHAB Nr. 285 vom 6. 12. 1988, S. 4961). Aus VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden: Heinz Vögeli, Präsident; Unterschrift erloschen. Neu in den VR und als dessen Präsident gewählt worden ist Heinz Wälti, von Landiswil, in Obfelden, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

24. Januar 1992
Haltenegg Betriebs AG, in Heiligenschwendli, Hotel-Restaurant und Kurhaus (SHAB Nr. 83 vom 1. 5. 1990, S. 1696). Aus VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden: Hans Kammer; Unterschrift erloschen. Neu in den VR mit Kollektivunterschrift zu zweien gewählt worden ist Prof. Dr. med. Albert Senn, von Gansingen, in Bern. Unterschrift Heidi Gerber-Zumbach, Geschäftsführerin, erloschen.

24. Januar 1992

Schmid & Röthlisberger, Zweigniederlassung in Steffisburg, Saagi-Zentrum, Unterdorfstrasse 50, 3612 Steffisburg (Neueintragung). Unter dieser Firma hat die Kollektivgesellschaft «Schmid & Röthlisberger», in Bern, mit Zweck: Verwaltung von Wohn- und Geschäftshäusern sowie Stockwerkeigentum; Betreuung von Überbauungen und Einzelobjekten; Vermietung; individuelle Heiz- und Nebenkostenabrechnungen; Kosten- und Marktanalysen; Expertisen und Verkehrswertschätzungen; Vermittlung von Wohnungen und Liegenschaften; An- und Verkauf; Buchhaltungen; Steuererklärungen; Versicherungen; Rechtsauskünfte; unabhängige Beratung bei allen Immobilien-, Treuhänder- und Verwaltungsfragen; Beteiligung an anderen Unternehmen; eingetragen im Handelsregister von Bern (Publikation SHAB Nr. 249 vom 24. 12. 1991, S. 5533), in Steffisburg eine Zweigniederlassung errichtet. Diese wird vertreten durch die Gesellschafter Daniel Schmid, von Mühleberg, in Ins, und Beat Röthlisberger, von Langnau im Emmental, in Steffisburg (Leiter der Zweigniederlassung). Sie führen beide Einzelunterschrift.

Büro Wangen an der Aare

24. Januar 1992

Eliem Haefliger Elektronik AG, in Herzogenbuchsee, Entwicklung und Fabrikation von sowie Detail- und Engros-Handel mit Messinstrumenten, Regelgeräten und elektronischen Apparaten (SHAB Nr. 15 vom 20. 1. 1988, S. 235). Das einzige Mitglied des Verwaltungsrates, Peter Haefliger jun., ist verstorben; seine Unterschrift ist erloschen. Neu ist einziges Verwaltungsratsmitglied mit Einzelunterschrift: Erika Haefliger-Frei, von Knutwil, in Herzogenbuchsee. Zum Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien wurde ernannt: Adrian Eich, von Oftringen, in Wangenried.

24. Januar 1992

Pfeifer Kran AG, in Herzogenbuchsee, Import, Verkauf und Montage von Krananlagen usw. (SHAB Nr. 56 vom 21. 3. 1991, S. 1189). Mit Beschluss der Generalversammlung vom 23. 1. 1992 hat sich die Gesellschaft aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma **Pfeifer Kran AG in Liquidation** durchgeführt. Walter Moser, Vizepräsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift sowie jene von Helmut Pfeifer, Präsident des Verwaltungsrates, sind erloschen. Liquidator mit Einzelunterschrift ist Rudolf Hausher, von Jön, in Affoltern am Albis (Mitglied des Verwaltungsrates). Liquidationsdomizil: Gartenstrasse 7, 8910 Affoltern am Albis, bei Rudolf Hausher.

Luzern – Lucerne – Lucerna

24. Januar 1992

Peter Räber Schreinerei AG, in Langnau, Kleinfeldweg 1, 6262 Langnau, neue Aktiengesellschaft. Statuten vom 22. 1. 1992. Zweck: Betrieb einer Bau- und Möbelschreinerei und aller dazugehörigen Dienstleistungen; Beteiligungen; Erwerb, Verkauf, Verwaltung oder Vermietung von Liegenschaften. Grundkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000, voll einbezahlt. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat: Peter Räber, von und in Langnau LU. Er zeichnet einzeln.

24. Januar 1992

Comot A.G., bisher in Zürich, Motorfahrzeuge usw. (SHAB Nr. 159 vom 11. 7. 1967, S. 2354). Statutenänderung vom 18. Dezember 1991. Der Sitz der Gesellschaft wurde nach Emmen verlegt. Neue Adresse: Schachenstrasse 10a, 6020 Emmenbrücke. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 13. Februar 1954. Zweck: Import, Handel, Fabrikation und Montage von Motorfahrzeugen, deren Zubehör und Bestandteilen sowie verwandten Artikeln; Beteiligungen. Grundkapital: Fr. 75 000, eingeteilt in 150 Namenaktien zu Fr. 500, voll einbezahlt. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief oder gegen schriftliche Empfangsbescheinigung. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Werner Mittelholzer ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Einzige Verwaltungsrätin: Claudia Hildebrandt, von Kerns, in Ebikon (neu). Sie zeichnet einzeln. Die Prokura von Franz Rusterholz ist erloschen.

24. Januar 1992

Huw AG, in Luzern, Obergundstrasse 42, bei Peter Niggli, 6003 Luzern, neue Aktiengesellschaft. Statuten vom 23. 1. 1992. Zweck: Führung eines Spezialunternehmens zur Lieferung von Keramik und Natursteinplatten sowie Ausführung von Plattenverlegetarbeiten; Ausweitung der Tätigkeit auf andere Gebiete der Baubranche; Tätigkeiten als Generalunternehmerin; Beteiligungen; Erwerb, Veräusserung bzw. Vermietung von Liegenschaften. Grundkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000, voll einbezahlt. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Präsident: Peter Niggli, von Aarburg, in Luzern. Mitglied: Gertrud Viktoria Niggli, von Aarburg, in Luzern. Sie zeichnen einzeln. Prokurist: Hans-Ulrich Wüthrich, von Eggwil, in Oberentfelden. Er führt Kollektivprokura zu zweien.

24. Januar 1992

Koma Werbung AG, in Horw (SHAB Nr. 232 vom 29. 11. 1991, S. 5121). Daniel Manzardo ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Albert Koller, bisher Vizepräsident, ist nun einziger Verwaltungsrat; er zeichnet weiterhin einzeln. Neue Adresse: Gemeindehausplatz 12 (gemietete Räume), 6048 Horw.

24. Januar 1992

Markoplan AG, in Luzern, Unternehmensberatung in Marketing und Kommunikation (SHAB Nr. 250 vom 27. 12. 1990, S. 5104). Der Amtsgeschäftspräsident III von Luzern-Stadt hat mit Entscheid vom 4. Dezember 1991 über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet. Sie ist demnach aufgelöst.

24. Januar 1992

Hunter Douglas Metals SA, in Luzern, Kommissionsgeschäfte usw. (SHAB Nr. 189 vom 1. 10. 1991, S. 4231). Die Prokura von Christine Gilli ist erloschen. Neuer Direktor mit Einzelunterschrift ist James Terry Sherwin, amerikanischer Staatsangehöriger, in Horw.

24. Januar 1992

Rif AG, in Egolzwil, Bäckereitechnik, -zubehör, Seminare in Back- und Kältetechnik (SHAB Nr. 129 vom 6. 7. 1990, S. 2703). Der Amtsgeschäftspräsident von Willisau hat mit Entscheid vom 12. Dezember 1991 über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet. Sie ist demnach aufgelöst.

24. Januar 1992

Kamla AG, in Luzern, Produkte medizinisch-technischer Richtung usw. (SHAB Nr. 129 vom 6. 7. 1990, S. 2703). Neue Adresse: Wesemlinstrasse 2, 6006 Luzern.

24. Januar 1992

Vifor Medical AG, in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen, medizinisch-pharmazeutische, chemische Erzeugnisse usw. (SHAB Nr. 6 vom 13. 1. 1992, S. 124). Die Unterschrift des Vizedirektors Gérard Duccini ist erloschen; er führt nun Kollektivprokura zu zweien für das Gesamtunternehmen.

24. Januar 1992

Karussellbetrieb Bichler und Maier AG, in Luzern, Sternmattstrasse 38, bei Leopold Bichler, 6005 Luzern, neue Aktiengesellschaft. Statuten vom 17. 1. 1992. Zweck: Betrieb sowie An- und Verkauf von Karussellanlagen, Kiliborgeln und andern Schautellungen an Jahrmärkten, Festanlässen usw.; Beteiligungen. Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000, voll libertiert. Sachwerte: Gemäss Sacheinlage- und Schübernahmevertrag vom 17. 1. 1992 übernimmt die Gesellschaft von der einfachen Gesellschaft, bestehend aus Leopold Bichler, von und in Luzern; Brigitte Maier, von Bettenhausen, in Appenzel, und Romuald Maier, von Bettenhausen, in St. Gallen, das Karussell Marke «Royol Formel 1», Baujahr 1987, zum Preise von Fr. 55 000, wovon Fr. 50 000 an das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen schriftlich. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Präsident: Leopold Bichler, von und in Luzern. Mitglied: Brigitte Maier, von Bettenhausen, in Appenzel. Mitglied: Romuald Maier, von Bettenhausen, in St. Gallen. Der Präsident und das Mitglied Brigitte Maier zeichnen einzeln, das Mitglied Romuald Maier zeichnet nicht.

24. Januar 1992

Reber + Partner AG, Inkasso- + Sachwalterbüro, in Luzern (SHAB Nr. 115 vom 18. 6. 1990, S. 2426). Kollektivprokura zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz, wurde erteilt an Béatrice Leu, von Rain, in Buchrain.

24. Januar 1992

Brauerer Hochdorf AG, in Hochdorf (SHAB Nr. 102 vom 30. 5. 1989, S. 2219). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Ernst Mühlhaupt, von und in Zürich.

24. Januar 1992

Devotter AG, in Sursee, Liegenschaften, Beteiligungen (SHAB Nr. 166 vom 22. 7. 1981, S. 2342). Werner Arnold und Adolf Leu sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen.

24. Januar 1992

LKD Marketing U. Völker, in Kriens, Handelsunternehmen im Marketing- und Freizeitbereich (SHAB Nr. 241 vom 11. 12. 1990, S. 4912). Die Schuldbeitrags- und Konkurskommission des Obergerichtes des Kantons Luzern hat mit Entscheid vom 10. Januar 1992 über den Firmainhaber den Konkurs eröffnet.

24. Januar 1992

Marcroc Markus Rölli, in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen, Rothenburgstrasse 24, 6020 Emmenbrücke, neue Einzelfirma. Zweck: An- und Verkauf von Automobilen. Inhaber: Markus Rölli, von Emmen und Altbüren, in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen.

24. Januar 1992

Bühlmann Ingenieurbüro für Elektroplanung in Luzern, Im Zöpfli 1, 6004 Luzern, neue Einzelfirma. Zweck: Ingenieurarbeiten für die Planung und Bearbeitung von Elektroanlagen im Rahmen von Sanierungen, Um- und Neubauten von Industrieanlagen, Bürobau, Gebäudetechnik und öffentlichen Bauten sowie spezielle Ingenieurdienstleistungen für die Sicherheitstechnik, Telekommunikation, PC-Netzwerke, Energie- und Gebäudetechnik. Inhaber: Antonio Bühlmann, von Grosswangen, in Luzern.

24. Januar 1992

Pluta Stanislaw Plattengeschäft, in Root, Postmatt 1, 6037 Root, neue Einzelfirma. Zweck: Ausführung von Wand- und Bodenplattenarbeiten in Keramik, Natur- und Kunststeinen; Ausführung von Fugenabdichtungen im Hoch- und Tiefbau; Bausanierungen; Handel mit einschlägigen Produkten. Inhaber: Stanislaw Pluta, polnischer Staatsangehöriger, in Root.

Uri – Uri – Uri

24. Januar 1992

Emil Baumann AG, Ingenieure & Bauunternehmung, in Altdorf (SHAB Nr. 174 vom 10. 9. 1991, S. 3925)

Emil Baumann AG, Ingenieure & Bauunternehmung, Zweigniederlassung in Schattdorf (SHAB Nr. 174 vom 10. 9. 1991, S. 3925), mit Hauptsitz in Altdorf UR.

Emil Baumann AG, Ingenieure & Bauunternehmung, Zweigniederlassung in Andermatt (SHAB Nr. 174 vom 10. 9. 1991, S. 3925), mit Hauptsitz in Altdorf UR.

Herbert Blum führt nun als Vizedirektor und Geschäftsführer für das Gesamtunternehmen Kollektivunterschrift zu zweien; seine Prokura ist demnach erloschen.

24. Januar 1992

Luftselbahn Kinzig AG, in Bürglen (SHAB Nr. 200 vom 13. 10. 1989, S. 4173). Hans Schuler, Mitglied, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Max Brand, von und in Bürglen UR. Herbert Gisler, Mitglied des VR und Kassier, führt nicht mehr Kollektivunterschrift zu zweien, sondern Einzelunterschrift.

24. Januar 1992

Schafir & Mugglin AG, Zweigniederlassung in Altdorf, Bauunternehmung (SHAB Nr. 221 vom 13. 11. 1990, S. 4514), mit Hauptsitz in Liestal. Die Unterschriften von Dr. Leonhard Gysin, Mitglied des VR (Verwaltungsrates), und Arco Klages, Mitglied des VR und Direktor, sowie von Hans Emch, Vizedirektor, sind erloschen. Neu führen Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Bernhard Hammer, von Solothurn und Olten, in Kammersrohr, als Präsident des VR; Dr. Jürg P. Junker, von Rapperswil BE, in Gmüden, Gemeinde Muri bei Bern, als Mitglied des VR, sowie Theodor F. Kocher, von Schnottwil und Bietigen, in Schnottwil, als Sekretär des VR (nicht Mitglied). Vera Beerli-Eisinger, bisher Präsidentin des VR mit Einzelunterschrift, zeichnet nun als Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien. Alessandro Golta und Jean Vodoz, Mitglieder des VR und Direktoren, sowie Dr. Bernd Menzinger, Mitglied des VR, führen nicht mehr Einzelunterschrift, sondern Kollektivunterschrift zu zweien. Roger Fahrer, nun in Glattbrugg, Gemeinde Opfikon, bisher Vizedirektor, ist nun Direktor, wie bisher mit Kollektivunterschrift zu zweien. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Kurt Reichmuth, von Oberberg, in Horgen.

24. Januar 1992

Rodak, Daniel Eberli, in Altdorf, Kornmattstrasse, 6460 Altdorf, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Daniel Eberli, von Giswil, in Bauen. Grosshandel mit Fliesen (Wand- und Bodenbeläge), Marmor und Fugenmaterial.

24. Januar 1992

Louis Zurfluh, mech. Werkstätte, in Seedorf (SHAB Nr. 129 vom 7. 6. 1985, S. 2202). Firma infolge Übergangs der Aktiven und Passiven an die Einzelfirma «Louis Zurfluh, Maschinenbau», in Seedorf UR (nachstehend), erloschen.

24. Januar 1992

Louis Zurfluh, Maschinenbau, in Seedorf, Grossriedstrasse 4, 6462 Seedorf, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Louis Zurfluh, von Attinghausen, in Seedorf UR. Mechanische Werkstätte (insbesondere CNC Dreh- und Fräscnter, Formenbau), Schlosserei, Drahtseilbau, Konstruktionsbüro.

Schwyz – Schwyz – Svitto

24. Januar 1992

ISI Inspection Services AG, in Küssnacht am Rigi. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 9. Januar 1992 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Überprüfung von Waren aller Art, insbesondere hinsichtlich Menge, Beschaffenheit, Verpackung, Beschriftung und der Produktionstermine; kann Liegenschaften erwerben, belasten oder veräussern sowie sich an anderen Unternehmen beteiligen. Das Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 500; es ist voll einbezahlt. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an: Peter Niederberger, von Dallenwil, in Zug. Domizil: Spitzebnetting 16, 6403 Küssnacht am Rigi.

24. Januar 1992

Koller Informatik, in Einsiedeln. Inhaber dieser Firma ist Gerhard Koller, von Zürich und Appenzel, in Einsiedeln. Einzelprokura wurde erteilt an Nicole Koller, von Zürich und Appenzel, in Einsiedeln. EDV-Dienstleistungen aller Art; Verkauf von Hard- und Software, Entwicklung von Individual-Programmen. Armbrühl 2, 8840 Einsiedeln.

24. Januar 1992

A. Prioli, Elektroplanung, in Butikon, Gemeinde Schübelbach. Inhaber dieser Firma ist Antonio Prioli, von Italien, in Butikon, Gemeinde Schübelbach. Einzelprokura wurde erteilt an Yvonne Prioli-Flammer, von Zuzwil SG, in Butikon, Gemeinde Schübelbach. Elektroplanungen, Hausinstallationskontrollen. Domizil: Büelstrasse 2, 8863 Butikon SZ.

24. Januar 1992

Dolphin Systems, H. Wehrli & W. Fuchs, in Wollerau. Heinz Wehrli, von Gais, in Richterswil, und Werner Fuchs, von Freienbach, in Wollerau, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, die am 1. Januar 1992 begonnen hat. Führung eines Ingenieurbüros in den Bereichen Telekommunikation und Computer-Netzwerke, Handel mit Computer-Hard- und Software. Domizil: Erlenstrasse 115, 8832 Wollerau.

24. Januar 1992

Linag Elektro AG, in Freienbach (SHAB Nr. 39 vom 26. 2. 1991, S. 829). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 10. Januar 1992 wurden die Statuten geändert. Das Aktienkapital wurde von Fr. 100 000 auf Fr. 220 000 erhöht durch Ausgabe von 120 Namenaktien zu Fr. 1000. Es beträgt nun Fr. 220 000, eingeteilt in 220 Namenaktien zu Fr. 1000, voll einbezahlt. Neue Zweckumschreibung: Projektierung und Ausführung von Elektroinstallationen und Handel mit Waren aller Art. Der Verwaltungsrat besteht nun aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Weitere Statutenänderungen sind nicht publikationspflichtig. Christos Linakis, Präsident des Verwaltungsrates, führt nicht mehr Einzelunterschrift, sondern Kollektivunterschrift zu zweien.

24. Januar 1992

Kühlhausgenossenschaft Illgau, in Illgau (SHAB Nr. 18 vom 23. 1. 1974, S. 220). Josef Bürgler, Kirchmatt, Präsident; Josef Bürgler, Sontheim, Aktuar, deren Unterschriften erloschen sind, sind aus dem Vorstand ausgeschieden. Neu wurden in den Vorstand als Zeichnungsberechtigte gewählt: Albin Heinzer, Waldrand, von und in Illgau, Präsident, und Verena Bürgler, Bergli, von und in Illgau, Aktuarin. Der Präsident führt mit der Aktuarin oder mit dem Kassier Kollektivunterschrift zu zweien. Neues Domizil: Waldrand, 6434 Illgau (beim Präsidenten).

24. Januar 1992

Haeflinger Pferdezuchtgenossenschaft Zentralschweiz, bisher in Schwyz (SHAB Nr. 120 vom 25. 6. 1990, S. 2532). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Kastanienbaum, Gemeinde Horw (SHAB Nr. 6 vom 13. 1. 1992, S. 124) im Handelsregister Schwyz von Amtes wegen gelöscht.

Obwalden – Obwald – Untervaldo Sopraselva

24. Januar 1992

Syntax AG, in Engelberg, Handel mit audioakustischen Geräten usw. (SHAB Nr. 277 vom 27. 11. 1986, S. 4540). Adrianus Volkert, Peter Friedrich, Robert Pointl, Olinto Canonica und René Canonica sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Franz Scheidegger, von Zürich, nun in Richterswil, ist nun einziges Mitglied des Verwaltungsrates, weiterhin mit Einzelunterschrift.

Glarus – Glaris – Glarona

24. Januar 1992

CS Elektronik AG, in Mollis (SHAB Nr. 238 vom 9. 12. 1991, S. 5257). Statutenänderung: 22. Januar 1992. Firma nun: **CHS Elektronik AG**.

24. Januar 1992

Nueva Holding AG, in Glarus (SHAB Nr. 2 vom 7. 1. 1992, S. 26) **Becon AG**, in Glarus, Beteiligungen (SHAB Nr. 237 vom 5. 12. 1989, S. 4912). Dr. Jacques Kaegi, Mitglied des Verwaltungsrates, wohnt nun in Hurden, Gemeinde Freienbach.

24. Januar 1992

Manova AG, in Glarus, Beteiligungen (SHAB Nr. 188 vom 30. 9. 1991, S. 4211). Dr. Jacques Kaegi, Präsident des Verwaltungsrates, wohnt nun in Hurden, Gemeinde Freienbach.

24. Januar 1992

Induleb-Finanz AG, in Glarus (SHAB Nr. 6 vom 9. 1. 1980, S. 78). Jakob Kunz-Riederer ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden, seine Unterschrift ist erloschen.

24. Januar 1992

Raiffeisenbank Näfels, in Näfels, Genossenschaft (SHAB Nr. 68 vom 10. 4. 1991, S. 1461). Die Prokura von Bernadette Gisler ist erloschen.

24. Januar 1992

Banag Waren AG, in Glarus, aufgelöste Aktiengesellschaft in Konkurs (SHAB Nr. 34 vom 19. 2. 1991, S. 717).

CCM Commodity Consultants and Merchants Ltd., in Glarus, aufgelöste Aktiengesellschaft in Konkurs (SHAB Nr. 99 vom 27. 5. 1991, S. 2258).

CCMI Commodity Consultants and Merchants Investment Ltd., in Glarus, aufgelöste Aktiengesellschaft in Konkurs (SHAB Nr. 99 vom 27. 5. 1991, S. 2258).

Umbria Holding AG in Liquidation, in Niederurnen, aufgelöste Aktiengesellschaft in Konkurs (SHAB Nr. 197 vom 25. 8. 1988, S. 3510).

Die Firmen werden nach beendetem Konkursverfahren in Anwendung von Art. 66 Abs. 2 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

Zug – Zoug – Zugo

24. Januar 1992

AMG Anlagen- und Maschinen AG, in Z u g, Baarerstrasse 8, c/o Dr. Josef Schwerzmann, 6300 Zug. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 22. Januar 1992. Zweck: Erwerb, Finanzierung und Vermietung von sowie Handel mit technischen Anlagen und Maschinen; kann Beteiligungen an anderen Unternehmungen erwerben, finanzieren oder verwalten sowie Grundstücksgeschäfte tätigen. Aktienkapital: Fr. 100 000, voll liberrt, 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Dr. Josef Schwerzmann, von Risch und Zug, in Zug.

24. Januar 1992

Contart AG, in Z u g, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 144 vom 24. 6. 1988, S. 2627). Statutenänderung: 22. Januar 1992. Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 50 000, durch Ausgabe von 1050 Inhaberaktien zu Fr. 1000, auf Fr. 1 100 000, voll liberrt, 1100 Inhaberaktien zu Fr. 1000.

24. Januar 1992

Grafia AG, in Rotkreuz, Gemeinde R i s c b, Betrieb eines grafischen Ateliers usw. (SHAB Nr. 64 vom 4. 4. 1989, S. 1334). Auflösung durch Generalversammlung vom 17. Dezember 1991. Firma nun: **Grafia AG in Liquidation**. Liquidatorin ist die Balmer-Etienne Treuhand AG Luzern, in Luzern. Die Unterschriften von Claudia Pless-Stünzi, einziges Mitglied des Verwaltungsrates, sowie diejenige von Robert Pless, Direktor, sind erloschen.

24. Januar 1992

Virovahl SA, in Z u g, Forschung, Entwicklung und Produktion von medizinischen Laborprodukten usw. (SHAB Nr. 266 vom 16. 11. 1987, S. 4459). Statutenänderung: 11. November 1991. Herabsetzung des Aktienkapitals von Fr. 1 000 000, durch Rückzahlung von 950 Inhaberaktien zu Fr. 1000, auf Fr. 50 000, voll liberrt, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Beobachtung der gesetzlichen Vorschriften im Sinne von Art. 734 OR wurde durch öffentliche Urkunde vom 21. Januar 1992 festgestellt.

24. Januar 1992

Karas Holding AG, in Z u g, Beteiligung an anderen Gesellschaften usw. (SHAB Nr. 16 vom 24. 1. 1991, S. 329). Statutenänderung: 23. Januar 1992. Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 50 000, durch Ausgabe von 3500 Inhaberaktien zu Fr. 500, auf Fr. 1 800 000, voll liberrt, 3600 Inhaberaktien zu Fr. 500.

24. Januar 1992

Intraplant AG, bisher in Z u g, Erwerb und dauernde Verwaltung von Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 60 vom 27. 3. 1991, S. 1276). Statutenänderung: 13. Januar 1992. Neuer Sitz: Ch a m. Adresse: Riedstrasse 5, 6330 Cham. Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien mit einem Mitglied des Verwaltungsrates ist neu Martin Imhof, von Göschenen, in Rotkreuz, Gemeinde Risch.

24. Januar 1992

Poly ID AG, in B a a r, Unternehmensberatung usw. (SHAB Nr. 114 vom 15. 6. 1990, S. 2403). Diese Firma wird infolge Sitzverlegung nach S t e c k b o r n (SHAB Nr. 11 vom 20. 1. 1992, S. 253) im Handelsregister des Kantons Zug von Amtes wegen gelöscht.

24. Januar 1992

Landis & Gyr Immobilien AG, in Z u g (SHAB Nr. 221 vom 14. 11. 1991, S. 4887). Dr. Jean-Pierre Méan, Vizedirektor, wohnt nun in Zug.

24. Januar 1992

Finexport SA, in Z u g, Beteiligung an anderen Unternehmen jeder Art usw. (SHAB Nr. 221 vom 14. 11. 1991, S. 4887). Dr. Jean-Pierre Méan, Mitglied des Verwaltungsrates, wohnt nun in Zug, und Rudolf Singenberger, Zeichnungsberechtigter, nun in Horw.

24. Januar 1992

Harland Holdings AG, in Z u g (SHAB Nr. 152 vom 9. 8. 1991, S. 3472). John Stobart, Präsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Verwaltungsrat und zugleich Präsident und Delegierter mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Edward John Redshaw, britischer Staatsangehöriger, in Paddock Barn, Potterspur, Northamptonshire (GB).

24. Januar 1992

Financière Crédit Suisse – First Boston, in Z u g, finanzielle Beteiligungen an anderen Gesellschaften usw. (SHAB Nr. 103 vom 31. 5. 1991, S. 2355). Paul Arnet, Vizedirektor, wohnt nun in Zug.

24. Januar 1992

Bossard AG, in Z u g, Handel und insbesondere technischer Grosshandel mit Bedarfsgütern der Verbindungs-, Fertigungs-, Mess- und Montagetechnik usw. (SHAB Nr. 208 vom 28. 10. 1991, S. 4604). Die Prokura von Hans Ulrich Gabatbuler ist erloschen. Dr. Philipp Weber, bisher Vizedirektor, ist nun Direktor, weiterhin mit Kollektivunterschrift zu zweien. Vizedirektoren mit Kollektivunterschrift zu zweien sind neu Karl Winger und Josef Unternährer; ihre Prokuren sind erloschen. Kollektivprokura zu zweien führen neu Peter Flury, von Balsthal, in Speicher, Roland von Arb, von Neuendorf, in Cham, Markus Gschwend, von St. Gallen und Tablat, in Obfelden, und Peter Wernli, von Thalheim AG, in Zug.

24. Januar 1992

Custodia Treuhand AG, in Z u g (SHAB Nr. 166 vom 29. 8. 1991, S. 3774). Dr. Erich Frey ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neuer einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Franz Bürgisser, von Luzern, in Basel.

24. Januar 1992

Kündig + Bergh Publishers AG, in U n t e r ä g e r i, Zugerstrasse 186, 6314 Neuägeri. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 24. Januar 1992. Zweck: Herausgabe von Jahrbüchern und andern Verlagsprodukten sowie Verwertung von Verlags- und Autorenrechten. Aktienkapital: Fr. 100 000, voll liberrt, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Markus Kündig, von und in Zug, zugleich Präsident, Dr. Sven Erik Bergh, schwedischer Staatsangehöriger, in Oberägeri, zugleich Delegierter, und Dr. Ernst A. Brandenberg, von und in Zug. Sie führen Einzelunterschrift.

24. Januar 1992

Ernst Horat Generalbau und Immobilien AG, in Z u g (SHAB Nr. 118 vom 21. 6. 1991, S. 2709). Statutenänderung: 23. Januar 1992. Neue Firma: **Meverik AG**.

24. Januar 1992

Dynamos Verwaltungen AG, in Z u g, Verwaltung von Vermögenswerten usw. (SHAB Nr. 270 vom 20. 11. 1987, S. 4527). Statutenänderung: 22. Januar 1992. Neue Firma: **Gupa-Holding AG**. Neuer Zweck: Beteiligung an andern Gesellschaften; kann solche Beteiligungen auch finanzieren und Grundstücke erwerben sowie Finanzgeschäfte vermitteln.

24. Januar 1992

Alfacel AG, in Ch a m, Handel mit elektronischen Geräten und Apparaten usw. (SHAB Nr. 44 vom 5. 3. 1990, S. 860). Neuer Verwaltungsrat mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Peter Siegenthaler, von Sebangnau, in Römervil.

24. Januar 1992

Calas AG, in Z u g, Finanzielle Beteiligung an anderen Gesellschaften usw. (SHAB Nr. 239 vom 10. 12. 1991, S. 5283). Peter Bucheli ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen.

24. Januar 1992

Aldon AG, in Z u g, Finanzielle Beteiligung an anderen Gesellschaften usw. (SHAB Nr. 239 vom 10. 12. 1991, S. 5283). Peter Bucheli ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen.

24. Januar 1992

WW Confin AG, in Z u g, Direkte und indirekte Beteiligung an allen Transaktionen und Unternehmungen auf dem Wege der Gründung von und der Beteiligung an Gesellschaften usw. (SHAB Nr. 105 vom 2. 6. 1989, S. 2284). Auflösung durch Generalversammlung vom 16. Januar 1992. Firma nun: **WW Confin AG, Zug in Liquidation**. Liquidator mit Einzelunterschrift ist Willy Müller, einziges Mitglied des Verwaltungsrates.

24. Januar 1992

Nestlé AG, in Ch a m und Ve v e y, Beteiligung an Industrie-, Handels- und Finanzunternehmungen usw. (SHAB Nr. 224 vom 19. 11. 1991, S. 4951). Übernahme infolge Fusion: Aktiven und Passiven der «Nestlé Nutrition SA», in Vevey, gemäss Bilanz per 20. Dezember 1991 nach Massgabe von Art. 748 OR. Die übernehmende Gesellschaft ist Eigentümerin sämtlicher Aktien der übernommenen Gesellschaft.

24. Januar 1992

Ferdinand Hermann Holding AG, in Z u g (SHAB Nr. 137 vom 18. 6. 1987, S. 2456). Diese Firma wird infolge Sitzverlegung nach Z ü r i c h b (SHAB Nr. 12 vom 21. 1. 1992, S. 267) im Handelsregister des Kantons Zug von Amtes wegen gelöscht.

24. Januar 1992

IKS-Data AG, in Ch a m, Entwicklung, Einführung, Einsatz, Schulung und Wartung von individuellen Softwareprodukten usw. (SHAB Nr. 12 vom 18. 1. 1991, S. 238). Die Firma wird nach beendigem Konkursverfahren von Amtes wegen gelöscht.

24. Januar 1992

Wintershall Oil AG, in Z u g, Handel mit Rohöl usw. (SHAB Nr. 189 vom 1. 10. 1991, S. 4232). Heinz Wüstfeld, Vizepräsident, Dr. Fridolin Zweifel und Roland Brogle sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Ihre Unterschriften sind erloschen.

24. Januar 1992

Rector Holding, in Z u g (SHAB Nr. 90 vom 13. 5. 1991, S. 2036). Dr. Rolf Egli, Präsident, ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen.

24. Januar 1992

First Film AG, in Z u g, Obmoos 4, c/o Stephan Martin Koch, 6301 Zug. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 23. Januar 1992. Zweck: Produktion von Kino-, Video- und TV-Filmen und Handel mit Filmrechten; kann damit zusammenhängende Dienstleistungsgeschäfte wie auch Anlage- und Finanzierungsgeschäfte und Treuhandgeschäfte tätigen; kann an anderen Unternehmungen beteiligen. Patente, andere Schutzrechte und Lizenzen erwerben, auswerten und verwalten sowie Immobilien erwerben und verwalten. Aktienkapital: Fr. 51 000, voll liberrt, 51 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Stephan Martin Koch, von Villmergen, in Zug.

24. Januar 1992

Faissal AG, in Z u g, Verlag und Herausgabe von Wirtschaftsinformationen usw. (SHAB Nr. 19 vom 30. 4. 1992, S. 435). Neue Geschäftsadresse: Baarerstrasse 86, 6300 Zug.

24. Januar 1992

Amis Maritime und Industrial Services Ltd., in Z u g, An- und Verkauf, Vermittlung, Reparatur etc. technischer Anlagen usw. (SHAB Nr. 96 vom 27. 4. 1988, S. 1675). Hans von Flüe ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neuer einziger VR mit Einzelunterschrift ist Dr. Georg Zümsteg, von Zug und Etzgen, in Zug. Neues Domizil: Alpenstrasse 4, c/o Zufidä Beratungs AG, 6301 Zug.

24. Januar 1992

OEIZ Holding AG, in Z u g (SHAB Nr. 37 vom 22. 2. 1989, S. 733). Bernhard Samsinger und Carlo G. Garzoni sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Ihre Unterschriften sind erloschen. Neue VR mit Kollektivunterschrift zu zweien sind Walter J. Weber, von Rapperswil SG und Oberhelfenschwil, in Stäfa, zugleich Vizepräsident, und Dr. Eric Haymann, von Zürich, in Sellenbüren, Gemeinde Stallikon. Yukio Shinozaki, Präsident des VR, zeichnet nicht mehr einzeln, sondern kollektiv zu zweien.

Fribourg – Freiburg – Friburgo

Bureau de Châtel-St-Denis

24. janvier 1992

Télécommunications SA Succursale de Châtel-St-Denis, à Châtel-St-Denis (FOSC du 6. 6. 1988, n° 128, p. 2315), avec siège principal à Vevey. Cette raison est radiée par suite du transfert du siège principal à Châtel-St-Denis.

Bureau d'Estavayer-le-Lac

30 décembre 1991

Produits Bossy SA, à C o u s s e t (FOSC du 22. 8. 1990, n° 162, p. 3383). Jean-Luc Bossy (inscrt) est nommé administrateur-délégué. Il continue de signer collectivement à deux. André Martin, précédemment fondé de pouvoirs, est nommé directeur-adjoint. Francine Lagger n'est plus fondée de procuration. Sa signature est radiée. André Martin et Marie-Antoinette Rossier engagent la société par leurs signatures collectives à deux, sans autre restriction. Marc-Henri Bossy, secrétaire du conseil d'administration, est désormais domicilié à Gländ.

24. janvier 1992

Société de laiterie de Domdidier, à D o m d i d i e r (FOSC du 6. 12. 1978, n° 286, p. 3772). Le comité est composé de Pierre Corninboeuf, de et à Domdidier, président. Samuel Marthaler, de Frauenkappelen, à Domdidier, secrétaire. La société est engagée par la signature collective à deux du président et du secrétaire. René Godel, Pierre Fribourghaus et Henri Marion ne font plus partie du comité. Leurs signatures sont radiées.

24. janvier 1992

Caisse Raiffeisen de Dompierre-Russy, à D o m p i e r r e (FOSC du 31. 10. 1988, n° 254, p. 4386). Conformément à la décision prise lors de l'assemblée générale du 31 mars 1990, la société a modifié ses statuts en ce sens que la responsabilité solidaire illimitée des sociétaires a été supprimée.

24. janvier 1992

Ali Kropf et K. Bauer, Flash Trade, à V u i s s e n s, réalisation, production et diffusion de films vidéo, de cassettes audio, etc. (FOSC du 12. 2. 1983, n° 282, p. 4140). Cette société est radiée d'office, l'exploitation ayant cessé ensuite du départ de tous les associés.

Bureau de Fribourg

24. janvier 1992

Bruderer AG, Ingenieurbüro, à F r i b o u r g, bureau d'ingénieur pour travaux du bâtiment, etc. (FOSC du 25. 1. 1990, n° 17, p. 304). La société a transformé 180 actions de fr. 1000, nominatives, en 1800 actions de fr. 100, nominatives. Capital actuel: fr. 200 000, entièrement libéré, divisé en 2000 actions de fr. 100, nominatives. Statuts modifiés en conséquence le 23. 1. 1992.

24. janvier 1992

Menuiserie Page SA, à V i l l a r s - s u r - G l a n e, route du Petit-Moncor 1. Nouvelle société anonyme. Statuts du 24. 1. 1992. But: exploitation d'une entreprise de menuiserie et d'agencement; peut acquérir des participations, acquérir, exploiter et aliéner des immeubles. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000, nominatives. Publications: FOSSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Pierre-André Page, de Neyruz, à Belfaux, président; Marie-Chantal Page, de Neyruz, à Belfaux, secrétaire. La société est engagée par la signature individuelle des administrateurs.

Büro Murten (Bezirk See)

20. Januar 1992

Greenhouse Service AG, in G r e n g (SHAB Nr. 75 vom 14. 1. 1981, S. 1014). Verwaltungsratsmitglied neu: Roland W. Schlegel, von Sevelen SG, in Schliem b. König, mit Einzelunterschrift. Evelyn Jotterand, bisher einziger Verwaltungsrat, neu Präsidentin des Verwaltungsrates, führt wie bisher die Einzelunterschrift.

24. Januar 1992

Megifra AG, in M u r t e n, Immobilien (SHAB Nr. 121 vom 29. 5. 1989, S. 2062). Auflösung der Gesellschaft durch die Generalversammlung vom 20. 12. 1991. Firma nun: **Megifra AG in Liquidation**. Liquidatorin: Kramer + Isenring AG, in Murten.

24. Januar 1992

Phonak Communications AG (Phonak Communications SA) (Phonak Communications Ltd.), in C o u r g e v a s, Länggasse; Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 23. 1. 1992. Zweck: Entwicklung, Herstellung und Vertrieb von elektronischen Geräten, Instrumenten und Komponenten, insbesondere im Bereich der Kommunikationstechnik. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberrt, eingeteilt in 100 Namenaktien zu je Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Beda Diethelm, von Galgenen, in Uerikon, Präsident, und Anton Bärtschi, von Eggwil, in St. Antoni, Delegierter des Verwaltungsrates, beide mit Einzelunterschrift.

24. Januar 1992

Info-Park Telematic AG (Info-Park Telematic SA) (Info-Park Telematic Ltd.), in G r e n g (SHAB Nr. 299 vom 22. 12. 1988, S. 5203); Statutenänderung: 20. 1. 1992. Firma nun: **Golf-Park «Les Cersiers» AG (Golf-Park «Les Cersiers» SA) (Golf-Park «Les Cersiers» Ltd.)**. Zweck nun: Entwicklung und Handel mit Soft- und Hardware für Golfsimulationstechnologien und für Golfclub- und Golfschulmanagement; Kauf und Verkauf von Golfausrüstungen und -zubehör aller Art.

Büro Tafers (Bezirk Sense)

24. Januar 1992

Käsereigenossenschaft Giffers, in G i f f e r s (SHAB Nr. 188 vom 15. 8. 1986, S. 3192). Aus dem Vorstand ausgeschieden: Franz Philippona, Vizepräsident, seine Unterschrift ist erloschen. Neu im Vorstand: Paul Jungo, von Düringen, in Tentlingen, Sekretär, er ist kollektiv zu zweien mit dem Präsidenten oder Vizepräsidenten unterzeichnet. Charles Kolly ist neu Vizepräsident (bisher Sekretär), er ist kollektiv zu zweien mit dem Sekretär oder mit dem Kassier unterzeichnet.

Solothurn – Soleure – Soletta

Büro Grenchen-Bettlach in Grenchen

24. Januar 1992

Rodania Uhren AG, in G r e n c h e n (SHAB Nr. 239 vom 7. 12. 1989, S. 4949). Statutenänderung: 22. 1. 1991. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 300 000 durch Ausgabe von 200 Namenaktien zu Fr. 1000 auf Fr. 500 000, voll liberrt, 500 Namenaktien zu Fr. 1000.

Büro Olten-Gösgen in Olten

22. Januar 1992

Restaurant Linde Adrian Hauri, in B o n i n g e n, Dorfstrasse 15, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Adrian Hauri, von Härkingen, in Boningen. Betrieb des Restaurants «Linde».

22. Januar 1992

Schlosserei Spielmann, in T r i m b a c h (SHAB Nr. 2 vom 4. 1. 1973, S. 12). Geschäftsadresse nun: Industriestrasse 33. Oskar Spielmann, Inhaber, wohnt nun in Stüsslingen.

25. Januar 1992

Dessous Tiffany R. Bolliger, in O l t e n, Handel mit Textilien (SHAB Nr. 246 vom 18. 12. 1990, S. 5018). Rosmarie Bolliger, Inhaberin, wohnt nun in Gretzenbach.

25. Januar 1992

Wyss Textilhandel, bisher in O l t e n (SHAB Nr. 241 vom 11. 12. 1989, S. 4983). Firma infolge Sitzverlegung nach H ä r k i n g e n (SHAB Nr. 11 vom 20. 1. 1992, S. 250) im Handelsregister Olten-Gösgen von Amtes wegen gelöscht.

25. Januar 1992

Architektur Urs Sonderegger, in H ä g e n d o r f, Bühlstrasse 18, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Urs Sonderegger, von Altstätten, in Hägendorf. Betrieb eines Architekturbüros.

25. Januar 1992

Restaurant Frohsinn Daniel Wyss, in K a p p e l, Mittelgäustrasse 96, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Daniel Wyss, von Kappel SO und Hägendorf, in Kappel SO. Betrieb des Restaurants Frohsinn.

25. Januar 1992

MS Personal Computer Martin Steiner, bisher in G r e t z e n b a c h (SHAB Nr. 44 vom 3. 3. 1989, S. 877). Firma infolge Sitzverlegung nach W o l f w i l m i t Änderung der Firma auf neu «MS Computer & Electronic M. Steiner» (SHAB Nr. 11 vom 20. 1. 1992, S. 250) im Handelsregister Olten-Gösgen von Amtes wegen gelöscht.

25. Januar 1992

Waldgasthaus Chalet Saalhöhe AG, in K i e n b e r g (SHAB Nr. 290 vom 11. 12. 1974, S. 3312). Aus VR (Verwaltungsrat) infolge Todes ausgeschieden: René Lukek; Unterschrift erloschen. Angela Lukek-Kessler, bisher Präsidentin des VR, nun einziges Mitglied desselben; zeichnet weiterhin einzeln.

25. Januar 1992

Waldgasthaus Chalet Saalhöhe Jurka Lukek, in K i e n b e r g, Saalhöhe, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Jurka Lukek, von Lauerswil, in Kienberg. Betrieb des Restaurants «Waldgasthaus Chalet Saalhöhe».

25. Januar 1992

Noriam Verlag Marianne Wengerek, bisher in Löstorf (SHAB Nr. 81 vom 27. 4. 1990, S. 1640). Firma infolge Sitzverlegung nach Dagmersellen (SHAB Nr. 10 vom 17. 1. 1992, S. 221) im Handelsregister Olten-Gösgen von Amtes wegen gelöscht.

25. Januar 1992

Promosa Hunziker & Co, in Gretzenbach, Kollektivgesellschaft. Handel mit Waren aller Art (SHAB Nr. 7 vom 11. 1. 1990, S. 111). Gesellschaft aufgelöst. Liquidation beendet. Firma gelöscht.

25. Januar 1992

EUS Gravante & Rao, in Dulliken, Handel mit Haushaltartikeln, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 5 vom 9. 1. 1991, S. 91). Gesellschaft aufgelöst. Liquidation beendet. Firma gelöscht.

25. Januar 1992

EKO Hypothekar- und Handelsbank, in Olten, Gemeindegeldinstitut (SHAB Nr. 228 vom 25. 11. 1991, S. 5039). Prokura Silvia Weber erloschen.

25. Januar 1992

Sioplan AG für Metallbau- und Fassadenplanung, in Olten, Rötzmattweg 66, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 23. 1. 1992. Zweck: Ausführung von Planungs- und Projektierungsarbeiten im Metallbaubereich; Übernahme und Vergebung von Lizenzen und Vertretungen der einschlägigen Branchen. Kann sich an Unternehmen der gleichen oder ähnlicher Branchen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, verwalten und veräußern. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberriert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören mit Unterschrift zu zweien an: Adolf Aerni, von Krummenau, in Olten, Präsident, und Heinz Hofer, von Biglen, in Olten.

25. Januar 1992

Bank Prokredit AG, Zweigniederlassung in Olten (SHAB Nr. 51 vom 14. 3. 1991, S. 1086), mit Hauptsitz in Fribourg. Prokura Romeo Costeglioli erloschen. Prokura zu zweien neu: Josef Koepfli, von Inwil, in Luzern.

25. Januar 1992

Solothurner Handelsbank, Filiale Olten, Zweigniederlassung in Olten (SHAB Nr. 51 vom 14. 3. 1991, S. 1086), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Solothurn. Urs Stöckli, bisher Vizedirektor, nun stellvertretender Direktor; zeichnet weiterhin zu zweien.

Büro Stadt Solothurn

24. Januar 1992

Stüdeli AG, Bauunternehmung, in Solothurn (SHAB Nr. 42 vom 1. 3. 1990, S. 817). Die Prokura von Heinz Michel ist erloschen. Neu führt Kollektivprokura zu zweien: Alex Wahrenberger, von Riehen, in Horw.

24. Januar 1992

Wagner René, in Solothurn, Freizeitartikel (SHAB Nr. 181 vom 18. 9. 1990, S. 3736). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

24. Januar 1992

Leuenberger + Mathys Systembau, in Solothurn, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 79 vom 25. 4. 1989, S. 1677). Gesellschaft aufgelöst. Liquidation beendet. Firma erloschen.

Büro Thal-Gäu in Balsthal

23. Januar 1992

Daniel Müller Verpflegungsautomaten AG, in Balsthal (SHAB Nr. 71 vom 11. 4. 1990, S. 1419). Auflösung der Gesellschaft durch Generalversammlung vom 18. 12. 1991 infolge Fusion gemäss Art. 748 OR mit der «Selecta AG», in Muntelier. Übernahme der Aktiven und Passiven der «Daniel Müller Verpflegungsautomaten AG» durch die «Selecta AG». Aus Verwaltungsrat infolge Demission ausgeschieden: Daniel Müller, Präsident, und Anna Müller, Mitglied, deren Unterschriften sowie die Prokuren von Rudolf Probst und Martin Hafner erloschen. Neue Verwaltungsratsmitglieder mit Unterschrift zu zweien: Fritz Frohofer, von Wildberg, in Stettlen, Präsident, und Richard Bittel, von Baltschieder, in Muri bei Bern.

23. Januar 1992

S & H Bau- und Verwaltungen AG, bisher in Zürich (SHAB Nr. 231 vom 28. 11. 1991, S. 5100). Statutenänderung: 10. 1. 1992. Sitz nun: Hürken, Ursdorf. Ursprüngliche Statuten: 1. 3. 1991. Zweck: Kauf und Verkauf von Grundstücken; Erstellung von Bauten für sich oder als Generalunternehmer; Kauf, Verkauf, Vermietung oder Verwaltung von Liegenschaften. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmen beteiligen. Grundkapital: Fr. 1 000 000, voll liberriert, 100 Inhaberaktien zu Fr. 10 000. Sacheinlage z. Zt. der Gründung: Übernahme der Aktiven und Passiven der Kollektivgesellschaft «Schümperli + Hirt, Bau- & Verwaltungen», Hombrechtikon, gemäss Bilanz per 31. 3. 1988, wobei keine Gegenleistung erbracht wurde. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder, wovon ein Mitglied wie bisher mit Einzelunterschrift angehört: Peter Sommer, von Elsau, in Buchs AG.

23. Januar 1992

Müller + Co, in Welschenrohr, galvanische Behandlung von Uhrenbestandteilen usw., Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 26 vom 1. 2. 1974, S. 314). Gesellschaft aufgelöst. Liquidation beendet. Firma erloschen.

Büro Wasseramt in Solothurn

24. Januar 1992

Loosli Formtech AG, in Biberist, Derendingerstrasse 23, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 22. Januar 1992. Zweck: Modell- und Formenbau sowie die Verarbeitung von Kunststoffen jeder Art. Die Gesellschaft kann auch Grundstücke und Liegenschaften erwerben, belasten oder veräußern sowie Patente, Lizenzen und andere immaterielle Güter erwerben, veräußern und vergeben. Grundkapital: Fr. 500 000, einbezahlt mit Fr. 300 000, 200 Namenaktien zu Fr. 250. Die Gesellschaft beabsichtigt von der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma «Fritz Loosli», in Biberist, Modell- und Werkzeugbau, Aktiven und Passiven im Maximalbetrag von Fr. 4 200 000 käuflich zu erwerben. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre: eingeschriebener Brief. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an mit Kollektivunterschrift zu zweien: Rolf Aerni, von Bolken, in Gerlafingen, als Präsident; Christian Studer, von und in Oberbuchsiten, und Willy Aerni, von und in Bolken.

24. Januar 1992

Z Inter Resources Company, in Zuchwil, Mattenweg 3, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 22. Januar 1992. Zweck: Internationaler Handel mit Textilien, Kosmetika, Maschinen, Rohstoffen sowie Know-how-Transfer. Die Gesellschaft kann auch Grundstücke und Liegenschaften erwerben, belasten oder veräußern und sich an anderen Unternehmen beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, einbezahlt mit Fr. 20 000, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre: eingeschriebener Brief. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört einzig an mit Einzelunterschrift: Georges Zurbrugg, von Kandergrund, in Zuchwil. Einzelfirma führt: Disha Zurbrugg-Cao, von Kandergrund, in Zuchwil.

Basel-Stadt – Bâle-Ville – Basilea-Città

23. Januar 1992

I. San, in Basel, Textilagentur (SHAB Nr. 205 vom 4. 9. 1986, S. 3429). Firma infolge Todes des Inhabers erloschen.

23. Januar 1992

Akyar, in Basel, Greifengasse 36 (Clara Shopping), Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Hüseyin Akyar, türkischer Staatsangehöriger, in Basel, Betrieb eines Reisebüros.

23. Januar 1992

Sundoc Films, Dr. Gerry Guldenschuh, in Basel, Beim Buremichelskopf 4, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Dr. Gerald genannt Gerry Guldenschuh, von und in Basel. Produktion von Tierdokumentarfilmen, insbesondere von Unterwasserdokumentarfilmen.

23. Januar 1992

Chrysopa CI Engelhardt + Studer, in Basel, Blauenstrasse 38, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 27. 12. 1991. Gesellschafter: Margrit Engelhardt, deutsche Staatsangehörige, in Basel, und Fabian Studer, von und in Visperterminen. Selektivitätsabklärungen von Pflanzenschutzmitteln in Freiland und Halbfreiland.

23. Januar 1992

R. Mordasini & Co., in Riehen, Kommanditgesellschaft, Gipsergeschäft (SHAB Nr. 71 vom 26. 3. 1971, S. 713). Aus Gesellschaft ausgeschieden: Igo Gamboni, Kommanditär. Kommandite von Fr. 10 000 erloschen.

23. Januar 1992

Bau- und Wohngenossenschaft Am Horn, in Basel (SHAB Nr. 243 vom 19. 10. 1982, S. 3328). Aus Verwaltung ausgeschieden: Dr. Hans Eckert, Präsident; Martin Andrea, Vizepräsident, und Werner Rosser, Kassier; Unterschriften erloschen. Verwaltungsrat mit Unterschrift zu zweien neu: Dr. Thomas Morus Petitjean, von Basel, in Binningen. Verwaltungskassier (Mitglied) mit Unterschrift mit dem Verwaltungsratspräsidenten neu: Kandid Ganter, von Eschenbach LU, in Basel. Unterschrift mit dem Verwaltungsratspräsidenten neu: Hanspeter Reinhard, von Sumiswald, in Basel, bisher Verwaltungsratsmitglied, nun Verwaltungsvizepräsident.

23. Januar 1992

Lotz AG, in Basel, Spedition usw. (SHAB Nr. 142 vom 23. 6. 1986, S. 2437). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Heinrich Lotz, Präsident; Alois Zurmühle und Jakob Hart, alle infolge Demission. Unterschriften, diejenige von Heinrich Lotz auch als Direktor, erloschen. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift neu: Markus Ott, von Auenstein, in Weggis.

23. Januar 1992

Kwintus Holding AG, in Basel (SHAB Nr. 48 vom 9. 3. 1990, S. 940). Domizil: Aeschengraben 9; nun bei Atag Ernst & Young AG. Auflösung der Gesellschaft durch Generalversammlung vom 22. 1. 1992. Firma nun: Kwintus Holding AG in Liq. Liquidatorin: Atag Ernst & Young AG, in Basel. Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Jan van Dijk, Präsident, sowie Dr. Hubertus Ludwig und Dr. François Bueche; Unterschriften erloschen. Unterschrift Neeltje van Dijk erloschen.

23. Januar 1992

Liora Trading AG, in Basel, Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 70 vom 12. 4. 1989, S. 1464). Domizil nun: Aeschengraben 9; nun bei Atag Ernst & Young AG. Auflösung der Gesellschaft durch Generalversammlung vom 22. 1. 1992. Firma nun: Liora Trading AG in Liq. Liquidatorin: Atag Ernst & Young AG, in Basel. Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Jan van Dijk, Präsident, sowie Kathrine Elisabeth Jenzer und Dr. Hubertus Ludwig; Unterschriften erloschen. Unterschrift Neeltje van Dijk erloschen.

23. Januar 1992

Möbel-Pfister AG, Zweigniederlassung in Basel (SHAB Nr. 93 vom 16. 5. 1991, S. 2107), mit Hauptsitz in Suhr. Domizil nun: Greifengasse 3.

23. Januar 1992

Vintcar AG, Zweigniederlassung in Basel, in Basel, St. Jakobs-Strasse 11, Zweigniederlassung (Neueintragung) mit Hauptsitz in Cortaillod. Firma am Hauptsitz: «Vintcar AG (Vintcar SA) (Vintcar Ltd)». Eintragung im Handelsregister Boudry: 9. 7. 1991 (letzte Publikation: SHAB Nr. 141 vom 24. 7. 1991, S. 3225). Zweck: Handel mit alten Autos, vorwiegend mit Vintage-Cars (Jahrgänge 1914–1930), und Kunstgegenständen. Die Gesellschaft kann auch Liegenschaften erwerben, veräußern und verwalten und sich an andern Unternehmen beteiligen. Vertretung der Zweigniederlassung: Einzelunterschrift führen Charles Gaston Renaud, von und in Cortaillod, Verwaltungsratspräsident, und Fridolin Jermann, von Dittingen, in Pfeffingen, Verwaltungsratsmitglieder. Prokura zu zweien führt: Charles Kachelhofer, von Bern, in Basel.

23. Januar 1992

SFI Transport AG, Zweigniederlassung in Basel (SHAB Nr. 94 vom 25. 4. 1988, S. 1629), mit Hauptsitz in Zürich. Hans F. Graf, bisher Verwaltungsratspräsident und Direktor, zeichnet nun als Verwaltungsratsmitglied und Direktor einzeln. Peter Josef Stöckli, bisher Verwaltungsratsmitglied, zeichnet nun als Verwaltungsratspräsident zu zweien.

23. Januar 1992

Potz-Blitz Reinigungsunternehmen M. Ilgen, in Basel (SHAB Nr. 110 vom 11. 6. 1991, S. 2523). Firma infolge Geschäftsübergangs erloschen.

23. Januar 1992

Ruth Fröcher Personalberatung, in Basel (SHAB Nr. 41 vom 28. 2. 1990, S. 799). Domizil nun: St. Alban-Ring 226.

23. Januar 1992

Basler Möbelhandwerk in Liq., in Basel, Genossenschaft (SHAB Nr. 2 vom 5. 1. 1988, S. 20). Liquidation beendet. Die Löschung kann noch nicht erfolgen, da die Zustimmungen der Eidg. Steuerverwaltung und der Kantonalen Verwaltung für die direkte Bundessteuer fehlen.

23. Januar 1992

Gissler Druck Basel AG, in Basel (SHAB Nr. 216 vom 7. 11. 1991, S. 4780). Einzelunterschrift neu: Rolf Müller, von Basel, in Olsberg AG.

23. Januar 1992

SW Blasting AG, in Basel, Patente usw. (SHAB Nr. 102 vom 29. 5. 1990, S. 2142). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Bruno Wenger, Präsident. Unterschrift, auch als Direktor, erloschen. Prokura Jörg Flury erloschen. Verwaltungsratsmitglied mit Unterschrift zu zweien neu: Herbert Keller, von Hotwil, in Mandach. Kurt Suter, bisher Verwaltungsratsdelegierter, nun Verwaltungsratspräsident und Direktor, zeichnet nun einzeln.

23. Januar 1992

Genossenschaft Migros Basel, in Basel (SHAB Nr. 32 vom 15. 2. 1991, S. 670). Prokura zu zweien neu: René Bourquin, von Sonvilier, in Biel BE, Meinrad Bürgisser, von Giffers, in Münstenstein, Peter Canziani, von und in Basel, Erich Dobler, von Basel, in Biel-Benken, und Dieter Prediger, deutscher Staatsangehöriger, in Reinach BL. Theo Weber, bisher Vizedirektor, zeichnet nun als stellvertretender Direktor zu zweien.

23. Januar 1992

Treuhand-Transacta AG, in Basel (SHAB Nr. 154 vom 10. 8. 1990, S. 3221). Prokura zu zweien neu: Danielle Marmet, von Frutigen, in Allschwil.

23. Januar 1992

SRC Revisionsgesellschaft AG, Zweigniederlassung in Basel (SHAB Nr. 185 vom 25. 9. 1991, S. 4153), mit Hauptsitz in Bern. Unterschrift zu zweien neu: Peter Kölliker, von Wolfwil, in Wehr (D), und Heini Scheidegger, von Basel, in Reinach BL, beide stellvertretende Direktoren, sowie Paul Klinek, von und in Möhlin, Philipp Schaffter, von Metzerlen, in Oberwil BL, und Martin Welsch, von Regensdorf, in Etingen, alle Vizedirektoren. Manuel Aebly und Bernard S. MacCabe, bisher Vizedirektoren, zeichnen nun als stellvertretende Direktoren zu zweien.

23. Januar 1992

Vimedia AG, in Basel, Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 156 vom 15. 8. 1991, S. 3562). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Charles Helbling, Präsident, infolge Demission. Unterschriften erloschen. Verwaltungsratsmitglied mit Einzelunterschrift neu: Walter Zumstein, von und in Basel. Robert Simon, bisher Verwaltungsratsmitglied, zeichnet nun als Verwaltungsratspräsident einzeln.

23. Januar 1992

Alevair AG, in Basel, Vermittlung von Aufträgen auf dem Gebiet der Flugzeug-Industrie usw. (SHAB Nr. 141 vom 20. 6. 1966, S. 1994). Auflösung der Gesellschaft durch Generalversammlung vom 22. 1. 1992. Firma nun: Alevair AG in Liq. Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Dr. Leo Fromer, welcher nun als Liquidator einzeln zeichnet.

23. Januar 1992

Werner Druck AG, in Basel (SHAB Nr. 239 vom 13. 10. 1988, S. 4158). Nicolas Werner, Verwaltungsratsdelegierter, wohnt nun in Binningen.

23. Januar 1992

Restaurant Gundeldinghof AG, in Basel, Hochstrasse 56, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 22. 1. 1992. Zweck: Betrieb und Führung des Restaurants Gundeldinghof, in Basel, sowie von weiteren Restaurants-Betrieben. Die Gesellschaft kann sich an ähnlichen Unternehmungen beteiligen. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberriert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage: Restaurations-Kleininventar gemäss Vertrag und Inventar vom 22. 1. 1992 zum Preis von Fr. 36 000, welcher Betrag an das Grundkapital angerechnet wird. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 3 Mitglieder. Ihm gehören an: Onorio Mansutti, italienischer Staatsangehöriger, in Basel, Präsident, und Maria Martina Canonica, von und in Corticiasca, Vizepräsidentin, beide mit Einzelunterschrift, sowie Stefan Dörfinger, von und in Birsfelden, ohne Unterschrift.

Berichtigung

Interplakat AG, in Basel (SHAB Nr. 19 vom 30. 1. 1992, S. 436). Die Prokura von Guerino Gentili (nicht Bentili), ist erloschen.

Basel-Landschaft – Bâle-Campagne – Basilea-Campagna

24. Januar 1992

Golden-Resto AG, in Reinach, Kägenhofweg 4, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 20. Januar 1992. Zweck: Führung von und Beteiligung an Restaurants. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben, verwalten und veräußern. Grundkapital: Fr. 80 000, voll liberriert, 800 Inhaberaktien zu Fr. 100. Verwaltungsrat: 1 bis 3 Mitglieder. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an: Jolanda Leschuita, von Münchenwil AG, in Basel. Geschäftsführer mit Einzelunterschrift: Felice Sticca, italienischer Staatsangehöriger, in Basel.

24. Januar 1992

Computer Network Tscheulin AG (Computer Network Tscheulin SA) (Computer Network Tscheulin Ltd.), in Münchenstein, Binningerstrasse 15, bei Heiko Tscheulin, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 22. Januar 1992. Zweck: Handel mit Computerhard- und -software sowie Schulung im Umgang mit Datenverarbeitungsanlagen und Anwendersoftware, Support und Unterhalt derselben. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an: Giselle Schmid-Leuppi, von Basel, in Münchenstein.

Schaffhausen – Schaffhouse – Sciaffusa

23. Januar 1992

Vermex AG, in Schaffhausen, Handel mit pharmazeutischen und kosmetischen Produkten (SHAB Nr. 216 vom 6. 11. 1989, S. 4494). Statutenänderung: 17. Januar 1992. Neuer Zweck: Organisation und Durchführung von Marketingaktivitäten; Handel mit pharmazeutischen, kosmetischen, medizinischen und verwandten Produkten; kann Liegenschaften erwerben, veräußern und überbauen.

23. Januar 1992

Schweizerischer Bankverein, Zweigniederlassung in Neuhausen am Rheinfall (SHAB Nr. 157 vom 16. 8. 1991, S. 3586), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Basel. Die Prokuren von Harald Albiez, Peter Bänziger, Thomas Beer, Daniel Brüscheiler, Kurt Diggelmann, Berthold Fähr, Alexander Keller, Ludwig Koller, Ilona Marder, Thomas F. Messerli, Aline Müller, Walter Schneider und Peter Tanner sind erloschen. Prokura zu zweien wurde erteilt an Hanspeter Werna, von Diessenhofen, in Schaffhausen.

23. Januar 1992

Danzas AG, Zweigniederlassung in Schaffhausen, Speditions- und Transportgeschäft (SHAB Nr. 160 vom 21. 8. 1991, S. 3666), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Basel. Die Unterschriften von Dr. David Linder und Dr. Paul Bürgi sind erloschen. Dr. Peter Gross zeichnet mit Unterschrift zu zweien nun als Präsident des Verwaltungsrates. Manfred Schellhammer zeichnet neu mit Unterschrift zu zweien; seine Prokura ist erloschen.

23. Januar 1992

Alisped AG, in Thayngen, Ein- und Ausfuhrabfertigungen, Kleintransporte (SHAB Nr. 126 vom 3. 7. 1990, S. 2645). Weiteres Geschäftslokal: Gewerbehau Moskau, 8262 Ramsen.

23. Januar 1992

Inthera AG, in Schaffhausen, Handel mit medizintechnischen Produkten (SHAB Nr. 142 vom 25. 7. 1990, S. 2984). Neu gehört dem VR (Verwaltungsrat) mit Einzelunterschrift an: Alain Staub, von Thörigen, in Schaffhausen. Hans Widmann ist nun VR-Präsident; er zeichnet weiterhin einzeln.

23. Januar 1992

Xantex AG, in Schaffhausen, Handel mit chemischen und pharmazeutischen Produkten (SHAB Nr. 123 vom 28. 6. 1990, S. 2586). Einzelunterschrift wurde erteilt an Alain Staub, von Thörigen, in Schaffhausen.

23. Januar 1992

Biosynta AG, in Schaffhausen, Handel mit biochemischen Stoffen (SHAB Nr. 153 vom 9. 8. 1990, S. 3204). Neu gehört dem VR (Verwaltungsrat) mit Einzelunterschrift an: Hans Widmann, von und in Schaffhausen. Alain Staub ist nun VR-Präsident; er zeichnet weiterhin einzeln.

23. Januar 1992

Tramex AG, in Schaffhausen, Handel mit kosmetischen und technischen Gebrauchsartikeln (SHAB Nr. 153 vom 9. 8. 1990, S. 3204). Hans-Jürgen Behre, Albert Biber und Walter Schütz sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgetreten; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu gehören dem VR mit Einzelunterschrift an: Alain Staub, von Thöringen, in Schaffhausen, Präsident; Hans Widmann, von und in Schaffhausen.

23. Januar 1992

Metzgerei Peter + Co., in Schaffhausen, Unterstadt 41, 8200 Schaffhausen. Neue Kollektivgesellschaft mit Beginn am 1. Mai 1991. Gesellschafter: Erika Peter-Geser, Thomas Peter und Stefan Peter, alle von Hofstetten bei Elgg, in Schaffhausen. Übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «Metzgerei Peter», in Schaffhausen. Metzgerei.

23. Januar 1992

Metzgerei Peter, in Schaffhausen (SHAB Nr. 32 vom 11. 2. 1964, S. 441). Die Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen. Die Kollektivgesellschaft «Metzgerei Peter + Co.», in Schaffhausen, hat Aktiven und Passiven übernommen.

23. Januar 1992

Maria Hunziker Handelsbetrieb, in Beringen, Schwarzwieg 29, 8222 Beringen, neue Einzelfirma. Inhaberin: Maria de los Angeles Hunziker-Fragoso, von Oberkulm, in Beringen. Handel mit technischen Verbrauchsgütern (Farben, Lacke, Stahl usw.).

23. Januar 1992

WB Informatik Wilhelm Borovcnik, in Schaffhausen, Winkelriedstrasse 41, 8203 Schaffhausen, neue Einzelfirma. Inhaber: Wilhelm Borovcnik, österreichischer Staatsangehöriger, in Schaffhausen. Informatiklösungen für kaufmännische Anwendungen.

24. Januar 1992

Generis AG, in Wilchingen, Dorfstrasse 124, 8217 Wilchingen. Neue Aktiengesellschaft laut Statuten vom 23. Januar 1992. Zweck: Unternehmensberatung und temporäre Mitarbeit in Firmen in den Bereichen Strategieberatung, Marketing und Schulung; Vertrieb, Support und Schulung für Marketing- und verkaufsorientierte EDV-Software; Handel mit Waren aller Art; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, belasten und veräußern. Sachübernahmeabsicht: Fahrzeug, EDV-Anlage, Mobilien, Literatur zum Preis von höchstens Fr. 38 000. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll einbezahlt; 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Thomas Holenstein, von Alt St. Johann, in Wilchingen, ist alleiniger VR, mit Einzelunterschrift.

24. Januar 1992

Oekobau OB AG, in Hallau, Baugeschäft, Architekturarbeiten, Baustoffe (SHAB Nr. 73 vom 17. 4. 1991, S. 1575). Einzelprokura wurde erteilt an Doris Baumann, von und in Oberhallau.

24. Januar 1992

Selek Imbiss, in Schaffhausen, Neustalstrasse 18, 8207 Schaffhausen, neue Einzelfirma. Inhaber: Kemal Selek, türkischer Staatsangehöriger, in Schaffhausen. Mobiler Verpflegungsdienst.

St. Gallen – Saint-Gall – San Gallo

23. Januar 1992

Beat Rüegg Baugeschäft, in St. Gallenkappel (SHAB Nr. 167 vom 21. 7. 1975, S. 2007). Geschäftsadresse: Lindenweg 1, 8727 Walde (amtliche Strassenbenennung).

23. Januar 1992

Rest. Frohsinn Agnes Hüppi, in St. Gallenkappel (SHAB Nr. 11 vom 15. 1. 1985, S. 156). Geschäftsadresse: Rickenstrasse 41, 8735 St. Gallenkappel (amtliche Strassennummerierung).

23. Januar 1992

Paul Reidy, in St. Gallenkappel, Käseri und Schweinemast (SHAB Nr. 22 vom 30. 1. 1964, S. 314). Geschäftsadresse: Rickenstrasse 25, 8735 St. Gallenkappel (amtliche Strassenbenennung).

23. Januar 1992

Willy Forster Transporte, in St. Gallenkappel (SHAB Nr. 28 vom 9. 2. 1989, S. 549). Geschäftsadresse: Gerendingerstrasse 26, 8735 St. Gallenkappel (amtliche Strassennummerierung).

23. Januar 1992

GGM Willi Richter, in St. Gallenkappel, Handel mit und Unterhalt von graphischen Maschinen (SHAB Nr. 79 vom 25. 4. 1990, S. 1594). Geschäftsadresse: Bergweg 2, 8735 St. Gallenkappel (amtliche Strassennummerierung).

23. Januar 1992

Albert Gresch, Landmaschinen, in St. Gallenkappel (SHAB Nr. 26 vom 1. 2. 1979, S. 335). Geschäftsadresse: Rüterswilerstrasse 35, 8735 Rüterswil (amtliche Strassenbenennung).

23. Januar 1992

Heinz Hof, in St. Gallenkappel, Handel mit Lebensmitteln und Spirituosen (SHAB Nr. 287 vom 9. 12. 1985, S. 4609). Geschäftsadresse: Rickenstrasse 36, 8735 St. Gallenkappel (amtliche Strassenbenennung).

23. Januar 1992

Hot-Shot AG, in St. Gallenkappel, Führung und Betrieb eines Billardzentrums usw. (SHAB Nr. 131 vom 10. 7. 1990, S. 2751). Geschäftsadresse: c/o Philipp Grütter, Bergweg 8, 8735 St. Gallenkappel (amtliche Strassennummerierung).

23. Januar 1992

Josef Metzger, Liegenschaftsfabrik, in St. Gallenkappel (SHAB Nr. 85 vom 3. 5. 1989, S. 1831). Geschäftsadresse: Rüterswilerstrasse 43, 8735 Rüterswil (amtliche Strassenbenennung).

23. Januar 1992

Raiffeisenbank St. Gallenkappel, in St. Gallenkappel, Genossenschaft (SHAB Nr. 99 vom 23. 3. 1990, S. 2079). Geschäftsadresse: Rickenstrasse 30, 8735 St. Gallenkappel (amtliche Strassenbenennung).

23. Januar 1992

Forster Josef, in St. Gallenkappel, Autotransporte, Handel mit Stroh und Heu (SHAB Nr. 191 vom 17. 8. 1966, S. 2630). Geschäftsadresse: Gerendingerstrasse 31, 8735 St. Gallenkappel (amtliche Strassennummerierung).

23. Januar 1992

Fiscon AG, in St. Gallenkappel, Handel mit sowie Import und Export von Industrieprodukten usw. (SHAB Nr. 206 vom 5. 9. 1985, S. 3409). Geschäftsadresse: Oberrainstrasse 20, 8735 St. Gallenkappel (amtliche Strassennummerierung).

23. Januar 1992

Fernsehgossenschaft St. Gallenkappel FGStG, in St. Gallenkappel (SHAB Nr. 220 vom 10. 11. 1989, S. 4576). Geschäftsadresse: bei Rolf Schafheite, Rickenstrasse 3, 8735 St. Gallenkappel (amtliche Strassennummerierung).

23. Januar 1992

Artho Holz- & Elementbau AG, in St. Gallenkappel (SHAB Nr. 165 vom 27. 8. 1990, S. 3441). Geschäftsadresse: Rickenstrasse 15, 8735 St. Gallenkappel (amtliche Strassennummerierung).

23. Januar 1992

Artho Holding AG, in St. Gallenkappel (SHAB Nr. 63 vom 30. 3. 1990, S. 1246). Geschäftsadresse: Rickenstrasse 15, 8735 St. Gallenkappel (amtliche Strassennummerierung).

23. Januar 1992

Artho Haus AG, in St. Gallenkappel, Projektierung und Verkauf von Wohnhäusern usw. (SHAB Nr. 220 vom 12. 11. 1990, S. 4497). Geschäftsadresse: Rickenstrasse 15, 8735 St. Gallenkappel (amtliche Strassennummerierung).

23. Januar 1992

A.R.T. Art Relations Trading AG, in St. Gallenkappel, Herstellung und Vertrieb von Kunstveröffentlichungen usw. (SHAB Nr. 133 vom 12. 7. 1989, S. 2911). Geschäftsadresse: Bergweg 2, 8735 St. Gallenkappel (amtliche Strassennummerierung).

23. Januar 1992

Berthold & Stempel AG, in St. Gallenkappel, Handel mit Maschinen usw. (SHAB Nr. 14 vom 22. 1. 1990, S. 247). Geschäftsadresse: Bergweg 2, 8735 St. Gallenkappel (amtliche Strassennummerierung).

23. Januar 1992

Bauunternehmung Raymann & Co., in St. Gallenkappel, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 69 vom 24. 3. 1982, S. 928). Geschäftsadresse: Rickenstrasse 55, 8735 St. Gallenkappel (amtliche Strassenbenennung).

23. Januar 1992

Artho Pan AG, in St. Gallenkappel, Entwicklung, Produktion, Verkauf, Ausführung von sowie Handel mit Bauelementen usw. (SHAB Nr. 63 vom 30. 3. 1990, S. 1246). Geschäftsadresse: Rickenstrasse 15, 8735 St. Gallenkappel (amtliche Strassennummerierung).

23. Januar 1992

Alfred Althaus, in St. Gallenkappel, Käseri (SHAB Nr. 20 vom 6. 2. 1967, S. 452). Geschäftsadresse: Waldestrasse 1, 8735 Rüterswil (amtliche Strassenbenennung).

23. Januar 1992

Ivo Fäh, in St. Gallenkappel, Käseri (SHAB Nr. 25 vom 31. 1. 1967, S. 386). Geschäftsadresse: Oberrickenstrasse 17, 8727 Walde (amtliche Strassenbenennung).

23. Januar 1992

Dörig, in St. Gallenkappel, Käseri mit Schweinemast (SHAB Nr. 294 vom 17. 12. 1985, S. 4722). Geschäftsadresse: Betikon 1, 8735 St. Gallenkappel (amtliche Strassennummerierung).

23. Januar 1992

Dorf-Boutique Theres Wilhelm, in St. Gallenkappel, Damen- und Herrenbekleidung (SHAB Nr. 9 vom 12. 1. 1983, S. 124). Geschäftsadresse: Rüterswilerstrasse 11, 8735 St. Gallenkappel (amtliche Strassenbenennung).

23. Januar 1992

Blöchliger Werner, in St. Gallenkappel, Betrieb einer Garage mit Tankstelle (SHAB Nr. 29 vom 4. 2. 1977, S. 377). Geschäftsadresse: Rickenstrasse 6, 8735 St. Gallenkappel (amtliche Strassenbenennung).

23. Januar 1992

Anita und Peter Dudler-Jenny Bati- und Verwaltungen AG, in Andwil (SHAB Nr. 215 vom 6. 11. 1991, S. 4759). Dudler Peter, Präsident, ist infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Dudler Anita ist nun einziges Mitglied des VR, weiterhin mit Einzelunterschrift.

23. Januar 1992

Rieser & Lepri AG, in Gossau, Vertrieb und Produktion von Baumaschinen usw. (SHAB Nr. 107 vom 6. 6. 1990, S. 2259). An der Generalversammlung vom 23. Dezember 1991 hat die Gesellschaft aufgrund des Vertrages vom 30. Juni 1991 die Fusion mit der KMR Bautechnik AG (früher Gebr. Kaiser AG), in Fislisbach, beschlossen. Danach übernimmt die KMR Bautechnik AG sämtliche Aktiven und Passiven der Rieser & Lepri AG nach Massgabe von Art. 748 OR und aufgrund der Bilanz per 30. Juni 1991. Die Rieser & Lepri AG ist infolgedessen aufgelöst.

23. Januar 1992

Gemini Consulting AG, in St. Gallen. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 23. Januar 1992 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Durchführung von Beratungsleistungen im Rahmen der Gemini Consulting Group. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmen beteiligen. Voll einbezahltes Grundkapital Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief, allenfalls durch das SHAB. Verwaltungsrat 1 bis 7 Mitglieder. Ihm gehören an: Stinner Rainer, Dr., deutscher Staatsangehöriger, in München (D), Präsident, mit Einzelunterschrift, Nisple Emil, von Appenzel, in Appenzel, mit Kollektivunterschrift zu zweien, und Schmid Peter, von Kesswil, in Balgach, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Geschäftsadresse: Schuppisstrasse 13, 9016 St. Gallen.

23. Januar 1992

Lerchenfeld Sport AG St. Gallen, in St. Gallen. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 23. Januar 1992 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Errichtung, Betrieb und Finanzierung von Sportanlagen. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, verwalten und veräußern. Voll einbezahltes Grundkapital Fr. 200 000, eingeteilt in 200 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen schriftlich. Verwaltungsrat 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Furgler Kurt, Dr., Pfäfers, in St. Gallen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien, Waldvogel Hans-Peter, von Unterberg, in Abtwil, Gemeinde Gaiserwald, mit Kollektivunterschrift zu zweien, und Gmünder Bruno, von Appenzel, in Rheineck, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Geschäftsadresse: Schönbrennstrasse 14, 9000 St. Gallen.

24. Januar 1992

Zerei Immobilien AG, bisher in Mannedorf (SHAB Nr. 221 vom 13. 11. 1989, S. 4594). An der Generalversammlung vom 1. November 1991 wurden der Sitz der Gesellschaft nach Jona verlegt und die ursprünglichen Statuten vom 30. Juni und 19. September 1989 entsprechend revidiert. Zweck: Erwerb, Veräußerung und Verwaltung von Immobilien und Beteiligungen aller Art. Voll liberiertes Grundkapital: Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft erwarb gemäss Sacheinlagevertrag vom 30. Juni 1989 30/1000 Miteigentum an der Liegenschaft Mannedorf, Kat. Nr. 6039, Grundbuch Mannedorf, zum Preise von Fr. 460 000, wovon Fr. 100 000 an das Grundkapital angerechnet wurden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief oder durch Publikation im SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören wie bisher an: Vogel Hans Rudolf, von Jona und Zürich, in Jona, Präsident, mit Einzelunterschrift, und Arnold Erich, von Spingern, in Mels, mit Einzelunterschrift. Geschäftsadresse: Lindenhofweg 6, 8645 Jona.

24. Januar 1992

Carnobloc AG, bisher in Zürich (SHAB Nr. 218 vom 8. 11. 1989, S. 4534). An der Generalversammlung vom 8. Januar 1992 wurden der Sitz der Gesellschaft nach Flawil verlegt und die ursprünglichen Statuten vom 2. und 24. Oktober 1989 entsprechend revidiert. Zweck: Maschinen-, Apparate- und Wärmepumpenbau. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmungen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, verkaufen und belasten. Voll liberiertes Grundkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Sachübernahme: Warenlager, nicht fertiggestellte Produkte, Fahrzeuge, Büromöbel und Bürogeräte, Maschinen und Werkzeuge sowie Einrichtungen, Konstruktionen und Fabrikationsunterlagen zum Höchstpreise von Fr. 600 000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Flück Arthur, Präsident, und Hubacher Peter sind aus dem VR ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurde als einziges Mitglied in den VR gewählt: Steineemann Edi, von Opfershofen, in Flawil, mit Einzelunterschrift. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an: Stawarski Karl-Heinz, deutscher Staatsangehöriger, in Flawil. Geschäftsadresse: Burgauerstrasse 48, 9230 Flawil.

24. Januar 1992

H. W. Giger Aktiengesellschaft, in Flawil, Betrieb und Verwaltung des Einkaufszentrums Feld (SHAB Nr. 80 vom 26. 4. 1990, S. 1618). An der Generalversammlung vom 23. Januar 1992 wurden die Statuten revidiert. Die Änderung betrifft keine publikationspflichtige Tatsache. Die Prokura von Giger Helga ist erloschen.

24. Januar 1992

Kurati und Fiechter AG, in Abtwil, Gemeinde Gaiserwald, Führung eines Planungsbüros usw. (SHAB Nr. 173 vom 9. 9. 1991, S. 3904). Einzelprokura, beschränkt auf den Hauptsitz, wurde erteilt an Felber Peter, von Grosseidwil, in Berg TG.

24. Januar 1992

Ispag AG Abtwil, in Abtwil, Gemeinde Gaiserwald, Betrieb eines Industriespitzwerkes usw. (SHAB Nr. 71 vom 15. 4. 1991, S. 1532). Einzelprokura wurde erteilt an Felber Peter, von Grosseidwil, in Berg TG.

24. Januar 1992

Haus + Herd, Zweigniederlassung in Wil, Immobilien-treuhandbüro usw. (SHAB Nr. 227 vom 22. 11. 1991, S. 5016). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Herzogenbuchsee. Kollektivprokura zu zweien, beschränkt auf die Zweigniederlassung, wurde erteilt an Morawetz Bernhard, von Baden, in Oberrohrdorf.

24. Januar 1992

Rhyboot, in Balgach, im Rheinthal und seinen angrenzenden Gebieten umfassende Hilfe und Betreuung für geistig und körperlich behinderte Menschen usw., Verein (SHAB Nr. 176 vom 11. 9. 1990, S. 3650). Die Unterschriften von Reich Max, Vizepräsident, und Schmidheiny-Haltiner Elisabeth, Sekretärin, sind erloschen. Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an die bisherigen Vorstandsmitglieder Ruppner Arnold, von Albstätten, in Balgach, Vizepräsident, und Höber-Bolliger Margrith, von Zürich, in Albstätten, Sekretärin.

24. Januar 1992

St. Gallische Creditanstalt St. Gallen, in St. Gallen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 237 vom 6. 12. 1991, S. 5232). Zum Vizepräsident mit Kollektivunterschrift zu zweien wurde ernannt: Köhli Walter; seine Prokura ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Eigenmann Ralf, von Waldkirch, in Abtwil, Gemeinde Gaiserwald.

24. Januar 1992

L. Gantenbein & Co. AG, in Werdenberg, Gemeinde Grabs, Erstellung von Hoch-, Tief- und Strassenbauten usw. (SHAB Nr. 49 vom 29. 2. 1988, S. 803). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Hobi Kurt, von Mels, in Walenstadt.

24. Januar 1992

L. Gantenbein & Co. AG, Zweigniederlassung Sennwald, in Sennwald, Erstellung von Hoch-, Tief- und Strassenbauten usw. (SHAB Nr. 49 vom 29. 2. 1988, S. 803), mit Hauptsitz in Werdenberg, Gemeinde Grabs. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Hobi Kurt, von Mels, in Walenstadt.

24. Januar 1992

Confiserie Choco d'or AG, bisher in St. Gallen (SHAB Nr. 238 vom 13. 10. 1986, S. 3885). Diese Firma wird infolge Sitzverlegung nach Kreuzlingen (SHAB Nr. 12 vom 21. 1. 1992, S. 274) im Handelsregister des Kantons St. Gallen von Amtes wegen gelöscht.

24. Januar 1992

Sagaco GmbH, in St. Gallen, Import und Export von sowie Handel mit Lebensmitteln (SHAB Nr. 219 vom 9. 11. 1989, S. 4552). Nikolic Milutin, Geschäftsführer, wohnt nun in Lutry. Neue Geschäftsadresse: Dierauerstrasse 4, c/o Thomas Ladner, 9000 St. Gallen.

24. Januar 1992

Landw. Genossenschaft Walenstadt und Umgebung, in Walenstadt (SHAB Nr. 14 vom 20. 1. 1989, S. 259). Eberle Albert, Vizepräsident, ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde in den Vorstand und als Vizepräsident gewählt: Heer Alfred, von und in Walenstadt. Präsident oder Vizepräsident zeichnen kollektiv zu zweien mit Aktuar oder Geschäftsführer. Geschäftsadresse: Waisenhausstrasse 1, 8880 Walenstadt.

24. Januar 1992

Treuhandbüro Hugo Graf, in Rapperswil (SHAB Nr. 206 vom 5. 9. 1985, S. 3409). Diese Firma ist infolge Gründung einer Kommanditgesellschaft erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Nachfolgefirma «Graf + Tanner & Co. Treuhand», in Rapperswil.

24. Januar 1992

Andreas Tanner, Treuhandbüro, in Rapperswil (SHAB Nr. 193 vom 4. 10. 1990, S. 3966). Diese Firma ist infolge Gründung einer Kommanditgesellschaft erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Nachfolgefirma «Graf + Tanner & Co. Treuhand», in Rapperswil.

24. Januar 1992

Graf + Tanner & Co. Treuhand, in Rapperswil. Graf Hugo, von Eggersriet, in Rapperswil SG; Tanner Andreas, von Richterswil, in Rapperswil SG; Graf Hildegard, von Eggersriet, in Rapperswil SG, und Tanner Pierrette, von Richterswil, in Rapperswil SG, sind unter obiger Firma eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche am 1. Oktober 1991 ihren Anfang nahm. Unbeschränkt haftende Gesellschafter sind Graf Hugo und Tanner Andreas. Kommanditärinnen mit je einer Kommanditumsomme von Fr. 1000 sind Graf Hildegard und Tanner Pierrette. Die Gesellschaft übernimmt Aktiven und Passiven von den bisherigen Firmen «Treuhandbüro Hugo Graf», in Rapperswil, und «Andreas Tanner, Treuhandbüro», in Rapperswil. Treuhandfunktionen. Alpenstrasse 3, 8640 Rapperswil.

24. Januar 1992

Hans Richner, in Rorschach. Inhaber der Firma ist Richner Hans, von Schafisheim, in Rorschach. Einzelprokura: Richner-Schaffer Ursula, von Schafisheim und Mürschel, in Rorschach. Handel mit Molkereiprodukten und Lebensmitteln. Promadenstrasse 23, 9400 Rorschach.

24. Januar 1992
Färber Architektur, in **Berneck**. Inhaber der Firma ist Färber Arno, von Thal, in Berneck. Architekturbüro. Im Gäseli 7, 9442 Berneck.

24. Januar 1992
Lama's Tandoori, in **St. Gallen**. Inhaber der Firma ist Lama-Sabathy Dilip, von St. Gallen, in Eggersriet. Restaurationsbetrieb. Bleichstrasse 7, 9000 St. Gallen.

24. Januar 1992
Gabrielli Bürotechnik, in **Uznach**. Inhaber der Firma ist Gabrielli Robert, österreichischer Staatsangehöriger, in Kaltbrunn. Handel mit Büromaschinen, Möbeln, Bürobedarf, Computer-Hard- und -Software sowie Zubehör, Softwareentwicklung. Städtchen 26, 8730 Uznach.

24. Januar 1992
H. Richner, in **Rorschach**, Molkerei (SHAB Nr. 267 vom 11. 11. 1962, S. 3285). Diese Firma ist infolge Geschäftsübergabe erloschen.

24. Januar 1992
Café-Konditorei Gubser & Co., in **Walenstadt**, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 143 vom 25. 6. 1987, S. 2561). Diese Gesellschaft hat sich infolge Ausscheidens infolge Todes des Gesellschafters Gubser August aufgelöst. Die Firma ist erloschen. Das Geschäft wird von der verbleibenden Gesellschafterin Stähli-Gubser Frieda, von Netstal, in Jona, im Sinne von Art. 579 Abs. 1 OR als Einzelfirma weitergeführt. Die Firma lautet nun: **Café-Konditorei Gubser & Co.**, Inh. Frieda Stähli-Gubser. Einzelunterschrift wurde erteilt an Stähli-Gubser Paul, von Netstal, in Jona.

24. Januar 1992
Simex-Import-Export Bauer, Stadler, Jurica, bisher in **Bütschwil**, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 138 vom 19. 7. 1991, S. 3151). Die Gesellschaft hat den Sitz nach **Kirchberg** verlegt. Bauer Herbert ist aus der Gesellschaft ausgeschieden. Neu ist der Gesellschaft beigetreten: Schönenberger Arthur, von und in **Bütschwil**. Die Firma lautet nun: **Simex-Import-Export Schönenberger, Stadler, Jurica**. Geschäftsadresse: Schalkhausenstrasse 5a, 9533 Kirchberg.

24. Januar 1992
Beerle Robotech, in **Goldach** (SHAB Nr. 90 vom 13. 5. 1991, S. 2037). Die Geschäftsadresse lautet nun: Montage, Demontage und Umrüstung von Werkzeugmaschinen und Produktionsanlagen sowie Ausführung von hydraulischen Verschiebungen. Import und Export von Waren aller Art.

24. Januar 1992
Rest. «Du Nord» M. Weber, bisher in **Rorschach** (SHAB Nr. 128 vom 5. 7. 1989, S. 2799). Die Firma hat den Sitz nach **St. Gallen** verlegt, wo der Firmainhaber Weber Markus nun auch wohnt. Die Firma lautet nun: **Rest. Ziegelpub M. Weber**. Geschäftsadresse: Langgasse 168, 9008 St. Gallen.

Berichtigungen
I.F.A.C. Schnarr Eckart, Institut für Antennen- und Kommunikationsanlagen, in **St. Gallen** (SHAB Nr. 9 vom 16. 1. 1992, S. 201). Der Firmainhaber, Schnarr Eckart, sowie die Prokuristen, Schnarr Elke, wohnen richtig weiterhin in St. Gallen. Flückiger-Merz Arnold, Prokurist, wohnt richtig in Nussdorf. Das weitere Geschäftslokal in St. Gallen befindet sich weiterhin an der Flurhofstrasse 97. Das weitere Geschäftslokal in Zollikon ist aufgehoben. Richtige Geschäftsadresse: Bruggwaldstrasse 62B, 9008 St. Gallen.

A. Mattle Liegenschaften und Treuhand AG, in **St. Gallen** (SHAB Nr. 115 vom 16. 6. 1989, S. 2514). Die Adresse des weiteren Geschäftslokals heisst richtig Sonnenhaldenstrasse 30, 9403 Goldach.

Graubünden – Grisons – Grigioni

23. Januar 1992
GHIE Genossenschaft für Handel, Industrie und Erfahrungsaustausch, in **Chur** (SHAB Nr. 103 vom 31. 5. 1991, S. 2357). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach **Zürich** (SHAB Nr. 9 vom 16. 1. 1992, S. 197) im Handelsregister des Kantons Graubünden von Amtes wegen gelöscht.

23. Januar 1992
Rigar AG, Zweigniederlassung in Laax. Gestaltung, Unterhalt von Gartenanlagen usw. (SHAB Nr. 231 vom 28. 11. 1991, S. 5105). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz Langnau am Albis. Diese Firma ist infolge Aufhebung der Zweigniederlassung im Handelsregister des Kantons Graubünden erloschen.

23. Januar 1992
Amberg Ingenieurbüro AG, Chur, in **Chur**. Projektierung auf dem Gebiet Tiefbau usw. (SHAB Nr. 204 vom 19. 10. 1990, S. 4168). Kollektivprokura zu zweien neu: Bruno Röthlisberger, von Langnau im Emmental, in Walenstadt.

23. Januar 1992
Helmis Ski-Service AG, in **Davos** (SHAB Nr. 218 vom 19. 9. 1986, S. 3616). Statuten am 21. 1. 1992 revidiert. Firma nun: **Farox AG**. Infolge Zweckerweiterung lautet der Zweck nun: Instandsetzung, Unterhalt, Verleih von und Handel mit Sportartikeln, insbesondere Skis, Betrieb einer Sprachschule, eines Übersetzungsbüros sowie Handel mit Lehrmitteln; kann auch Patente übernehmen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten, sich an solchen beteiligen, Liegenschaften kaufen, pachten, vermieten und verkaufen. Eine weitere Änderung berührt keine publikationspflichtige Tatsache. Domizil neu: c/o Isabelle Falta-Ziegler, Birchen, 7276 Davos Frauenkirch.

23. Januar 1992
Norbert Bearth, in **Trun**, Bauschreinerei (SHAB Nr. 141 vom 2. 6. 1964, S. 1925). Diese Einzelfirma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

23. Januar 1992
Wuffli Foto Video AG, in **Chur** u. Betrieb eines Foto- und Videofachgeschäftes usw. (SHAB Nr. 235 vom 4. 12. 1991, S. 5192). Statuten am 13. 12. 1991 betreffend einer nicht publikationspflichtigen Tatsache revidiert.

23. Januar 1992
Chascha Raiffeisen Terzal d'aint, in **Fuldera**, Genossenschaft (SHAB Nr. 186 vom 11. 8. 1978, S. 2527). Statuten am 10. 4. 1991 revidiert. Die Mitglieder haften nicht mehr unbeschränkt und solidarisches, sind jedoch weiterhin nachschusspflichtig bei Bilanzverlusten.

23. Januar 1992
Domizilia AG, in **Davos**, Projektierung und Finanzierung von Elementen für die Energieersparnis usw. (SHAB Nr. 59 vom 28. 3. 1989, S. 1228). Neues Domizil: c/o Markutt Treuhand AG, Talstrasse 34 A, 7270 Davos Platz.

24. Januar 1992
A-Z-Projekt-Management AG, in **Chur**, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 248 vom 23. 12. 1991, S. 5509). Statuten am 24. 1. 1992 revidiert. Sitz nun: **Felsberg**, Wingertweg, 7012 Felsberg (eigene Büros). Neuer Zweck: Projektierung und Beratung bei der Erstellung von Hoch- und Tiefbauten sowie Handel mit Bauprodukten aller Art. Dr. Sigisbert Rageth, bisher einziger VR (Verwaltungsrat), zeichnet

nun als VR-Präsident einzeln wie bisher. VR-Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien neu: Reto Sosio, von Rohrbach, in Felsberg, Delegierter.

24. Januar 1992
Hotel Davoserhaus Management AG, in **Davos**, Kauf und Betrieb von Hotelliegenschaften usw. (SHAB Nr. 93 vom 16. 5. 1991, S. 2108). Statuten am 24. 1. 1992 revidiert. Firma nun: **Dreibündenstein Bau AG**. Sitz nun: **Felsberg**, Wingertweg, 7012 Felsberg (eigene Büros). Neuer Zweck: Projektierung von Hoch- und Tiefbauten sowie den Kauf und Verkauf von Immobilien. Dr. Sigis Rageth, bisher einziger VR (Verwaltungsrat), zeichnet nun als VR-Präsident einzeln wie bisher. VR-Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien neu: Reto Sosio, von Rohrbach, in Felsberg, Delegierter.

24. Januar 1992
Frutas ESP AG, in **Chur**, Grabenstrasse 15, c/o Curia Treuhand AG, 7000 Chur. Aktiengesellschaft (Neueintragung) gemäss Statuten vom 23. 1. 1992. Zweck: Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Früchten, sowie das Vermitteln von Know-how; Handel mit Markenrechten auf dem Gebiet des internationalen Früchthandels; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000, voll liberiert. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Hans Bockler, von Buchrain, in Chur.

24. gennaio 1992
Hortling AG, in **Roveredo**, la gestione di beni mobiliari (FUSC dell'8. 6. 1970, n. 130, p. 1317). Giuseppe Torricelli non fa più parte del consiglio di amministrazione; la sua firma è estinto. Nuovo amministratore unico con firma individuale è Brunello Donati, da Lugano, in Ponte Capriasca.

24. Januar 1992
Unitech AG, in **Chur**, Erwerb und Verwertung von Schutzrechten usw. (SHAB Nr. 303 vom 28. 12. 1983, S. 4429). Wolfram M. Burgert ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues einziges VR-Mitglied mit Einzelunterschrift ist Rosemarie Isolde Burgert, von Porza, in Wetzikon.

24. Januar 1992
Rocca Software Engineering, in **S-chanf**, Via Nouva 95, 7525 S-chanf, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Daniel Andrea Rocca, von Arvigo, in S-chanf. Herstellung, Verwaltung, Vermittlung und Vertrieb von Computerprogrammen sowie Vermittlung von Softwareprogrammierern.

24. Januar 1992
Sporthaus Albert Scheuing AG, in **St. Moritz** (SHAB Nr. 9 vom 15. 1. 1990, S. 152). Statuten am 14. 1. 1992 revidiert. Firma nun: **Scheuing Sport AG**.

24. Januar 1992
Trombetta, Dipl. Forst. Ing. ETH/SIA, in **Tschlin**, 7559 Tschlin, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Gisep Trombetta, von und in Tschlin. Ingenieurarbeiten, Bauplanung, Bauleitung.

24. Januar 1992
Obag Chur AG, in **Chur**, Gewässerschutzaufgaben usw. (SHAB Nr. 126 vom 4. 6. 1986, S. 2174). Neue Kollektivprokura zu zweien: Paula Califisch, von Sarn und Flerden, in Sarn.

24. Januar 1992
SA God Vers-Damaun, in **St. Moritz**, Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 216 vom 14. 9. 1956, S. 2335). Öffentliche Urkunde vom 22. 1. 1992: Auflösung der Gesellschaft. Liquidation unter der Firma **SA God Vers-Damaun** in Liquidation durch die einzige Liquidatorin «Schweizerische Treuhandgesellschaft», in Zürich. Hans Bechtler, einziger Verwaltungsrat, ist ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Liquidationsdomizil: c/o Schweizerische Treuhandgesellschaft, Stampfenbachstrasse 73, 8006 Zürich.

24. Januar 1992
Titschal AG, in **Chur**, Immobilien usw. (SHAB Nr. 176 vom 3. 8. 1981, S. 2473). Josef Alig, geb. 1926, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Enrico Morini, VR-Präsident, und Josef Alig, geb. 1929, VR-Mitglied, zeichnen neu einzeln.

24. Januar 1992
Matthias Bruhin Hotel-Verwaltungs AG, **Davos**, in **Davos** (SHAB Nr. 226 vom 20. 11. 1989, S. 4698). Neuer Direktor mit Einzelunterschrift: Dr. Klaus-Peter Sauer, deutscher Staatsangehöriger, in Büttelborn (D).

24. Januar 1992
Spengler Calanca, Inh. M. Bass, in **Ander** (SHAB Nr. 155 vom 9. 7. 1987, S. 2767). Firma nun: **M. Bass, Spengler**. Erweiterung der Geschäftsnatur: Bedachungen und Blitzschutzanlagen.

24. Januar 1992
Sennereigenossenschaft Flims, in **Flims** (SHAB Nr. 118 vom 25. 5. 1981, S. 1684). Beschluss der Generalversammlung vom 20. 4. 1990: Auflösung der Gesellschaft. Liquidation unter der Firma **Sennereigenossenschaft Flims** in Liquidation durch die beiden Liquidatoren mit Kollektivunterschrift zu zweien; Dr. Otmar Bänziger, von Reute AR und Horgen, in Trimmis, und Richard Janki, bisher Verwalter, nun wohnhaft in Ilanz; seine Unterschrift als Verwalter sowie diejenigen der Vorstandsmitglieder Johannes Attenhofer, Präsident, und Jakob Veraguth, Aktuar, sind erloschen.

Aargau – Argovie – Argovia

23. Januar 1992
O. Kleiner AG, in **Wohlen**, Waren der Verpackungsindustrie usw. (SHAB Nr. 109 vom 10. 6. 1991, S. 2501). Prokura zu zweien neu: Voegeli Maurus, von Hägendorf, in Liestal.

23. Januar 1992
Landgasthof Guggibad, Flies-Aebi Christine, in **Bettwil** (SHAB Nr. 9 vom 15. 1. 1991, S. 183). Firma nun: **Landgasthof Guggibad, Aebi Christine**. Flies Christine, Inhaberin, heisst nun Aebi Christine.

23. Januar 1992
Awag Sibold AG, in **Laufenburg**, Handel mit Waren verschiedener Art usw. (SHAB Nr. 219 vom 12. 11. 1991, S. 4848). Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift neu: Sibold Peter, von Wil AG, in Herznach.

23. Januar 1992
EX-Norm AG, in **Merenschwand**, Bau und Erstellung von Wohnhäusern usw. (SHAB Nr. 248 vom 20. 12. 1990, S. 5061). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Honauer Roger; Unterschrift erloschen. Schwegler Hermann, bisher Präsident, zeichnet nun als einziger Verwaltungsrat einzeln.

23. Januar 1992
COS Computer Systems (Schweiz) AG, in **Baden** (SHAB Nr. 157 vom 16. 8. 1991, S. 3587). Prokura Güntert Werner erloschen.

23. Januar 1992
COS Finanz AG, in **Baden** (SHAB Nr. 99 vom 27. 5. 1991, S. 2261). Direktor mit Unterschrift zu zweien neu: Steffen Peter, von Lützelstüh, in Langnau am Albis. Prokura zu zweien neu: Güntert Werner, von Schiers, in Ennetbaden.

23. Januar 1992
COS Leasing und Finanzierungs AG, in **Baden** (SHAB Nr. 144 vom 29. 7. 1991, S. 3297). Prokura zu zweien neu: Schwegler Anton, von Emmen, in Oetwil an der Limmat. Die Prokuristen zeichnen nicht unter sich.

23. Januar 1992
Commelex AG, Baden, in **Baden**, Unternehmensberatung usw. (SHAB Nr. 99 vom 27. 5. 1991, S. 2261). Prokura zu zweien neu: Wiedmer Edwin, von Langnau im Emmental, in Zuchwil.

23. Januar 1992
Restaurant Sonne Frau R. Erny, bisher in **Jönen** (SHAB Nr. 5 vom 8. 1. 1986, S. 63). Firma nun: **Restaurant Chälet Frau R. Erny**. Sitz nun: **Baden**, Bäderstrasse 15. Erny Ruth, Firmainhaberin, wohnt nun in Baden.

23. Januar 1992
Henz AG, in **Suhr**, Handel mit Stahl usw. (SHAB Nr. 117 vom 20. 6. 1989, S. 2563). Prokura zu zweien neu: Huber Willy, von Oberkum, in Unterkum.

23. Januar 1992
Gottlieb Müller & Cie AG, in **Zofingen**, Hoch- und Tiefbaunternnehmung usw. (SHAB Nr. 144 vom 27. 7. 1990, S. 3022). Es zeichnen nun Rabitsch Hans, bisher Präsident, als Verwaltungsratsmitglied, und Müller Guido, der Geschäftsführer bleibt, bisher Mitglied, als Verwaltungsratspräsident, beide weiterhin zu zweien für das Gesamtunternehmen.

23. Januar 1992
Oskar Lienhard Baugeschäft AG, in **Brittnau** (SHAB Nr. 144 vom 27. 7. 1990, S. 3022). Es zeichnen nun Rabitsch Hans, bisher Präsident, als Verwaltungsratsmitglied, und Müller Carl, bisher Mitglied, als Verwaltungsratspräsident, beide weiterhin zu zweien.

23. Januar 1992
Kronen-Druck Brugg AG, in **Brugg** (SHAB Nr. 126 vom 3. 7. 1991, S. 2877). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Göller Helmut; Unterschrift erloschen. Billod Hans, Verwaltungsratspräsident, heisst richtig Bailod Hans.

23. Januar 1992
Restaurant Traube Gebr. A. + E. Melillo, in **Lenzburg**, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 69 vom 23. 3. 1988, S. 1154). Gesellschaft aufgelöst, Liquidation infolge Übergangs der Aktiven und Passiven an die beiden neuen Einzelfirmen «Melillo Antimo», in Lenzburg, und «Melillo Ermanno», in Muri, beendet. Firma erloschen.

23. Januar 1992
Melillo Antimo, in **Lenzburg**, Stadtgässli 14, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Melillo Antimo, italienischer Staatsangehöriger, in Lenzburg. Übernahme von Teilkativen und Teilpassiven der erloschenen Kollektivgesellschaft «Restaurant Traube Gebr. A. + E. Melillo», in Lenzburg. Betrieb des Restaurant Traube mit Pizzeria.

23. Januar 1992
Melillo Ermanno, in **Muri**, Kirchbühlstrasse 9, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Melillo Ermanno, italienischer Staatsangehöriger, in Boswil. Übernahme von Teilkativen und Teilpassiven der erloschenen Kollektivgesellschaft «Restaurant Traube Gebr. A. + E. Melillo», in Lenzburg. Betrieb des Restaurant Alpenzeiger mit Pizzeria.

23. Januar 1992
Abo-Verwaltungs AG, in **Lenzburg**, Verwaltung von Zeitschriftenabonnementen usw. (SHAB Nr. 198 vom 14. 10. 1991, S. 4409). Geschäftsführer mit Einzelunterschrift neu: Kraft Peter, deutscher Staatsangehöriger, in Erlenbach (D).

23. Januar 1992
Schmid AG, Foto-Video-Electronics, in **Oberentfelden** (SHAB Nr. 41 vom 28. 2. 1991, S. 872). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Krätli Gertrud, Vizepräsidentin; Unterschrift erloschen. Schmid Peter Peter, Verwaltungsratspräsident, führt anstelle der bisherigen Unterschrift zu zweien neu Einzelunterschrift.

23. Januar 1992
Hipo AG, in **Remenschwil**, Ruggholzli 6, Busslingen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 20. 1. 1992. Zweck: Kauf, Produktion, Entwicklung und Verkauf von Hard- und Software aller Art sowie verwandter Produkte; Beteiligung an anderen Industrie- und Handelsunternehmen. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Keller Hans-Peter, von Oberebren, in Remetschwil, Präsident, mit Einzelunterschrift, sowie Tabord Elsbeth, von Yvorne, in Stetten AG, diese mit Unterschrift zu zweien.

23. Januar 1992
HLC Technik Maschinen- & Apparatebau H. Lüscher, in **Hallwil**, Langjucharten 204, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Lüscher Hans, von Dürrenäsch, in Hallwil. Ferner führt Einzelunterschrift: Lüscher Hester Petronella, von Dürrenäsch, in Hallwil. Konstruktion, Produktion und Bau von Maschinen und Apparaten für die kunststoff- und papierverarbeitende Industrie.

23. Januar 1992
Lucronic-Luczynski, in **Mellikon**, Dorfstrasse 140, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Luczynski Zbigniew, polnischer Staatsangehöriger, in Mellikon. Ferner führt Einzelunterschrift: Luczynski Krystyna, polnische Staatsangehörige, in Mellikon. Verkauf und Reparaturen von elektronischen Systemen wie Satelliten-Systeme, Büro-Einrichtungen und Steuerungssysteme.

23. Januar 1992
Gschik Hütsli, Cornelia Binkert, in **Würenlos**, Landstrasse 82, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin: Binkert Cornelia, von Kaisten, in Spreitenbach. Ferner führt Einzelunterschrift: Binkert Stefan, von Kaisten, in Spreitenbach. Boutique, Verkauf von Kleidern und Geschenkartikeln.

23. Januar 1992
Bünzhof Immobilien AG, in **Wohlen**, An- und Verkauf, Vermietung, Verpachtung und Verwaltung von Immobilien usw. (SHAB Nr. 149 vom 6. 8. 1991, S. 3407). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Relling Ernst P.; Unterschrift erloschen. Bleiker Werner, bisher Präsident, zeichnet nun als einziger Verwaltungsrat einzeln.

23. Januar 1992
ABB Hochspannungstechnik AG, Zweigniederlassung Baden, in **Baden** (SHAB Nr. 149 vom 6. 8. 1991, S. 3407), mit Hauptsitz in Zürich. Unterschrift Freiburghaus Hans Jürg, Verwaltungsratsmitglied, sowie Prokuren Lichtstener René und Rutishauser Francis erloschen. Kitten Roland, bisher Delegierter, zeichnet nun als Verwaltungsratsmitglied weiterhin zu zweien. Unterschrift zu zweien neu: Dürr Josef Anton, von Gams, in Obersiggenthal, und Flühmann Paul, von Brienzwiler, in Illnau-Effretikon. Prokura zu zweien neu: Friedrich Hans, von Horw, in Baden.

23. Januar 1992
KAZ Kaufmännische Abendsschule Zofingen AG, in **Zofingen** (SHAB Nr. 165 vom 27. 8. 1990, S. 3441). Geschäftsadresse neu: Eisengrubenweg 2 C.

23. Januar 1992
Nelly's Mode-Ecke Fritz Suter-Lämmli, Inh. Sonja Suter, in **Zofingen** (SHAB Nr. 10 vom 17. 1. 1992, S. 226). Firma nun: **Nelly's Mode-Ecke Sonja Suter**.

23. Januar 1992

KB Aktiengesellschaft für Kernbrennstoffe, in **Laufenburg** (SHAB Nr. 20 vom 30. 1. 1990, S. 369). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Dommann Franz. Verwaltungsratsmitglied ohne Unterschrift neu: Aebi Hans-Peter, von Luzern und Seeburg, in Luzern.

23. Januar 1992

Larsika Invest AG, in **Baden**, Beteiligungen (SHAB Nr. 290 vom 12. 12. 1985, S. 4658). Domizil neu: Dorfstrasse 27, Dättwil, bei Obrist + Rosenberg, Treuhand- & Revisions AG.

23. Januar 1992

Lastech AG, in **Mellingen**, Verarbeitung von Werkstoffen mittels Lasertechnik usw. (SHAB Nr. 161 vom 21. 8. 1989, S. 3474). Herzog Konrad, Verwaltungsratspräsident, wohnt nun in Mägenwil.

23. Januar 1992

KSR Kurt Strub, in **Murgenthal**, Zimmer- und Bedachungsarbeiten usw. (SHAB Nr. 56 vom 21. 3. 1989, S. 1148). Einzelunterschrift neu: Strub Eva, von Löffelfingen, in Murgenthal.

24. Januar 1992

Schwarz Kompressoren AG, bisher in **Geroldswil** (SHAB Nr. 132 vom 11. 7. 1990, S. 2766). Statutenänderung: 19. 12. 1991. Sitz nun: Wohlen, Gewerbering 26. Datum der ursprünglichen Statuten: 29. 5. 1990. Zweck: Herstellung von und Handel mit Druckluftanlagen. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberriert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage anlässlich der Gründung: Aktiven und Passiven des Geschäftes der Einzelfirma «Schwarz Kompressoren», in Geroldswil, gemäss Bilanz vom 31. 12. 1989, zum Preise von Fr. 404 611.22, wovon Fr. 100 000 an das Grundkapital angerechnet wurden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört an (bisher): Schwarz Robert, von Benken ZH, in Weiningen ZH, mit Einzelunterschrift.

24. Januar 1992

Institut für Meinungsforschung AG, in **Baden** (SHAB Nr. 74 vom 18. 4. 1989, S. 1564). Auflösung der Gesellschaft durch Generalversammlung vom 27. 12. 1991. Firma nun: Institut für Meinungsforschung AG in Liq. Liquidatorin: «Concepta Treuhand Siegrist AG», in Baden. Liquidationsdomizil: bei der Liquidatorin, Mellingerstrasse 1, 5400 Baden. Unterschrift des im Verwaltungsrat verbleibenden Mitgliedes Hohl Jakob sowie Prokura Hohl Margot erloschen.

24. Januar 1992

RE-Haus AG, in **Schöftland**, Erwerb und Verkauf von Grundstücken und Liegenschaften usw., aufgelöst infolge Konkurs (SHAB Nr. 249 vom 24. 12. 1991, S. 5539). Der Eintrag bleibt bestehen, nachdem noch das Spezialliquidationsverfahren verlangt wurde.

24. Januar 1992

Xenex AG, in **Gränichen**, Kauf, Verkauf und Verwaltung von Liegenschaften usw., aufgelöst infolge Konkurs (SHAB Nr. 249 vom 24. 12. 1991, S. 5539). Der Eintrag bleibt bestehen, nachdem noch das Spezialliquidationsverfahren verlangt wurde.

24. Januar 1992

Spim AG, in **Baden**, Finanzierung und Verwaltung von Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 209 vom 8. 9. 1988, S. 3696). Auflösung der Gesellschaft durch Generalversammlung vom 19. 12. 1991. Firma nun: Spim AG in Liquidation. Liquidator mit Einzelunterschrift: Aschwald Melchior; Unterschrift als Verwaltungsratsdelegierter erloschen. Liquidationsdomizil: beim Liquidator, Buchrain 2, 8634 Hombrechtikon. Ferner Unterschriften der im Verwaltungsrat verbleibenden Mitglieder Hagmann Markus, Präsident, Marx Beatrice und Scherrer Christine erloschen.

24. Januar 1992

Francesca Boutique Franziska Fischer, in **Schinz nach Bad**, Kurhotel im Park, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin: Fischer Franziska, von Meisterschwanden, in Mörken-Wildeggen. Handel mit Damenoberbekleidung und Boutiqueartikeln.

24. Januar 1992

Obrist + Rosenberg, Treuhand- & Revisions AG, in **Baden** (SHAB Nr. 45 vom 23. 2. 1984, S. 660). Geschäftsadresse nun: Dorfstrasse 27, Dättwil.

24. Januar 1992

ABB Verwaltungs AG, in **Baden** (SHAB Nr. 235 vom 4. 12. 1991, S. 5192). Statutenänderung: 13. 1. 1992. Firma nun: **ABB Management AG (ABB Management SA) (ABB Management Ltd.)**. Zweck nun: Erbringung von Dienstleistungen, insbesondere solche für die Asea Brown Boveri AG, in Baden, für die Gesellschaften, an denen die Asea Brown Boveri AG direkt oder indirekt beteiligt ist, sowie für andere Gesellschaften des ABB-Konzerns, vor allem auf den Gebieten Führung von Geschäftsbereichen, Finanzen und Controlling, Personalwesen (inklusive Lehrausbildung und Technikerschule), Forschung und Entwicklung, Einkaufs- und Verkaufsförderung sowie weitere Dienstleistungen im Zusammenhang mit dem Management der erwähnten Gesellschaften. Umwandlung der 1000 Namenaktien zu Fr. 1000 in 10 000 Namenaktien zu Fr. 100. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 1 000 000 durch Ausgabe von 90 000 Namenaktien zu Fr. 100 auf Fr. 10 000 000, voll liberriert, 100 000 Namenaktien zu Fr. 100. Sacheinlage: Teilkonten von Fr. 106 400 000 und Teilpassiven von Fr. 84 100 000 der «Asea Brown Boveri AG», in Baden, nämlich das unter den Bezeichnungen Leitung Geschäftsbereich 2 (CH-2), Leitung Geschäftsleistungsbereich 3 (CH-3), Leitung Geschäftsleistungsbereich 4 (CH-4), Personalstelle (P-P), Kaufm. Leitung (M-C), Dienste, Sicherheit (DG), Revision (CH-R), Finanzen und Controlling (FC) mit Ausnahme der Abteilung Auftragsfinanzierung (FCA), Personal (P), Information (IN), Forschungszentrum (CRB), Exportförderung (CH-E), Vertrieb und Marketing Schweiz (V), Customer Focus (CH-T) und Support (G) geführte Geschäft, gemäss Vertrag vom 13. 1. 1992 und Bilanz vom 1. 1. 1992, zum Preise von Fr. 22 300 000, wovon Fr. 9 000 000 an das Erhöhungskapital angerechnet werden. Verwaltungsrat nun: 3 bis 7 Mitglieder. Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Kubat Jörg, Dr., Präsident, der nun als stellvertretender Direktor weiterhin Unterschrift zu zweien führt, und Filioi Frank, der nun als Vizedirektor weiterhin Unterschrift zu zweien führt, sowie Brand Ernst, der anstelle der bisherigen Unterschrift zu zweien neu Prokura zu zweien führt. Verwaltungsratsmitglieder mit Unterschrift zu zweien neu: Küng Paul, von Wildhaus, in Windisch, Präsident; Baltisberger Kurt, von Vordemwald, in Hausen bei Brugg, Delegierter; Sonnenmoser Alois, von Winterthur, in Oberrohrdorf, und Roos Willi, von Urmäsch und Zürich, in Turgi. Direktoren mit Unterschrift zu zweien neu: Hellinga Nicolaas B., niederländischer Staatsangehöriger, in Obersiggenthal; Campagna Maurice, Prof. Dr., von Chironico, in Ennetbaden; Leder Rudolf, von Nottwil, in Wettingen; Lichtsteiner René, von Oberkirch, in Wettingen; Thalmann Gaston, von Fribourg, in Zürich, und Vogt Rainer, von Mandach, in Baden. Stellvertretende Direktoren mit Unterschrift zu zweien neu: de Quervain Marc, von Vevey und Bern, in Untersiggenthal; De Ryck Nicolas, belgischer Staatsangehöriger, in Ennetbaden, und Schneider Walter, von Obersiggenthal, in Würenlos. Vizedirektoren mit Unterschrift zu zweien neu: Braun Eugen, von Avers und Zürich, in Turgi; Brun Andreas, von Dagmersellen und Emmen, in Binningen; Cattin André, von Le Noirmont, in Birri; Croci Bernhard, von Sursee, in Oberrohrdorf; Debelbeiss Adolf, von Holderbank AG, in Hausen bei Brugg; Friedli Hans Ulrich, von

Landiswil, in Würenlingen; Gantenbein Florian, von Grabs, in Würenlos; Grognez Florian, von Poliez-Pittet, in Cheseaux-Noréaz; Holliger Rudolf, von Oberentfelden, in Rapperswil; Hürlimann Max, von Winterthur, in Zürich; Keller Jakob J., Dr., von Amriswil, in Dotikon; Lück Gert, Dr., von und in Obersiggenthal; Ott Walter, von Fallanden, in Greifensee; Pender Franz, österreichischer Staatsangehöriger, in Fislisbach; Pfyster Hans-Ulrich, von Kriens, in Bremgarten AG; Schleich Armin, von Castrisch, in Zürich; Stutzmann Rolf, von Uebeschi, in Bern, und Wunsch Alfred, von und in Baden. Ferner führt Unterschrift zu zweien: Somn Edwin, von Sulgen, in Oberrohrdorf.

Prokura zu zweien führen: Aerni Alain, von Herswil, in Ebmingen; Benz Emil, von und in Wettingen; Buser Dieter, von Basel, in Magden; Dal Canton Angelo, von Leuggern, in Wettingen; Deltreue Michel, französischer Staatsangehöriger, in Baden; Demarmels Anton, Dr., von Salouf, in Schafisheim; Dieter Ursula, von Aarberg, in Bözen; Farrell Mark, britischer Staatsangehöriger, in Schinznach Dorf; Graf Hans Rudolf, von Grub, in Niederrohrdorf; Hetzer Hans, von Kestenholz, in Obersiggenthal; Hofstetter Helmut, deutscher Staatsangehöriger, in Waldshut-Tiengen (D); Jeter Bernhard, von Lengnau AG, in Obersiggenthal; Kaufmann Hanspeter, von Etziken, in Spreitenbach; Klee Roger, von Zürich, in Döttingen; Klein Ernest, luxemburgischer Staatsangehöriger, in Obersiggenthal; Kopainig Renate, österreichische Staatsangehörige, in Unterendingen; Küpferle Arnold, von Zürich, in Meikirch; Lagler Peter, von Schwyz, in Neuhenhof; Lang Norbert, von Oftringen, in Obersiggenthal; Leder Peter, von Schaffhausen, in Oberrohrdorf; Mani Peter, von Andeer, in Wettingen; Mechttersheimer Günter, Dr., deutscher Staatsangehöriger, in Obersiggenthal; Merz Renato, von Brugg, in Ueken; Mez Friedrich, Dr., von und in Lupfig; Moetz Friedrich, von und in Obersiggenthal; Moor Marcel, von Vordemwald, in Obersiggenthal; Müller Martin, von Boswil, in Baden; Peruzzi François, von Sales (Grütere) und Vaulruz, in Böttstein; Kaaslaub Carl-Ludwig, von Saanen, in Zürich; Rutz Klaus, Dr., von Degersheim, in Geroldswil; Schober Johannes, von und in Mellingen; Schüler Claus, Dr., von und in Widen; Schweizer Hansrudolf, von Schönenberg an der Thur, in Widen; Skinner Robert, britischer Staatsangehöriger, in Oberrohrdorf; Spickenreuther Dieter, deutscher Staatsangehöriger, in Wettingen; Spigri Eduard, von Unterulm, in Obersiggenthal; Toepfner Imo, Dr., österreichischer Staatsangehöriger, in Oberrohrdorf; Tüscher Richard, von Ste-Croix und Limpach, in Lengnau AG; Volkmar Werner, von und in Lenzburg; Wiedemeyer Jörg, von Würenlos, in Obersiggenthal; Zehntner Bernhard, Dr., von Reigoldswil und Basel, in Arlesheim; Zimmermann Manfred, von Oberdorf SO, in Böttstein, und Zumsteg Paul, von Etzgen, in Döttingen. Geschäftsadresse: Haselstrasse 16.

24. Januar 1992

New West AG, in **Zofingen**, Ulmenweg 4, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 21. 1. 1992. Zweck: Handel mit Waren aller Art. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört an: Logar Matjas, von und in Zofingen, mit Einzelunterschrift.

24. Januar 1992

Strebel Wohnungseinrichtungen AG, in **Aarau** (SHAB Nr. 9 vom 16. 1. 1992, S. 202). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Strebel Hans Jörg; Unterschrift erloschen.

24. Januar 1992

W. Limacher AG, in **Bremgarten**, Luzernerstrasse 22, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 16. 1. 1992. Zweck: Handel mit Produkten aller Art. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört an: Limacher Walter, von Entlebuch, in Zufikon, mit Einzelunterschrift.

24. Januar 1992

Witzig Büroeinrichtung AG, in **Baden**, in **Baden**, Mellingerstrasse 42/44, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 17. 1. 1992. Zweck: Handel mit Büroeinrichtungen sowie Erbringung entsprechender Dienstleistungen. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberriert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 7 Mitglieder. Ihm gehört an: Witzig Martin, von Laufen-Uhwiesen, in Frauenfeld, mit Einzelunterschrift.

24. Januar 1992

H. + D. Meier AG, in **Würenlos**, Grimmistalstrasse 23, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 16. 1. 1992. Zweck: Transporte aller Art. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage: 1 Lastwagen, 1 Lieferwagen und 1 Personenvan, gemäss Vertrag vom 16. 1. 1992, zum Preise von Fr. 18 000, der voll an das Grundkapital angerechnet wird. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört an: Meier Hans, von Bäretswil, in Würenlos, mit Einzelunterschrift.

24. Januar 1992

Wolf Baustysteme AG, in **Rudolfstetten-Friedlisberg**, Maierackerweg 34, Rudolfstetten, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 20. 1. 1992. Zweck: Entwicklung, Verkauf und Installation von Bodensystemen, Innenausbau sowie Erstellung von und Handel mit Baukomponenten. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberriert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Ihm gehören an: Rüfenacht Hans-Peter, von Hasle bei Burgdorf, in Lugano, Präsident; Wolf Heinz Walter, von Zürich, in Rudolfstetten-Friedlisberg; Wyssch Walter, von Altdorf UR, in Hausen am Albis, und Klee Markus, von Oberegg, in Rheineck; alle mit Unterschrift zu zweien.

24. Januar 1992

Zoo-Kaufmann AG, in **Spreitenbach**, Shopping Center, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 22. 1. 1992. Zweck: Betrieb eines Zoogeschäftes. Grundkapital: Fr. 50 000, mit Fr. 20 000 liberriert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Beabsichtigte Sachübernahme: Aktiven und Passiven der Einzelfirma «Zoo Kaufmann», in Spreitenbach, zum Höchstpreis von Fr. 20 000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Kaufmann Werner, Präsident, und Kaufmann Ilse Anita, beide von und in Zürich, mit Einzelunterschrift.

24. Januar 1992

Kindhauser Rolf, in **Böttstein**, Schwächerstrasse 45, Klein-döttingen, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Kindhauser Rolf, von Wiesenandgen, in Böttstein. Betrieb eines Architekturbüros sowie Erwerb von Grundstücken.

Berichtigungen

Modica AG, in **Wohlen** (SHAB Nr. 17 vom 28. 1. 1992, S. 394). Das letzte Publikationszitat lautet: (SHAB Nr. 13 vom 22. 1. 1992, S. 297).

Unigraphica Formulartechnik AG, in **Roithorn** (SHAB Nr. 17 vom 28. 1. 1992, S. 395). Die Verwaltungsrätin Gerhard Sigrid wohnt in Roithorn.

ABB Immobilien AG, in **Baden** (SHAB Nr. 17 vom 28. 1. 1992, S. 395). Von Rohr Urs Rudolf, Prokurist, heisst richtig: Rudolf von Rohr Urs.

Thurgau - Thurgovie - Turgovia

23. Januar 1992

Walha Maschinen AG, in **Weinfelden** (SHAB Nr. 30 vom 13. 2. 1991, S. 633). Gemäss Beschluss der Generalversammlung vom 21. Januar 1992 wurde der Sitz nach **Ennetach** verlegt. Die Statuten wurden entsprechend geändert. Weitere statutarische Änderungen sind nicht publikationspflichtig. Domizil: Fabrikstrasse 1, 8586 Ennetach.

23. Januar 1992

Armierungen M. Maier AG, in **Landschlacht** (SHAB Nr. 122 vom 27. 6. 1989, S. 2671). Gemäss Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 9. Januar 1992 wurde der Zweck wie folgt neu festgesetzt: Ausführung von Armierungsarbeiten, Schlitz- und Spitzarbeiten für Elektroanlagen. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben und veräussern. Die Statuten wurden entsprechend geändert.

23. Januar 1992

Kahag Kabelfernsehanlage Berg AG, in **Berg** (SHAB Nr. 183 vom 20. 9. 1990, S. 3776). Karl Josef Strebel, Mitglied ist aus dem Verwaltungsrat ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde Heinz Rieben, von Lenk in Sempach-Station, als Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien in den Verwaltungsrat gewählt. Der Präsident zeichnet kollektiv mit je einem Mitglied.

23. Januar 1992

Intec Minger AG, in **Landschlacht** (SHAB Nr. 37 vom 22. 2. 1991, S. 783). Gemäss Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 10. Dezember 1991 wurde die Firma geändert in **Technafon AG**. Jetziger Zweck: Herstellung von und Handel mit Kunststoffprodukten aller Art und insbesondere Technafon-Abgasanlagen. Die Gesellschaft kann mit Produktionseinrichtungen für die Kunststoffverarbeitung und verwandte Gebiete handeln, Liegenschaften, Rechte, Lizenzen, Patente und Beteiligungen erwerben, verwalten und veräussern. Die Statuten wurden entsprechend geändert. Weitere statutarische Änderungen sind nicht publikationspflichtig. An Marcel Heer, von Appenzel, in Wil SG, und Peter Willis-Fleming, britischer Staatsangehöriger, in Ermatingen, wurde Kollektivprokura zu zweien erteilt.

23. Januar 1992

Technafon Entwicklungs GmH, in **Landschlacht**, Entwicklung von produktionsreifen Kunststoffprodukten (SHAB Nr. 18 vom 28. 1. 1991, S. 376). Gemäss Beschluss der ausserordentlichen Gesellschafterversammlung vom 10. Dezember 1991 wurde die Firma geändert in **Intec Minger GmH**. Die Statuten wurden entsprechend geändert. Die Stammeinlage von Horst Wunsch im Betrage von Fr. 14 000 wurden durch die Firma H. Wunsch AG in Landschlacht übernommen. Horst Wunsch ist nicht mehr Gesellschafter, er führt aber weiterhin Kollektivprokura zu zweien wie bisher.

23. Januar 1992

Biotta AG Tägerwilen, in **Tägerwilen**, biologische Lebensmittel usw. (SHAB Nr. 37 vom 22. 2. 1989, S. 737). Die Prokura von Willi Egli ist erloschen. Neu wurde an Karl Lorenz, von und in Zürich, Einzelprokura erteilt.

23. Januar 1992

Kurt Brenner, in **Romanshorn**, Betrieb des Restaurants Kornhalle (SHAB Nr. 74 vom 18. 4. 1989, S. 1565). Der Firmainhaber hat den Geschäfts- und Wohnsitz nach **Gachnang** verlegt. Jetzige Natur des Geschäftes. Betrieb des Restaurants Sonne. Im Dorf 27, 8547 Gachnang.

23. Januar 1992

Garage Rolf Ochsner, in **Güntershausen bei Aadorf**. Firmainhaber ist Rolf Ochsner, von Winterthur, in Elsau. Autoreparaturen, Service und Verkauf aller Marken. Hauptstrasse 82, 8357 Güntershausen bei Aadorf.

24. Januar 1992

Levag Treuhand- und Steuerberatungs AG, in **Fransnacht**. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 22. Januar 1992 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Treuhand-, Finanz-, Steuerberatungs- und Verwaltungsgeschäfte. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen, Grundstücke erwerben, verkaufen und belasten. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 voll liberrierte Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Es gehören ihm an: Adrian Lengweiler, von Roggwil TG, in Fransnacht, als Präsident mit Einzelunterschrift, und Gottlieb Lengweiler, von Roggwil TG, an Rorschacherberg, als Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: Schulstrasse 7, 9320 Fransnacht.

24. Januar 1992

Lahco AG (Lahco SA) (Lahco Ltd.), bisher in **Schönenwerd** (SHAB Nr. 122 vom 27. 6. 1991, S. 2790). Gemäss Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 23. Januar 1992 wurde der Sitz nach **Münchenwilen** verlegt. Die ursprünglichen Statuten vom 28. 1. 1992, letztmals revidiert am 14. 6. 1991 wurden entsprechend geändert. Zweck: Fabrikation von und Handel mit Strick- und Wirkwaren und anderen Textilien sowie Beteiligung an ähnlichen Unternehmungen. Das Grundkapital beträgt Fr. 500 000, eingeteilt in 500 voll liberrierte Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Raymond Lonfat, Mitglied und Sekretär, ist aus dem Verwaltungsrat ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Dem Verwaltungsrat gehören wie bisher an: Bruno Schwarz, von Hägglingen, in Oberwangen, Gemeinde Fischingen, als Präsident; Hans Stadler, von Kirchberg SG, in Bazenheid, Gemeinde Kirchberg SG, als Delegierter; sie führen nicht mehr Kollektivunterschrift zu zweien, sondern Einzelunterschrift. Ferner Jürg Staubi, von Regensdorf, in Monaco (MC), als Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien wie bisher. Die Prokura von Katharina König und Kurt Gottfried Dörfelt ist erloschen. An Hans Fröh, von Teufen AR, in Wil SG, wurde Kollektivprokura zu zweien mit je einem Mitglied des Verwaltungsrates erteilt. Domizil: Frauenfelderstrasse 18, 9542 Münchenwilen.

24. Januar 1992

Chatex AG, in **Sirnach** (SHAB Nr. 71 vom 15. 4. 1991, S. 1533). Gemäss Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 20. Dezember 1991 wurde der Zweck wie folgt neu festgesetzt: Import und Vertrieb von Getränken sowie Import, Vertrieb, Fabrikation und Handel von Konfektion und Modeartikeln. Beratung, Führung und Betreibung von Hotels, Gastronomiebetrieben und Cafés. Die Gesellschaft kann Grundstücke und Liegenschaften erwerben und verkaufen. Die Statuten wurden entsprechend geändert. Eine weitere statutarische Änderung ist nicht publikationspflichtig.

24. Januar 1992

Maschinenfabrik Hildebrand AG, in **Aadorf** (SHAB Nr. 131 vom 10. 7. 1991, S. 2988). An Werner Keller, von Winterthur und Russikon, in Niederuzwil wurde Kollektivprokura zu zweien erteilt.

24. Januar 1992

Remo Trading Agency AG, in **Bischofszell**, Import und Export von sowie Handel mit Waren aller Art und Durchführung von Stahlbaumontagetätigkeiten (SHAB Nr. 72 vom 16. 4. 1991, S. 1553). Rudolf Gosswiler bisher einziges Mitglied, ist nun Präsident, er führt wie bisher Einzelunterschrift. Neu wurde als Mitglied in Einzelunterschrift, René Mohler, von Thürlen, in Bischofszell, in den Verwaltungsrat gewählt.

24. Januar 1992
Frisknecht Liegenschaften AG, in Mönchwil (SHAB Nr. 242 vom 13. 12. 1991, S. 5364). Die Prokura von Paul Bruggmann ist erloschen.

24. Januar 1992
LHM High Tech Handels AG, in Schönenberg an der Thur (SHAB Nr. 25 vom 6. 2. 1991, S. 528). Über die Gesellschaft wurde am 19. Dezember 1991 der Konkurs eröffnet; sie ist demzufolge aufgelöst.

24. Januar 1992
Revibund AG, Zweigniederlassung in Bischofszell. Unter dieser Firma hat die seit 11. Dezember 1991 im Handelsregister des Kantons St. Gallen eingetragene Revibund AG, mit Sitz in St. Gallen durch Beschluss des Verwaltungsrats vom 23. Dezember 1991 in Bischofszell eine Zweigniederlassung errichtet. (Letzte Publikation SHAB Nr. 248 vom 23. 12. 1991, S. 5508). Zweck: Übernahme und Besorgung aller Aufträge, die zum Tätigkeitsbereich einer Treuhänder-, Revisions- und Beratungsgesellschaft gehören können, namentlich auf den Gebieten Revision, insbesondere als Kontrollstelle oder Revisionsstelle für Firmen des privaten oder für Institutionen des öffentlichen Rechts, wie auch für Verbände, Stiftungen und Pensionskassen; Beratung in betriebswirtschaftlichen und weiteren Fragen; Führung von Buchhaltungen, Verbandsssekretariaten, Geschäftsstellen und Treuhänderfunktionen. Zeichnungsberechtigt sind: Kurt Pauli, von Vechigen, in Bussnang, Mitglied; Markus Stähli, von und in Bischofszell, Mitglied; und Othmar Imboden, Geschäftsführer, sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: Oberort 13, 9220 Bischofszell.

24. Januar 1992
Max Fehr, in Eppishausen, Gemeinde Erlen, Stopfbüchsenpackungsfabrik und Seilerei (SHAB Nr. 26 vom 1. 2. 1977, S. 333). An Sigrid Fehr, von Horn, in Eppishausen, Gemeinde Erlen, wurde Einzelprokura erteilt.

24. Januar 1992
Verein Wohnheim Mülbach, in Dussnang, Gemeinde Fischingen (SHAB Nr. 266 vom 14. 11. 1988, S. 4621). Gemäss Beschluss der Generalversammlung vom 28. Februar 1991 wurde die Firma geändert in **Wohngruppen Hatzwil & Hüttenstetten**. Jetziger Zweck: Benachteiligten jungen Menschen bei der Suche nach geeigneten Wohn-, Arbeits- und Lebensformen behilflich zu sein durch Betrieb von Wohngemeinschaften in Hatzwil und Hüttenstetten. Der Vorstand besteht nun aus 5 oder mehr Mitgliedern. Die Statuten wurden entsprechend geändert. Weiter statutarische Änderungen sind nicht publikationspflichtig. Roland Asprion, Aktuar, und Markus Grünler, Kassier, sind aus dem Vorstand ausgetreten; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurden mit Kollektivunterschrift zu zweien in den Vorstand gewählt: Markus Mühlemann, von Alchenstorf, in Diessenhofen, als Vizepräsident, und Roland Zuberbühler, von Herisau, in Busswil, als Aktuar. Domizil: Tanneggerstrasse, 8374 Dussnang, beim Präsidenten.

24. Januar 1992
Nutronic's E. + K.H. Nufer, in Amriswil, Kollektivgesellschaft, Vertrieb von Hard- und Software, sowie von Spezial-Elektronik (SHAB Nr. 71 vom 13. 4. 1989, S. 1487). Die Kollektivgesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

24. Januar 1992
Nutronic EDV Erich Nufer, in Amriswil. Firmainhaber ist Erich Nufer, von Siegershausen, in Amriswil. Handel und Dienstleistungen von Hard- und Software. Gartenstrasse 10, 8580 Amriswil.

24. Januar 1992
Nutronic CAD, Karl-Heinz Nufer, in Sommeri. Firmainhaber ist Karl-Heinz Nufer, von Siegershausen, in Sommeri. Einzelprokura ist erteilt an Erich Nufer, von Siegershausen, in Amriswil. CAD-Service, Entwicklung von Hard- und Software. Hauptstrasse 63, 8580 Sommeri.

24. Januar 1992
Alois Brüscherweier, in Hefenhofen. Firmainhaber ist Alois Brüscherweier, von und in Hefenhofen. Betrieb des Gasthaus Sonne. 8580 Hefenhofen.

24. Januar 1992
Karl Böhrer Segel- und Motorbootschule, in Landschlacht. Firmainhaber ist Karl Böhrer-Liechti, deutscher Staatsangehöriger, in Landschlacht. Einzelprokura wurde erteilt an Rosmarie Böhrer-Liechti, von Eggwil, in Landschlacht, Segel- und Motorbootschule (Hochseesegeln). Bachstrasse 21, 8597 Landschlacht.

24. Januar 1992
Hansjörg Schmid, in Landschlacht. Firmainhaber ist Hansjörg Schmid, von Appenzell, in Landschlacht. Autobandel. Seestrasse 2, 8597 Landschlacht.

24. Januar 1992
Dürr Destructiv, in Lommis. Firmainhaber ist Daniel Dürr, von Gams, in Lommis. Werbeagentur, Organisation von Unterhaltungen. Hauptstrasse 52, 9506 Lommis.

24. Januar 1992
Hans-Rudolf Dasen, in Bischofszell, Mineralöltransporte (SHAB Nr. 240, vom 14. 10. 1975, S. 2756). Der Sitz der Firma ist richtig; Stocken. 295, Gemeinde Gottshaus, Post: 9220 Bischofszell.

24. Januar 1992
Ernst Flückiger, Bauelemente, in Ettenhausen (SHAB Nr. 84 vom 9. 4. 1984, S. 1246). Über die Firma wurde am 7. Januar 1992 der Konkurs eröffnet.

24. Januar 1992
HSB Beton-Bau AG, in Lommis. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 22. Januar 1992 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Ausführung von Betonbauten, insbesondere Herstellung von Jauchebegräben. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben, überbauen, belasten und veräußern. Das Grundkapital beträgt Fr. 100.000, eingeteilt in 100 voll einbezahlte Namenaktien zu Fr. 1.000. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Es gehören ihm an: Peter Hasler, von und in Lommis, als Präsident, und Urs Strebel, von Lannenunforn, in Lipperswil, als Mitglied. Sie führen Einzelunter-schrift. Domizil: Storchackerstrasse 54, 9506 Lommis.

Ticino - Tessin - Tessin

Ufficio di Bellinzona

23. gennaio 1992
Clean-up di Botta e Lodi, in Arbedo-Castione, custodia stabili, ecc. (FUSC del 25. 6. 1990, n. 120, p. 2535). Società in nome collettivo. Il socio Giovanni Botta si è ritirato dalla società e la sua firma è estinta. Nuova società con firma collettiva a due: Jacqueline Botta, da Hemberg in Arbedo-Castione.

23. gennaio 1992
Società Cooperativa fra produttori e consumatori Migros-Ticino, in S. Antonino (FUSC del 23. 8. 1991, n. 162, p. 3698). Vice-direttore con firma collettiva a due: Sergio Pozzi, da Agno in Cimo. Procura collettiva a due: Hansjörg Steinacher, da Zurigo in Giubiasco.

23. gennaio 1992

Prima Data SA in liquidazione, in Bellinzona, attività nei settori dell'elaborazione elettronica dati (FUSC del 6. 2. 1991, n. 25, p. 529). Sciolta d'ufficio. Questa ragione sociale è radiata d'ufficio in applicazione dell'art. 89 ORC (Decisione autorità di vigilanza sul registro di commercio del 17. 12. 1991).

24. gennaio 1992

Associazione Padroni Pittori Bellinzona e dintorni, in Bellinzona (FOSC del 19. 2. 1938, n. 42, p. 395). Questa ragione sociale è radiata d'ufficio con decisione dell'Autorità di vigilanza sul registro di commercio del 5 febbraio 1988 a norma dell'art. 100 cpv. 3 ORC.

Retifica

Marianne Rossini-Kessler, in Camorino, acquisto merce (FUSC del 20. 1. 1992, n. 11, p. 253). Il nome esatto della titolare è Marianne Rossini-Kessler (e non Marianne Rossino-Kessler, come erroneamente pubblicato).

Ufficio di Cevio

23. gennaio 1992

Santangelo Gaetano, in Maggia. Titolare: Gaetano Santangelo, cittadino italiano in Maggia. Rappresentante di abbigliamento.

Ufficio di Lugano

23. gennaio 1992

Cambros SA, in Lugano, consulenza finanziaria, ecc. (FUSC del 5. 10. 1987, n. 230, p. 3903). Procura collettiva a due è stata conferita a: Heinz Riedi, da Castrisch GR in Lugano.

23. gennaio 1992

Gieffe Consultant S.A., in Lugano, produzione di software, ecc. (FUSC del 10. 12. 1991, n. 239, p. 5287). Cristina Gianinazzi, già membro, dimissionaria, non fa più parte del consiglio di amministrazione e la sua firma è estinta. Nuovo membro del consiglio di amministrazione con firma collettiva a due è: Luca Vanetta, da Cademario in Ponte-Capriasca.

23. gennaio 1992

Sogepat S.A., in Lugano, gestione di beni mobiliari, ecc. (FUSC del 10. 4. 1991, n. 68, p. 1466). Dott. Massimo Gatti, già presidente e Dott. Giorgio Ghiringhelli, già membro, dimissionari, non fanno più parte del consiglio di amministrazione e le loro firme, come pure quella di Domenico Vigilante, già direttore, sono estinte. Il consiglio di amministrazione è ora composto da: Enrico Pagani, già membro, ora presidente; Dott. Mario Pierotti, membro, ora anche direttore; Dott. Gianfranco Riccardi, membro. La società è vincolata dalla firma individuale di Dott. Gianfranco Riccardi, membro e dalla firma collettiva a due degli altri membri del consiglio di amministrazione. Procura collettiva a due è stata conferita a: Marco De Agostini, da Bellinzona in Montagnola. Nuovo recapito: via Marconi 2.

23. gennaio 1992

Banca del Sempione, in Lugano, società anonima (FUSC del 14. 10. 1991, n. 198, p. 4409). Arnoldo Ferrari, già presidente; Alain Köstenbaum e Dott. Günther Jehring, già membri, dimissionari; Jean-Charles Armao e Renato Danisi, già membri, non fanno più parte del consiglio di amministrazione e le loro firme sono estinte. Firenze Perucchi, già membro, è ora residente con firma collettiva a due. Nuovi membri del consiglio di amministrazione con firma collettiva a due per tutta l'impresa sono: Roberto Bassi, da Certara in Pregassona; Plinio Bobbia, da Stabio in Chiasso; Charles J. Gmür, da Amden/SG e Uitikon ZH in Uitikon; Giancarlo Tramezzani, da Curio, in Ponte Tresa. Sergio Barutta, da Massagno in Pura, è stato nominato direttore generale con firma collettiva a due per tutta l'impresa.

23. gennaio 1992

Servizi Finanziari Enimont - Sefimont SpA, Milano, succursale di Vignanello, in Vignanello (FUSC dell'11. 12. 1991, n. 240, p. 5308) società anonima con sede principale a Milano. Nuova ragione sociale della sede principale: Società Finanziaria Chimica-Chemfin S.p.A. Nuova denominazione della succursale: Società Finanziaria Chimica - Chemfin S.p.A., Milano, succursale di Vignanello.

23. gennaio 1992

Group Five Entertainment S.a.g.l., in Lugano, via San Gottardo 12, c/o studio legale avv. Dott. Elio Borradori (nuova iscrizione). Date dallo statuto: 21. 1. 1992. Scopo: la produzione, la distribuzione e la vendita di film in tutti i suoi sfruttamenti presenti e futuri, di videocassette, di edizioni musicali, come pure l'acquisto, il commercio e la vendita di opere letterarie nonché oggetti d'arte e di valore. Capitale: fr. 20.000, diviso in 5 quote da fr. 4.000 ciascuna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Soci: Franco Di Nunzio, cittadino italiano in Ripalimosani (I); Gianluca Curti, cittadino italiano in Roma (I); Francesco Cuttelli, cittadino italiano in Monza (I); Giancarlo Innocenzi, cittadino italiano in Trento (I) e Luciano Daffarà, cittadino italiano in Rodano (I); con una quota di fr. 4.000 ciascuno. La società è vincolata dalla firma individuale di: Mario Pellanda, da Intragna in Gerra (Verzasca), gerente.

23. gennaio 1992

Realtime Control Systems RCS Ingegneria SA, precedente a Torricella-Taverne (FUSC del 20. 12. 1991, n. 247, p. 5488). Questa ragione sociale è radiata d'ufficio dal registro di commercio del Distretto di Lugano per trasferimento della sede a Rotkreuz (comune di Risch) (FUSC del 17. 1. 1992, n. 10, p. 222).

23. gennaio 1992

Dian S.A., in Lugano, compra-vendita di beni mobiliari, ecc. (FUSC del 3. 12. 1990, n. 235, p. 4798). In scioglimento: 21. 1. 1992. Nuova ragione sociale: **Dian S.A. in liquidazione**. Liquidatrice con firma individuale è: Livia Merzaghi, amministratrice unica.

23. gennaio 1992

Pharma Crespera SA, in Lugano, prodotti medicinali, ecc. (FUSC del 31. 10. 1991, n. 211, p. 4674). Barbara Papis, dimissionaria, non è più amministratore unico della società e la sua firma è estinta. Nuovo amministratore unico con firma individuale è: Dott. Gianni Orsatti, da ed in Bissone. Nuovo recapito: via Canevanni 26, c/o Cogefidam S.A.

23. gennaio 1992

Optica Cassarate Lago S.A., in Lugano, commercio di occhiali, ecc. (FUSC del 6. 10. 1989, n. 195, p. 4087). Francesco Gianella, dimissionario, non è più amministratore unico della società e la sua firma è estinta. Nuovo amministratore unico con firma individuale è: Lino Brughera, da ed in Lugano.

23. gennaio 1992

Selesta S.A., in Lugano, gestione di sistemi informativi, ecc. (FUSC del 18. 10. 1991, n. 202, p. 4485). La firma di Livio Del Signora, già direttore, è estinta.

23. gennaio 1992

Banque Paribas (Suisse) SA, succursale di Lugano, in Lugano (FUSC del 15. 8. 1991, n. 156, p. 3565) società anonima con sede principale a Ginevra. La procura di Giorgio Rossi è estinta.

23. gennaio 1992

Snack-Bar Piccolo S.A., in Lamone, gestione di esercizi pubblici, ecc. (FUSC del 12. 2. 1990, n. 29, p. 545). Angelo Colombini, dimissionario, non è più amministratore unico della società e la sua firma è estinta. Nuovo amministratore unico con firma individuale è: Franco Molo, da Bellinzona in Vico-Morcote.

23. gennaio 1992

Deutsche Bank (Svizzera) SA, succursale di Lugano (FUSC dell'8. 1. 1992, n. 3, p. 50), società anonima con sede principale a Ginevra. Firma collettiva a due è stata conferita a: Heinz Lienhard, da Brittnau in Ginevra, vice-direttore.

23. gennaio 1992

Kalema S.A., in Lugano, compra-vendita di immobili, ecc. (FUSC del 27. 9. 1989, n. 188, p. 3958). Nuovo recapito: via Lisano 6, c/o Suimob SA.

23. gennaio 1992

Anarsil S.A., in Lugano, compra e vendita di immobili, ecc. (FUSC del 28. 11. 1988, n. 278, p. 4833). Sandro Annovazzi, già membro, deceduto, non fa più parte del consiglio di amministrazione e la sua firma è estinta. Nuovo membro del consiglio di amministrazione con firma collettiva a due è: Aldo Nessi, da Vacallo in Manno.

23. gennaio 1992

Amila Video & Film Production S.a.g.l., in Lamone, produzione di spot pubblicitari, ecc. (FUSC del 6. 12. 1989, n. 238, p. 4934). Claudio Lazzarino, socio-gerente, è ora domiciliato a Lugano.

23. gennaio 1992

Korntal S.A., in Lugano, compra e vendita di immobili, ecc. (FUSC del 2. 2. 1973, n. 27, p. 331). Renato Zocchi, amministratore unico, è ora domiciliato a Mezzovico.

23. gennaio 1992

Condor Informatics S.a.g.l., in Pambio-Noranco, distribuzione di elaboratori, ecc. (FUSC del 18. 6. 1986, n. 138, p. 2378). Ettore Pingitore, socio-gerente, è ora domiciliato a Pazzallo.

23. gennaio 1992

Trastelex S.A., in Montagnola, commercio di beni ecc. (FUSC del 22. 3. 1991, n. 57, p. 1211). In scioglimento: 12 dicembre 1991. Nuova ragione sociale: **Trastelex S.A. in liquidazione**. Liquidatrice: Neofidaria S.A., in Lugano. Le firme di Ralf P. Selthor, presidente ed amministratore delegato; Damiano Della Ca e Bernhard Inwinckelried, membri, sono estinte. Indirizzo della società in liquidazione: Lugano, via Pretorio 20 c/o Neofidaria S.A.

23. gennaio 1992

IBF Electronics SA, in Lugano, via Ciani 16, c/o avv. Giovanni Poma (nuova iscrizione). Data dello statuto: 22. 1. 1992. Scopo: la progettazione, fabbricazione, importazione, esportazione e commercializzazione di apparecchiature elettroniche. Partecipare ad altre società. Capitale: fr. 50.000 diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 ciascuna, interamente liberato. Pubblicazioni e comunicazioni agli azionisti e ai terzi: FUSC. Amministrazione: 1 o più membri, amministratore unico con firma individuale è: Alfred Jakob von Niederhäusern, da Wahlern BE in Vignanello.

24. gennaio 1992

A.E.R. Applied Economic Research S.A., precedentemente a Carona (FUSC del 5. 7. 1991, n. 128, p. 2918). Nuova sede: Agno, via Pestariso. Statuto modificato il: 23. 1. 1992.

24. gennaio 1992

Paparo SA, in Lugano, acquisto e vendita di marchi, ecc. (FUSC del 28. 6. 1989, n. 123, p. 2692). Nuovo scopo: il commercio nel campo dell'abbigliamento come pure l'acquisto, l'amministrazione e la vendita di marchi, brevetti, privative industriali nonché la partecipazione ad altre società. Statuto modificato: 22. 1. 1992.

24. gennaio 1992

Eracasa S.A., in Cimadara, impresa generale, ecc. (FUSC del 10. 9. 1985, n. 210, p. 3461). Jorge Campana, da Valcolla in Pregassona, è stato nominato direttore con firma individuale.

24. gennaio 1992

Cinova AG, in Lugano, produzione di mobili di arredamento, ecc. (FUSC del 15. 11. 1990, n. 223, p. 4553). Paolo Lambertini, dimissionario, non è più amministratore unico della società e la sua firma è estinta. La società è attualmente priva di amministrazione e di recapito.

24. gennaio 1992

Girola Services S.A., in Lugano, prestazione di servizi, ecc. (FUSC del 25. 4. 1990, n. 79, p. 1595). Dott. Angelo Maestri, già vicepresidente, dimissionario, non fa più parte del consiglio di amministrazione e la sua firma è estinta.

24. gennaio 1992

Fonti e Cattelan, in Breganzona, via Crespera 48. Società in nome collettivo con inizio l'1. 1. 1991, tra Paolo Fonti, da Miglieglia in Pura, e Graziano Cattelan, da Breganzona in Caslano. Falegnameria.

24. gennaio 1992

Giuseppe Cristallo, in Vignanello, intermediario finanziario (FUSC del 14. 1. 1992, n. 7, p. 158). Nuova denominazione: **Crystal Credit** di Giuseppe Cristallo.

24. gennaio 1992

Sala Alu, precedentemente a Davesco-Soragno, costruzioni metalliche, ecc. (FUSC del 30. 12. 1991, n. 250, p. 5561). Nuova sede: Canobbio, piano La Stampa.

24. gennaio 1992

Albergo Gottardo di Streiff Heinrich, in Lugano, gestione dell'albergo, ecc. (FUSC del 29. 12. 1982, n. 303, p. 4175). La ditta viene cancellata per cessazione di attività.

24. gennaio 1992

Trimadil S.A., in Lugano, compra-vendita di macchinari edili, ecc. (FUSC del 19. 12. 1989, n. 247, p. 5099). Nuovo indirizzo degli uffici: Mezzovico, Centro Industriale, uffici propri.

24. gennaio 1992

Corti Trasporti SA, in Caslano, scavi meccanici, ecc. (FUSC dell'8. 3. 1990, n. 47, p. 921). Stefano Corti, dimissionario, non è più amministratore unico della società e la sua firma è estinta. Nuovo amministratore unico con firma individuale è Franco Corti, da ed in Agno.

24. gennaio 1992

Pfister SA Case Unifamiliari, in Manno, progetti in campo edilizio, ecc. (FUSC del 14. 9. 1990, n. 179, p. 3699).

Pfister & Co. Costruzioni S.A., in Manno, lavori edili, ecc. (FUSC del 27. 9. 1990, n. 188, p. 3867).

La firma di Adriano Terrani, già direttore, è estinta.

24. gennaio 1992

Finanzgesellschaft für Börsenwerte AG, precedentemente a Zollikon (FUSC del 25. 1. 1989, n. 17, p. 321). Nuova sede: Sala-Capriasca. Nuova ragione sociale: **Finanzgesellschaft für Börsenwerte SA**. Nuovo scopo: la partecipazione finanziaria ad altre società, l'acquisto e la gestione di titoli azionari e di diritti di partecipazione, l'assunzione di attività commissionario e fiduciaria nel campo dell'acquisto e della vendita di valori immobiliari. Pubblicazioni: ora FUCT e FUSC. Amministrazione: ora 1 o più membri. Lo statuto originale del 30. 10. 1962 con modifica dell'11. 3. 1977 è stato modificato: 4. 12. 1991. Capitale: fr. 50.000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 ciascuna, interamente liberato. Amministrazione: 1 o più membri, amministratrice unica con firma individuale è Rosmarie Lehmann, da Hindelbank in Lugaggia.

Retifica

Fininda S.A., in Lugano, compra e vendita di immobili, ecc. (FUSC del 23. 11. 1973, n. 275, p. 3125). Recapito esatto: via Cantonale 16, c/o Valinvest S.A. Società Fiduciaria.

Ufficio di Mendrisio

23 gennaio 1992

ABN Amro Bank (Svizzera) succursale di Chiasso, in Chiasso, tutte le operazioni bancarie ecc. (FUSC del 31. 10. 1991, n. 211, p. 4675), società anonima con sede principale a Zurigo. La firma di Dott. Rolf Kormann, già direttore generale, è estinta.

23 gennaio 1992

Meprix Import-Export SA, in Ligornetto, commercio di metalli preziosi ecc. (FUSC del 29. 5. 1991, n. 101, p. 2311). Silvio Palotti, dimissionario, non è più amministratore unico, la sua firma è estinta. Nuovo amministratore unico, con firma individuale è Andrea Pizzolotto, da ed in Ligornetto. Gian Pietro Pizzolotto, cittadino italiano, in Ligornetto, è stato nominato procuratore, con firma individuale.

23 gennaio 1992

Romedil SA, in Balerna, l'esercizio di un'impresa di costruzioni ecc. (FUSC del 20. 12. 1991, n. 247, p. 5488). La società è dichiarata sciolta d'ufficio in applicazione delle disposizioni degli art. 711 CO e 86 cpv. 2 ORC. Essa sussiste unicamente per la propria liquidazione che sarà operata sotto la ragione sociale: **Romedil SA in liquidazione**. La società è priva di amministrazione e di liquidatore.

23 gennaio 1992

ORL Offset Resources S.A., in Chiasso, il commercio di metalli ecc. (FUSC del 24. 4. 1990, n. 78, p. 1573). La società è sciolta in seguito a fallimento pronunciato con decreto del 23. 1. 1992, della Pretura di Mendrisio-sud.

23 gennaio 1992

PBFIN B.V., Boxtel (NL), succursale di Balerna, in Balerna. Sotto questa ragione sociale, la società a responsabilità limitata "PBFIN B.V.", con sede in Boxtel (NL), avente per scopo: l'assunzione di partecipazioni o interessenze, il finanziamento e la gestione di altre imprese commerciali di ogni natura, l'assunzione e la concessione di prestiti, la prestazione di garanzie, comprese garanzie per debiti di terzi; iscritta al registro di commercio di s-Hertogenbosch e Dintorni, provincia di Brabant Nord-Est il 31. 12. 1991 al N. 65376, ha deciso, con risoluzione del consiglio di amministrazione del 19. 12. 1991, la creazione di una succursale a Balerna. Gli statuti originali sono in data 19. 12. 1991. Capitale sociale: fiorini olandesi 200 000 000 suddiviso in 200 000 azioni nominative di fiorini olandesi 1000 cadauna; il capitale emesso e interamente liberato è di fiorini olandesi 126 000 000. Pubblicazioni: in forma legale. Amministrazione: 1 o più membri. Amministratore unico, con firma individuale è Oliver Marie Henri Bazil, cittadino francese, in Parigi (F). La succursale è vincolata dalla firma individuale di: Ernst Paul Wenger, da Rüeggisberg BE, in Manno, direttore della succursale. Recapito: via Motta 3, 6828 Balerna.

23 gennaio 1992

Interkan Trade S.A. in liquidazione, in Chiasso, attività commerciale di prodotti finiti ecc. (FUSC del 3. 5. 1991, n. 85, p. 1889); **Lerstampas S.A.** in liquidazione, in Chiasso, commercio di francobolli ecc. (FUSC del 29. 10. 1991, n. 209, p. 4630); **CPI Commercio Prodotti Ittici S.A.** in liquidazione, in Chiasso (FUSC dell'11. 12. 1991, n. 240, p. 5309).

Queste ragioni sociali sono radiate avendo le autorità fiscali cantonali e federali, dato il loro consenso.

23 gennaio 1992

Carrozzeria Gorla S.A., in Castel San Pietro, Nuova società anonima con statuti in data 23. 1. 1992. Scopo: l'esercizio di carrozzerie per la riparazione e la costruzione di carrozzerie di automobili e autocarri. L'importazione e l'esportazione, la vendita in generale, il commercio di veicoli di qualsiasi tipo, nonché di pezzi di ricambio. La società potrà inoltre assumere la rappresentanza di articoli di ogni genere, segnatamente di quelli aventi attinenza con il settore automobilistico. Capitale: fr. 100 000, suddiviso in 100 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 a 3 membri. Amministratore unico con firma individuale è Alessandro Crivelli, detto Sandro, da Ligornetto in Castel San Pietro. Recapito: 6874 Castel San Pietro.

24 gennaio 1992

Scorpion S.A., in Chiasso, la gestione di beni immobili, ecc. (FUSC dell'8. 4. 1980, n. 81, p. 1122). Dott. Paolo Rossi, dimissionario, non è più amministratore unico, la sua firma è estinta. Nuovo amministratore unico, con firma individuale, è Fabrizio Pessina, da Mendrisio in Morbio Inferiore. Nuovo recapito: via Volta 16, 6830 Chiasso.

24 gennaio 1992

Regazzoni & Luisoni S.A., in Stabio, impianti elettrici, telefonici, ecc. (FUSC del 16. 4. 1982, n. 86, p. 1166). Claudio Regazzoni, già presidente, dimissionario, non fa più parte del consiglio di amministrazione, la sua firma è estinta. Gianfredo Luisoni, già membro, è ora presidente del consiglio di amministrazione, con firma collettiva a due come finora. Nuovo membro del consiglio di amministrazione, con firma collettiva a due, è Antonio Regazzoni, da Morbio Superiore in Ligornetto.

24 gennaio 1992

Banca del Sempione, succursale di Chiasso (FUSC del 10. 10. 1991, n. 196, p. 4374), società anonima con sede principale a Lugano. La firma di Eduard Pfändler, già direttore, è estinta.

24 gennaio 1992

Ivan Arnaboldi, in Chiasso, autotrasporti (FUSC del 10. 3. 1987, n. 56, p. 936). Nuovo recapito: via degli Agostini 4, 6830 Chiasso.

24 gennaio 1992

Albarclub Holding N. 265 in liquidazione, in Chiasso, la partecipazione finanziaria, ecc. (FUSC del 23. 12. 1991, n. 248, p. 5510), società anonima. La società è cancellata avendo le autorità fiscali cantonali e federali, dato il loro consenso.

Vaud - Waadt - Vaud

Bureau de Château-d'Oex (district du Pays-d'Enhaut)

23 janvier 1992

Boisfini Matériaux JP + A Sarl, à Château-d'Oex (FOSC du 22. 5. 1991, p. 2186). Raison radiée d'office du registre du commerce de Château-d'Oex par suite du transfert du siège à Lausanne (FOSC du 14. 1. 1992, p. 159).

Bureau de Cossonay

24 janvier 1992

Claude Dumauthioz, Fidagri, à Pampigny, Au Verdeau. Titulaire: Claude Dumauthioz, de Cuarnens, à Pampigny. Fiduciaire agricole.

24 janvier 1992

Willy Blanc, à Bettens, charpenterie et menuiserie (FOSC du 21. 11. 1985, p. 4378). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

24 janvier 1992

Finibati (Suisse) SA, à Eclépens, diffusion en Suisse de tous services et produits en béton armé de micro armatures métalliques (FOSC du 25. 10. 1991, p. 4584). Max Fattet, de Porrentruy, à Vuchers, est nommé directeur général, avec signature collective à deux.

Rectification

Atelier Tcherdyne designers S. à r. l., à Penthallaz (FOSC du 20. 12. 1991, p. 5488). Orthographe exacte du nom de la société et des associés: Tcherdyne (et non Tcherdine).

Bureau de Cully (district de Lavaux)

23 janvier 1992

I.F.P. Intermoney Financial Products SA, à Lutry (FOSC du 22. 11. 1991, p. 5018). Statuts modifiés le 21 janvier 1992. Capital augmenté de fr. 100 000 à fr. 300 000, par l'émission de 2000 actions au porteur de fr. 100, entièrement libérées. Capital entièrement libéré: fr. 300 000, divisé en 3000 actions au porteur de fr. 100.

23 janvier 1992

S.I. La Claironne S.A., à Lutry (FOSC du 4. 4. 1977, p. 1086). Nicole Emery n'est plus administratrice, sa signature est radiée. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Jean-Michel Clerc, de Corpataux, à Lutry, président; Yvan de Rham, de Giez, à Saint-Sulpice VD, secrétaire.

23 janvier 1992

Amarit S.A. Lucerne, succursale de Lutry, travaux de revêtements de sols industriels (FOSC du 10. 5. 1991, p. 2008), avec siège principal à Lucerne. Les fondés de procuration Erwin Amrein et Hansrudolf Sahli signent désormais individuellement.

Bureau d'Echallens

23 janvier 1992

Laurival S.A., à Cugy (FOSC du 15. 6. 1989, p. 2494). L'administrateur Yann Neukomm est démissionnaire; sa signature est radiée.

23 janvier 1992

Bureau d'ingénieur Rémy Fiaux, à Bretigny-sur-Morrens (FOSC du 18. 2. 1985, p. 635). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

23 janvier 1992

Blackspac S.A., à Villars-Tiercelin (FOSC du 9. 12. 1991, p. 5290). Autre adresse: Le Trésé 6A, Immeuble Catec, Préverenges.

23 janvier 1992

MVM Distribution S.A., précédemment à Montagny-près-Yverdon, société anonyme (FOSC du 13. 11. 1989, p. 4599). Statuts originaux du 30 octobre 1989 modifiés le 14 janvier 1992. Transfert du siège à Vuarrens. But: importation, exportation, distribution et commerce de marchandises de tous genres, notamment d'articles de laboratoire et d'objets de boutique. Capital de fr. 50 000, divisé en 100 actions nominatives de fr. 500, entièrement libéré. Publiée: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres. Les administrateurs Dominique Winkler, président, Jean-Daniel Martin, vice-président, Javier Muinos, secrétaire, Jean-Luc Martin ont démissionné; leurs pouvoirs sont éteints. Nouvel administrateur avec signature individuelle: Jean Müller, de Hundwil, à Estavayer-le-Lac. Nouveau directeur avec signature individuelle: Guido Felicetti, d'Italie, à Vuarrens. Adresse de la société: Vuarrens, chez le directeur Guido Felicetti.

23 janvier 1992

Di Certo - Milloud S.A., à Penthérèaz, maçonnerie (FOSC du 20. 5. 1990, p. 2476). Le 16 janvier 1992, la société a décidé sa dissolution. Elle ne subsiste plus que pour sa liquidation qui sera opérée sous la raison sociale **Di Certo - Milloud S.A. en liquidation** par Annunziata Viret, d'Orbe, à Epalinges, nommée liquidatrice, avec signature individuelle. La signature des administrateurs Vincenzo Di Certo, Raymond Milloud et Rudolf Bernhard est radiée. Adresse de la société en liquidation: Epalinges, route de la Croix-Blanche 16 A, chez Annunziata Viret, fiduciaire.

23 janvier 1992

Hostettler-Construction S.A., à Bottens (FOSC du 10. 9. 1985, p. 3461). L'administrateur François Hostettler a démissionné; ses pouvoirs sont éteints. La signature du fondé de procuration Roland Leto est radiée. Nouveaux administrateurs, avec signature collective à deux: Marthe Pittet, de Pampigny, au Mont-sur-Lausanne; Maryse Monod, d'Ormont-Dessous, à Lausanne, secrétaire; Jean-Daniel Bufat, de Vuarnens, à Dommarin; ces deux derniers ne signent pas entre eux.

Bureau de Lausanne

21 janvier 1992

Ménafor holding S.A., à Lausanne (FOSC du 5. 2. 1988, p. 463). Nouvelle adresse: avenue de Chailly 1, chez Fiduciaire Holzmann + partenaires S.A.

21 janvier 1992

Ipatec S.A., à Pully, recherche, mise au point, achat et vente de brevets relatifs à des sacs en polyéthylène (FOSC du 13. 7. 1984, p. 2527). Dissolution: 17 janvier 1992. La liquidation est opérée sous la raison sociale: **Ipatec S.A. en liquidation**, par la Fiduciaire A. Baechi S.A., à Lausanne, liquidatrice. René Dégis n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Adresse de la société en liquidation: rue du Grand-Chêne 5, chez Fiduciaire A. Baechi S.A.

21 janvier 1992

Carillon, Brigitte Schamberger, à Lausanne, rue de l'Ancienne-Douane 3. Titulaire: Brigitte Schamberger, de Wetzikon ZH, à Vufflens-la-Ville. Commerce d'instruments de musique et articles s'y rapportant.

21 janvier 1992

Olivier Maury, à Lausanne, avenue de la Chablière 54. Titulaire: Olivier Maury, de Vuibroye, à Lausanne. Ferblanterie et couverture.

22 janvier 1992

Société immobilière "Romasa", à Lausanne, société anonyme (FOSC du 29. 10. 1991, p. 4630). Rosario Boscacci n'est plus administrateur; sa signature est radiée.

22 janvier 1992

Gestat S.A., à Lausanne, commerce de marchandises, exploitation de brevets et autres droits (FOSC du 13. 11. 1990, p. 4518). Le sous-directeur Michel Joseph Ostertag, est nommé directeur-adjoint et continue à signer collectivement à deux.

22 janvier 1992

Catherine Crotz, CC comptabilité, à Paudex (FOSC du 8. 2. 1991, p. 569). Nouvelle adresse: route du Simplon 43.

22 janvier 1992

Fasto technique S.A., à Renens, chemin de Corjon 3. Nouvelle société anonyme. Statuts: 15 janvier 1992. But: conseils techniques, production et commercialisation dans le domaine des fournitures générales pour la construction. Capital: fr. 50 000, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000, libérées à concurrence de fr. 20 000. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Seul administrateur avec signature individuelle: Alain Correvon, de Cuarny, à Renens.

22 janvier 1992

Mannesmann Kienzle A.G., succursale de Renens (FOSC du 9. 7. 1991, p. 2966), vente de machines et de matériel, en particulier électronique, avec siège principal à Olten. Nouvelle raison sociale du siège principal: **DEE Digital Equipment Enterprises AG** (DEE Digital Equipment Enterprises S.A.). Nouvelle raison sociale de la succursale: **DEE Digital Equipment Enterprises S.A.**

22 janvier 1992

Philip Morris Europe S.A. Wilmington, Delaware, succursale de Lausanne, à Lausanne (FOSC du 16. 1. 1992, p. 206), services de reporting à l'organisation et à la direction d'entreprises, avec siège principal à Wilmington (USA). Signature collective à deux est conférée à Graham A. Bogle, de Grande-Bretagne, à Aubonne; Darwin Stanley, des USA, à Lausanne; Markus Duerst, de Glaris, à Pully; George Nassif, des USA, à Riex, et Julian Izant, de Grande-Bretagne, à Belmont-sur-Lausanne, directeurs.

22 janvier 1992

Siga contractors S.A., à Lausanne, commerce, fabrication et représentation de biens mobiliers (FOSC du 17. 12. 1991, p. 5416). Jean-Pierre Vuille est actuellement à Renens.

22 janvier 1992

Karl Steiner S.A., succursale de Lausanne (FOSC du 15. 8. 1991, p. 3566), conception et réalisation de projets de construction de toute sorte, avec siège principal à Zurich. La version anglaise de la raison sociale, soit **Karl Steiner Ltd**, est modifiée en **Karl Steiner Corp.**

22 janvier 1992

Fuhrer & Roch, succursale de Lausanne (FOSC du 15. 1. 1975, p. 103), entreprise d'isolations thermiques et frigorifiques, avec siège principal à Lancy. La raison sociale est radiée d'office par suite de radiation de la société au siège principal (FOSC du 9. 1. 1992, p. 80).

22 janvier 1992

Parking Riponne S.A., à Lausanne (FOSC du 28. 1. 1991, p. 379). Jean Thuillard et André Guillard ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. L'administrateur Willy Brunner, actuellement à Lausanne, est nommé vice-président et signe désormais collectivement à deux. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux avec la président ou le vice-président: Max Fichmann, de Stein AG, à Lausanne, et Michel Duperret, de Rougemont, à Lausanne.

23 janvier 1992

Defi développement finance holding S.A., à Lausanne (FOSC du 18. 12. 1991, p. 5441). Nouvelle adresse: chemin de Gratta-Paille 1.

23 janvier 1992

Audiomania D. et M. Jarel, à Lausanne, société en nom collectif, commerce d'appareils de radio et télévision (FOSC du 29. 11. 1991, p. 5126). L'associée Maria Jarel s'étant retirée, la société est dissoute et radiée. L'associé Daniel Jarel, d'Espagne, à Renens, continue les affaires sous la raison individuelle **Audiomania D. Jarel**, conformément à l'art. 579 CO. Commerce d'appareils de radio et de télévision. Avenue de Béthusy 4.

23 janvier 1992

TV technic, Enrico Perricone, à Lausanne (FOSC du 27. 8. 1990, p. 3442). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

23 janvier 1992

Placements et Finances S.A., à Lausanne (FOSC du 9. 8. 1989, p. 3332). Alfred Borter n'est plus administrateur; sa signature est radiée. L'administrateur Wolfgang Baumann est nommé président et continue à signer collectivement à deux. Marc-Alfred Haldimann, qui n'est plus directeur, continue à signer collectivement à deux, toutefois sans fonction. Le directeur Jean-Claude Gisinger est nommé également administrateur et continue à signer collectivement à deux. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: François Milliet, de Bonvillars, à Lausanne, et Roland Burnand, de Vuillens, à Lausanne. Signature collective à deux est conférée à Jean-Denis Briod, de Lucens, à Pully, directeur.

Rectification

Unirenova S.A., succursale de Lausanne (FOSC du 17. 1. 1992, p. 209), avec siège principal à Zurich. La succursale est également engagée par la signature collective à deux de Heinrich Baumann, d'Attelwil, à Trélex, administrateur.

Bureau de Morges

22 janvier 1992

Cosmadern F. Fontana, à Morges, produits cosmétiques (FOSC du 8. 7. 1987, p. 2752). Par suite du transfert de son siège à Savigny (FOSC du 15. 1. 1992, p. 185), la société est radiée d'office du registre du commerce de Morges.

Bureau d'Orbe

22 janvier 1992

Bernard Belet, à Chavornay, rechapage de pneus (FOSC du 23. 3. 1981, p. 899). La maison modifie son genre d'affaires comme suit: commerce de pneus. Adresse: Pierreflor 6.

22 janvier 1992

M. Arsenijevic, à Romainmôtier, route de Vaulion 16. Titulaire: Milivoje Arsenijevic, de Meyrin, à Romainmôtier. Sculptures et création de lampes.

22 janvier 1992

Claude Favre S.A., succursale de Vallorbe, à Vallorbe, construction et génie civil (FOSC du 22. 6. 1989, p. 2604), société anonyme avec siège à Yverdon-les-Bains. Les pouvoirs de Philippe Pache sont éteints. Procuration collective à deux avec le président ou un administrateur est conférée à Jean-Marc Tissot, de Montreux, à Clarens, commune de Montreux.

Bureau de Payerne

9 janvier 1992

Jean Weibel S.A., entreprise de construction, succursale de Payerne, à Payerne (FOSC du 31. 7. 1990, p. 3068), dont le siège principal est à Berne. Le siège de la succursale est transféré à Grandcour. Nouvelle raison sociale: **Jean Weibel S.A.**, entreprise de construction, succursale de Grandcour. La signature de Wilhelm Steiner-Weibel (décédé) est radiée. Nouveau fondé de procuration avec signature collective à deux, limitée à la succursale: Markus Zimmermann, de Aetigkofen, à Cugy VD. Adresse: route de Payerne.

22 janvier 1992

Concept marketing Claudine Michel, à Payerne. La titulaire est Claudine Michel, de Cheyres, à Payerne, création et commerce de supports publicitaires. Adresse: Vignette 33.

Bureau de Vevey

23 janvier 1992

Alvarez S.A., à Corsier-sur-Vevey, exploitation d'un restaurant-pizzeria et de tout établissement similaire (FOSC du 16. 12. 1991, p. 5392). Fernando Alvarez, d'Espagne, à Corsier-sur-Vevey, est nommé directeur avec signature individuelle.

Bureau d'Yverdon-les-Bains

23 janvier 1992

Bojeux SA, à Yverdon-les-Bains, salle de jeux (FOSC du 25. 7. 1989, p. 3098). Adresse actuelle: rue du Valentin 34.

22 janvier 1992

Sauma, à M a t h o d, chez le président. Nouvelle société coopérative. Statuts du 7 janvier 1992. But: l'achat et l'utilisation de machines agricoles. Parts sociales de fr. 500. Les engagements de la société sont garantis par sa fortune. Si un découvert subsiste, les associés en sont personnellement et solidairement responsables, proportionnellement aux parts. Publications FOSC. Conseil de 3 à 7 membres: Jean-Alfred Burdet, président; Daniel Marendaz, secrétaire et Bernard Marendaz, caissier, tous de et à Mathod, lesquels signent collectivement à deux.

Valais – Wallis – Vallesse

Büro Brig

23. Januar 1992

Immo Residence Grächen AG, in Grächen, c/o Hotel Beau-Site, 3925 Grächen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 7. 9./4. 12. 1991/22. 1. 1992. Zweck: Verwaltung, Betreuung und Vermietung von Wohnungen, Ferienwohnungen und Immobilien aller Art sowie der Handel mit Immobilien und deren Vermittlung. Die Gesellschaft kann sich an Unternehmungen mit gleichem oder ähnlichem Zweck beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000; voll einbezahlt. Publikationsorgan: SHAB für die gesetzlich vorgeschriebenen Tatsachen; Amtsblatt des Kantons Wallis für alle übrigen. Mitteilungen an die Aktionäre durch einfachen Brief. FR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört einzig an: Alfred Werner Stauffer, von Thun und Homberg, in Oberhofen BE; er führt Einzelunterschrift.

23. Januar 1992

Serag Immobilien Grächen, in Grächen (SHAB Nr. 160 vom 12. 7. 1978, S. 2194). Anton Cathrein, Präsident, Lukas Amstutz, Vizepräsident, und Paul Amstutz, Mitglied, sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurde als einziges Mitglied in den VR gewählt: Alfred Werner Stauffer, von Thun und Homberg, in Oberhofen BE; er führt Einzelunterschrift. Neue Geschäftsadresse: Hotel Beau-Site.

Bureau de St-Maurice

23 janvier 1992

Panoval S.A., à M a r t i n y, produits ayant trait au papier (FOSC du 21. 6. 1991, p. 2713). Par décision judiciaire du 16. 12. 1991, il a été pris acte de l'avis d'insolvabilité donné le 11. 12. 1991 par cette société et décidé d'ajourner sa faillite jusqu'au 30. 6. 1992. David Hodder, originaire et domicilié à Cheseaux-sur-Lausanne, a été désigné en qualité de curateur avec signature individuelle.

23 janvier 1992

Alma Monthey, Société Anonyme, à M o n t h e y, entreprise générale de soudures (FOSC du 3. 5. 1989, p. 1833). Radiation de l'administrateur démissionnaire Alcido Mause et de sa signature. Albert Monay, jusqu'ici président, est administrateur unique avec signature individuelle.

23 janvier 1992

Multi-interventions S.A., succursale de F u l l y. Sous cette raison sociale, la société anonyme Multi-interventions S.A. de siège à St-Sulpice, inscrite sur le RC Morges (FOSC du 29. 9. 1989, p. 3991) décide d'ouvrir à F u l l y une succursale visant le même but que la société à son siège principal: remise en état de biens endommagés par le feu et l'eau, maintenance de biens techniques et immobiliers; révision d'équipements techniques, protection contre l'incendie, les fumées et les gaz; isolation thermique, phonique; étanchéité, défilage et neutralisation de matériaux. Signature collective à deux de Pierre-Alain Bruchez, de Bagnes, à F u l l y, directeur de la succursale et Alexandre Quinche, de Fiez, à Lausanne, secrétaire de la succursale. Adresse: rue de Chavalard, 1926 F u l l y.

23 janvier 1992

Oliu Pompeyo, à C o l l o m b e y, exploitation de la Buvette de la Raffinerie (FOSC du 1. 12. 1982, p. 3846). Radiation par suite de cessation d'activité en mai 1986.

23 janvier 1992

Centre médico-chirurgical et Polyclinique de Verbier SA, à B a g n e s (FOSC du 24. 2. 1969, p. 426). Dissolution par acte authentique du 15. 1. 1992. Nouvelle raison sociale: **Centre médico-chirurgical et Polyclinique de Verbier SA** en liquidation. Radiation des administrateurs démissionnaires Aurelio Foletti, Hugonin Contat et de leurs signatures. Liquidateur avec signature individuelle: Daniel Pellouchoud, d'Orsières, à Martigny. Adresse de liquidation: Daniel Pellouchoud, c/o Fiduciaire Fidag SA, rue du Nord 9, 1920 Martigny.

23 janvier 1992

Fitimneub SA, à S e m b r a n c h e r, immeubles (FOSC du 9. 1. 1986, p. 76). Par décision judiciaire du 22. 1. 1992, la société a été déclarée en état de faillite; elle est dissoute d'office.

23 janvier 1992

Mode 2000 SA, à M o n t h e y, commerce de tous produits de mode (FOSC du 22. 12. 1988, p. 5208). Par décision judiciaire du 16. 1. 1992, cette société a été déclarée en état de faillite; elle est dissoute d'office.

Bureau de Sion

23 janvier 1992

Rive-Rhône SA, à C h i p p i s. Nouvelle société anonyme. Statuts du 27. 12. 1991. But: construction, aménagement, exploitation et gérance d'un complexe comprenant notamment un hôtel et un café-restaurant. La société a repris, selon convention du 27. 12. 1991, un droit de superficie distinct et permanent constitué sur la parcelle n° 59 de la commune de Chippis, rente superficière, fr. 5000 par an. Capital: fr. 1 500 000, divisé en 1500 actions au porteur de fr. 1000 chacune, entièrement libérées, fr. 161 000 en espèces, fr. 1 339 000 par compensation de créances. Organes de publication: le Bulletin officiel du canton du Valais et, quand la loi l'exige, la FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Alain Pfyffer, de et à Sierre, président; André Oggier, de Salquenen, à Sierre; Charles Quinodoz, d'Evolène, à Sierre; Daniel Rey, de Montana, à Veyras; Daniel Davanthéry, de Chalais, à Chippis. Signature collective à deux du président et d'un administrateur. Adresse: rue Bellerive, 3965 Chippis.

23 janvier 1992

Intergesto SA, à C r a n s, commune de C h e r m i g n o n. Nouvelle société anonyme. Statuts du 16. 1. 1992. But: toute activité commerciale et de service, notamment l'exécution de mandats tels que ceux d'encaissement ou d'intervention à titre de courtier, agent intermédiaire ou autre. Capital social de fr. 50 000, divisé en 50 actions au porteur de fr. 1000 chacune, entièrement libérées. Organe de publication: la FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Gaston Clivaz, de et à Chermignon administrateur unique avec signature individuelle. Domicile: c/o l'administrateur, 3971 Chermignon.

23 janvier 1992

R et B Radio-TV, Tornare, à L e n s. Nouvelle raison individuelle. Titulaire: René Tornare, de Charmey, à Lens. Magasin et atelier de réparation de radio, télévision. Adresse: 1978 Lens.

23 janvier 1992

Distech-Sieme S.A., à C o n t h e y, immeubles (FOSC du 10. 8. 1988, no 184, p. 3325). Raison sociale radiée d'office par suite de transfert du siège social à B a l e r n a T I.

23 janvier 1992

Aebischer, succ. Boillat G. et Rieder Y., à R e d o n. Société en nom collectif, importation de pièces de rechange, etc. (FOSC du 16. 11. 1983, no 268, p. 3949). Société dissoute dès le 24. 7. 1991. Liquidation terminée, raison sociale radiée.

23 janvier 1992

Camping du Botza S.A., à V é t r o z (FOSC du 20. 5. 1988, no 115, p. 2085). Statuts modifiés le 27. 5. 1991. Capital de fr. 100 000, actuellement entièrement libéré.

Neuchâtel – Neuenburg – Neuchâtel

Bureau de Boudry

22 janvier 1992

Thürop S.A., à Saint-Aubin, commune de Saint-Aubin-Sauges, importation et exportation d'acier, etc. (FOSC du 16. 5. 1984, no 113, p. 1767). Rose-May Auroi, vice-présidente, a démissionné; sa signature est radiée. Frédy Auroi n'est plus secrétaire sans signature. Laurent Bregnard, de Bonfol, à Saint-Aubin, commune de Saint-Aubin-Sauges, a été nommé vice-président avec signature individuelle, et Anna Maria Bregnard, de Bonfol, à Saint-Aubin commune de Saint-Aubin-Sauges, secrétaire sans signature.

22 janvier 1992

Liliane Philipona, à B e v a i x, café-restaurant à l'enseigne «National Pup» (FOSC du 14. 12. 1990, no 244, p. 4977). Procuration collective à deux est conférée à Luzia Trevisani, d'Emmen, à Neuchâtel.

Bureau de Cernier (district du Val-de-Ruz)

22 janvier 1992

Karpas sports, Jeannerat P., à C e r n i e r. Titulaire: Pascal Jeannerat, de Montfarvergier, à Fontaines NE. Exploitation d'un magasin de sport. Adresse: Epervier 4.

22 janvier 1992

Eric Mast, à V i l l i e r s. Titulaire: Mast Eric, de Guggisberg BE, à Villiers. Travaux de charpentes, couvertures et menuiserie. Route de Clémessin.

22 janvier 1992

Electrodépannage Gerber et Monnier, à Saint-Martin, commune de Chézar-d-Saint-Martin (FOSC du 15. 9. 1988, no 215, p. 3787). La société est dissoute depuis le 31 décembre 1991. Sa liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

Bureau de La Chaux-de-Fonds

21 janvier 1992

BCC Banque Centrale Coopérative Société Anonyme, succursale de La Chaux-de-Fonds (FOSC du 27. 6. 1991, no 122, p. 2795), avec siège principal à Bâle. Procuration collective à deux limitée à la succursale, est conférée à Bernard Juillard, de Tramelan, au Locle.

23 janvier 1992

C.M.T. Rickenbach S.A., à L a C h a u x - d e - F o n d s, procédés d'usinage chimique, etc. (FOSC du 17. 2. 1986, no 39, p. 610). Josef von Rickenbach n'est plus président; ses pouvoirs sont éteints. Elly von Rickenbach, jusqu'ici secrétaire, devient présidente, et Damian von Rickenbach, d'Arth, à La Chaux-de-Fonds, secrétaire, tous deux avec signature individuelle. Manuela von Rickenbach, d'Arth, à Berne, est nommée administratrice sans signature. Signature collective à deux avec un administrateur est conférée à Jean-Yves Dubied, de Boveresse, aux Geneveys-sur-Coffrane, et Marcel Juillerat, de Châtelat, à Bienne. La procuration de Jean-Philippe Frésard est radiée.

22 janvier 1992

Pickalbatros S.A., à L a C h a u x - d e - F o n d s, établissements hôteliers, etc. (FOSC du 21. 5. 1991, no 95, p. 2159). Jean-Marc Jaggi, de Neuchâtel, à La Chaux-de-Fonds, est nommé administrateur-délégué avec signature collective à deux. Le président Kamel Abou Aly est actuellement à Neuchâtel. Nouvelle adresse: rue Abraham-Robert 54.

Bureau de Môtiers (district du Val-de-Travers)

23 janvier 1992

Charles Laurent S.A., à N o i r a i g u e. Nouvelle société anonyme. Acte authentique et statuts du 20 janvier 1992. But: la société a pour but l'importation, l'exportation, l'achat et la vente de vin. Capital social: fr. 50 000, divisé en 500 actions nominatives de fr. 100, chacune, libérées à concurrence de 40%. Administration: Conseil d'un à 5 membres: Anne Balet, de Grimsuitz, à Sion, est administratrice unique avec signature individuelle. Antoine Scarbonchi, de France, à Noiraigue, et Alain Nakache, de France, à Beaulieu (F), sont directeurs avec signature individuelle. Organe de publication: FOSC. Adresse: rue de l'Areuse.

Bureau de Neuchâtel

22 janvier 1992

Stragès SA, à N e u c h â t e l, rue du Pommier 12. Nouvelle société anonyme. Statuts du 17. 1. 1992. But: achat, vente, courtage, mise en valeur, négociation de biens immobiliers et de participation dans d'autres sociétés, ainsi que tous conseils de gestion et gérance de fortune. Capital: fr. 250 000, entièrement libéré, divisé en 250 actions de fr. 1000 nominatives. Reprise de biens: de Claude de Bosset, cinq articles du cadastre de Neuchâtel pour un prix global de fr. 720 000. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Francis Besson, d'Engollon, à La Sagne, président avec signature individuelle, et Emmanuel Vuille, de La Sagne, à Areuse, commune de Boudry, secrétaire avec signature collective à deux.

23 janvier 1992

Finedil S.A., à N e u c h â t e l, biens immobiliers (FOSC du 15. 9. 1989, no 180, p. 3815). Jean-Fredy Augsburger, administrateur unique, a démissionné; sa signature est radiée. Administrateur unique avec signature individuelle: Olivier Marty, d'Unterberg, à Fontenais NE.

23 janvier 1992

Project Go S.A., à N e u c h â t e l, gestion de biens, etc. (FOSC du 9. 5. 1990, no 89, p. 1844). Nouvelle adresse: rue de l'Evoile 65.

23 janvier 1992

Cornu, Moto Ecole, à E n g e s. Les Esserts. Titulaire: Jacques Cornu, de Chamblon, à Enges. Instructeur de motos.

23 janvier 1992

Agence Immobilière des Draizes S.A., à N e u c h â t e l (FOSC du 12. 8. 1991, no 153, p. 3503). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal civil du district de Neuchâtel, à Neuchâtel, du 23. 1. 1992.

Genève – Genf – Ginevra

22 janvier 1992

Banque de gestion privée, à G e n è v e, société anonyme (FOSC du 14. 1. 1992, p. 160). Les pouvoirs de Wilhelm Scherrer de même que la procuration de Federico Piccone, sont radiés. Signature collective à deux a été conférée à Chaim Herbert, de et à Genève, directeur, et Philippe Rosnoblent nommé sous-directeur; la procuration du dernier est radiée. Daisy Maire jusqu'ici directrice adjointe, nommée directrice continue à signer collectivement à deux. Procuration collective à deux a été conférée à Irène Buchs, de Bellegarde, à Carouge.

22 janvier 1992

Borlac SA, à G e n è v e, achat, vente et exploitation d'hôtels, etc. (FOSC du 5. 7. 1991, S. 2919). Louis Waltenspühl n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Bruno Benz, de Rorschach, à Flurlingen, est administrateur unique avec signature individuelle.

22 janvier 1992

SI Motel Borlac, à G e n è v e, société anonyme (FOSC du 16. 2. 1989, p. 655). Louis Waltenspühl n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Bruno Benz, de Rorschach, à Flurlingen, est administrateur unique avec signature individuelle.

22 janvier 1992

Société Immobilière Rue de Carouge No 8, à G e n è v e, société anonyme (FOSC du 3. 9. 1973, p. 2443). Auguste Nospikel (décédé) n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Philippe Nospikel, jusqu'ici secrétaire nommé président et Jacqueline Kast, de Genève, à Collonge-Bellerive, lesquels signent collectivement à deux.

22 janvier 1992

Société immobilière du Complexe de Chêne-Bourg A, à G e n è v e, société anonyme (FOSC du 30. 3. 1982, p. 1003). **Société immobilière du Complexe de Chêne-Bourg C**, à G e n è v e, société anonyme (FOSC du 30. 3. 1982, p. 1003). **Société immobilière du Complexe de Chêne-Bourg D**, à G e n è v e, société anonyme (FOSC du 30. 3. 1982, p. 1003).

Administration: André Wanner nommé président et Marcel-François Disch, de Genève, à Anières, lesquels signent individuellement.

22 janvier 1992

«Finagrain» Compagnie commerciale agricole et financière, à G e n è v e, société anonyme (FOSC du 27. 3. 1991, p. 1283). Les pouvoirs de Jean-Pierre Gorgue et Mike Sarkesian sont radiés. Signature individuelle a été conférée à Rico Stroemer, d'Allemagne, à Genève, directeur général; Charles Fribourg, des USA, à Genève; Alert Gehrels, d'Allemagne, à Genève, et Pierre Perron, de France, à Douvaine (F), directeurs. Signature collective à deux a été conférée à Peter Blumke, d'Allemagne, à Thônex, et Epimachus Cremers, des Pays-Bas, à Lausanne; Joël Eggerickx, de Belgique, à Genève; Bruce Lamarche, de Belgique, à Vevrier, et Vincent Minna, de et à Genève, sous-directeurs. Procuration collective à deux a été conférée à Jacques Assouline, de France, à Genève.

22 janvier 1992

PMG, Pierres, Marbre et Granits SA, à L a n c y (FOSC du 7. 3. 1991, p. 983). John Gailloud n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Jean-Pierre Gailloud maintenant domicilié à Onex, jusqu'ici président, reste administrateur et continue à signer individuellement.

22 janvier 1992

Avolio et Corbelle, à C a r o u g e, rue Saint-Joseph 33. Société en nom collectif qui a commencé le 1. 1. 1992. Associés: Fernando Avolio, d'Italie, et Victor Corbelle, d'Espagne, tous deux à Genève, lesquels signent collectivement à deux. Café-restaurant à l'enseigne «La Piccata».

22 janvier 1992

Belinda Pease, à C o l o g n y, courtage en bijoux, etc. (FOSC du 17. 4. 1980, p. 1255). Par suite de changement dans la numérotation officielle, l'adresse est: Plateau de Cologny 9c (et non plus Plateau de Cologny 9 b).

22 janvier 1992

Darier, Hentsch & Cie, à G e n è v e, banque, société en commandite (FOSC du 21. 1. 1992, p. 278). La procuration de Maurice Michielini est radiée. Procuration collective à deux a été conférée à Yves-Michel Chappatte, de et à Genève; Christian Apotheloz, de Corcelles-près-Concise, à Nyon; Romain Chauvet, de et à Genève; Maro-Genet, de Genève, à Nyon; Michael Kristen, de Provence, à Genève, et Nicolas Maître, de Carouge, à Genève.

22 janvier 1992

René Cuhat, à V e r s o i x, importation et commerce de graviers (FOSC du 26. 5. 1986, p. 2028). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

22 janvier 1992

Cueros, Desarzens et Marreros, à C a r o u g e, rue Baylon 12. Société en nom collectif qui a commencé le 1. 1. 1992. Associés: Bondine Desarzens, de Sarzens, à Collonges-sous-Salève (F), et Emilia Marreros, du Pérou, à Genève, lesquelles signent collectivement à deux. Représentation et commerce d'articles en cuir, de maroquinerie et de diverses natures.

22 janvier 1992

Jean-Marc Favre, à C a r o u g e, montage, assemblage, entretien, réparation et commerce de tous véhicules automobiles (FOSC du 26. 7. 1991, p. 3271). Nouveau siège: D a r d a g n y, route de Chalex 5. Nouvelle raison de commerce: **Replicar**, Jean-Marc Favre.

22 janvier 1992

Pixel Road, F. Lepri, à B e r n e x, Lully, chemin de la Léchertette 10. Chef de la maison: Franco Lepri, d'Italie, à Bernex. Conseils dans le domaine de l'informatique graphique et vente de logiciels et matériel s'y rapportant.

22 janvier 1992

Hikings, Welton, à G e n è v e, agence de relations publiques (FOSC du 15. 11. 1988, p. 4643). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

22 janvier 1992

American Express Bank (Switzerland) SA, à G e n è v e (FOSC du 17. 10. 1991, p. 4472). Les pouvoirs de James L. Schlagheck sont radiés.

22 janvier 1992

Applications Electriques SA (Appelsa), à G e n è v e, fabrication et installation de tous appareils frigorifiques, etc. (FOSC du 24. 10. 1991, p. 4568). L'administrateur Guy d'Arcis est maintenant domicilié à Chêne-Bougeries, Joseph Momey à Carouge et Adolf Viliger à Denens.

22 janvier 1992

Assist-Card International SA, à G e n è v e, procurer tout type d'assistance, etc. (FOSC du 25. 11. 1991, p. 5043). L'administrateur unique John H. Iglehart signe désormais individuellement.

22 janvier 1992

Bercher SA Publicité générale, à Genève (FOSC du 8. 1. 1991, p. 80). L'administrateur Eric Jeandupeux, président et délégué, signe désormais collectivement à deux. Signature collective à deux a été confiée à Noël Grandjean, de Le Crêt, à Genève, directeur.

22 janvier 1992

CBT - Compagnie des Bois Tropicaux SA, à Carouge (FOSC du 3. 1. 1990, p. 11). Gérard Ody n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Pedro Mendes, jusqu'ici vice-président, nommé président, et Margrith Giovanoli, secrétaire, lesquels continuent à signer individuellement.

22 janvier 1992

Ferdinand Desjardes & Cie SA, à Thônex, entreprise de travaux publics (FOSC du 21. 6. 1985, p. 2398). Procuration collective à deux a été confiée à Guy Mégevan, de France, à Gaillard (F); Marc Tissot, du Grand-Saconnex, à Thônex, et Philippe Desjardes, de Presinge, à Collonge-Bellerive.

22 janvier 1992

Hill & Knowlton International SA, à Genève, contrôler et coordonner les programmes et campagnes publicitaires entrepris en Europe (FOSC du 15. 5. 1991, p. 2088). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Hill & Knowlton International SA**, en liquidation. Liquidateur: Denis Berdoz jusqu'ici administrateur président avec signature individuelle. François Blum n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

22 janvier 1992

Horlogerie et Bijouterie du Rhône SA, à Genève (FOSC du 13. 12. 1991, p. 5368). Kalthoum Koui Martin, de Vernier, à Genève, est membre du conseil d'administration, avec signature collective à deux.

22 janvier 1992

Lindner Electro SA, en liquidation, à Carouge, commercialisation de matériel électronique (FOSC du 26. 4. 1991, p. 1760). Gérard Ody n'est plus liquidateur; ses pouvoirs sont radiés. Liquidateurs: Pedro Mendes, et Margrith Giovanoli, de Soglio, à Genève, lesquels signent individuellement.

22 janvier 1992

Matuschka & Partner SA, succursale à Genève, conseils en matière de gestion de fortune (FOSC du 30. 11. 1990, p. 4780), entreprise ayant son siège à Zurich. Les pouvoirs de Kurt Gubler, Jürg Clatuna, Anemarie Dill, Hans-Ulrich Howald, Markus Muraro et Jacques Colnot sont radiés. Albrecht Graf von Matuschka, d'Allemagne, à Munich (D), président, Georg Huber, de Zurich, à Vaduz (FL), vice-président et délégué, et Wolfgang Somary, de et à Zurich, membres du conseil d'administration, Philippe Hayoz, de Bâle, à Zurich, directeur, et Hansruedi Keller, de Wallenwil, à Tuggen, directeur adjoint, signent collectivement à deux. Procuration collective à deux a été confiée à Priska Widmer, d'Eschenbach LU, à Würenlos.

22 janvier 1992

Entreprise Murer SA, succursale à Lancy, entreprise de travaux publics (FOSC du 14. 9. 1990, p. 3700), entreprise ayant son siège à Erstfeld. Les administrateurs, Peter Murer, nommé président, et German Murer, jusqu'ici président, continuent à signer collectivement à deux. Jost Murer et Thomas Murer, nommés membres du conseil d'administration, signent collectivement à deux; leur procuration est radiée. Beatrice Temel-Murer, de Beckenried, à Andermatt, et Rolf Jenny, de Lucerne, à Eich, membres du conseil d'administration, signent collectivement à deux. Procuration collective à deux a été confiée à Guido Kreuzer, de et à Nestal, Jürg Luck, de Lauperswil, à Meiringen, et Heinz Trachsel, de Wattenwil, à Neuchâtel.

22 janvier 1992

Polycares SA, à Thônex, financement de cafés, etc. (FOSC du 17. 12. 1991, p. 5417). Nicolas Monney, de Fiaugères, à Puplinge, est administrateur unique avec signature individuelle.

22 janvier 1992

Remob SA, à Genève, vendre et louer tous biens immobiliers (FOSC du 12. 6. 1991, p. 2548). Signature collective à deux a été confiée à Otto Eggimann, d'Eriswil, à Berikon, et Jürg Halter, de Balgach, à Dietikon.

22 janvier 1992

Société de Révision Bancaire SRB, succursale à Genève (FOSC du 24. 1. 1992, p. 349), société anonyme ayant son siège à Bâle. Signature collective à deux a été confiée à Oscar Zandonella Mauco, de Turgi, à Frick, directeur adjoint.

22 janvier 1992

SB Engineering SA, à Genève, conseil et collaboration technique dans le domaine de l'approvisionnement des métaux (FOSC du 12. 2. 1991, p. 614). Par suite du transfert de son siège à Zurich, la société a été inscrite au registre de Zurich sous la nouvelle raison sociale «Mecatam AG» (FOSC du 20. 1. 1992, p. 243). Par conséquent, elle est radiée d'office du registre de Genève.

22 janvier 1992

Studio Peyo SA, à Genève, exploitation de l'ensemble de l'œuvre littéraire attaché au nom artistique «Peyo» (FOSC du 2. 5. 1990, p. 1721). Nouvelle adresse: rue de la Tour-de-l'Île 4.

22 janvier 1992

Cornelis van de Giessen, à Collonge-Bellerive, Vésenaz, chemin De-La-Californie 16. Chef de la maison: Cornelis van de Giessen, des Pays-Bas, à Mies. Conseils dans le domaine financier et prestations de services s'y rapportant.

22 janvier 1992

GS Trans-Immo SA, à Grand-Saconnex, achat et vente de biens immobiliers, etc. (FOSC du 20. 10. 1989, p. 4277). Nouvelle raison sociale: **Sogetrim SA**. Statuts modifiés le 20. 1. 1992. Les pouvoirs de Gianfranco Siega, directeur, sont radiés.

22 janvier 1992

ABC Radio-Taxis SA, à Lancy (FOSC du 11. 7. 1991, p. 3007). Robert Chassot, Nunzio Monasta, Louise Duchoud, Willy Bieler, Luigi Colombi et Roger Duchoud ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Administration: Hélène Bruesch, de Tschierschen, à Lancy, présidente, et Corinne Bieler, de Bienne, à Bernex, secrétaire, lesquelles signent collectivement à deux.

22 janvier 1992

Midil SA, à Genève, gestion de sociétés, etc. (FOSC du 14. 8. 1991, p. 3545). Eric C. Stampfli n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Jacques Koller, de Lucerne, à Chêne-Bougeries, est administrateur unique avec signature individuelle.

22 janvier 1992

SVP Conseils SARL, à Genève, diffusion, vente de documentation, etc. (FOSC du 31. 7. 1990, p. 3069). Nouvelle adresse: rue du Mont-Blanc 4.

22 janvier 1992

SVP International SA, à Genève, diffusion, vente d'informations et de documentations, etc. (FOSC du 15. 6. 1990, p. 2409). André Marcel Ernest Gutzwiller et René Remy ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Raoul Lenz, d'Uesslingen, à Lutry, et Olivier Mach, de Genève, à Pregny-Chambésy, sont membres du conseil d'administration avec signature collective à deux. Nouvelle adresse: rue du Mont-Blanc 4.

22 janvier 1992

ITS Intertrust Services SA, à Chêne-Bougeries, route de Chêne 92. Nouvelle société anonyme. Statuts du 15. 1. 1992. But: acquérir, réaliser, gérer, administrer et contrôler tous biens et capitaux ou non dans des affaires financières, industrielles, commerciales ou immobilières, conseils et assistance en matière de placement; opérations financières dans le domaine industriel, commercial, financier ou immobiliers. Capital: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Cyril Abecassis, de et à Genève, administrateur unique avec signature individuelle. Signature individuelle a été confiée à Bernard Ducatillon, de France, à Genève, directeur.

22 janvier 1992

CCF Holding (Suisse) SA, à Lugano (FOSC du 14. 3. 1991, p. 1088). Nouveau siège: Genève, place Longemalle 6-8. Statuts originaux du 22. 2. 1936. Nouveaux statuts du 23. 11. 1991. Nouveau but: acquisition, détention, gestion et vente de participations sous forme d'actions ou de toute autre valeur mobilière et opérations financières. Capital: fr. 1 250 000, entièrement libéré, divisé en 1250 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou plusieurs membres: Michel Pebereau, de France, à Paris (F), président, Henri Danguy des Deserts, de France, à Thônex, vice-président, Claude Le Ber, du Canada, à Coligny, secrétaire hors conseil, Pierre Gillioz, de Sierre, à Chêne-Bourg, Laurent Dunkel, de Menishausen, à Genève, et Nicolas de Ziegler, de et à Genève, lesquels signent collectivement à deux.

22 janvier 1992

Fluides & Air Services SA, à Vernier, avenue du Lignon 36. Nouvelle société anonyme. Statuts du 20. 1. 1992. But: concept, étude, réalisation, vente, entretien et dépannage de systèmes du second œuvre du bâtiment, notamment dans le domaine du chauffage, de la ventilation, de la climatisation, du sanitaire et de l'électricité; commerce de produits et articles s'y rapportant et conseils et services dans ces domaines. Capital: fr. 50 000, libéré à concurrence de fr. 20 000, divisé en 100 actions de fr. 500, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Fabio Dörig, d'Appenzel, à Collonge-Bellerive, administrateur unique avec signature individuelle. Signature individuelle a été confiée à Pierre Meunier, de France, à Cruseilles (F), directeur.

22 janvier 1992

M-Thiory SA, à Carouge, rue Alexandre-Gavard 35, chez Société Coopérative Migros-Genève. Nouvelle société anonyme. Statuts du 17. 1. 1992. But: participations dans toutes sociétés à l'étranger, notamment dans la commune de Thiory (F); acquisition, construction, gestion et location de terrains, bâtiments, locaux industriels et commerciaux en France. Capital: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 1000, nominatives. Organe de publicité: FOSC. Administration de 3 à 7 membres: Marian Stepczynski, de Schaffhouse, à Carouge, président, Claude Hauser, de Genève, à Versoix, vice-président, et Edgar Lanz, d'Huttwil, à Lancy, secrétaire, lesquels signent collectivement à deux.

Rectification

Amesa Aéromécanique SA, à Vernier (FOSC du 11. 12. 1991, p. 5311). Roland Max Duffey (et non pas Dufey) est administrateur délégué et secrétaire du conseil d'administration avec signature collective à deux.

Jura - Jura - Giura

Bureau de Delémont

22 janvier 1992

Baxe SA, à Delémont, immeubles, etc. (FOSC du 14. 8. 1990, n° 156, p. 3264). Maurice Orti, vice-président, a démissionné, sa signature est radiée. Il est remplacé par Christiane Cabrio, de Courroux, à Eschert, qui signe collectivement à deux.

Bureau de Porrentruy

22 janvier 1992

Caisse Raiffeisen de Bonfol, à Bonfol, société coopérative (FOSC du 3. 4. 1991, n° 63, p. 1345). Dans son assemblée générale du 21 avril 1990, la société a supprimé la responsabilité illimitée des sociétaires. Les statuts ont été modifiés en conséquence et sont datés du 21 avril 1990. La gérante Agnès Burkhalter-Gury est domiciliée à présent à Alle.

22 janvier 1992

Bonati Frères SA, précédemment à Courgenay, entreprise de construction (FOSC du 14. 9. 1989, n° 179, p. 3801). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale extraordinaire du 8 janvier 1992, la société a décidé de transférer son siège à Bux. Les statuts ont été modifiés le 8 janvier 1992.

22 janvier 1992

Plac - V.S.A., à Porrentruy. Nouvelle société anonyme. Statuts du 21 janvier 1992. But: location, achat, vente et financement de voitures. Le capital de fr. 100 000 est divisé en 100 actions nominatives de fr. 1000 chacune, entièrement libérées. L'assemblée générale est convoquée par lettres recommandées. L'organe de publicité est la FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: François Crelier, de Bure, à Porrentruy, est administrateur unique avec signature individuelle. Locaux: chemin des Minoux 5.

Bureau de Saignelégier (district des Franches-Montagnes)

22 janvier 1992

Locatelli et Freiburghaus SA, aux Bois, entreprise de maçonnerie (FOSC du 11. 5. 1990, n° 91, p. 1886). Nouvelle raison sociale: **Freiburghaus Construction SA**. Statuts modifiés en conséquence le 20 janvier 1992. Le secrétaire Gasparino Locatelli a démissionné, ses pouvoirs sont éteints. Pierre Freiburghaus, président inscrit, devient administrateur unique; il continue à signer individuellement.

23 janvier 1992

Fabienne Schaffter, à Saignelégier. La titulaire est Fabienne Schaffter, de Soule, à Saignelégier. Exploitation d'un restaurant à l'enseigne de «Restaurant du Jura». Adresse: Bel-Air 2.

23 janvier 1992

Soleil Vert SA, à Saignelégier, promotion d'un lieu de rencontre et d'animation régionale (FOSC du 6. 1. 1986, n° 3, p. 29). Christine Griessen, présidente, Pascale Vermelle, secrétaire, et Kurt Stücheli, membre, ont démissionné; leurs pouvoirs sont radiés. Gérard Tolck, vice-président sans signature, et Brigitte Müller, François Noirat, Jeannine Theurillat, Françoise Morin, Erika Hänni, Jean-Michel Steiger, Pierre-André Ourny, tous membres sans signature, ont démissionné. Conseil d'administration: Markus Wespi, de Schönenberg ZH, aux Enfers, président; Sylvie Aubry, de Muriaux, au Noirmont, vice-présidente; Claudine Donz, des Bois, à Saignelégier, secrétaire; Christian Luder, de Brügglen SO, à Saignelégier, membre; tous avec signature collective à deux.

23 janvier 1992

Romain Voisard, à Saignelégier. Le titulaire est Romain Voisard, de et aux Pommerats. Commerce de vente et réparation d'articles d'équitation et de chasse, à l'enseigne «Georges-Hubert», rue de la Gruyère 2. Procuration avec signature individuelle est confiée à Danielle Voisard, de et aux Pommerats.

Konkurse - Faillites - Fallimenti

Die Konkurse und Nachlassverträge werden am Mittwoch und am Freitag veröffentlicht. Die Aufträge müssen bis spätestens Montag 12 Uhr bzw. Mittwoch 12 Uhr, beim Schweizerischen Handelsamtsblatt, Postfach, 3001 Bern, einreichen.

Les faillites et les concordats sont publiés chaque mercredi et vendredi. Les ordres doivent parvenir à la Feuille officielle suisse du commerce, case postale, 3001 Bern, le lundi et le mercredi jusqu'à 12 heures au plus tard.

I fallimenti e i concordati sono pubblicati il mercoledì e il venerdì. Gli avvisi devono pervenire al Foglio ufficiale svizzero di commercio, casella postale, 3001 Berna, al più tardi alle ore 12 di lunedì e mercoledì.

Konkurseröffnung - Ouverture de faillite Dichiarazione di fallimento

(SchKG 231, 232; VZG vom 23. April 1920, Art. 29 und 123)

(LP 231, 232; ORI du 23 avril 1920, art. 29 et 123)

(LEF 231, 232; RFF del 23 aprile 1920, art. 29 e 123)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensgegenstände Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge usw.) im Original oder in amtlich beglaubigter Abschrift dem betreffenden Konkursamt einzulegen. Mit der Eröffnung des Konkurses hört gegenüber dem Gemeinschuldner der Zinsenlauf für alle Forderungen, mit Ausnahme der Pfandverschickungen, auf (SchKG 209).

Die Grundpfandgläubiger haben ihre Forderungen in Kapital, Zinsen und Kosten zerlegt anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin.

Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche unter dem früheren kantonalen Recht ohne Eintragung in die öffentlichen Bücher entstanden und noch nicht eingetragen sind, werden aufgefordert, diese Rechte unter Einlegung allfälliger Beweismittel im Original oder in amtlich beglaubigter Abschrift binnen 20 Tagen beim Konkursamt einzulegen. Die nicht angemeldeten Dienstbarkeiten können gegenüber einem gutgläubigen Erwerber des belasteten Grundstücks nicht mehr geltend gemacht werden, soweit es sich nicht um Rechte handelt, die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne Eintragung in das Grundbuch dinglich wirksam sind.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden bei Straffolgen im Unterlassungsfall.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht binnen der Eingabefrist dem Konkursamt zur Verfügung zu stellen bei Straffolgen im Unterlassungsfall; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zudem das Vorzugsrecht.

Die Pfandgläubiger sowie Drittpersonen, denen Pfandtitel auf den Liegenschaften des Gemeinschuldners weiterverpfändet worden sind, haben die Pfandtitel und Pfandverschreibungen innerhalb der gleichen Frist dem Konkursamt einzureichen.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners sowie Gewährspflichtige beiwohnen.

Les créanciers du failli et tous ceux qui ont des revendications à exercer sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique. L'ouverture de la faillite arrête, à l'égard du failli, le cours des intérêts de toute créance non garantie par gage (LP 209).

Les titulaires de créances garanties par gage immobilier doivent annoncer leurs créances en indiquant séparément le capital, les intérêts et les frais, et dire également si le capital est déjà échu ou dénoncé au remboursement, pour quel montant et pour quelle date. Les titulaires de servitudes nées sous l'empire de l'ancien droit cantonal sans inscription aux registres publics et non encore inscrites, sont invités à produire leurs droits à l'office des faillites dans les 20 jours, en joignant à cette production les moyens de preuve qu'ils possèdent, en original ou en copie certifiée conforme. Les servitudes qui n'auront pas été annoncées ne seront pas opposables à un acquéreur de bonne foi de l'immeuble grevé, à moins qu'il ne s'agisse de droits qui, d'après le Code civil également, produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier. Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer sous les peines de droit dans le délai fixé pour les productions.

Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés, faute de quoi, ils encourront les peines prévues par la loi et seront déchus de leur droit de préférence, en cas d'omission inexcusable.

Les créanciers gagistes et toutes les personnes qui détiennent des titres garantis par une hypothèque sur les immeubles du failli sont tenus de remettre leurs titres à l'office dans le même délai.

Les codébiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées de créanciers.

I creditori del fallito e tutti coloro che vantano pretese sui beni che sono in suo possesso sono diffidati ad insinuare all'Ufficio dei fallimenti, entro il termine fissato per le insinuazioni, i loro crediti o le loro pretese insieme coi mezzi di prova (riconoscimenti di debito, estratti di libri, ecc.) in originale o in copia autentica. Colla dichiarazione di fallimento cessano di decorrere, di fronte al fallito, gli interessi di tutti crediti non garantiti da pegno (LEF 209).

I titolari di crediti garantiti da pegno immobiliare devono insinuare i loro crediti indicando separatamente il capitale, gli interessi e le spese e dichiarare, inoltre, se il capitale è scaduto o già disdetto per il pagamento, per quale importo e a quale data.

I titolari di servitù, sorte sotto l'impero dell'antico diritto e non ancora iscritte a registro, sono diffidati ad insinuare all'Ufficio le loro pretese entro 20 giorni insieme cogli eventuali mezzi di prova in originale od in copia autentica. Le servitù non insinuate non saranno opponibili ad un aggiudicatario di buona fede del fondo gravato, a meno che si tratti di diritti che anche secondo il Codice civile hanno carattere di diritto reale senza iscrizione.

I debitori del fallito sono tenuti ad annunciarsi entro il termine fissato per le insinuazioni sotto comminatoria di pena.

Coloro che, come creditori pignorati o a qualunque altro titolo, detengono dei beni spettanti al fallito sono tenuti, senza pregiudizio dei loro diritti, di metterli a disposizione dell'Ufficio entro il termine fissato per le insinuazioni, sotto comminatoria delle pene previste dalla legge e la minaccia, che in caso di omissione non scusabile, i loro diritti di preferenza saranno estinti.

I creditori pignorati e tutti coloro che sono in possesso di titoli di pegno immobiliare sugli stabili del fallito, sono tenuti a consegnarli all'Ufficio entro lo stesso termine.

Codebitori, fidejussori ed altri garanti del fallito hanno il diritto di partecipare alle adunanze dei creditori.

Zürich (1019)
Vorläufige Anzeige einer Konkursöffnung
Gemeinschuldnerin: **Hädrich AG, Profil-Presswerk, Eisen- und Metallbau**, mit Sitz in Zürich, Freilagerstrasse 29, 8047 Zürich, und Werk in Boswil AG.
Datum der Konkursöffnung: 29. Januar 1992.
Weitere Einzelheiten (Art des Verfahrens usw.) werden in einem späteren Zeitpunkt publiziert.
Telefonische Auskünfte über den Stand des Verfahrens können vorläufig keine erteilt werden.
8048 Zürich, 31. Januar 1992

Konkursamt Altstetten-Zürich
Postfach/Altstetterstrasse 142, Zürich

Zürich (973)
Vorläufige Konkursanzeige
Über die **Forrer Ernst AG**, mit Sitz in Richterswil, Stationsstrasse 38, 8833 Samstagern, wurde am 10. Januar 1992 der Konkurs eröffnet.
Die Anzeige über die Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.
8820 Wädenswil, 29. Januar 1992

Konkursamt Wädenswil

Zürich (941)
Gemeinschuldnerin: **AZF-Technik AG**, mit Sitz in 8620 Wetzikon, Usterstrasse 2b.
Datum der Konkursöffnung: 30. Dezember 1991.
Erste Gläubigerversammlung: Freitag, 14. Februar 1992, 14 Uhr, im Gasthof Krone (1. Stock), Ober-Wetzikon.
Eingabefrist bis 7. März 1992.
Die Konkursverwaltung erachtet sich als ermächtigt, die Einrichtung und das Warenlager am Geschäftsdomizil sowie das mit dem Warenlager zusammenhängende Erfindungspatent Nr. CH 663529 A5 (Bausatz für eine Lageranordnung zur Aufbewahrung und zum Ausstellen flacher Gegenstände) zur Vermeidung weiterer Mietkosten nach Ablauf der Eingabefrist vorzeitig, nach freiem Ermessen durch Freihandverkauf oder öffentliche Versteigerung bestmöglich zu verwerten, wenn nicht die 1. Gläubigerversammlung anders beschliesst und nicht die Mehrheit der Gläubiger bis zum Ablauf der Eingabefrist beim Konkursamt dagegen schriftlich Einsprache erhebt. Die Gläubiger werden eingeladen, dem Konkursamt innert gleicher Frist schriftliche Kaufsöfferten für die erwähnten Objekte einzureichen und sich wegen einer vorgängigen Besichtigung (nach der 1. Gläubigerversammlung) mit ihm in Verbindung zu setzen (Tel. 01 930 00 35/36).
Die von der Gemeinschuldnerin ausgestellten Grossstenerklärungen Nr. 875711 werden widerrufen.
8622 Wetzikon, 29. Januar 1992

Konkursamt Wetzikon:
Meier, Notar
Postfach, Wetzikon

Bern (942)
Gemeinschuldner: **Harder Christoph**, geb. 18. Dezember 1967, von Eschenz TG, Feinmechaniker, Looslistrasse 61, 3027 Bern, eingetragen als Kollektivgesellschaft der Firmen Harder & Hadorn Engineering sowie Harder & Schindler Trading, Bielstrasse 12, 3053 Münchenbuchsee.
Datum der Konkursöffnung: 8. Januar 1992.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist: 21. Februar 1992.
3011 Bern, 29. Januar 1992

Konkursamt Bern

Bern (943)
Gemeinschuldner: **Hadorn Jürg**, geb. 13. Dezember 1965, von Forst bei Längenbühl, Mechaniker, Waldeckstrasse 15, 3315 Bätterkinden, Kollektivgesellschaft der Harder & Hadorn Engineering, Bielstrasse 12, 3053 Münchenbuchsee.
Datum der Eröffnung: 30. Dezember 1992.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist: 25. Februar 1992.
3312 Fraubrunnen, 5. Februar 1992

Konkursamt Fraubrunnen

Berne (1021)
Faillie: **MCR Placement de personnel S.A.**, avenue de la Gare 16, 2740 Moutier.
Propriétaire de l'immeuble suivant, Ban de Delémont:
Feuillet no 1087, rue de l'Hôpital, habitation no 41, assise, aisance de 41 m².
Date de l'ouverture de la faillite: 29 janvier 1992.
Liquidation sommaire, art. 231 LP.
Délai pour les productions: 25 février 1992, pour l'indication des servitudes: 25 février 1992.
Vente des actifs:
L'administration de la faillite propose aux créanciers la réalisation immédiate des actifs libres, de gré à gré ou par voie d'enchères. Si la pluralité des créanciers ne s'y oppose pas jusqu'au 15 février 1992, l'administration de la faillite considérera la proposition précitée comme décision valable de l'ensemble des créanciers.
Les créances produites doivent être chiffrées en capital, intérêts et frais au 29 janvier 1992.
2740 Moutier, 31 janvier 1992

Office des faillies, Moutier:
F. Voirol, préposé

Berne (975)
Faillie: **Billing SA**, chemin de la Plage 2, 2520 La Neuveville.
Date de l'ouverture de la faillite: 15 janvier 1991 selon art. 171 et 175 LP, 317 ch. 8, 336 al. 1 Cpcb.
Liquidation sommaire, art. 231 LP.
Délai pour les productions 25 février 1992.
1. Les créances produites doivent être chiffrées en capital, intérêts et frais au 15 janvier 1991.
2. Les créanciers ayant déjà produit suite à la circulaire de l'OOF du 22 février 1991 sont dispensés de le faire à nouveau.
3. Les déclarations de grossiste émises par la faillie (Billing SA) sous no 293 307 sont révoquées par cette publication.
2520 La Neuveville, 30 janvier 1992

Office des faillites de La Neuveville:
P. Labbé, préposé

Berne (974)
Faillie: **Secorem SA**, case postale 4, 2520 La Neuveville, bureaux: place de la Gare 7, A Bienne.
Date de l'ouverture de la faillite: 6 mars 1991 selon art. 725 al. 3 et 4 CO, 192, 194 LP, 317 ch. 8 Cpcb et 336 al. 1 Cpcb.
Liquidation sommaire, art. 231 LP.
Délai pour les productions: 25 février 1992.
1. Les créances produites doivent être chiffrées en capital, intérêts et frais au 6 mars 1991.
2. Les créanciers ayant déjà produit dans la phase préliminaire de ce dossier sont dispensés de le faire à nouveau.
2520 La Neuveville, 30 janvier 1992

Office des faillites de La Neuveville:
P. Labbé, préposé

Luzern (976)
Vorläufige Konkurspublikation
Über **Geiersberger Beat**, geboren 25. Mai 1947, von Zürich, Kaufmann, Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma «Geiersberger Immobilien & Vermögensberatung», wohnhaft Pila-tursing 31, 6023 Rothenburg, ist mit Verfügung des Amtsgerichtspräsidenten I von Hochdorf am 20. Januar 1992 zufolge ordentlicher Konkursbetreibung der Konkurs eröffnet worden.
Die Publikation betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.
6020 Emmenbrücke, 27. Januar 1992

Konkursamt Hochdorf

Basel-Stadt (1022)
Gemeinschuldner: **Anicic-Filipovic Miladin**, geb. 6. Juni 1949, jugoslawischer Staatsangehöriger, Elektromonteur, Inhaber der Einzelfirma «Molimpex Anicic», Import, Export von sowie Handel mit Waren aller Art, St. Johannis-Platz 20 (früher Hammerstrasse 153), Basel.
Datum der Konkursöffnung: 15. Januar 1992.
Summarisches Konkursverfahren.
Eingabefrist bis 25. Februar 1992.
4001 Basel, 5. Februar 1992

Konkursamt Basel-Stadt

Basel-Stadt (1023)
Vorläufige Konkursanzeige
Über **Joligne GmbH**, Hirschgässlein 44, Basel, wurde am 14. Januar 1992 der Konkurs eröffnet.
Die Anzeige betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.
4001 Basel, 5. Februar 1992

Konkursamt Basel-Stadt

Basel-Landschaft (1024)
Gemeinschuldner: **Trösch Guido Josef**, geb. 6. Juli 1967, von Seewen SO, Fassadenmonteur, Hofackerstrasse 33, 4132 Muttenz.
Datum der Konkursöffnung: 22. Januar 1992.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist: 25. Februar 1992 (Wert: 22. Januar 1992).
Verwertung der Aktiven:
Sofern die Mehrheit der bekannten Gläubiger bis zum 17. Februar 1992 beim Konkursamt Arlesheim nicht schriftlich Einsprache erhebt, erachtet sich die Konkursverwaltung als ermächtigt, die vorhandenen Aktiven vorzeitig freihändig, en bloc oder stückweise zu verkaufen oder zu versteigern. Stillschweigen gilt als Zustimmung. Innert der gleichen Frist können schriftliche Kaufangebote einge-reicht werden.
4144 Arlesheim, 5. Februar 1992

Konkursamt Arlesheim

Basel-Landschaft (977)
Gemeinschuldner: **Longhi Bruno**, geb. 27. Dezember 1949, von Zürich, Kaufmann, gew. Inhaber der am 1. Oktober 1991 im Handelsregister gelöscht und Einzelfirma Treuhandbüro Longhi, c/o Hanelore Schweizer, Birkenstrasse 9, 4123 Allschwil.
Datum der Konkursöffnung: 17. Dezember 1991.
Summarisches Verfahren Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis und mit 26. Februar 1992 (Wert 17. Dezember 1991).
Die Gläubiger des Gemeinschuldners und alle Personen, welche Anspruch auf Vermögensstücke im Besitze des Gemeinschuldners erheben, werden aufgefordert, ihre Forderungen mit Zins (Wert am Konkursstag) und Ansprüche zusammen mit Beweismitteln (Schild-scheine, Buchauszüge usw.) im Original oder in amtlich beglaubigter Abschrift dem Konkursamt innert der Eingabefrist einzureichen.
Mit der Eröffnung des Konkurs hört gegenüber dem Gemein-schuldner der Zinslauf für alle Forderungen, ausgenommen die pfandversicherten, auf.
Die Schuldner des Gemeinschuldners haben sich ebenfalls innert der Eingabefrist anzumelden mit Straffolge bei Unterlassung.
Wer als Pfandgläubiger oder aus anderen Gründen Sachen des Gemeinschuldners besitzt, hat diese dem Konkursamt innert der Eingabefrist zur Verfügung zu stellen mit Straffolge bei Unterlas-sung. Bei ungerechtfertigter Unterlassung erlischt das Vorzugsrecht. Allfällige vorhandene Pfandungsverlustscheine sind in Original der Forderungseingabe beizulegen. Für diese Forderungen kann kein Zins berechnet werden.
4102 Binningen, 5. Februar 1992

Konkursamt Binningen

Appenzell A. Rh. (978)
Gemeinschuldnerin: **Rainer Computersysteme AG**, St. Gallerstrasse 3, 9100 Herisau.
Konkursöffnung: 1. November 1991.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG (Verfügung vom 29. Januar 1992).
Eingabefrist für Forderungen: 25. Februar 1992.
Verwertungsauftrag: Das Konkursamt erachtet sich als ermächtigt, die zur Konkursmasse gehörenden Aktiven sofort freihändig zu ver-kaufen oder zu versteigern, sofern nicht die Mehrheit der Gläubiger innert 10 Tagen, d. h. bis am 17. Februar 1992, beim Konkursamt Appenzeller Hinterland dagegen schriftlich Einsprache erhebt. Still-schweigen gilt als Zustimmung.
Innert derselben Frist können die Gläubiger schriftliche Kaufs-öfferten beim Konkursamt einreichen und sind allfällige Eigentums-anprüche unter Vorlegung der Beweismittel schriftlich geltend zu machen.
Für die Fristansetzung ist die Publikation im Schweizerischen Han-delsamtsblatt vom 5. Februar 1992 massgebend.
9107 Urnäsch, 30. Januar 1992

Konkursamt Appenzeller Hinterland:
H. Müller

St. Gallen (944)
Gemeinschuldner: **Roz José Manuel**, geb. 9. Februar 1944, von Span-nien, Verkäufer, Ländernachstrasse 17, 9443 Widnau, nun un-bekannten Aufenthaltes.
Konkursöffnung: 17. Dezember 1991.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG, laut Verfügung vom 27. Januar 1992.
Der Schuldner ist Eigentümer der StWE-Grundstücke Nr. 20 335, bestehend aus 179/1000 ME an Liegenschaft Nr. 968, mit Sonder-recht an der 4½-Zimmer-Wohnung Nr. 3 im 1. OG, mit Kellerabteil Nr. 3 als Nebenraum, und Nr. 20 335, bestehend aus 143/1000 ME an der Liegenschaft Nr. 968, mit Sonderrecht an der 3½-Zimmer-Wohnung Nr. 4 im 1. OG, mit Kellerabteil Nr. 4 als Nebenraum, beide an der Ländernachstrasse 17, Widnau SG.
Eingabefrist für Forderungen und Dienstbarkeiten: bis 25. Februar 1992 (Wert 17. Dezember 1991).
9001 St. Gallen, 29. Januar 1992

Konkursamt des Kantons St. Gallen:
Eisenhut

Ticino (1025)
Avviso di fallimento
La Camera di esecuzione e fallimenti del Tribunale di Appello quale Autorità superiore dei concordati, rende noto che, statuendo il 28 gennaio 1992 nella procedura sommaria appellabile promossa con istanza 11 marzo 1991 alla Pretura di Locarno-Città dall'Avv. Clau-dio Francini, Brissago, postulante il beneficio del concordato ha così deciso:

1. L'appello 13 gennaio 1992 dell'Avv. **Francini Claudio, Brissago**, è respinto.
1.1 Di conseguenza è confermata la sentenza 16/17 dicembre 1991 del Pretore di Locarno-Città che ha revocato (recte: non omo-logato) il concordato di cui alla moratoria concessa il 12 marzo 1991 all'Avv. Claudio Francini.

2. Omissis
3. Omissis
4. Omissis

6900 Lugano, 5 febbraio 1992
Camera di esecuzione e fallimenti
del Tribunale di appello
Il presidente: Giudice Flavio Cometta

Vaud (946)
Faillie: **Figurella S.A., Lausanne**, exploitation d'instituts pour l'esthétique corporelle, avenue de l'Avant-Poste 4, à **Lausanne**.
Date du prononcé: 16 janvier 1992.
Faillite sommaire, art. 231 LP.
Délai pour les productions: 25 février 1992.
1002 Lausanne, 27 janvier 1992

Office des faillites:
C. Tommasini, substitut

Vaud (945)
Faillie: succession répudiée de **Leyvraz Alfred-Maurice**, fils de Char-les, né le 7 juillet 1919, originaire de Rivaz VD, entreprise de trans-
port, quand vivait domicilié La Fourmi, 1856 **Corbeyrier**, décédé le 8 mai 1991.
Propriétaire d'immeubles sur la commune de Corbeyrier, parcelle RF no 34 fo. 1 «A Corbeyrier».
Date du prononcé: 23 janvier 1992.
Faillite sommaire, art. 231 LP.
Délai pour les productions: 15 février 1992, art. 234 LP.
1860 Aigle, 27 janvier 1992

Office des faillites d'Aigle:
R. Moret, préposé

Vaud (1043)
Failli: **Péclard-Borri Claude Gabriel Julien**, 1954, installateur sani-taire, chauff. centr., à Combremont-le-Petit, puis à **Orges**.
Copropriétaire d'immeuble pour ½, sis rière la commune de Combre-mont-le-Petit, Au Clos du Moulin, parcelle 539, plan 1.
Conformément à l'art. 73a ORI, doivent également être produits les droits de gage grevant l'immeuble lui-même.
Date du prononcé: 13 août 1991, suivi d'un recours, écarté par déci-sion du 4 novembre 1991.
Faillite sommaire, art. 231 LP, sur décision du 13 décembre 1991.
Délai pour les productions: 25 février 1992.
1530 Payerne, 28 janvier 1992

Office des faillites de Payerne:
M. Righetti

Valais (1027)
Faillie: **Fitimneub SA**, 1933 **Sembrancher**.
Propriétaire des parcelles
1944, plan 12, le Calot, Sembrancher (place, usine, transformateur: 10 625 m²)
1779, plan 11, Le Calot, Sembrancher (place: 8651 m²)
Date de l'ouverture de la faillite: 22 janvier 1992.
Liquidation sommaire, art. 231 LP: 29 janvier 1992.
Délai pour les productions: 27 février 1992.
1941 Vollèges, 3 février 1992

Office des faillites d'Entremont:
Cl. Monnet, préposé

Neuchâtel (979)
Faillie: **Bati SA**, entreprise générale du bâtiment, société anonyme ayant son siège à **Neuchâtel**, rue Guillaume-Farel 9.
Date de l'ouverture de la faillite: 12 décembre 1991.
Liquidation sommaire art. 231 LP ordonnée le 28 janvier 1992.
Délai pour les productions: mardi 25 février 1992, inclusivement.
2001 Neuchâtel, 5 février 1992

Office des faillites
Le préposé: Y. Bloesch

Neuchâtel (947)
Failli: **Indermühle Denis**, 1947, originaire d'Arnsoldingen, rue du Quarré 42, à 2108 **Couvét**, inscription RC. Ind'or Imprimerie, D. Indermühle, rue du Parc 1, à Couvet.
Date de l'ouverture de la faillite: 16 décembre 1991.
Liquidation sommaire, art. 231 LP.
Date du prononcé: 29 janvier 1992.
Délai pour les productions: 25 février 1992.
Le numéro de grossiste no 556884, au nom du failli, est annulé.
2112 Môtiers, 5 février 1992

Office des faillites du Val-de-Travers
Le préposé: C. Matthey

Genève (981)
Faillis:
910969-o, **ABC Aviation Booking Cornavin SA**, vendre des billets d'avion de toutes compagnies et assurer toutes réservations s'y rap-portant; représenter toutes compagnies aériennes et de transports; organiser tous voyages et toutes activités dans le domaine touristique, ayant son siège place de Montbrillant 17, à **Genève**.
Date de l'ouverture de la faillite: 2 août 1991.
Liquidation sommaire, art. 231 LP: 3 février 1992.
Délai pour les productions: 25 février 1992.
911597-o, **Cofleg SA**, toutes activités rentrant dans le cadre d'un bureau fiduciaire, contentieux, recouvrements, agent en fonds de commerce et agent de renseignements commerciaux; communication et diffusion d'affaires par les réseaux télématiques européens et mon-diaux, par l'intermédiaire de centres serveurs ainsi que par voie de presse internationale spécialisée; études et recherche de marchés, négoce et commercialisation de produits diffusés; achat, vente et courtage dans le domaine immobilier à l'étranger, ayant son siège Rond-Point-de-Plainpalais 2, à **Genève**.
Date de l'ouverture de la faillite: 31 octobre 1991.
Liquidation sommaire, art. 231 LP: 3 février 1992.
Délai pour les productions: 25 février 1992.

911701-o, **Rey E. & Cie SA**, entreprise de maçonnerie, béton armé, travaux publics, gypserie et peinture. La société pourra s'intéresser et participer à toutes entreprises similaires, ayant son siège route de Frontenex 62, à **Genève**.
Les déclarations de grossiste émises par la société faillie sous no 382634 sont révoquées par cette publication.
Date de l'ouverture de la faillite: 14 novembre 1991.
Liquidation sommaire, art. 231 LP: 3 février 1992.
Délai pour les productions: 25 février 1992.
911355-o, **Zaguel SA**, en liquidation, marketing et exploitation d'une agence de voyage, ayant son siège rue Pradier 8, à **Genève**.
Date de l'ouverture de la faillite: 11 octobre 1991.
Liquidation sommaire, art. 231 LP: 3 février 1992.
Délai pour les productions: 25 février 1992.
901238-o, **Etienne Didier Jean**, né le 20 juin 1946, Carouge GE, courtier, ayant son domicile avenue Krieg 30, à **Genève**, exploitant représentation et commerce d'objets en étain, d'articles textiles et de diverses nature; courtage dans les domaines agricole, alimentaire et maritime à l'enseigne «Didier J. Etienne», ayant son siège avenue Krieg 30, à **Genève**.
Date de l'ouverture de la faillite: 7 décembre 1990.
Liquidation sommaire, art. 231 LP: 3 février 1992.
Délai pour les productions: 25 février 1992.

1211 Genève 3, 5 février 1992 Office des faillites
Le préposé: D. Grosbété

Einstellung des Konkursverfahrens

Suspension de la liquidation

Sospensione della procedura

(SchKG–LP–LEF 230)

Zürich (1029)
Über die **Realinvest-Trade AG**, Mangoldweg 2, 8142 **Uttikon**, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 20. Dezember 1991 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 28. Januar 1992 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 17. Februar 1992 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 3500.– leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8952 Schlieren, 5. Februar 1992 Konkursamt Schlieren
Zürcherstrasse 6, Schlieren:
R. Guthäuser, Notar-Stellvertreter

Zürich (1028)
Über **Tanner Bruno**, geb. 7. Dezember 1960, von Lützelhof BE, Schützenstrasse 15, 8902 **Urdorf**, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 2. Dezember 1991 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 28. Januar 1992 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 17. Februar 1992 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 2500.– leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8952 Schlieren, 5. Februar 1992 Konkursamt Schlieren
Zürcherstrasse 6, Schlieren:
R. Guthäuser, Notar-Stellvertreter

Zürich (982)
Über **Müller Mauro**, geb. 14. November 1950, von Schmerikon SG, Bankangestellter, verh., Seebühlstrasse 16a, 8472 **Seuzach**, Inhaber der im Handelsregister des Kantons Thurgau eingetragenen Einzel-firma Mauro Müller, Betrieb des Dancings «Tanzbödeli», Hauptstrasse 6, Kreuzlingen, Mauro Müller wohnte vormals an folgenden Adressen: Romanshornstrasse 89, 8280 Kreuzlingen, Morgenweg 5 und Römerstrasse 150, in 8404 Winterthur, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Winterthur vom 13. Dezember 1991 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 27. Januar 1992 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 17. Februar 1992 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 2000.– leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8401 Winterthur, 29. Januar 1992 Konkursamt Wülflingen-Winterthur,
Stadthausstrasse 12, Postfach 677,
Winterthur

Bern (949)
Gemeinschuldnerin: **Holzer Kranvermietungs- und Transport AG**, Felsenaustrasse 17, 3004 **Bern**.
Datum der Eröffnung: 10. Dezember 1991.
Depositionsfrist: 15. Februar 1992.
Das Konkursverfahren wird mangels genügender Aktiven eingestellt, falls nicht ein Gläubiger innert der Depositionsfrist von 10 Tagen für die Deckung der Konkurskosten einen Vorschuss von Fr. 5000.– leistet. Nachforderung bleibt vorbehalten.
3011 Bern, 5. Februar 1992 Konkursamt Bern

Bern (948)
Über **Giessenhof AG**, Fischzucht, (Pächter), Giessenhof, 3123 **Belp**, ist durch Verfügung des Gerichtspräsidenten von Seftigen vom 14. Januar 1992 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung des Konkursrichters am 20. Januar 1992 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
Falls nicht ein Gläubiger bis zum 15. Februar 1992 die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten desselben im Betrage von Fr. 250 000.– Vorschuss leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.
3123 Belp, 22. Januar 1992 Konkursamt Seftigen

Schwyz (950)
Mit Verfügung des Einzelrichters der March vom 4. Oktober 1991 wurde über **Persico Alessandro**, geb. 29. Dezember 1960, italienischer Staatsangehöriger, Malergeschäft, Oberdorfstrasse 4, 8852 **Altendorf**, der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung desselben Richters vom 28. Januar 1992 mangels Aktiven wieder eingestellt.
Sofern nicht ein Gläubiger des Gemeinschuldners binnen 10 Tagen ab dieser Veröffentlichung im Schweizerischen Handelsamtsblatt die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 4000.– leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.
8853 Lachen, 29. Januar 1992 Konkursamt March

Basel-Stadt (1030)
Gemeinschuldnerin: **Espaceclub AG in Liq.**, Betrieb von Gaststätten und Clubs sowie Erwerb und Verwaltung von Liegenschaften usw., Liquidationsdomizil: Rheinsprung 16, bei Vormundschaftsbehörde Basel-Stadt, **Basel**.
Datum der Konkurseröffnung: 26. August 1991.
Einstellung des Konkursverfahrens mangels Aktiven durch das Dreiergericht: 30. Januar 1992.
Falls nicht ein Gläubiger bis zum 15. Februar 1992 die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten desselben einen Vorschuss von Fr. 2500.– (Nachforderung für ungedeckte Kosten vorbehalten) leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.
4001 Basel, 5. Februar 1992 Konkursamt Basel-Stadt

Basel-Stadt (1031)
Gemeinschuldner: **Teuft-Burgunder Wolfgang**, geb. 15. September 1951, von Basel, Solothurnerstrasse 41, **Basel**, nunmehr wohnhaft Kleinstich-Weitsch 124, A-8663 Veitsch, Inhaber der Einzel-firma «Kanex, Wolfgang Teuft», Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Produkten zur Kanalsanierung, Thiersteinerallee 40, Basel.
Datum der Konkurseröffnung: 11. Dezember 1991.
Einstellung des Konkursverfahrens mangels Aktiven durch das Dreiergericht: 29. Januar 1992.
Falls nicht ein Gläubiger bis zum 15. Februar 1992 die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten desselben einen Vorschuss von Fr. 2500.– (Nachforderung für ungedeckte Kosten vorbehalten) leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.
4001 Basel, 5. Februar 1992 Konkursamt Basel-Stadt

Ticino (1032)
Fallita: **Pronovo Giardino S.A., Gerra (Verzasca)**.
Data dei decreti di apertura e sospensione: 28 novembre 1991 e 23 gennaio 1992 del Pretore di Locarno-Campagna.
La procedura di liquidazione sarà ritenuta definitivamente chiusa per mancanza di attivo qualora nessun creditore ne chiederà la continuazione entro 10 giorni dalla presente pubblicazione, anticipando l'importo di fr. 3000.– a garanzia delle tasse e spese.
L'Ufficio si riserva di chiedere ulteriori anticipi se l'importo richiesto risulterà insufficiente.
6600 Locarno, 30 gennaio 1992 Ufficio esecuzione e fallimenti:
G. F. Cavalli, uff.

Ticino (994)
Fallita: **North Pole S.A., in liquidazione, Mendrisio**.
Data dei decreti di apertura di fallimento e sospensione della procedura: 4 novembre 1991 e 29 gennaio 1992 della Pretura di Mendrisio-nord.
La procedura si riterrà definitivamente chiusa per mancanza di attivo, qualora nessuno dei creditori chiederà, a questo Ufficio, la continuazione, entro il termine di dieci giorni da questa pubblicazione, anticipando fr. 3000.– a garanzia delle tasse e spese.
Nel caso in cui le tasse e spese fossero superiori a detto importo, l'Ufficio si riserva la facoltà di chiederne il pagamento (RU 64 III 38).
I debitori della fallita e tutti coloro che detengono beni di proprietà della stessa a qualunque titolo, sono tenuti – senza pregiudizio dei loro diritti – ad annunciarsi a questo Ufficio, entro il termine del 15 febbraio 1992, sotto comminatoria delle pene previste dalla legge, in particolare dell'art. 324 CPS.
6850 Mendrisio, 31 gennaio 1992 Ufficio esecuzione e fallimenti:
A. Caimi, uff.

Neuchâtel (1033)
La liquidation par voie de faillite ouverte contre **Agence Immobilière des Drazes S.A.**, société anonyme ayant son siège à **Neuchâtel**, Drazes 46, exploitation d'une agence immobilière, achat, vente, transformation et construction d'immeubles, par ordonnance rendue le 23 janvier 1992, par la présidente du Tribunal civil de Neuchâtel, a été, ensuite de constatation de défaut d'actifs suffisants, suspendue le 28 janvier 1992, par décision du juge de la faillite.
Si aucun créancier ne demande, d'ici au 16 février 1992, la continuation de la liquidation, en faisant une avance de frais de fr. 5000.– (frais ultérieurs réservés), la faillite sera clôturée.
2001 Neuchâtel, 5 février 1992 Office des faillites
Le préposé: Y. Bloesch

Neuchâtel (980)
Faillite: **Da Cunha Fernandes Simoes Maria**, née en 1955, de nationalité portugaise, aide de maison, Bois-des-Creux 2, à Perreux, associée dans la société en nom collectif «Fimapa, Da Cunha & Frères», à **Peseux**.
Date de l'ouverture de la faillite: 28 janvier 1992.
Ensuite de constatation de défaut d'actif suffisant, la liquidation a été suspendue par ordonnance du président du Tribunal civil du district de Boudry, rendue le 29 janvier 1992.
Si aucun créancier ne demande d'ici au 17 février 1992 la continuation de la liquidation par voie sommaire en faisant une avance de frais de fr. 3500.–, frais ultérieurs réservés, cette faillite sera clôturée.
2017 Boudry, 5 février 1992 Office des faillites
Le préposé: E. Naine

Genève (983)
Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite ci-dessous mentionnée.
Si aucun créancier ne demande la continuation de la liquidation en faisant l'avance des frais nécessaires, elle sera clôturée.
Dans le même délai que l'avance des frais, et sous les peines de droit, notamment de l'art. 324 CPS al. 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.
Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.
Faillites:
920002-s, **BM Diffusion SA**, diffusion, distribution, importation, exportation, commerce de concepts et de produits, notamment dans le domaine des soins capillaires, de l'esthétique et de produits assimilés, ayant son siège route de Pré-Bois 20, à **Genève**.
Date de l'ouverture de la faillite: 6 janvier 1992.
Date de la suspension de la liquidation: 3 février 1992.
Délai pour l'avance des frais: 17 février 1992.
Montant de l'avance: fr. 3500.–.
911920-s, **Cuccaro Dominique**, née le 25 janvier 1955, Italie, commerçante, ayant son domicile avenue Henri-Golay 5 B, à **Genève**, exploitant une salle de billard à l'enseigne «The Snooker Club» sise boulevard James-Fazy 4, à **Genève**.
Date de l'ouverture de la faillite: 18 décembre 1991.
Date de la suspension de la liquidation: 3 février 1992.
Délai pour l'avance des frais: 17 février 1992.
Montant de l'avance: fr. 2500.–.

911494-s, **De La Cruz Francisco**, né le 12 avril 1963, Saint-Gall, architecte, ayant son domicile rue de la Fontenette 21, à **Carouge GE**, exploitant un bureau d'architecture sis chemin Tavernay 6, au Grand-Saconnex GE.
Date de l'ouverture de la faillite: 17 octobre 1991.
Date de la suspension de la liquidation: 3 février 1992.
Délai pour l'avance des frais: 17 février 1992.
Montant de l'avance: fr. 2500.–.
1211 Genève 3, 5 février 1992 Office des faillites
Le préposé: D. Grosbété

Kollokationsplan

Etat de collocation–Graduatoria

(SchKG–LP–LEF 249–251)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgericht angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force, s'il n'est pas attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

La graduatoria originale o rettificata diventa definitiva se non è impugnata nel termine di dieci giorni, con un'azione promossa davanti al giudice che ha pronunciato il fallimento.

Zürich (985)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über **Wipfli Lienhard**, geb. 23. Januar 1937, von Zürich und Altdorf, Döhltschbühl 41, 8055 **Zürich** 3, Inhaber der im Handelsregister des Kantons Zürich eingetragenen Einzel-firma Wipfli, EDV-Beratungen, Döhltschbühl 41, 8055 Zürich 3, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Wiedikon-Zürich, Weststrasse 70, 8003 Zürich, zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert zehn Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 5. Februar 1992 durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich anzuhängen. Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffend besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.
Innert der gleichen Frist sind schriftlich einzureichen:

- Beim Bezirksgericht Zürich als Aufsichtsbehörde: Beschwerden gegen die Ausscheidung der Kompetenzstücke
- Beim Konkursamt: Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne von Art. 260 SchKG zur Bestreitung
 - der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprüche
 - der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus dem öffentlichen Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet.

8036 Zürich, 31. Januar 1992 Konkursamt Wiedikon-Zürich

Zürich (984)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über die **Balagan AG**, Schützenstrasse, 8902 **Urdorf**, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Schlieren, Lillie-Zentrum, Eingang Zürcherstrasse 6, 8952 Schlieren, zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert zehn Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich, Postfach, 8026 Zürich, anzuhängen.

Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffend besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.
Innert der gleichen Frist sind beim Konkursamt Schlieren, 8952 Schlieren schriftlich einzureichen:
Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung

- der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprüche
- der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet.

8952 Schlieren, 5. Februar 1992 Konkursamt Schlieren

Zürich (951)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über die **Peun AG**, mit Sitz in **Winterthur**, Tösstalstrasse 118, vormals **OC Ottiger Computer AG**, mit Sitz in **Rothenburg LU**, Flecken 13, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Winterthur-Altdorf, Stadthausstrasse 12, 8400 Winterthur, zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom Mittwoch, 5. Februar 1992, durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Winterthur anzuhängen. Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffend besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.
Innert der gleichen Frist sind beim Konkursamt Winterthur-Altdorf, Postfach, 8401 Winterthur, schriftlich einzureichen: Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet.

8401 Winterthur, 23. Januar 1992 Konkursamt Winterthur-Altdorf
Christine Abegg, Notar-Stellvertreterin

Bern (952)

Im Konkursverfahren gegen **Beutler Heinz**, geb. 1930, von Buchholterberg BE, Kaufmann, Stritenstrasse 56, 3176 **Neuenegg**, Inhaber der Einzel-firma «Mitenand Partnerclub H. Beutler», Neuenegg, liegen den beteiligten Gläubigern der Kollokationsplan und das Inventar zur Einsicht auf.

Auflage- und Anfechtungsfrist: 5. bis 14. Februar 1992.
3177 Laupen, 29. Januar 1992 Konkursamt Laupen

Zug (1034)
Kollokationsplan mit Lastenverzeichnis und Inventar
 Im Konkurs über die *Gratus Immobilien AG*, Neugasse 29, 6300 Zug, liegen der Kollokationsplan mit den Lastenverzeichnissen betreffend die Liegenschaften Bern GBB Nr. 423 und Nr. 424, Brunnengasse 12 und 10, 3011 Bern, und das Inventar den Beteiligten beim Konkursamt Zug zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes oder des Lastenverzeichnisses sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 5. Februar 1992 durch Klageschrift (im Doppel) beim Kantonsgerichtspräsident Zug anzuhängen.
 6301 Zug, 30. Januar 1992 Konkursamt Zug

Zug (986)
Kollokationsplan und Inventar
 In der konkursamtlichen Liquidation des Nachlasses des am 24. Juni 1991 verstorbenen *Yavuz Mehmet*, geb. 4. August 1963, türkischer Staatsangehöriger, wohnhaft gewesen in 6300 Zug, Aabachstrasse 14, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den Beteiligten beim Konkursamt Zug zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 5. Februar 1992 durch Klageschrift im Doppel beim Kantonsgerichtspräsident Zug anzuhängen. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.
 6300 Zug, 30. Januar 1992 Konkursamt Zug

Solothurn (953)
Kollokationsplan, Inventar und Stellung von Abtretungsgläubigern
 Im summarischen Konkursverfahren über die *Gribi Informatik AG*, Bärenstrasse 161, 3253 Schnottwil, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innerhalb von 10 Tagen, von der Bekanntmachung an gerechnet, beim Richteramt Bucheggberg-Wasseramt, Zivilabteilung, in 4502 Solothurn, einzureichen, andernfalls gilt er als anerkannt.
 Innerhalb der gleichen Frist sind allfällige Beschwerden auf Anfechtung des Inventares bei der kantonalen Aufsichtsbehörde für Schuldbetreibung und Konkurs (Obergericht, 4502 Solothurn) und allfällige Abtretungsbegehren nach Art. 260 SchKG (Drittansprüche an Gegenständen) beim unterzeichneten Konkursamt einzureichen.
 4500 Solothurn, 6. Februar 1992 Konkursamt Bucheggberg

Basel-Stadt (1035)
Kollokationsplan und Inventar
 Im Konkurs über *Petz-Kingmuang Johann*, Versicherungsexperte, Holbeinstrasse 77A, Basel, Inhaber der am 25. Januar 1991 erloschenen Einzelfirma «Immo Bag J. Petz», Holbeinstrasse 77A, Basel, liegen der Kollokationsplan sowie das Inventar mit der Ausscheidung der Kompetenzgegenstände den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Zivilgericht, Beschwerden gegen Inventar und Kompetenzausscheidung bei der Aufsichtsbehörde über das Konkursamt geltend zu machen, beides innert 10 Tagen von der Bekanntmachung an, widrigenfalls der Kollokationsplan und die Kompetenzausscheidung als anerkannt betrachtet würden.
 4001 Basel, 5. Februar 1992 Konkursamt Basel-Stadt

St. Gallen (954)
Kollokationsplan und Inventar
 Gemeinschaftscreditorin: Firma *LMP AG für Unternehmensberatung*, Rosenbergrasse 32, 9000 St. Gallen.
 Auflage- und Anfechtungsfrist: bis 17. Februar 1992.
 9000 St. Gallen, 28. Januar 1992 Konkursamt des Kantons St. Gallen: Rohner

Vaud (955)
Etat de collocation complémentaire
 Faillite: *Vittor Elizabeth*, chemin du Furet 7, à Lausanne (Bijouterie-horlogerie, rue St-Pierre 1, à Lausanne).
 Nouveau dépôt de l'état de collocation à la suite de l'admission d'une augmentation de production en classe gage et d'une production tardive en 5e classe.
 Délai pour intenter action en opposition: 17 février 1992, sinon l'état de collocation complémentaire sera considéré comme accepté.
 1002 Lausanne, 28 janvier 1992 Office des faillites de Lausanne: Ch. Kammermann, préposé

Vaud (987)
Etat de collocation complémentaire
 Faillite: *Tecnad S.A.*, Au Glapin, 1162 St-Prex. But: Exploitation et ventes d'appareils, plus particulièrement d'appareils électroacoustiques et de sonorisation, d'appareils de mesure et de matériel informatique ainsi que leur importation et exploitation; obtention et cession de licences pour la fabrication et la vente de ces appareils.
 L'état de collocation relatif à l'admission en 2e classe d'une créance modifiée et en 5e classe de deux productions tardives, est déposé à l'office soussigné, où il peut être consulté.
 Délai pour intenter action en opposition: 15 février 1992, sinon l'état de collocation complémentaire sera considéré comme accepté.
 1110 Morges, 30 janvier 1992 Office des faillites de Morges: R. Chappuis, préposé

Valais (956)
 Faillite: succession répudiée de feu *Hunziker Christian*, né le 12 avril 1926, originaire de Genève, domicilié de son vivant à Vex.
 Date du dépôt de l'état de collocation: 31 janvier 1992.
 Délai pour intenter action: 10 jours à compter de la présente publication.
 1981 Vex, 28 janvier 1992 Office des faillites d'Hérens: Le préposé: Ph. Rapalli

Genève (995)
Modifications d'états de collocation et des revendications
 Sont déposés dès ce jour:
 1. L'état de collocation.
 2. L'état des revendications.
 Il est imparté aux créanciers un délai de dix jours dès la date du dépôt pour:
 1. Intenter action contre la (les) nouvelle(s) collocation(s).
 2. Demander la cession contre la (les) nouvelle(s) revendication(s), sinon chaque modification sera acceptée.
 Failli: 910196-m, *Pellicari Louis*, né le 4 février 1960, Genève, carrossier, ayant son domicile chemin des Palettes 25, au Grand-Lancy GE, exploitant une carrosserie à l'enseigne «Carrosserie Pellicari», sise rue Moïse-Marcinhes, à Meyrin GE (Réf. no 1).
 1211 Genève 3, 5 février 1992 Office des faillites: Le préposé: D. Grosbétty

Genève (988)
 Sont déposés dès ce jour:
 1. L'état de collocation.
 2. L'état des revendications.
 3. L'inventaire contenant la liste des objets déclarés de stricte nécessité.
 Il est imparté aux créanciers un délai de dix jours dès la date du dépôt pour:
 1. Intenter action contre l'état de collocation.
 2. Demander la cession des droits pour contester une revendication.
 3. Recourir contre une décision d'insaisissabilité.
 Faillites:
 911084-d, *Imprimerie de la Route des Jeunes SA*, exploitation d'une imprimerie sise route des Jeunes 16, à Lancy GE (Réf. nos 1 et 2).
 900952-d, *Pax Communications SA*, achat, vente, location, leasing, importation et exportation de tous supports audio-visuels, tels que vidéo cassette, et de tout matériel audio-visuel; achat, adaptation et distribution de droits cinématographiques; création et gestion de vidéo-clubs; étude et réalisation d'installations de télévision par câble; prise de participations dans toutes entreprises similaires, ayant son siège précédemment Cours-des-Bastions 15, actuellement sans domicile connu (Réf. no 1).
 910650-d, *Polimeca SA*, terminaison mécanique et polissage de toutes matières, galvanoplastie, vente de produits de nettoyage; prise de participations dans d'autres sociétés ayant un but semblable, ayant son siège avenue de la Praille 45, à Carouge GE (Réf. nos 1 et 2).
 1211 Genève 3, 5 février 1992 Office des faillites: Le préposé: D. Grosbétty

Jura (989)
Modification de l'état de collocation
 Succession répudiée de *Kunz Christian*, 1944, en son vivant à Chevenez.
 Modifié par suite de l'admission ultérieure d'une créance de fr. 51 504.35 en 5e classe, l'état de collocation peut être consulté à l'office soussigné.
 Les actions en contestation de l'état de collocation doivent être introduites dans les dix jours à dater de la présente publication, sinon ledit état sera considéré comme accepté.
 2900 Porrentruy, 29 janvier 1992 Office des faillites de Porrentruy: La préposée: Sylviane Liniger

Schluss des Konkursverfahrens Clôture de la faillite—Chiusura del fallimento

(SchKG—LP—LEF 268)

Uri (990)
 Das Konkursverfahren über *Herger Stefan*, geb. 1. August 1964, von Schattdorf, Eyrütli 11a, 6467 Schattdorf, ist durch Beschluss des Präsidiums des Landgerichtes Uri vom 20. Januar 1992 als geschlossen erklärt worden.
 6460 Altdorf, 5. Februar 1992 Konkursamt Uri: Dr. W. Zwysig

Schwyz (1036)
 Gemäss Schlussdekret des Einzelrichters des Bezirksgerichts Küssnacht am Rigi vom 24. Januar 1992 ist der Konkurs gegen *Schweiger Roland*, geb. 12. März 1953, 6403 Küssnacht, als geschlossen erklärt worden.
 6403 Küssnacht am Rigi, 30. Januar 1992 Konkursamt Küssnacht am Rigi

Zug (991)
 Der Konkursrichter des Kantons Zug hat mit Verfügung vom 29. Januar 1992 folgende Konkursverfahren als geschlossen erklärt:
 – *Iten Mathias*, geb. 24. Februar 1937, von Unterägeri, Schützenstrasse 4, 6340 Baar;
 – *Neumodex AG*, Pilatusstrasse 3, 6300 Zug, früher in 8048 Zürich, Badenerstrasse 694.
 6300 Zug, 30. Januar 1992 Konkursamt Zug

Basel-Stadt (1037)
 Gemeinschuldner: *Antonuzzo-Riolo Basilio*, Burgfelderstrasse 255, Basel, Gesellschafter der Kollektivgesellschaft «Basilio, Riolo & Co.», Basel.
 Datum der Schlusserklärung: 22. Januar 1992.
 4001 Basel, 5. Februar 1992 Konkursamt Basel-Stadt

Basel-Landschaft (957)
 Das Konkursverfahren über *Car-Tel Walter Frei*, Installation und Verkauf von Auto-Telefons, 4462 Rickenbach, ist durch Verfügung des Bezirksgerichtspräsidenten zu Gelterkinden vom 24. Januar 1992 als geschlossen erklärt worden.
 4450 Sissach, 28. Januar 1992 Konkursamt Sissach

Appenzell A. Rh. (992)
 Das Konkursverfahren über *Basler Manuel*, Hinterergeten 115, 9427 Wolfhalden (neue Adresse: 9400 Rorschach, Hauptstrasse 90b), wurde durch Verfügung des Kantonsgerichtspräsidenten von Appenzell A. Rh., II. + IV. Abt., per 29. Januar 1992 als geschlossen erklärt.
 9410 Heiden, 30. Januar 1992 Konkursamt Appenzeller Vorderland: H. Frauenknecht

Neuchâtel (959)
 Faillite: *Menuiserie du Faubourg S.A.*, avec siège social à Bevaix NE.
 La liquidation de la faillite précitée a été clôturée par ordonnance du président du Tribunal civil du district de et à Boudry, rendue le 28 janvier 1992.
 2017 Boudry, 5 février 1992 Office des faillites: Le préposé: E. Naine

Neuchâtel (958)
 La liquidation de la faillite volontaire de *Sunier Sandra*, domicilié à Boudrevilliers, et inscrite au registre du commerce de ce district sous la raison individuelle «Sandra Fleurs, S. Sunier», à Fontainemelon; a été clôturée par ordonnance du président du Tribunal de Cernier, rendue le 29 janvier 1992.
 2053 Cernier, 5 février 1992 Office des faillites: Le préposé: M. Gonella

Genève (993)
 La liquidation de la faillite ci-dessous a été clôturée par jugement du Tribunal de première instance rendu le 3 février 1992.
 Faillite: 900041-c, *Pellet SA*, entreprise générale d'électricité, d'installation électrique et de téléphone, ayant son siège boulevard Héli-vétique 24, à Genève.
 1211 Genève 3, 5 février 1992 Office des faillites: Le préposé: D. Grosbétty

Jura (1038)
 La liquidation de la faillite de *Partnercontrol SA*, siège social à Delémont, a été clôturée par ordonnance du 29 janvier 1992, rendue le 29 janvier 1992.
 2800 Delémont, 29 janvier 1992 Office des faillites: Le préposé: Jean-Louis Chappuis

Konkurssteigerung Vente aux enchères publiques après faillite Vendita all'incanto in seguito a fallimento

(SchKG—LP—LEF 257–259)

Berne (1039)
Vente des immeubles
 (unique séance d'enchères)
 Vendredi 27 mars 1992, à 15 h., au Restaurant Communal, à Romont, il sera offert en vente aux enchères publiques, les immeubles ci-après décrits dépendant de la faillite *Teva Music Ltd (Teva Music S.A.)*, *Vaufelin*, à savoir:
 Commune de Romont
 Feuillet Situation et nature Contenance Val. off. no a m² Fr.
 41 «Au Village» aisance 39 150.–
 42 «Au Village» aisance, place 4 49 50 760.– de parage
 53 «Au Village» hôtel no 25, aisance 5 65 666 500.–
 Estimation de l'expert pour l'ensemble des objets: fr. 2 200 000.–
 Conditions:
 Les conditions de vente, l'état des charges et le rapport d'expertise seront déposés à l'office des faillites de Courtelary du 28 février au 9 mars 1992.
 Les immeubles seront adjugés à tout prix, au plus offrant et dernier enchérisseur. Des garanties réelles seront exigées, séance tenante, de l'acquéreur.
 Les enchérisseurs devront se munir d'un acte d'état civil ou, pour les sociétés, d'un extrait récent du registre du commerce.
 Les intéressés sont rendus attentifs aux dispositions légales (LFAIE du 16 décembre 1983) relatives à l'acquisition d'immeubles par des personnes étrangères en raison d'une participation étrangère prépondérante.
 Les amateurs et intéressés pourront visiter les immeubles le mercredi 18 mars 1992. Rendez-vous des amateurs à 14 h.
 2608 Courtelary, 31 janvier 1992 Office des faillites de Courtelary: Le préposé: Rémy Langel

Berne (1040)
Vente aux enchères publiques
 (unique enchère d'immeuble)
 Nouvelles maisons familiales – habitations groupées
 Vendredi 13 mars 1992, à 14 h., à Loveresse, Restaurant du Moulin, l'office des poursuites et des faillites du district de Moutier offrira en vente, aux enchères publiques, à tout prix, les immeubles ci-après décrits.
 1er lot: dépendant de la masse en faillite *Teva Music Ltd SA*, Taubenlochweg 4, 2535 Frinwiller, sur délégation de l'office des faillites de Courtelary
 2e lot: expropriété à *Heizungstechnik R. Heiniger AG*, Gewerbestrasse 10, 4552 Derendingen.
 Ban de Filet no Situation Surface Val. off. Fr. Val. incendie Fr. Val. vénale Fr.
 1er lot: A.3 Loveresse 437 Clos la 323 m² 165 000.– 422 000.– 385 000.– Bât. no 173 438 Outre Les Naines idem 18 m² = ¼ de copropriété (72 m²)
 2e lot: B.6 Loveresse 441 idem 152 m² 147 600.– 410 000.– 365 000.– Bât. no 176 443-4 idem 22,50 = ¼ de copropriété du filet 443 (90 m²)

Description des immeubles:
 Maisons familiales groupées, en rangée, sur 3 niveaux
 Sous-sol:
 Entrée – hall
 Buanderie – machine à laver, Bac. boiler 300 l
 Rez-de-chaussée:
 Cuisine-lavabo, électr. – hotte ventil., lave-vaisselle, four, frigo, WC, lavabo – hall
 Coin à manger 4×2,75 m. – séjour 4,55×4 m
 Terrasse couverte 4,55×1,4 m
 Etage:
 Bain muré, WV, lavabo
 3 chambres 4,55×4,00 m 4,00×2,15 m 4,00×2,15 m
 Balcon couvert 4,55×1,50 m
 Niveau sous-sol: Garage massif côté Est 15m² (garages groupés entre les corps des bâtiments).
 Abri PC – locaux communs
 Chauffage collectif
 Les conditions de vente, l'état des charges, le rapport d'expertise et l'extrait cadastral seront déposés à l'office des poursuites et faillites de Moutier du 28 février au 8 mars 1992.
 Les immeubles seront vendus séparément, dans l'ordre ci-dessus. Ils seront adjugés à tout prix, au plus offrant et dernier enchérisseur. Des garanties réelles (garanties bancaires) seront exigées, séance tenante de l'acquéreur.
 Les enchérisseurs devront se munir d'un acte d'état civil ou, pour les sociétés, d'un extrait récent du registre du commerce. Ils sont rendus attentifs aux dispositions spéciales (LFAIE) relatives à l'acquisition d'immeubles par des personnes étrangères ou domiciliées à l'étranger ou des sociétés considérées comme étrangères en raison d'une participation étrangère prépondérante.
 Les amateurs et intéressés pourront visiter les immeubles le vendredi 28 février 1992. Rendez-vous sur place à 14 h.
 2740 Moutier, 31 janvier 1992 Le préposé aux poursuites et faillites: F. Voiron

Liegenschaftsverwertung im Pfändungs- und Pfandverwertungsverfahren

Réalisation des immeubles dans la procédure de la saisie et de la réalisation de gage

Realizzazione degli immobili nella procedura di pignoramento e di realizzazione del pegno

(SchKG 138, 142; VZG vom 23. 4. 1920, abgeändert am 4. 12. 1975, Art. 29, 73a)
(LP 138, 142; ORI du 23. 4. 1920, modifiée le 4. 12. 1975, art. 29, 73a)
(LEF 138, 142; RFF del 23. 4. 1920, modificato il 4. 12. 1975, art. 29, 73a)

Es ergeht hiermit an die Pfandgläubiger und Grundlastberechtigten die Aufforderung, dem unterzeichneten Betreibungsamt binnen der Eingabefrist ihre Ansprüche an dem Grundstück, insbesondere auch für Zinsen und Kosten, anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin. Innert der Frist nicht angemeldete Ansprüche sind, soweit sie nicht durch die öffentlichen Bücher festgestellt sind, von der Teilnahme am Ergebnis der Verwertung ausgeschlossen. Innert der gleichen Frist sind auch alle Dienstbarkeiten anzumelden, welche vor 1912 unter dem früheren kantonalen Recht begründet und noch nicht in die öffentlichen Bücher eingetragen worden sind. Soweit sie nicht angemeldet werden, können sie einem gutgläubigen Erwerber des Grundstückes gegenüber nicht mehr geltend gemacht werden, sofern sie nicht nach den Bestimmungen des Zivilgesetzbuches auch ohne Eintragung im Grundbuch dinglich wirksam sind. Ist ein Miteigentumsanteil zu verwerten (Art. 73a VZG), sind innert der gleichen Frist auch die Rechte am Grundstück als Ganzem anzumelden.

Par la présente, les créanciers gagistes et les titulaires de charges foncières sont sommés de produire à l'office soussigné, dans le délai fixé pour les productions, leurs droits sur l'immeuble, notamment leurs réclamations d'intérêts et de frais, et de faire savoir en même temps si la créance en capital est déjà échue ou dénoncée au remboursement, le cas échéant pour quel montant et pour quelle date. Les droits non annoncés dans ce délai seront exclus de la répartition, pour autant qu'ils ne sont pas constatés par les registres publics. Devront être annoncées dans le même délai toutes les servitudes qui ont pris naissance avant 1912 sous l'empire du droit cantonal ancien et qui n'ont pas encore été inscrites dans les registres publics. Les servitudes non annoncées ne seront pas opposables à l'acquéreur de bonne foi de l'immeuble, à moins que, d'après le Code civil suisse, elles ne produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier. Lorsque la réalisation porte sur une part de copropriété (art. 73a ORI), devront être également annoncés dans le même délai les droits grevant l'immeuble entier.

I creditori pignorati ed i titolari di oneri fondiari sono invitati a denunziare presso l'Ufficio sottoscritto entro il termine fissato per le insinuazioni e le loro pretese sul fondo, anche quelle concernenti gli interessi e le spese. Essi dovranno comunicare all'Ufficio altresì, se il credito è parzialmente o totalmente scaduto e, se fu disdetto, per quale importo ed a quale scadenza lo sia stato. Se non risultano da pubblici registri, le pretese non insinuate entro il termine suddetto non parteciperanno al ricavo. Entro il medesimo termine dovranno venire insinuate anche le servitù sorte avanti il 1912 sotto il regime dell'antico diritto cantonale e non ancora iscritte a pubblico registro. Le servitù non insinuate non saranno opponibili ad un aggiudicatario di buona fede, a meno che non si tratti di diritti che anche secondo il Codice civile svizzero hanno carattere di diritto reale anche senza iscrizione. Quando deve essere realizzata una parte di comproprietà (art. 73a RFF), entro il medesimo termine dovranno pure essere annunciati i diritti gravanti l'intero fondo.

Basel-Stadt (963)

Grundstück-Versteigerung

Donnerstag, den 26. März 1992, 14.30 Uhr, werden im Gerichtsgebäude in Basel, Bäumleingasse 3 (Saal Nr. 1 im 2. OG rechts) infolge Grundpfandbetriebs die nachgenannten Grundstücke amtlich versteigert:

1. Grundbuch Basel, Sektion II, Parzelle 1564¹, haltend 204 m², mit Wohnhaus Hagentalerstrasse 10, Baujahr 1893.
Eigentümer: *Watec AG, Basel*.
EG-3. OG: 14 möblierte Einzelzimmer.
Gebäudeversicherungswert: Fr. 696 000.-.
Amtliche Schätzung: Fr. 400 000.-.
2. Grundbuch Basel, Sektion IV, Parzelle 1047¹, haltend 217 m², mit Wohnhaus Gundeldingerstrasse 482, Baujahr 1896/Umbau 1982.
Eigentümer: *Grossbacher-Stalder Beat, Avenches*.
EG: 2-Zimmer-Wohnung und Atelier im Hinterhof.
1.-3. OG: je eine 3-Zimmer-Wohnung.
DG: 2-Zimmer-Wohnung.
Gebäudeversicherungswert: Fr. 934 000.-.
Amtliche Schätzung: Fr. 650 000.-.
3. Grundbuch Basel, Sektion IV, Parzelle 1048¹, haltend 182 m², mit Wohnhaus Gundeldingerstrasse 482, Baujahr 1896/Umbau 1982.
Eigentümer: *Grossbacher-Stalder Beat, Avenches*.
EG-3. OG: je eine 3-Zimmer-Wohnung.
DG: 2-Zimmer-Wohnung.
Gebäudeversicherungswert: Fr. 783 000.-.
Amtliche Schätzung: Fr. 595 000.-.

Es ergeht hiermit an die Pfandgläubiger und Grundlastberechtigten die Aufforderung, dem unterzeichneten Betreibungsamt bis zum 20. Februar 1992 ihre Ansprüche an dem Grundstück, insbesondere auch die Zinsen und Kosten anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin. Innert der Frist nicht angemeldete Ansprüche sind, soweit sie nicht durch die öffentlichen Bücher festgestellt sind, von der Teilnahme am Ergebnis der Verwertung ausgeschlossen. Gleichzeitig werden die Pfandgläubiger ersucht, bis zum gleichen Datum die Pfandtitel einzusenden. Sollten sie dieser Aufforderung nicht nachkommen, so würde eine allfällige, durch die Versteigerung notwendig werdende Abschreibung oder Löschung im Grundbuch gleichwohl vorgenommen. Die Grundstücke gemäss Ziff. 2 + 3 werden zuerst einzeln und nacheinander noch gesamthaft aufgerufen. Beim Zuschlag sind für Handänderungssteuer und mutmassliche Kosten zu bezahlen: Fr. 12 000.- Ziff. 1, je Fr. 15 000.- Ziff. 2 + 3. Die Steigerungsbedingungen nebst Schätzungsbericht usw. liegen vom 4. März 1992 an bei der unterzeichneten Behörde zur Einsicht auf, wo auch nähere Auskünfte erteilt werden.

Besichtigung: Donnerstag, den 19. März 1992, 14 bis 15 Uhr, Gundeldingerstrasse 480 + 482, 15 bis 16 Uhr Hagentalerstrasse 10.
4001 Basel, 1. Februar 1992

Betreibungs- und Konkursamt Basel-Stadt
Liegenschaftsverwaltung
Bäumleingasse 1, Büro 12

Appenzell A. Rh. (961)

Betreibungsrechtliche Liegenschaftsteigerung (Betr.-Nr. 35379)
Schuldnerin und Pfandgläubigerin: *Ver-Wis AG, c/o Helen Stettler, Wartstrasse 21, 8032 Zürich*.
Steigerungstag: Freitag, 20. März 1992, 14 Uhr.
Steigerungsort: Restaurant Oechsl, Schmiedgasse 3, 9100 Herisau.
Ende der Eingabefrist: 25. Februar 1992.
Auflage der Steigerungsbedingungen nebst Lastenverzeichnis: Während 10 Tagen ab 3. März 1992 beim Betreibungsamt Herisau, Poststrasse 5, 9100 Herisau.
Grundpfand: Liegenschaft Grundstück Nr. 4098, Grundbuchplan Nr. 26, Gossauerstrasse 27 A, 9100 Herisau, Wohnhaus mit Laden, Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten, Gebäudegrundfläche 2 a 88 m².
Amtlicher Verkehrswert 1989: Fr. 826 000.-
Betreibungsamtliche Schätzung: Fr. 900 000.-.
Die Verwertung wird verlangt infolge Stellung des Verwertungsbegehrens des Grundpfandgläubigers im 1. Rang, Betr. 35379 Betreibungsamt Herisau.
Besichtigung des Steigerungsobjektes: Nach Vereinbarung mit dem Betreibungsamt Herisau (Telefon 071 51 22 22).
Anzahlung: Fr. 50 000.- am Steigerungstag, unmittelbar vor dem Zuschlag.
Die Interessenten werden auf den Bundesbeschluss über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland aufmerksam gemacht.
Im Falle der Auslösung fällt die Steigerung dahin, Entschädigungsansprüche können nicht berücksichtigt werden.

9102 Herisau, 5. Februar 1992
Betreibungsamt Herisau:
R. Götz

St. Gallen (960)

Betreibungsrechtliche Grundstücksteigerung (Betreibung Nr. 11695)
Schuldnerin und Pfandgläubigerin: *Sybag Systembau und Bauorganisation AG in Liquidation*, Steigerweg 21, 3006 Bern.
Steigerungstag und -zeit: Mittwoch, 25. März 1992, 14 Uhr.
Steigerungsort: Restaurant Sonne, Hauptstrasse 31, Abtwil.
Ende der Eingabefrist: 25. Februar 1992.
Auflage der Steigerungsbedingungen und des Lastenverzeichnisses vom 3. bis 13. März 1992 im Büro des Betreibungsamtes Gaiserwald.
Grundpfand: Grundbuch Gaiserwald, Grundstück Nr. 195, Spiseggstrasse 30, St. Josef.
bestehend aus:
Mehrfamilienhaus Nr. 182
Gebäudegrundfläche, Weg, Bach, Hofraum, Garten
Amtliche Verkehrswertschätzung vom 12. Dezember 1989
Betreibungsamtliche Schätzung vom 10. Januar 1992

Verkehrswert Fr.
573 000.-
184 000.-
757 000.-
720 000.-

Die Verwertung wird verlangt infolge Betreibung des Pfandgläubigers im 1. bis 4. Rang.
Besichtigung des Steigerungsobjektes: Montag, 23. März 1992, 16 Uhr.
Der Ersteigerer hat unmittelbar vor dem Zuschlag auf Anrechnung am Zuschlagspreis eine Barzahlung von Fr. 30 000.- zu leisten.
Es wird auf die einschlägigen Bestimmungen der Verordnung des Bundesgerichtes über die Zwangsverwertung von Grundstücken (SR 281.42) verwiesen. Pfandgläubiger und -Dienstbarkeitsberechtigte werden auf die Aufforderung zur Anmeldung ihrer Rechte aufmerksam gemacht. Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland (SR 211.412.41) und die dazugehörige Verordnung (SR 211.412.411) verwiesen. Im Fall der Auslösung fällt die Steigerung dahin. Es können keine Entschädigungsansprüche berücksichtigt werden.

9030 Abtwil, 24. Januar 1992
Betreibungsamt Gaiserwald

St. Gallen (997)

Betreibungsamtliche Grundstücksteigerung
Schuldnerin: *Tercasa AG, Seestrasse 68, 9326 Hom*.
Steigerungstag: Dienstag, 31. März 1992, 14 Uhr.
Steigerungsort: Hotel Traube, 9642 Ebnat-Kappel.
Besichtigung des Steigerungsobjektes: Montag, 30. März 1992, 16 bis 17 Uhr.
Grundpfand: Stockwerkeigentum Nr. 10 037 634/1000 Miteigentum am Grundstück Nr. 1460, Sonneggstrasse 21, Ebnat-Kappel, mit Sonderrecht an
- 32 Wohnungskeller- und Luftschutzraum-Wohnungen im Untergeschoss
- 16 Autoboxen auf der Nord- und Ostseite des Gebäudes im Erdgeschoss
- 5 1½-Zimmer-Wohnungen sowie je 1 2- und 3½-Zimmer-Wohnung im 1. Obergeschoss
- 4 1½-Zimmer-Wohnungen, 1 3½-Zimmer-Wohnung im 2. Obergeschoss
- 1 6- und 1 4-Zimmer-Wohnung im 1. und 2. Obergeschoss
- 5 1½-Zimmer-Wohnungen sowie je 1 2- und 3½-Zimmer-Wohnung im 3. Obergeschoss
- 5 1½- und 2 2-Zimmer-Wohnungen im 4. Obergeschoss
- 1 6- und 4-Zimmer-Wohnung im 3. und 4. Obergeschoss
im Wohn- und Geschäftshaus Nr. 1833, laut Begründungserklärung und Aufteilungsplan, 15. 8. 1974, Beleg 616, Anmerkungen, Vormerkungen, Dienstbarkeiten und Grundlasten laut Grundbuchauszug, amtliche Verkehrswertschätzung vom 21. November 1986
Fr. 2 685 000.-
betreibungsamtliche Schätzung vom 28. Januar 1992
Fr. 4 000 000.-
Die Verwertung des Stockwerkeigentums Nr. 10 037, Sonneggstrasse 21, Ebnat-Kappel, wird verlangt infolge Betreibung des Pfandgläubigers im 3. Rang. Das Stockwerkeigentum wird als Ganzes verwertet. (Es werden keine einzelne Wohnungen versteigert.)
Eingabefrist: 25. Februar 1992.
Die Auflage der Steigerungsbedingungen und des Lastenverzeichnisses erfolgt während 10 Tagen beim unterzeichneten Betreibungsamt.
Auflagefrist: 4. bis 14. März 1992.

Bemerkungen:
1. Der Ersteigerer hat vor dem Zuschlag eine Anzahlung von Fr. 100 000.- mit einem von einer Gröss-, Kantonalbank oder Regionalbank ausgestellten Check zu leisten.
2. Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16. Dezember 1983, sowie auf die bezügliche Verordnung vom 1. Oktober 1984 aufmerksam gemacht.
3. Es geht hiermit an die Pfandgläubiger und Grundlastberechtigten die Aufforderung, binnen der Eingabefrist dem unterzeichneten Betreibungsamt ihre Ansprüche am Stockwerkeigentum, insbesondere auch für Zinsen und Kosten, berechnet auf den Steigerungstag und detailliert anzumelden.

9642 Ebnat-Kappel, 28. Januar 1992
Betreibungsamt Ebnat-Kappel:
R. Bischof

Aargau (962)

Betreibungsamtliche Grundstücksteigerung
Mittwoch, 18. März 1992, 15 Uhr, Gemeindehaus, Vereinszimmer 1, Stock, Menziken.
Grundstück: GB Menziken Nr. 1430, Parzelle 731, 22,49 Aren Bauland (Bauzone W 2) im Kasernenweidli.
Schuldner: *Aran Immobilien AG, Meisenweg 5, Luzern*.
Betreibungsamtliche Schätzung: Fr. 800 000.-.
Eingabefrist: vom 3. bis 24. Februar 1992.
Auflage des Lastenverzeichnisses und der Steigerungsbedingungen: vom 2. bis 12. März auf dem Büro des Betreibungsamtes.
Die Verwertung erfolgt auf Verlangen des Grundpfandgläubigers im 1. und 2. Rang.
Der Erwerber hat unmittelbar vor dem Zuschlag eine Anzahlung von Fr. 50 000.- zu leisten.
Wir machen die Interessenten auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16. Dezember 1983 aufmerksam.
Besichtigung des Grundstückes nach telefonischer Vereinbarung (064 71 12 26).

5737 Menziken, 5. Februar 1992
Betreibungsamt Menziken

Ticino (964)

Sospensione incanto immobili
Si rende noto che gli incanti del mappale n. 2657 RFD Lugano, di proprietà Rombo SA e del mappale n. 1693 RFD Lugano, di proprietà *Trapezio SA, Lugano*, previsti per il giorno 14 febbraio 1992, ore 15, sono sospesi a seguito di contestazione dell'elenco oneri.
6900 Lugano, 29 gennaio 1992
Ufficio di esecuzione del circondario di Lugano
E. Antonini, uff.

Vaud (1044)

Vente immobilière – locatif avec surfaces commerciales et appartements

Le mardi 31 mars 1992, à 14 h. 30, à l'office des poursuites de Montreux, rue de la Paix 8, il sera procédé à la vente aux enchères publiques des immeubles propriété de *Plus Management SA*, boulevard James Fazy 8, Genève, à savoir:
Commune de Montreux – avenue des Alpes 66
Parcelle RF 9286, PPE de 270/1000 de p. RF 172 avec droit exclusif sur sous-sol et rez-de-chaussée: magasin de 350 m² env., lot no 1.
Estimation fiscale: 1990: Fr. 200 000.-
Parcelle RF 9287, PPE de 166/1000 de p. RF 172 avec droit exclusif sur 1er étage: bureau de 215 m² env., lot 11.
Estimation fiscale: 1990: Fr. 120 000.-
Parcelle RF 9288, PPE de 38/1000 de p. RF 172 avec droit exclusif sur 2e étage: appartement de 49 m² env., lot 21.
Estimation fiscale: 1990: Fr. 30 000.-
Parcelle RF 9289, PPE de 33/1000 de p. RF 172 avec droit exclusif sur 2e étage: appartement de 43 m² env., lot 22.
Estimation fiscale: 1990: Fr. 25 000.-
Parcelle RF 9290, PPE de 33/1000 de p. RF 172 avec droit exclusif sur 2e étage: appartement de 49 m² env., lot 23.
Estimation fiscale: 1990: Fr. 25 000.-
Parcelle RF 9291, PPE de 40/1000 de p. RF 172 avec droit exclusif sur 2e étage: appartement de 52 m² env., lot 24.
Estimation fiscale: 1990: Fr. 30 000.-
Parcelle RF 9292, PPE de 38/1000 de p. RF 172 avec droit exclusif sur 3e étage: appartement de 49 m² env., lot 31.
Estimation fiscale: 1990: Fr. 30 000.-
Parcelle RF 9293, PPE de 33/1000 de p. RF 172 avec droit exclusif sur 3e étage: appartement de 43 m² env., lot 32.
Estimation fiscale: 1990: Fr. 25 000.-
Parcelle RF 9294, PPE de 33/1000 de p. RF 172 avec droit exclusif sur 3e étage: appartement de 43 m² env., lot 33.
Estimation fiscale: 1990: Fr. 25 000.-
Parcelle RF 9295, PPE de 40/1000 de p. RF 172 avec droit exclusif sur 3e étage: appartement de 52 m² env., lot 34.
Estimation fiscale: 1990: Fr. 30 000.-
Parcelle RF 9296, PPE de 38/1000 de p. RF 172 avec droit exclusif sur 4e étage: appartement de 50 m² env., lot 41.
Estimation fiscale: 1990: Fr. 30 000.-
Parcelle RF 9297, PPE de 34/1000 de p. RF 172 avec droit exclusif sur 4e étage: appartement de 44 m² env., lot 42.
Estimation fiscale: 1990: Fr. 25 000.-
Parcelle RF 9298, PPE de 34/1000 de p. RF 172 avec droit exclusif sur 4e étage: appartement de 44 m² env., lot 43.
Estimation fiscale: 1990: Fr. 25 000.-
Parcelle RF 9299, PPE de 40/1000 de p. RF 172 avec droit exclusif sur 4e étage: appartement de 52 m² env., lot 44.
Estimation fiscale: 1990: Fr. 30 000.-
Parcelle RF 9300, PPE de 130/1000 de p. RF 172 avec droit exclusif sur 5e étage: appartement de 168 m² env.
Estimation fiscale: 1990: Fr. 100 000.-
Description de la parcelle de base RF 172:
Hôtel et habitation: 310 m²
Places jardins: 46 m²
Surface totale: 356 m²
Estimation des 15 parcelles:
- Assurance incendie (indice 108) Fr. 4 033 324.-
- de l'office: Fr. 3 000 000.-
La vente aura lieu en bloc.
Mentions:
RF 294 837 du 22 novembre 1983; Précarité de construction.
RF 327 455 du 6 février 1990: Règlement PPE.
Vente requise par les créanciers gagistes en 1er et 2e rang.
Délai pour les productions: 25 février 1992.
Les conditions de vente comprennent l'état des charges reportées au bureau de l'office dès le 12 mars 1992. Elle pourront être attaquées dans le délai de 10 jours dès la date du dépôt. Elle resteront à la disposition des intéressés jusqu'au jour de la vente.
Lors des enchères, les amateurs devront prouver leur identité et justifier de leurs pouvoirs. Leur attention est expressément attirée sur la loi fédérale sur l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger (LFAIE du 16 décembre 1983). A cet effet, ils devront se conformer au chiffre 1 des conditions de vente.
Visites prévues les jeudi 19 et 26 mars 1992, de 14 h. à 14 h. 30 sur place.

1820 Montreux, 30 janvier 1992
Office des poursuites de Montreux:
P. Vignet, substitut

**Des
manuscrits clairs
permettent d'éviter
les erreurs**

Nachlassverträge Concordats - Concordati

Nachlass-Stundungsgesuch

Demandé de sursis concordataire

Domanda di moratoria concordataria

(SchKG-LP-LEF 293)

Vaud (965)

Le président du Tribunal du district de Lausanne statuera en son audience du vendredi 7 février 1992, à 9 h., au Palais de Justice de Montbenon, à Lausanne, aile est, sur la demande de sursis concordataire dividende présentée par: *Raskin SA*, route de Neuchâtel 1, Vernand, Lausanne (Cheseaux-sur-Lausanne).
Les créanciers intéressés peuvent se présenter à cette audience pour y fournir les renseignements qu'ils pourraient posséder sur la situation du débiteur.

1002 Lausanne, 5 février 1992

Le greffier: D. Monneyah.

Vaud (1045)

Le président du Tribunal civil du district d'Oron statuera en son audience du vendredi 13 mars 1992, à 16 h., en salle du Tribunal, à Oron-la-Ville, bâtiment communal, 1er étage, sur la demande de sursis concordataire présentée par *Clément Jean-Edwin*, entrepreneur, à Oron-la-Ville.

Les créanciers intéressés peuvent se présenter à cette audience pour fournir les renseignements qu'ils pourraient posséder sur la situation du débiteur, l'état de sa comptabilité, sa loyauté en affaires et les causes qui l'empêchent de satisfaire à ses engagements. Ils peuvent aussi se déterminer par écrit avant l'audience.
Les poursuites en cours contre le requérant sont suspendues et les décisions sur requêtes de faillite sont ajournées.

1610 Oron-la-Ville, 30 janvier 1992

Le greffier:
R. Niklaus

**Des
manuscrits clairs
permettent d'éviter
les erreurs**

Nachlass-Stundung und Aufruf zur Forderungseingabe

Sursis concordataire et appel aux créanciers

Moratoria del concordataria e invito ai creditori ad insinuare i loro crediti

(SchKG-LP-LEF 295, 296, 300)

Den nachstehend genannten Schuldnern ist eine Nachlass-Stundung bewilligt worden.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen innert der Eingabefrist beim Sachwalter einzugeben, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfalle bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt wären.

Les débiteurs ci-après ont obtenu un sursis concordataire.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances auprès du commissaire dans le délai fixé pour les productions, sous peine d'être exclus des délibérations relatives au concordat.

I debitori qui sotto nominati hanno ottenuto una moratoria.

I creditori sono invitati ad insinuare i loro crediti presso il commissario nel termine stabilito per le insinuazioni, sotto la comminatoria che in caso di omissione non avranno diritto di voto nelle deliberazioni sul concordato.

Aargau (793¹)

Das Bezirksgericht Kulm, in Unterkulm, hat in seiner Sitzung vom 21. Januar 1992, der Firma *Bolliger Eduard AG*, Haldenstrasse 29, in 5734 Reinach, vorerst eine viermonatige Nachlass-Stundung bewilligt.

Datum der Bewilligung: 21. Januar 1992.

Dauer der Stundung: 4 Monate d. h. bis und mit 21. Mai 1992.

Eingabefrist: 3. bis 24. Februar 1992.

Sachwalterin: Risag GmbH, Verwaltung und Treuhand, Kornweg 7, Staufien, Postadresse: Postfach, 5600 Lenzburg 1.
Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen sowie Guthaben der Gemeinschaftsdarlehnerin (Wert 21. Januar 1992) mit gesonderter Zinsrechnung unter Bezeichnung allfälliger Pfand- und Vorzugsrechte, unter Beilage der Beweismittel (Auszug, Fakturen, Schuldschein, usw.) während der obgenannten Eingabefrist, der Sachwalterin anzumelden. Im Unterlassungsfalle sind sie bei der Verhandlung über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt. Mitteilungen über die Gläubigerversammlung erfolgen später.

5603 Staufien, 23. Januar 1992

Die Sachwalterin: Risag GmbH
Verwaltung und Treuhand
Postfach 649, LenzburgAargau (934²)

Das Bezirksgericht Laufenburg hat in seiner Sitzung vom 23. Januar 1992 Herrn *Hollinger Thekla*, geboren am 11. Juli 1939, Galten 30, in 4346 Gansingen, vorerst eine viermonatige Nachlass-Stundung bewilligt.

Datum der Bewilligung: 23. Januar 1992.

Dauer der Stundung: 4 Monate d. h. bis und mit 23. Mai 1992.

Eingabefrist: 3. bis 24. Februar 1992.

Sachwalterin: Risag GmbH, Verwaltung und Treuhand, Kornweg 7, Staufien, Postadresse: Postfach, 5600 Lenzburg 1.
Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen sowie Guthaben der Gemeinschaftsdarlehnerin (Wert 23. Januar 1992) mit gesonderter Zinsrechnung unter Bezeichnung allfälliger Pfand- und Vorzugsrechte, unter Beilage der Beweismittel (Auszug, Fakturen, Schuldschein usw.), während der obgenannten Eingabefrist, der Sachwalterin anzumelden. Im Unterlassungsfalle sind sie bei der Verhandlung über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt. Mitteilungen über die Gläubigerversammlung erfolgen später.

5603 Staufien, 27. Januar 1992

Die Sachwalterin: Risag GmbH
Verwaltung und Treuhand,
Postfach 649, LenzburgAargau (935²)

Das Bezirksgericht Laufenburg hat in seiner Sitzung vom 23. Januar 1992 Fräulein *Hollinger Thekla*, geboren am 2. Juli 1934, Galten 30, in 4346 Gansingen, vorerst eine viermonatige Nachlass-Stundung bewilligt.

Datum der Bewilligung: 23. Januar 1992.

Dauer der Stundung: 4 Monate d. h. bis und mit 23. Mai 1992.

Eingabefrist: 3. bis 24. Februar 1992.

Sachwalterin: Risag GmbH, Verwaltung und Treuhand, Kornweg 7, Staufien, Postadresse: Postfach, 5600 Lenzburg 1.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen sowie Guthaben der Gemeinschaftsdarlehnerin (Wert 23. Januar 1992) mit gesonderter Zinsrechnung unter Bezeichnung allfälliger Pfand- und Vorzugsrechte, unter Beilage der Beweismittel (Auszug, Fakturen, Schuldschein usw.), während der obgenannten Eingabefrist, der Sachwalterin anzumelden. Im Unterlassungsfalle sind sie bei der Verhandlung über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt. Mitteilungen über die Gläubigerversammlung erfolgen später.

5603 Staufien, 27. Januar 1992

Die Sachwalterin: Risag GmbH,
Verwaltung und Treuhand,
Postfach 649, Lenzburg

Ticino (966)

Debitrice: *Fintec SA, Caslano*.

Decreto di moratoria: 20 gennaio 1992.

Durata della moratoria: 4 mesi.

Commissario del concordato, Aramis Andreazzi, c/o Consulsa SA, casella postale 1263, 6500 Bellinzona.

Termine della notifica, entro 20 giorni dalla pubblicazione presso il commissario del concordato, con la comminatoria che i creditori che non avessero notificato i loro crediti entro tale termine, non avranno diritto di voto nelle deliberazioni del concordato.

Adunanza dei creditori, martedì 5 maggio 1992, ore 14, presso la Consulsa SA, piazza Collegiata 1, 6500 Bellinzona.

Esame degli atti: 10 giorni prima dell'adunanza presso la Consulsa SA, previo appuntamento telefonico 092 26 11 94.

6500 Bellinzona, 29 gennaio 1992

Consulsa SA
Aramis Andreazzi

Ticino (967)

Debitrice: *Hotz Lorenza, in Bellinzona*.

Decreto di moratoria: 24 gennaio 1992 del pretore di Bellinzona.

Durata di moratoria: 4 mesi.

Commissario del concordato: lic. iur. Francesco Hurle, c/o Studio legale, Baggio-Padlina, via A. di Sacco 1, Bellinzona.

Termine per la notifica: entro 20 giorni dalla presente pubblicazione presso il commissario del concordato, con la comminatoria i creditori che non avessero notificato i loro crediti entro tale termine, non avranno diritto di voto nelle deliberazioni del concordato.

Adunanza dei creditori: 15 aprile 1992 alle ore 10 presso lo studio legale Baggio-Padlina, via A. di Sacco 1, Bellinzona.

Esame degli atti: 10 giorni prima dell'adunanza presso il commissario.

6501 Bellinzona, 29 gennaio 1992

Il commissario del concordato
lic. iur. Francesco Hurle

**Manoscritti
chiari e
inequivocabili
aiutano
ad evitare errori**

Verlängerung der Nachlass-Stundung

Prorogation du sursis concordataire

Proroga della moratoria

(SchKG 295, Abs. 4 - LP 295, al. 4 - LEF 295, cpv. 4)

Ticino (1041)

Il Pretore del Distretto di Lugano, sezione 5, avverte che, con decreto 31 gennaio 1992, ha prorogato di 2 mesi a partire dal 15 febbraio 1992 la moratoria concessa a scopo di concordato il 15 ottobre 1991 a *Ulrich Christine, Davesco-Soragno*.

6900 Lugano, 31 gennaio 1992

Il Pretore:
Avv. Francesco Trezzini

Jura (968)

Débiteur: *Monnerat Michel*, entrepreneur, *Fregicourt*.

Commissaire au sursis: Jean-Maurice Maitre, c/o Fiduciaire J.-M. Maitre S.A., rue Pierre-Péguyat 12, 2900 Porrentruy.

Par ordonnance du 14 janvier 1992, le président du Tribunal II du district de Porrentruy a prolongé de deux mois, soit jusqu'au 25 mars 1992, le sursis concordataire accordé le 25 septembre 1991 à Michel Monnerat, entrepreneur, à Fregicourt.

2900 Porrentruy, 29 janvier 1992

Le commissaire au sursis:
Jean-Maurice Maitre

Widerruf der Nachlass-Stundung

Révocation du sursis concordataire

Rivocazione della moratoria

(SchKG-LP-LEF 298, 309)

Ticino (971)

Considerato che in data 28 gennaio 1992 il pretore di Leventina ha decretato la revoca della moratoria concordataria concessa alla *Impresa Gamboni SA, Calpiogna*, l'adunanza dei creditori prevista per venerdì 7 febbraio 1992 decade.

6760 Faudo, 28 gennaio 1992

Il commissario del concordato:
Erto Paglia

Ticino (969)

Electro *Delessert SA, Viganella*.

Il pretore del distretto di Lugano, sezione 5, avverte che, con decisione 29 gennaio 1992 ha stralciato dai ruoli la causa relativa alla procedura in oggetto avendo la Electro Delessert SA chiesto la revoca del concordato proposto ai propri creditori.

6900 Lugano, 29 gennaio 1992

Il pretore: Avv. Francesco Trezzini

Verhandlung über die Bestätigung des Nachlassvertrages

Délibération sur l'homologation du concordat

Deliberazione sull'omologazione del concordato

(SchKG-LP-LEF 304, 317)

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen.

Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition. I creditori possono presentarsi all'udienza per farvi valere le loro opposizioni al concordato.

Ticino (970)

Il pretore del distretto di Lugano, sezione 5, avverte che l'udienza di omologazione del concordato proposto ai propri creditori dalla *SEL Model Selezione Artistica di Antonio Costantino, Massagno*, già prevista per venerdì 14 febbraio 1992 alle ore 14 è rinviata al giorno di lunedì 16 marzo 1992, alle ore 16.15.

6900 Lugano, 29 gennaio 1992 Il pretore: Avv. Francesco Trezzini

**Come evitare
errori
e invii doppi?**

La pubblicazione ufficiale

delle rubriche fallimenti, titoli smarriti,
altre pubblicazioni legali e bilanci non avviene
nella parte riservata agli
annunci privati (= Publicitas).

Gli committenti sono pregati di mandare
i loro manoscritti direttamente al
Foglio ufficiale svizzero di
commercio, redazione, casella
postale, 3001 Berna.

Verschiedenes - Divers - Diversi

SchKG - LP - LEF

Zürich (940)

Aufhebung der Konkursöffnung

Mit Verfügung des Konkursrichters am Bezirksgericht Affoltern vom 10. Januar 1992 wurde über die *Bäroputz AG*, Hasental, 8934 Knoben, der Konkurs eröffnet, was vorsorglicherweise publiziert worden ist (SHAB Nr. 10 vom 17. 1. 1992). Diese Konkursöffnung ist vom Obergericht des Kantons Zürich/II. ZK mit Beschluss vom 24. Januar 1992 im Rekursverfahren wieder aufgehoben worden.

8910 Affoltern am Albis, 28. Januar 1992

Konkursamt Affoltern am Albis:
R. Schneebeli, Notar-Stv.

Bern (996)

Auflage des Lastenverzeichnisses

Schuldnerin: *Diambiel AG, Lengnau bei Biel*.

Im Konkurs über die obgenannte Gesellschaft liegen das Lastenverzeichnis betreffend Grundstück Lengnau-GB Nr. 463 sowie der dazugehörige Teil-Kollokationsplan beim Konkursamt Büren an der Aare zur Einsichtnahme auf.
Klagen auf Anfechtung sind innert 10 Tagen von der Bekanntmachung an gerechnet gerichtlich anhängig zu machen, widrigenfalls das Lastenverzeichnis sowie der Teil-Kollokationsplan als anerkannt betrachtet werden.

3011 Bern, 5. Februar 1992

Die a. o. Konkursverwalter:
Kurt Stöckli, Fürsprecher
Markus Häusermann, Notar und Fürsprecher

Zug (1042)

Auflage des Lastenverzeichnisses

In der konkursamtlichen Liquidation des Nachlasses von *Fahmi Friedrich Herbert*, geb. 3. Mai 1941, von Luzern, wohnhaft gewesen in 6318 *Walchwil*, St. Adrianstrasse 11, gestorben 23. August 1990, liegt das Lastenverzeichnis betreffend die Liegenschaft GBP Nr. 477, Band III, Grundbuch Zug, in 6300 Zug, Baarerstrasse 98, den Beteiligten beim Konkursamt Zug zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Lastenverzeichnisses sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 5. Februar 1992 durch Klageschrift (im Doppel) beim Kantonsgerichtspräsidium Zug anzuhängen.

6301 Zug, 31. Januar 1992

Konkursamt Zug

Vaud (972)

Radiation totale d'un droit de gage immobilier

Vu le défaut de production du titre de gage par le créancier gagiste, l'office soussigné porte à la connaissance du public, conformément à l'art. 69 ORI, que la créance garantie par gage immobilier grevant l'immeuble sis sur le territoire de la commune de Leysin, parcelle RF 1854, au lieu dit «Au Feydey» propriété de *Boulton Peter-Paul*, fils d'Henry, 15/5 Sutherland, *St-Cremorne NSW 2090 Australie*, à savoir:

Cédule hypothécaire du nominal de fr. 80 000.-, inscrite le 25 juillet 1980 sous RF no 280 894, intérêt maximum 10%, en 2e rang, au porteur se trouve complètement à découvert ensuite de la vente aux enchères publiques qui a eu lieu le 14 janvier 1992, à Aigle et que, par conséquent, le droit de gage immobilier a été radié en totalité au registre foncier d'Aigle, le 30 janvier 1992 par les soins de l'office soussigné.

Toute aliénation ou mise en gage de la dite cédule sera punie comme escroquerie.

1860 Aigle, 30 janvier 1992

Office des poursuites d'Aigle:
R. Moret, préposé

Marken—Marques—Marchi

Bundesamt für geistiges Eigentum—Office fédéral de la propriété intellectuelle—Ufficio federale della proprietà intellettuale

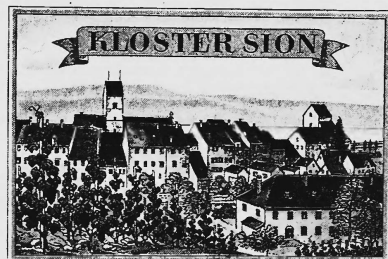
Eintragungen und Erneuerungen—Enregistrements et renouvellements—Registrazioni e rinnovi

Hinterlegungsdatum: 23. September 1991 **388697**
 Verband Schweizer Metzgermeister, Steinwies-
 strasse 59, Postfach 123, 8028 Zürich



Fleisch, Wurst, Charcuterie, Traiteurartikel, Kon-
 serven, Milch, Milchprodukte, Brot, Gemüse,
 Früchte, Wein, Bier, Mineralwasser, Druckschri-
 ften.
 Int. Kl. 16, 29 bis 33
 Kollektivmarke.

Hinterlegungsdatum: 9. Januar 1991 **388698**
 A. Meier & Co, Endingerstrasse 107,
 5303 Würenlingen



Weine aus dem Rebgut Kloster Sion.
 Int. Kl. 33
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 16. August 1989 **388699**
 Opal Pacific Limited, 98 Carlton Gore Road,
 Newmarket, Auckland (Neuseeland)

op

Schmuck aus Edelmetallen.
 Int. Kl. 14
 Fabrikation und Handel.
 Verantwortlichkeitsmarke: Nr. 8615.

Hinterlegungsdatum: 12. Juni 1990 **388700**
 Hollister Incorporated, 2000 Hollister Drive,
 Libertyville (IL 60048, Vereinigte Staaten von
 Amerika)

INCOGYN

Medizinische und chirurgische Artikel, Produkte
 für Spital- und Gesundheitspflege, insbesondere
 Präparate und Vorrichtungen zur Anwendung bei
 weiblicher Harninkontinenz, soweit in Klassen 5
 und 10 enthalten.
 Int. Kl. 5, 10
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 20. August 1990 **388701**
 Hatu-Ico S.p.A., Via Agresti 4, I-40123 Bologna
 (Italien)

MÉTHODESAUBÈR

Toilettmittel und kosmetische Präparate, Haut-
 pflegepräparate, einschliesslich Cremes, Lotionen,
 Salben, Balsame, Öle und Gels; Seifen; antisepti-
 sche und Desinfektionsmittel sowie Präparate und
 Substanzen für die Gesundheitspflege; Antitrans-
 pirants und Desodorisierungsmittel, sowohl medi-
 zinische als nicht-medizinische; elastische
 Strümpfe, Strumpfhosen und Socken für medizini-
 sche Zwecke.
 Int. Kl. 3, 5, 10
 Fabrikation und Handel.

Date de dépôt: 4 septembre 1990 **388702**
 NeXT Computer, Inc., 900 Chesapeake Drive,
 Redwood City (CA 94063, Etats-Unis d'Amérique)

NEXTSTEP

Logiciels (compris dans la classe 9); manuels d'in-
 struction et documentation sur les logiciels (compris
 dans la classe 16).
 Cl. int. 9, 16
 Fabrication et commerce.

Date de dépôt: 4 septembre 1990 **388703**
 NeXT Computer, Inc., 900 Chesapeake Drive,
 Redwood City (CA 94063, Etats-Unis d'Amérique)

NEXTDIMENSION

Ordinateurs et leurs accessoires, logiciels (compris
 dans la classe 9); manuels d'instruction (compris
 dans la classe 16)
 Cl. int. 9, 16
 Fabrication et commerce.

Hinterlegungsdatum: 17. September 1990 **388704**
 Kirke-Utdannings og Forskningsdepartementet
 FoU-seksjonen, Møllergt. 23-25, P.O. Box 8183
 Dep., N-0032 Oslo 1 (Norwegen)

WINIX

Wissenschaftliche, Schiffsfahrts-, Vermessungs-,
 elektrische (soweit in Klasse 9 enthalten), fotografi-
 sche, Film-, optische, Wäge-, Mess-, Signal-, Kon-
 troll-, Rettungs- und Unterrichtsapparate und -in-
 strumente; Geräte zur Aufzeichnung, Übertragung
 und Wiedergabe von Ton und Bild; Magnetauf-
 zeichnungsträger, Schallplatten; Verkaufsautomaten
 und Mechaniken für geldbetätigte Apparate;
 Registrierkassen, Rechenmaschinen und Datenver-
 arbeitungsgeräte; Feuerlöschgeräte; Computer-
 Programme.
 Int. Kl. 9

Fabrikation und Handel.
 Prioritätsanspruch: Schweden, 20. Juli 1990.

Hinterlegungsdatum: 17. September 1990 **388705**
 Inmac Corp., 2465 Augustine Drive, Santa Clara
 (CA 95051, Vereinigte Staaten von Amerika)

GOOD IMPRESSIONS

Farbbänder und Farbbandkassetten für Drucker,
 Schreibmaschinen und Datenstationen (soweit in
 Klasse 16 enthalten).
 Int. Kl. 16
 Fabrikation und Handel.

Date de dépôt: 17 septembre 1990 **388706**
 Lockwood Products, Inc., 5615 S.W. Willow Lane,
 Lake Oswego (OR 97035, Etats-Unis d'Amérique)

LOC-LINE

Tuyaux non-métalliques ajustables, et leurs parties.
 Cl. int. 17
 Fabrication et commerce.

Hinterlegungsdatum: 18. Oktober 1990 **388707**
 Terumo Kabushiki Kaisha (Terumo Corporation),
 44-1, 2-chome, Hatagaya, Shibuya-ku,
 Tokyo (Japan)

TERUMO

Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der
 Marke Nr. 353032. Schutz ab 18. Oktober 1990.

Ultraschall-Reiniger für Kleider, Geschirr und
 chirurgische Instrumente; physikalische und che-
 mische Geräte und Messinstrumente, einschliess-
 lich Mikro-Injektionsspritzen; elektrische Schall-
 generatoren und elektrische Messinstrumente;
 medizinische Instrumente und Apparate sowie
 deren Zubehör- und Bestandteile, nämlich Infu-
 sionsgeräte, Verlängerungsschläuche für Katheter,
 Schlauchverbindungsstücke; elektrische Mess-
 instrumente für medizinische Zwecke, wegwerf-
 barer Unterdruckblutsammler, klinischer Thermome-
 ter sowie hypodermische Spritzen und Nadeln;

Kaffee, Tee, Kakao, Zucker, Reis, Tapioka, Sago,
 Kaffee-Ersatzmittel; Mehle und Getreidepräpara-
 te; Brot, feine Backwaren und Konditorwaren,
 Speiseeis; Honig, Melassesirup; Hefe, Backpulver;
 Salz, Senf, Essig, Saucen (ausgenommen Saltsau-
 cen); Gewürze, Kühleis.
 Int. Kl. 7, 9, 10, 30
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 18. Oktober 1990 **388708**
 Video Book Pty. Ltd., 239 Park Street,
 South Melbourne (Vic. 3205, Australien)

VIBOS

Unterrichtsapparate; Geräte zur Aufzeichnung,
 Übertragung und Wiedergabe von Ton und Bild;
 Magnetaufzeichnungsträger; Computerprogram-
 me; Papier, Karton, Papeteriewaren, Druckerei-
 erzeugnisse, Fotografien, Schreibwaren, Lehr- und
 Unterrichtsmittel.
 Int. Kl. 9, 16
 Fabrikation und Handel.
 Prioritätsanspruch: Australien, 18. April 1990.

Date de dépôt: 30 octobre 1990 **388709**
 Dunlop Limited, Silvertown House, Vincent Squa-
 re, GB-Londres SW1P 2PL (Royaume-Uni)

WARWICK

Renouvellement avec modification du siège de l'en-
 treprise et de l'indication des produits de la marque
 no 251682. Protection à partir du 30 octobre 1990.

Bottes de caoutchouc provenant de la Grande-Bre-
 tagne.
 Cl. int. 25
 Fabrication et commerce.
 La marque s'est imposée dans le commerce.

Hinterlegungsdatum: 18. Dezember 1990 **388710**
 Digital Equipment Corporation, 146 Main Street,
 Maynard (MA 01754, Vereinigte Staaten von Ame-
 rika)

LINKWORKS

Magnetische Informationsträger; Computerpro-
 gramme auf maschinenlesbaren Medien; und Bän-
 der, Karten, Chips, Festplatten, und andere
 maschinenlesbare Medien, die Computerpro-
 gramme und zugehörige Benutzer-Dokumentation,
 als Einheit verkauft, enthalten. Computerpro-
 gramme betreffende Druckschriften; Benutzer-
 Handbücher, Formulare, Arbeitsbücher, Übungs-
 unterlagen, Datenblätter, Dokumentation und
 andere Hilfsmedien für Computerprogramme;
 Computerprogramm-Ausdrucke.
 Int. Kl. 9, 16
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 21. Dezember 1990 **388711**
 McDonnell Douglas Information Systems Limited,
 Maylands Park South, Boundary Way,
 GB-Hemel Hempstead (Herts HP2 7HU, Gross-
 britannien)

PRO IV

Mittel zum Speichern von Computerprogrammen
 und/oder Computerdaten wie Magnetaufzeich-
 nungsträger, Halbleiteraufzeichnungsträger, Opto-
 aufzeichnungsträger oder Kombinationen solcher
 Aufzeichnungsträger, mit oder ohne digitalen
 Inhalt, sowie deren Schutzvorrichtungen zum
 Erhalt der Aufzeichnungsfähigkeit. Handbücher,
 Leitfäden, Anleitungen, Tabellen, Drucksachen,
 Etiketten, bedruckte Hüllen, Schachteln, Schuber,
 Kassetten, Hüllen und bedrucktes Verpackungsmat-
 erial aus Papier, Pappe und/oder Kunststoff mit
 instruktivem Charakter im Zusammenhang mit
 Computerprogrammen und/oder -daten.
 Int. Kl. 9, 16
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 27. Dezember 1990 **388712**
Richardson-Vicks Inc., One Procter & Gamble Plaza, Cincinnati (OH), Vereinigte Staaten von Amerika)

DAYMED

Pharmazeutische und veterinärmedizinische Erzeugnisse sowie Präparate für die Gesundheitspflege; diätetische Erzeugnisse für medizinische Zwecke; Babykost; Pflaster, Verbandmaterial; Zahnfüllmittel und Abdruckmassen für zahnärztliche Zwecke.

Int. Kl. 5

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 28. Dezember 1990 **388713**
Cilag AG (Cilag SA) (Cilag Ltd.), Hochstrasse 201-209, 8201 Schaffhausen

PENTASLIDE

Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. 250074. Schutz ab 28. Dezember 1990.

Chemische Erzeugnisse für industrielle Zwecke, ausgenommen für die Bauindustrie, wissenschaftliche, fotografische, landwirtschaftliche, garten- und forstwirtschaftliche Zwecke, ausgenommen Holzschutzmittel; künstliche und synthetische Harze, Kunststoffe im Rohzustand (in Form von Pulver, flüssig oder halbflüssig); Düngemittel (natürliche und künstliche); Feuerlöschmittel; Härtmittel und chemische Präparate zum Löten; chemische Produkte zur Konservierung von Nahrungsmitteln; Gerbstoffe, Klebstoffe für industrielle Zwecke; pharmazeutische, tierärztliche und hygienische Produkte, soweit in Klasse 5 enthalten; Pflaster, Verbandmaterial; Zahnfüllmittel und Abdruckmasse für zahnärztliche Zwecke; Desinfektionsmittel; Mittel zur Vertilgung von Unkraut und Ungeziefer; chirurgische, ärztliche, zahnärztliche und tierärztliche Instrumente und Apparate (einschliesslich künstliche Glieder, Augen und Zähne).

Int. Kl. 1, 5, 10

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 28. Dezember 1990 **388714**
Effems AG (Effems Ltd.), Herti-Zentrum 6, 6300 Zug

DOLMIO

Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. 342983. Schutz ab 28. Dezember 1990.

Fleisch, Fisch, Geflügel und Wild; Meerfrüchte; konserviertes, getrocknetes, gekochtes und verarbeitetes Obst und Gemüse; aus den vorgenannten Waren hergestellte Präparate; Milch und Milchprodukte, Käse, Eier, Gelees, Konfitüren, Frucht- und Gemüsekonserven, in Essig Eingemachtes, Suppen, Speiseöle und -fette; Tee, Kaffee-Extrakte, Kaffee-Essenzen, Mischungen aus Kaffee und Chicorée; Chicorée und Chicorée-Mischungen zur Verwendung als Kaffee-Ersatz; Kakao; Trink-Schokolade; Mehl, Biskuits; Getreide und Getreidepräparate, Reis, Risotto, Lasagne, Teigwaren; Gewürze; Sirupe als Zusatz zu Nahrungsmitteln, Zucker, Honig, Hefe; Saucen, hauptsächlich aus Tomaten bestehende Saucen für Spaghetti und Teigwaren; Speiseeis; Brot, Kuchen, Back- und Konditoreiwaren, Desserts mit Rahm und ohne Rahm, Schokolade und Schokoladewaren; Füllungen, soweit in Klassen 29 und 30 enthalten; Zwischenverpflegungen, Pizzas, einschliesslich gekühlte und tiefgefrorene Pizzas; Fertigmahlzeiten und Bestandteile zur Herstellung von Mahlzeiten, mit Fleisch und ohne Fleisch, sowie proteinhaltige Substanzen; soweit in Klassen 29 und 30 enthalten; alkoholfreie Getränke.

Int. Kl. 29, 30, 32

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 28. Dezember 1990 **388715**
Effems AG (Effems Ltd.), Herti-Zentrum 6, 6300 Zug

SNACKAWAY

Konservierte, getrocknete, gekochte oder verarbeitete Nahrungsmittel, Früchte und Gemüse, einschliesslich Trockengemüse; Fleisch, Fisch, Geflügel und Wild, Meeresfrüchte, Milch und Molkereiprodukte, Getränke auf Milchbasis (vorwiegend

Milch enthaltend), Suppen, proteinhaltige Substanzen als Nahrungsmittel, Fertigmahlzeiten und Bestandteile zur Herstellung von Mahlzeiten, soweit in Klassen 29 und 30 enthalten; Brotaufstriche, soweit in Klassen 29 und 30 enthalten; Tee, Kaffee, Kaffee-Extrakte, Kaffee-Essenzen, Mischungen aus Kaffee und Chicorée; Chicorée und Chicorée-Mischungen zur Verwendung als Kaffee-Ersatz; Kakao; Tee-, Kaffee- und Kakao-Getränke, Trink-Schokolade; Mehl, Biscuits; Getreide und Getreidepräparate, Reis, Teigwaren; Gewürze; Sirupe als Zusatz zu Nahrungsmitteln; Zucker, Honig, Melasse-sirup, Saucen (soweit in Klasse 30 enthalten); Speiseeis, Eiscrème, Eiscrème-Produkte, tiefgekühlte Konfiseriewaren; Brot, Kuchen, Back- und Konditoreiwaren, nicht-medizinische Konfiseriewaren; Schokolade und Schokoladewaren; Füllungen, soweit in Klassen 29 und 30 enthalten; Zwischenverpflegungen.

Int. Kl. 29, 30

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 11. November 1991 **388716**
SAS Media Partner AB, Eriksgatan 121, S-113 43 Stockholm (Schweden)

HEADHUNTER SAS MEDIA PARTNER AB

Papier, Druckereierzeugnisse, insbesondere Zeitungen, Zeitschriften und Magazine.

Int. Kl. 16

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 20. Dezember 1990 **388717**
Calmar Inc., 333 Turnbull Canyon Road, City of Industry (CA 91749, Vereinigte Staaten von Amerika)

CALMAR

Von Hand betätigbare Sprayvorrichtungen und Dispenser für flüssigfähige Stoffe sowie kindersichere Sicherheitsverschlüsse für Behälter.

Int. Kl. 20, 21

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 20. Dezember 1990 **388718**
American Cyanamid Company, One Cyanamid Plaza, Wayne (NJ 07470, Vereinigte Staaten von Amerika)

TAZOBAC

Pharmazeutische und veterinärmedizinische Erzeugnisse sowie Präparate für die Gesundheitspflege; diätetische Erzeugnisse für medizinische Zwecke; Babykost; Pflaster, Verbandmaterial; Zahnfüllmittel und Abdruckmassen für zahnärztliche Zwecke; Desinfektionsmittel; Mittel zur Vertilgung von schädlichen Tieren; Fungizide, Herbizide.

Int. Kl. 5

Fabrikation und Handel.

Date de dépôt: 20 décembre 1990 **388719**
Andréfleurs Holding SA, 1042 Assens

TROPI-ZOO

Animaux vivants et aliments pour animaux, plantes naturelles pour aquariums; produits vétérinaires; aquariums et cages pour animaux.

Cl. int. 5, 16, 20, 21, 31

Commerce.

Hinterlegungsdatum: 14. Januar 1991 **388720**
«Provins» Fédération des Caves de producteurs de vins du Valais (F.C.P.V.V.), 1951 Sitten

PROVINOR

Erneuerung mit Firmaänderung der Marke Nr. 253442. Schutz ab 14. Januar 1991. Alkoholfreier Traubensaft.

Int. Kl. 32

Produktion und Handel.

Hinterlegungsdatum: 16. Januar 1991 **388721**
PPG Industries, Inc., One PPG Place, Pittsburgh (PA 15272, Vereinigte Staaten von Amerika)

RAYCRON

Farben, Firnisse, Lacke, Rostschutzmittel, Holzkonservierungsmittel; Färbemittel.

Int. Kl. 2

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 16. Januar 1991 **388722**
Imperial Chemical Industries PLC, Imperial Chemical House, Millbank, GB-London SW1P 3JF (Grossbritannien)

OURAGAN

Chemische Erzeugnisse für land-, garten- und forstwirtschaftliche Zwecke; Saatgutbeizen; Düngemittel; oberflächenaktive Mittel. Insektizide; Herbizide; Fungizide; Mittel zur Vertilgung von schädlichen Tieren.

Int. Kl. 1, 5

Fabrikation und Handel.

Date de dépôt: 21 janvier 1991 **388723**
Editions Coloris, Pierre Jaeger & Fils SA, 19, chemin du Château-Bloc, 1214 Vernier

COLORIS

Cartes postales touristiques et/ou publicitaires, autocollantes ou non; pañoneaux touristiques et/ou publicitaires en bois, en matière synthétique, en plaques ou en feuilles, en papier, en carton ou en matériau textile; posters, tous imprimés sur support autocollant de nature publicitaire et/ou touristique; enveloppes; lettres postales; aérogrammes; carnets et cartes de vœux, de félicitations, de deuil; cartes de visite; dépliants touristiques et/ou publicitaires; affiches; brochures, guides et livres touristiques et/ou historiques; étendards, drapeaux, fanions en papier, en carton, en textile ou en matière plastique, écussons, parements collants, thermocollants et non; badges et insignes en métal, en matière plastique, en papier, en carton, en matériau textile; plans urbains et cartes topographiques; dépliants touristiques et/ou publicitaires; calendriers, agendas, échéanciers, sous-mains; supports d'informations caractéristiques d'images et/ou de textes touristiques ou publicitaires sous forme de diapositives, films photographiques, bandes vidéo, disques compacts audio et vidéo.

Cl. int. 9, 16, 24, 28

Fabrication et commerce.

Date de dépôt: 22 janvier 1991 **388724**
A. B. Media, 31, Rue des Longs Prés, F-92100 Boulogne (France)

A.B. MEDIA

Revue, périodiques, brochures; articles pour reliures, photographes, caractères d'imprimerie, clichés, panneaux d'affichage, affiches.

Cl. int. 16

Fabrication et commerce.

Hinterlegungsdatum: 24. Januar 1991 **388725**
Digital Equipment Corporation, 146 Main Street, Maynard (MA 01754, Vereinigte Staaten von Amerika)

DECMESSAGEQ

Magnetische Informationsträger; Computerprogramme auf maschinenlesbaren Medien; sowie Bänder, integrierte Schaltungen und Platten und andere maschinenlesbare Medien für Computerprogramme und zugehörige Benutzer-Dokumentation, als Einheit verkauft. Computerprogramme betreffende gedruckte Materialien; Benutzer-Anleitungen, Formulare, Arbeitsbücher, Unterrechtshandbücher, Datenblätter, Dokumentationen und weitere unterstützende Medien für Computerprogramme; Ausdrucke von Computerprogrammen.

Int. Kl. 9, 16

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 21. Oktober 1991 **388726**
Cervceria Moctezuma S.A. de C.V., Ave. Alfonso
 Reyes 2202 Nte., Monterrey (Nuevo Leon 64442,
 Mexiko)

MOCTEZUMA SUPERIOR

Bier.
 Int. Kl. 32
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 23. Januar 1991 **388727**
Richardson-Vicks Inc., One Procter & Gamble
 Plaza, Cincinnati (OH, Vereinigte Staaten von
 Amerika)

OIL OF OLAZ HYDRO-GEL

Gelförmige, ölenhaltende Produkte, welche das
 Austrocknen der Haut verhindern, nämlich Mittel
 zur Körper- und Schönheitspflege, Toilettenpräpa-
 rate, Produkte für die Reinigung, Pflege, Verscho-
 nung und Behandlung der Haut, Toiletenseifen.
 Int. Kl. 3
 Fabrikation und Handel.

Date de dépôt: 28 janvier 1991 **388728**
Sony Overseas S.A., Oberneuhofstrasse 3,
 6340 Baar

HYPER HAD

Caméras vidéo, parties et accessoires de ces caméras
 pour autant qu'ils soient compris dans la classe 9.
 Cl. int. 9
 Fabrication et commerce.

Hinterlegungsdatum: 30. Oktober 1991 **388729**
International Conservation Equipment, Inc.,
 11000-42 Metro Parkway, Fort Myers
 (FL 33912, Vereinigte Staaten von Amerika)

ICE

Steuervorrichtungen für Leuchtstoff-Beleuch-
 tungsanlagen.
 Int. Kl. 9
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 8. Februar 1991 **388730**
Reemay Inc., Industrial Road, P.O. Box 511,
 Old Hickory (TN 37138, Vereinigte Staaten von
 Amerika)

BIOBARRIER

Aus synthetischen Polymeren hergestellte geotextile
 Gewebe in flächiger oder gerollter Form, welche ein
 Mittel zur Begrenzung des Wurzelwachstums ent-
 halten.
 Int. Kl. 24
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 13. Februar 1991 **388731**
Kreplant AG, Zihlschlacht, Bernhauerstrasse 72,
 8588 Zihlschlacht

MONDIAL GALA

Land-, garten- und forstwirtschaftliche Erzeugnisse,
 Gala-Äpfelbäume.
 Int. Kl. 31
 Produktion und Handel.

Date de dépôt: 14 août 1991 **388732**
Claude Marthe, 19, Combe-Grède, 2613 Villeret

CLAMAR GOLDWATCH

Montres en or.
 Cl. int. 14
 Fabrication et commerce.

Hinterlegungsdatum: 21. November 1991 **388733**
Osho International Foundation, Rennweg 34,
 8001 Zürich

OSHO TIBETAN PULSING HEALING

Bücher, Lehrmittel, Unterrichtsmittel (soweit in
 Klasse 16 enthalten) und Druckschriften über tibe-
 tanische Heilmethoden.
 Int. Kl. 16
 Fabrikation und Handel.

Date de dépôt: 26 juillet 1991 **388734**
Biomill S.A., c/o Me René Schneuwly, 4, boule-
 vard de Pérolles, 1700 Fribourg

NORDIKA

Aliments pour animaux.
 Cl. int. 31
 Fabrication et commerce.

Date de dépôt: 26 juillet 1991 **388735**
GA Modelfine S.A., 90, avenue de France,
 1004 Lausanne

AX ARMANI EXCHANGE

Appareils et instruments scientifiques, nautiques,
 géodésiques, électriques compris dans la classe 9,
 photographiques, cinématographiques, optiques, de
 pesage, de mesurage, de signalisation, de contrôle
 (inspection), de secours (sauvetage) et d'enseigne-
 ment; appareils pour l'enregistrement, la transmis-
 sion, la reproduction du son ou des images; supports
 d'enregistrement magnétiques, disques acoustiques;
 distributeurs automatiques et mécanismes pour
 appareils à prépaiement; caisses enregistreuses;
 machines à calculer et équipement pour le traite-
 ment de l'information; extincteurs. Métaux pré-
 cieux et leurs alliages et produits en ces matières ou
 en plaqué compris dans la classe 14; joaillerie,
 bijouterie, pierres précieuses; horlogerie et instru-
 ments chronométriques. Cuir et imitations du cuir,
 peaux d'animaux; malles et valises; parapluies,
 parasols et cannes; fouets et sellerie. Vêtements,
 chaussures, chapellerie.
 Cl. int. 9, 14, 18, 25
 Fabrication et commerce.

Hinterlegungsdatum: 2. August 1991 **388736**
Syntex Pharm AG, Neugasse 23, 6300 Zug

SYNPHARM

Chemische Substanzen für die Herstellung von
 pharmazeutischen und diagnostischen Produkten;
 pharmazeutische Produkte für den Gebrauch in der
 Human- und Veterinärmedizin.
 Int. Kl. 1, 5
 Fabrikation und Handel.

Date de dépôt: 26 août 1991 **388737**
Zyma S.A., route de l'Etraz, 1260 Nyon

ACASO

Savons; parfumerie, huiles essentielles, cosméti-
 ques, lotions pour les cheveux; dentifrices. Produits
 pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques;
 substances diététiques à usage médical, aliments
 pour bébés; emplâtres, matériel pour pansements;
 matières pour plomber les dents et pour empreintes
 dentaires; désinfectants.
 Cl. int. 3, 5
 Fabrication

Date de dépôt: 26 août 1991 **388738**
Zyma S.A., route de l'Etraz, 1260 Nyon

ELIORIDE

Savons; parfumerie, huiles essentielles, cosméti-
 ques, lotions pour les cheveux; dentifrices. Produits
 pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques;
 substances diététiques à usage médical, aliments
 pour bébés; emplâtres, matériel pour pansements;
 matières pour plomber les dents et pour empreintes
 dentaires; désinfectants.
 Cl. int. 3, 5
 Fabrication

Date de dépôt: 26 août 1991 **388739**
Zyma S.A., route de l'Etraz, 1260 Nyon

ETERNAL

Savons; parfumerie, huiles essentielles, cosméti-
 ques, lotions pour les cheveux; dentifrices. Produits
 pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques;
 substances diététiques à usage médical, aliments
 pour bébés; emplâtres, matériel pour pansements;
 matières pour plomber les dents et pour empreintes
 dentaires; désinfectants.
 Cl. int. 3, 5
 Fabrication

Date de dépôt: 10 janvier 1991 **388740**
OPAV Office de propagande pour les produits de
l'agriculture valaisanne, 5, avenue de la Gare 5,
 1950 Sion



Produits viticoles; fruits et légumes frais; tous ces
 produits de provenance valaisanne.
 Cl. int. 31

Marque collective.
 L'emploi de la marque collective est accordé aux
 producteurs et expéditeurs de fruits et légumes du
 Valais ainsi qu'aux producteurs encaveurs de vins du
 Valais.

Date de dépôt: 14 janvier 1991 **388741**
Glomma Papp A/S, Postboks 145,
 N-1701 Sarpsborg (Norvège)



Glomma Papp
 BRETTEX TAK

Papier, carton, articles en papier et articles en carton
 pour l'isolation des sous-toitures; matières à calfeu-
 trer, à étouper et à isoler, notamment papier isolant
 pour sous-toitures d'édifices.
 Cl. int. 16, 17

Fabrication et commerce.
 Revendication de priorité: France, 16 août 1990.
 Revendication de couleur: noir, blanc, jaune.

Date de dépôt: 15 janvier 1991 **388742**
Champion International Corporation, One Cham-
 pion Plaza, Stamford (CT 06921, Etats-Unis
 d'Amérique)



Renouvellement avec modification du siège de
 l'entreprise de la marque no 251226. Protection à
 partir du 15 janvier 1991.

Papier; papier revêtu et non-revêtu; papier-carton
 pour écrire ou imprimer, pour cartes de vœux, pour
 couvre-livres; papier pour recouvrir les boîtes;
 enveloppes; papier pour le dessin, pour miméogra-
 phes, pour offset; papier décoré; papier gravé;
 autres articles en papier et papier cartonné (dans la
 mesure où ils sont compris dans la classe 16).
 Cl. int. 16
 Fabrication et commerce.

Hinterlegungsdatum: 16. Januar 1991 **388743**
 Giulio Müller, via Mondasc 20,
 6514 Sementina

GMR®

Vorfabrizierte Trinkwasser-Reservoirs, Brunnenstüben, Druckbrecherschächte; Kleinkläranlagen für häusliche Abwasser, in ungesättigten Polyesterharzen verstärkt mit Glasfasern und andern Fasern. Int. Kl. II, 19

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 17. Januar 1991 **388744**
 Robeco Administratie Mij. B.V., Coolsingel 120,
 NL-Rotterdam (Niederlande)

RG Pacific Fund

Papier; Drucksachen; Formulare; Bücher; Broschüren; Fotografien; Jahresberichte; Genusscheine. Int. Kl. 16

Fabrikation und Handel.

Date de dépôt: 21 janvier 1991 **388745**
 Editions Coloris, Pierre Jaeger & Fils SA, 19, chemin du Château-Bloc, 1214 Vernier

EDITIONS @COLORIS

Cartes postales touristiques et/ou publicitaires, autocollantes ou non; panoneaux touristiques et/ou publicitaires en bois, en matière synthétique, en plaques ou en feuilles, en papier, en carton ou en matériaux textile; posters, tous imprimés sur support autocollant de nature publicitaire et/ou touristique; enveloppes; lettres postales; aérogrammes; carnets et cartes de vœux, de félicitations, de deuil; cartes de visite; dépliants touristiques et/ou publicitaires; affiches; brochures, guides et livres touristiques et/ou historiques; étendards, drapeaux, fanions en papier, en carton, en textile ou en matière plastique; écussons, parements collants, thermocollants et non; badges et insignes en métal, en matière plastique, en papier, en carton, en matériau textile; plans urbains et cartes topographiques; dépliants touristiques et/ou publicitaires; calendriers, agendas, échéanciers, sous-mains; supports d'informations caractéristiques d'images et/ou de textes touristiques ou publicitaires sous forme de diapositives, films photographiques, bandes vidéo, disques compacts audio et vidéo. Cl. int. 9, 16, 24, 28

Fabrication et commerce.

Änderungen

Modifications - Modificazioni

Übertragungen - Transmissions - Trasmissioni

259749 (ROTTER, fig.)
 Roterpharmacos B.V., Hilversum (Pays-Bas). -
 Transmission à Crookes Healthcare B.V., Arend-
 straat 3-5, NL-1223 RE Hilversum (Niederlande). -
 Enregistré le 15 janvier 1992.

260524 (EASTEX, fig.) **353785** (ALEXON)
270719 (ELGORA, fig.) **368916** (EASTEX)
349607 (ELGORA)
 Alexon International Limited, GB-Milton Keynes
 MK11 3EE (Royaume-Uni). - Transmission à

Alexon International Limited, Alexon House, Kiln
 Farm, GB-Milton Keynes MK11 3EE (Royaume-
 Uni). - Enregistré le 15 janvier 1992.

271292 (COMODUL) **377269** (COMOBLOC)
309216 (DATACON)
 Contraves AG, 8052 Zürich. - Übertragung an
 Contraves Intersys AG, Mühlackerstrasse 19, **8046**
 Zürich. - Eingetragen am 15. Januar 1992.

272517 (SHERPA TENSING) **298210** (SHERPA TENSING STANDARD, fig.)
 Fleurette AG, 8050 Zürich. - Übertragung an Gaba
 International AG, St. Johannis-Vorstadt 98, **4056**
 Basel. - Eingetragen am 15. Januar 1992.

272729 (ADMIRAL) **291864** (MAGIC CHEF, fig.)
 Magic Chef, Inc., Cleveland (Tennessee, USA). -
 Übertragung an Domicor, Inc., 403 West 4th Street
 North, Newton (IA 50208, Vereinigte Staaten von
 Amerika). - Eingetragen am 15. Januar 1992.

275064 (FISHER-PRICE) **280211** (FP FISHER-PRICE TOYS, fig.)
275118 (FP FISHER-PRICE TOYS, fig.) **280212** (FP FISHER-PRICE TOYS, fig.)
275119 (FP, fig.)
276943 (FISHER-PRICE PLAY FAMILY)
 The Quaker Oats Company, auch handelsreibend
 unter der Firmabezeichnung Fisher-Price Toys,
 Chicago (Illinois, USA). - Übertragung an Fisher-
 Price, Inc., 636 Girard Avenue, East Aurora (NY,
 Vereinigte Staaten von Amerika). - Eingetragen am
 15. Januar 1992.

277721 (MONASIN)
 Neomed AG, Schmitten (Freiburg). - Übertragung
 an Medinova AG, Eggbühlstrasse 14, **8050** Zürich. -
 Eingetragen am 15. Januar 1992.

283373 (STAFLEX)
 Staflex International Limited, London W.C. 1
 (Grossbritannien). - Übertragung an Dynic Corpo-
 ration, 26 Daimon-Cho, Nishi-Kyogoku, Ukyo-ku,
 Kyoto (Japan). - Eingetragen am 15. Januar 1992.

290993 (TERRY'S YORK, fig.)
 United Biscuits (UK) Limited, Isleworth (Middle-
 sex, Grossbritannien). - Übertragung an United
 Biscuits (UK) Limited, 12, Hope Street, GB-Edin-
 burgh EH2 4DD (Schottland, Grossbritannien). -
 Eingetragen am 15. Januar 1992.

291645 (NEVER-PIC)
 Pharmaceutical Trading AG, 3027 Bern. - Übertra-
 gung an Demopharm AG, Längfeldweg 119, **2501**
 Biel. - Eingetragen am 15. Januar 1992.

292096 (BELVAC)
 Belgium Tool and Die Company, Lynchburg (Vir-
 gine, USA). - Transmission à Belgium Tool and Die
 Company, Graves Mill Road, Lynchburg (VA
 24502, États-Unis d'Amérique). - Enregistré le
 15 janvier 1992.

293648 (LAWN-BOY) **352051** (LAWN CRUISER)
 Outboard Marine Corporation, Waukegan (Illinois,
 USA). - Übertragung an Lawn-Boy Inc., Highway
 57 South, Plymouth (WI 53073, Vereinigte Staaten
 von Amerika). - Eingetragen am 15. Januar 1992.

299714 (LUMA)
 Kooperativa förbundet (KF), ekonomisk förening,
 Stockholm (Schweden). - Übertragung an Luma-
 lampen AB, Lumavägen, S-371 23 Karlskrona
 (Schweden). - Eingetragen am 15. Januar 1992.

299749 (JOBA) **299750** (JOBARID)
 JOBA Bausysteme und Sportgeräte GmbH, Bocke-
 nem (Bundesrepublik Deutschland). - Übertragung
 an Bausysteme Bockenem GmbH, Schlewecker
 Strasse 21, D-W-3205 Bockenem (Deutschland). -
 Eingetragen am 15. Januar 1992.

304108 (fig.) **367999** (SCHWARZBUEBE KIRSCH, fig.)
 Urs Saladin AG, 4412 Nuglar. - Übertragung an
 Rütter AG, 6212 St. Erhard. - Eingetragen am
 15. Januar 1992.

304997 (ALEXON SPORTSET) **378437** (DASH JNR, fig.)
333266 (DASH, fig.) **378661** (DASH CLUB, fig.)
 Alexon International Limited, GB-Milton Keynes
 MK11 3EE (Grossbritannien). - Übertragung an
 Alexon International Limited, Alexon House, Kiln
 Farm, GB-Milton Keynes MK11 3EE (Grossbri-
 tannien). - Eingetragen am 15. Januar 1992.

305450 (DORISO, fig.) **360121** (DIFORMA)
305451 (ZORISO, fig.)
 Dima Handels AG, 4124 Schönenbuch. - Übertra-
 gung an DIMA Import AG, Hagenthalerstrasse 150,
 4124 Schönenbuch. - Eingetragen am 15. Januar
 1992.

306964 (LONDON, fig.) **326612** (DALLAS, fig.)
315001 (HYDE PARK) **339728** (LESLEY)
326334 (DALLAS, fig.)
 St. Paul's Tobacco Company (City of London)
 Limited, Inc., Panama (Panama). - Transmission à
 The London Tobacco Company Limited, Suez Road,
 GB-Enfield (Midddx EN3 7SN, Royaume-Uni). -
 Enregistré le 15 janvier 1992.

312381 (RESCUMATIC)
 Automatic Rescue Equipment Limited, London
 W.C. 2 (Grossbritannien). - Übertragung an Barrow
 Hepburn Sala Limited, 4, Old Mill Road, GB-Port-
 tishead (Avon, BS20 9BX, Grossbritannien). - Ein-
 getragen am 15. Januar 1992.

316062 (BRANDOM)
 Schumacher'sche Fabrik GmbH & Co. KG, Bietig-
 heim-Bissingen (Bundesrepublik Deutschland). -
 Übertragung an Schumacher Umwelt- und Trenn-
 technik GmbH, Zur Flügellau 70, D-W-7180 Crails-
 heim (Deutschland). - Eingetragen am 15. Januar
 1992.

320845 (EDMONT) **341299** (WERX-RITE)
341298 (EDGE)
 Becton, Dickinson and Company, Paramus (New
 Jersey, USA). - Übertragung an Ansell Edmont
 Europe N.V., Nachtegaalstraat 4, B-9320 Erebo-
 degem (Belgien). - Eingetragen am 15. Januar 1992.

326131 (RICHBROOK) **326335** (fig.)
 Oscar Mayer & Co. Inc., Madison (Wisconsin,
 USA). - Übertragung an Oscar Mayer Foods Cor-
 poration, 910 Mayer Avenue, Madison (WI 53704,
 Vereinigte Staaten von Amerika). - Eingetragen am
 15. Januar 1992.

327456 (ALIMET)
 Monsanto Company, St. Louis (Missouri, USA). -
 Übertragung an Novus International, Inc., 530
 Maryville Centre, St. Louis (MO 63141, Vereinigte
 Staaten von Amerika). - Eingetragen am 15. Januar
 1992.

330817 (TAYLOR)
 Combustion Engineering, Inc., Stamford (Connecti-
 cut, USA). - Übertragung an Process Automation
 Business, Inc., 650 Ackerman Road, Columbus
 (OH, Vereinigte Staaten von Amerika). - Eingetra-
 gen am 15. Januar 1992.

330870 (SOPRA) **370690** (LIGAREX)
330871 (MIREX)
 Establishment MATSAN, 9424 Eschen (Liechten-
 stein). - Übertragung an Ilmatech AG (Ilmatech
 Ltd.), Steinackerstrasse 24, **8902** Urdorf. - Eingetra-
 gen am 15. Januar 1992.

336271 (CONSTRUX) **363977** (MINI CHEF)
354613 (PUFFALUMPS) **365939** (PLAY FAMILY)
355696 (FISHER-PRICE, fig.)

The Quaker Oats Company, auch handelsreibend
 unter der Firmabezeichnung Fisher-Price, Chicago
 (Illinois, USA). - Übertragung an Fisher-Price, Inc.,
 636 Girard Avenue, East Aurora (NY, Vereinigte
 Staaten von Amerika). - Eingetragen am 15. Januar
 1992.

336430 (FREEZE AND SERVE ROSE HOLLAND HOUSE)
 Rose Holland House Incorporated, Stamford
 (Connecticut, USA). - Übertragung an Cadbury
 Beverages Inc., High Ridge Park, Stamford (CT,
 Vereinigte Staaten von Amerika). - Eingetragen am
 15. Januar 1992.

337370 (WARBEX)
 American Cynamid Company, Wayne (New Jersey,
 USA). - Übertragung an Pitman-Moore, Inc., One
 Conway Park, 100 Field Drive, Lake Forest (IL
 60045, Vereinigte Staaten von Amerika). - Eingetra-
 gen am 15. Januar 1992.

338807 (MAYTAG) **346685** (fig.)
 The Maytag Company, Newton (Iowa, USA). -
 Übertragung an Domicor, Inc., 403 West 4th Street
 North, Newton (IA 50208, Vereinigte Staaten von
 Amerika). - Eingetragen am 15. Januar 1992.

339919 (ARGON)
 Edward Weck Incorporated, Princeton (NJ 08540,
 Vereinigte Staaten von Amerika). - Übertragung an
 Henley Operating Company, 104 Industrial Blvd.,
 Sugard Land (TX 77478, Vereinigte Staaten von
 Amerika). - Eingetragen am 15. Januar 1992.

340923 (RAINBOW COLLECTION, fig.)
Woodford Marketing, 4528 Zuchwil. - Übertragung an Casa Biesse AG, c/o Stuber + Heiniger AG, Hofackerstrasse 45, 4573 Lohn SO; Korrespondenzadresse: Gewerbestrasse, 4553 Subingen. - Eingetragen am 15. Januar 1992.

342475 (VOLINO, fig.)
342476 (POLLADO, fig.)
352445 (AMERITIF)
Dima Handels AG, 4124 Schönenbuch. - Transmission à DIMA Import AG, Hagenthalerstrasse 150, 4124 Schönenbuch. - Enregistré le 15 janvier 1992.

342935 (MASERATI, fig.)
Officine Alfieri Maserati S.p.A., Modena (Italie). - Transmission à Maserati S.p.A., Via Ciro Menotti 322, I-41100 Modena (Italie). - Enregistré le 15 janvier 1992.

343344 (M MAGNUS, fig.)
Ecolab Inc., St. Paul (Minnesota, USA). - Übertragung an Henkel Kommanditgesellschaft auf Aktien, Henkelstrasse 67, D-W-4000 Düsseldorf 1 (Deutschland). - Eingetragen am 15. Januar 1992.

352147 (OAKITE, fig.)
Oakite Products, Inc., Berkeley Heights (NJ, Etats-Unis d'Amérique). - Transmission à CM Surface Treatment Inc., 21500 Melrose Avenue, Southfield (MI 48075, Etats-Unis d'Amérique). - Enregistré le 15 janvier 1992.

359452 (KROKONOL, fig.)
Hans-Ulrich Pfister-Yang, 3210 Kerzers. - Übertragung an Felsberger S & A Spiel & Art AG, c/o Jürg Bühler, Schulstrasse 7, 7012 Felsberg. - Eingetragen am 15. Januar 1992.

361854 (NATHESY, fig.)
K P Trade Ltd., 6557 Cama. - Trasmissione a Imco-Italia International Manufacturing Corporation Overseas S.p.A., Via della Valverde 9, I-37122 Verona (Italia). - Registrato il 15 gennaio 1992.

362848 (PYRAMINT)
369372 (TERRY'S)
United Biscuits (UK) Limited, GB-Isleworth (Middx, Royaume-Uni). - Transmission à United Biscuits (UK) Limited, 12, Hope Street, GB-Edinburgh EH2 4DD (Ecosse, Royaume-Uni). - Enregistré le 15 janvier 1992.

363664 (ROLL-BAG, fig.)
383339 (JET-BAG, fig.)
Riplast AG, 6203 Sempach Station. - Übertragung an Folag AG, Mettenwilstrasse 18, 6203 Sempach Station. - Eingetragen am 15. Januar 1992.

365202 (DABOLIN)
David Boeniger, 8008 Zürich. - Übertragung an Boeniger AG, Nüscherstrasse 31, 8001 Zürich. - Eingetragen am 15. Januar 1992.

369388 (BUFENO)
Medinova AG, 8050 Zürich. - Übertragung an Helvapharm AG, 3185 Schmitten FR. - Eingetragen am 15. Januar 1992.

369676 (ZAPPETITES)
Oscar Mayer Foods Corporation, Madison (WI, Vereinigte Staaten von Amerika). - Übertragung an The All American Gourmet Company, 1100 Town & Country Road, Orange (CA 92668, Vereinigte Staaten von Amerika). - Eingetragen am 15. Januar 1992.

375700 (GOLDEN EVE)
Urs Saladin AG, 4412 Nuglar. - Transmission à Rüttler AG, 6212 St. Erhard. - Enregistré le 15 janvier 1992.

375979 (DIMOLIO)
Dierks Morgia AG, 3250 Lyss. - Übertragung an Effems AG, Herti-Zentrum 6, 6300 Zug. - Eingetragen am 15. Januar 1992.

381251 (SWISSMETICS)
381977 (OXYTHIM ST COMPLEX)
CRB S.A., 1800 Vevey. - Transmission à Biometrics S.A., Zone industrielle de La Foge, 1816 Chailly-Montreux. - Enregistré le 15 janvier 1992.

383051 (KALODERMA NO-PIC, fig.)
Nattermann AG, 8800 Thalwil. - Transmission à Gebro Pharma AG, Industriestrasse 7, 4410 Liestal. - Enregistré le 15 janvier 1992.

385043 (VIDEOTEX-ZEITUNG)
Videotex-Zeitung Verlags AG, 8008 Zürich. - Übertragung an Videotex-Zeitung Holding AG, c/o Berthold Joe Rothschild, Sandstrasse 7, 8003 Zürich. - Eingetragen am 15. Januar 1992.

Firmaänderungen
Modifications de raison
Modificazioni della ditta

270797, 270798. - Williams (Hounslow) Ltd., Hounslow (Middlesex, Grossbritannien). - Firma geändert in Morton International Limited. - Eingetragen am 15. Januar 1992.

299706. - Douwe Egberts Koninklijke Tabaksfabriek-Koffiebranderijen-Theehandel B.V., Joure (Pays-Bas). - Raison modifiée en Sara Lee / DE N.V. - Enregistré le 15 janvier 1992.

317341. - Kambly AG, Biscuitsfabrik, 3555 Trubschachen. - Firma geändert in Kambly SA Spécialités de biscuits. - Eingetragen am 15. Januar 1992.

340112, 340113. - Douwe Egberts Koninklijke Tabaksfabriek-Koffiebranderijen-Theehandel N.V., Joure (Niederlande). - Firma geändert in Sara Lee / DE N.V. - Eingetragen am 15. Januar 1992.

370504. - Lignes Aériennes Intérieurs Air Inter, Paray Vieille Poste (France). - Raison modifiée en Air Inter. - Enregistré le 15 janvier 1992.

380235. - R. Ancker Jørgensen A/S, DK-4800 Nykøbing F (Dänemark). - Firma geändert in Denison Danmark A/S. - Eingetragen am 15. Januar 1992.

Firmaänderungen und Sitzverlegungen
Modifications de raison et transferts de siège
Modificazioni della ditta e trasferimenti della sede

363548. - Rascal Telecom Public Limited Company, Bracknell (Berkshire, Grande-Bretagne). - Raison modifiée en Vodafone Group Public Limited Company. - Siège transféré à The Courtyard, 2-4, London Road, GB-Newbury (Berks RG13 1JL, Royaume-Uni). - Enregistré le 15 janvier 1992.

375959. - Arysearch Aryan Aktiengesellschaft, Vaduz, succursale di Coldrerio, 6877 Coldrerio. - Ragione modificata in Arysearch Aryan Aktiengesellschaft, Vaduz, succursale di Chiasso. - Sede trasferita a Corso San Gottardo 35, 6830 Chiasso. - Registrato il 15 gennaio 1992.

Firma- und Adressänderungen
Modifications de raison et changements d'adresse
Modificazioni della ditta e dell'indirizzo

262149, 278103. - Douwe Egberts Koninklijke Tabaksfabriek Koffiebranderijen-Theehandel B.V., Joure (Niederlande). - Firma geändert in Sara Lee / DE N.V. - Die Adresse der Hinterlegerin lautet Leeuwarderweg 1, NL-8501 ZD Joure (Niederlande). - Eingetragen am 15. Januar 1992.

369793, 377395. - Egapro Management AG, 8004 Zürich. - Firma geändert in Egapro AG. - Die neue Adresse der Hinterlegerin lautet Hardturmstrasse 76, Postfach, 8037 Zürich. - Eingetragen am 15. Januar 1992.

284649. - Sika AG, vorm. Kaspar Winkler & Co., Zürich. - Die Firma und Adresse werden wie folgt ergänzt: Sika AG, vorm. Kaspar Winkler & Co. (Sika SA, ci-devant Kaspar Winkler & Co.) (Sika SA, già Kaspar Winkler & Co.), Tiffenwies 16-22, Postfach, 8048 Zürich. - Eingetragen am 15. Januar 1992.

Sitzverlegungen-Transferts de siège
Trasferimenti della sede

359691, 359692. - Knobel EDV AG, 8752 Näfels. - Sitz verlegt nach Kurfürstenpark, 8872 Weesen. - Eingetragen am 15. Januar 1992.

362457. - Datatrak Limited, London W6 (Grossbritannien). - Sitz verlegt nach Sutton Park House, 15, Carshalton Road, GB-Sutton (Surrey SM1 4LE, Grossbritannien). - Eingetragen am 15. Januar 1992.

381046. - Gärtnerei H. Junker, 9615 Dietfurt. - Sitz verlegt nach Reinerstrasse 135, 5235 Rüfenach AG. - Eingetragen am 15. Januar 1992.

Adressänderungen- Changements d'adresse
Modificazioni dell'indirizzo

379528. - Développement Bijoux d'Art, F-75016 Paris (France). - La nouvelle adresse de la déposante est p.a. Dominique Arpels, «Les 3 Quartiers», 23, Boulevard de la Madeleine, F-75001 Paris (France). - Enregistré le 15 janvier 1992.

382849, 382878. - Martin Good, Berater für Human Resources, 8053 Zürich. - Die neue Adresse des Hinterlegers lautet Am Oeschbrigg 32, 8053 Zürich. - Eingetragen am 15. Januar 1992.

384631. - Edigem AG, 6000 Luzern 6. - Die neue Adresse der Hinterlegerin lautet Maihofstrasse 102, 6000 Luzern 9. - Eingetragen am 15. Januar 1992.

Einschränkungen der Warenangabe
Limitations de l'indication des produits
Limitazioni dell'elenco dei prodotti

366629 (GOLF SPICE)
Intracoser S.A., 1950 Sion. - L'indication des produits est limitée à Parfumerie; appareils et instruments destinés à aider ou à entraîner les golfeurs, à savoir instruments de mesure et de contrôle, calculatrices et jeux électroniques, appareils et supports pour l'enregistrement et la reproduction du son et de l'image, cassettes vidéo préenregistrées; lunettes de soleil et de sport; montres, pendules et instruments de mesure du temps; articles de maroquinerie, à savoir sacs, sacoches, porte-cartes, porte-documents, portemonnaie, bourses, valises, sacs de sport, sacs adaptés pour le transport d'accessoires sportifs, sacs de golf, parapluies, parasols, cannes; vêtements de sport et de loisir, chaussures; articles de sport, équipements non-vestimentaires pour le sport, notamment pour le golf. - Enregistré le 15 janvier 1992.

380389 (DÖNER-KING)
Jürg Tschannen, 3006 Bern. - Die Warenliste wird eingeschränkt durch die Streichung der Angaben **Feine Backwaren und Konditorwaren, Speiseeis.** - Eingetragen am 15. Januar 1992.

Berichtigungen-Rectifications-Rettifiche

352612 (JRG SANIPEX)
J. & R. Gunzenhauser AG, 4450 Sissach. - Die Warenangabe dieser Marke wird wie folgt berichtigt: **Leitungsanlage, inklusive Anschlussdose, für Medien, insbesondere für Wasser zum Gebrauch in Gebäuden, soweit in den Klassen 6, 9, 11, 17 und 19 enthalten.** (Int. Kl. 6, 9, 11, 17, 19). - Eingetragen am 15. Januar 1992.

386776 (PLATIT)
386817 (PLATIT, fig.)
W. Blösch AG, 2540 Grenchen. - Les indications concernant la classification internationale des produits de ces marques doivent être rectifiées comme suit: **Cl. int. 9, 14.** - Enregistré le 15 janvier 1992.

386894 (CAMPARI SODA, fig.)
Campari S.A., 6962 Viganello. - L'elenco dei prodotti è rettificato come segue: **Bevanda con acqua gassata a base di bitter.** - Registrato il 15 gennaio 1992.

Löschungen-Radiations-Radiazioni

322084 (METROPIN)
Aktieselskabet Alfred Benzon, Kopenhagen (Dänemark). - Gelöscht am 15. Januar 1992.

336199 (BELLAMAT)
Inter-Wego AG, 8004 Zürich. - Gelöscht am 15. Januar 1992.

359305 (DOMSEL)
Domsel AG, 3706 Leissigen. - Gelöscht am 7. Januar 1992.

372671 (ASTRO)
Rexton International AG, 8047 Zürich. - Gelöscht am 15. Januar 1992.

374652 (SAVOUROT)
Conserves Estavayer SA, 1470 Estavayer-le-Lac. - Radiée le 15 janvier 1992.

375373 (ASTRO, fig.)
Rexton International AG, 8047 Zürich. - Gelöscht am 15. Januar 1992.

377480 (ELLE X, fig.)
AB Index, S-441 84 Alingsås (Svezia). - Radiato il 15 gennaio 1992.

382557 (WILLIAM'S CADEMA, fig.)
William's Diffusion S.A., 3963 Crans-sur-Sierre. - Radiée le 15 janvier 1992.

384266 (SULOTEC)
Eli Lilly and Company, Indianapolis (IN 46285, Vereinigte Staaten von Amerika). - Gelöscht am 15. Januar 1992.

MITTEILUNGEN – COMMUNICATIONS – COMUNICAZIONI

Kurzarbeit:

Abnahme der Kurzarbeit im Dezember

Gemäss den Erhebungen des Bundesamtes für Industrie, Gewerbe und Arbeit (BIGA) waren im Dezember 1991 30 330 Personen von Kurzarbeit betroffen, 3779 (–11,1%) weniger als im Vormonat. Die ausgefallenen Arbeitsstunden betrugen 1 185 808, was einer Abnahme von 343 006 Stunden oder 22,4% entspricht. Diese temporäre Unterbeschäftigung verteilte sich auf 1 104 Betriebe, 50 weniger als im November.

Im Dezember 1990 wurden 103 863 Ausfallstunden registriert, die sich auf 1 611 Personen in 136 Betrieben verteilten.

Unter den betroffenen Arbeitnehmern verringerte sich die Zahl der Frauen (6860) um 1793 und die der Männer (23 470) um 1986 Einheiten. Die prozentuale Abnahme der Ausfallstunden war bei den Frauen stärker (–29,4%) als bei den Männern (–20,3%).

Die meisten Kantone verzeichneten eine Reduktion der Ausfallstunden. Die grössten Abnahmen meldeten die Kantone St. Gallen (–78 227 Stunden) und Zürich (–71 773). Dennoch war der Kanton Zürich am stärksten von der Kurzarbeit betroffen (211 821 Ausfallstunden), gefolgt von Genf (135 592/+8535), dem Aargau (98 062/+475), Bern (94 419/–59 599) und St. Gallen (80 558/–78 227).

Die Entwicklung nach Wirtschaftszweigen war ziemlich gleichförmig. Auch wenn geringfügige Zunahmen zu verzeichnen waren, so registrierte doch die Mehrheit der Wirtschaftszweige eine Abnahme der Ausfallstunden. Der stärkste Rückgang wurde im Maschinen-, Apparate- und Fahrzeugbau (–188 741) Ausfallstunden) festgestellt. Trotz dieses Rückgangs war jener Wirtschaftszweig am meisten von der Kurzarbeit betroffen: 528 526 Arbeitsstunden entfielen auf 13 951 Arbeitnehmer in 281 Betrieben. Des weiteren machten folgende Wirtschaftszweige am meisten vom Instrument der Kurzarbeit Gebrauch: die Metallindustrie (240 225 Ausfallstunden/–9131), das Baugewerbe (91 612/–3906), die Textilindustrie (57 655/–7624) sowie die Holz- und Möbeldindustrie (51 438/–23 552).

Die Kurzarbeit, welche dazu dient, konjunkturelle Einbrüche zu überbrücken, kann von einem Monat zum anderen stark variieren. Es ist jedoch offenkundig, dass die begrenzte Anzahl von Arbeitstagen den Rückgang der ausgefallenen Arbeitsstunden im Dezember bewirkte. Daher kann die Abnahme der Kurzarbeit im Dezember nicht als Wendepunkt interpretiert werden, berücksichtigt man die steigenden Tendenzen der Vormonate. Diese Annahme wird teilweise auch dadurch bestätigt, dass die prozentuale Abnahme der kurzarbeitenden Betriebe (–4%) geringer war als die der ausgefallenen Arbeitsstunden (–22,4%).

Jahresergebnisse

Im Jahre 1991 belief sich die Zahl der ausgefallenen Arbeitsstunden im Jahresmittel auf 853 331. Dieses Niveau steht zu den letzten zwei Jahren (35 057 im Jahre 1989 und 43 796 im Jahre 1990) im Gegensatz, aber es liegt dennoch unter dem Jahresergebnis von 1983 (mehr als 1,8 Millionen Ausfallstunden). Im Jahresdurchschnitt waren 20 269 Personen in 646 Betrieben von der Kurzarbeit betroffen.

Mit ihren unregelmässigen Schwankungen widerspiegelt die Statistik der Kurzarbeit in der Regel keine feste und allgemeine Konjunkturtendenz. Die Zunahme der Kurzarbeit im Jahr 1991 scheint jedoch der abgeschwächten Konjunktur sehr rasch gefolgt zu sein. Einerseits hat sich der Anstieg der Kurzarbeit, der bereits Ende 1990 begann, durchs ganze Jahr 1991 hartnäckig fortgesetzt, andererseits verzeichnen nahezu alle Wirtschaftszweige und Kantone eine Zunahme der ausgefallenen Arbeitsstunden.

Reduktion der Arbeitszeit:**Le chômage partiel diminue en décembre**

Les données enregistrées par l'Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail (OFIAMT), révèlent que 30 330 personnes ont été touchées par des réductions de l'horaire de travail (chômage partiel) en décembre 1991, soit une baisse de 3779 par rapport au mois précédent (–11,1%). Les pertes de travail se sont élevées à 1 185 808 heures, ce qui correspond à une diminution de 343 006 heures ou 22,4%. Ce sous-emploi temporaire s'est réparti entre 1 104 entreprises, soit 50 de moins qu'en novembre.

En décembre 1990, on avait enregistré 103 863 heures de travail perdues pour un total de 1 611 personnes travaillant dans 136 entreprises. Parmi les travailleurs touchés, le nombre des femmes (6860) a diminué de 1793 unités, et celui des hommes (23 470) a régressé de 1986. Quant aux heures de travail perdues, leur baisse exprimée en pourcentage est plus forte chez les femmes (–29,4%) que chez les hommes (–20,3%).

La plupart des cantons ont enregistré une diminution des heures chômées. Les baisses les plus sensibles ont été constatées dans les cantons de Saint-Gall (–78 227 heures) et de Zurich (–71 773). Ce dernier canton est cependant resté le plus touché (211 821 heures), suivi de Genève (135 592/+8535), d'Argovie (98 062/+475), de Berne (94 419/–59 599) et de Saint-Gall (80 558/–78 227).

Par groupes d'activité économique, l'évolution du chômage partiel est peu différenciée. Même si quelques augmentations de faible importance ont été observées, la majorité des secteurs ont enregistré une diminution du nombre d'heures perdues. La plus forte baisse a été constatée dans l'industrie des machines, appareils et véhicules (–188 741 heures chômées). Malgré ce recul, ce secteur a connu la plus grande perte avec 13 951 travailleurs touchés dans 281 entreprises pour un total de 528 526 heures chômées. Parmi les autres branches, les plus fortes réductions de l'horaire de travail se sont manifestées dans l'industrie des métaux (240 225 heures perdues/–9131), le bâtiment et le génie civil (91 612/–3906), l'industrie des textiles (57 655/–7624) et l'industrie du bois et du meuble (51 438/–23 552).

Par leur fonction d'amortisseur conjoncturel à court terme, les réductions de l'horaire de travail peuvent varier très fortement d'un mois à l'autre. Il est cependant manifeste que le nombre d'heures chômées tend à baisser en décembre, à cause d'un nombre de jours ouvrés réduit. Cette particularité explique la diminution du chômage partiel constatée pour ce mois et ne permet donc pas d'interpréter cette baisse comme un renversement de la tendance haussière qui a prévalu les mois précédents. Ce phénomène transparaît partiellement dans le fait que la diminution du nombre des entreprises touchées par le chômage partiel (–4%) est nettement moindre que la baisse du nombre des heures chômées (–22,4%).

Résultats annuels

En 1991, le nombre mensuel moyen des heures perdues s'est élevé à 853 331. Ce niveau contraste singulièrement avec ceux enregistrés les deux années précédentes (35 057 en 1989 et 43 796 en 1990) mais il reste très inférieur à la moyenne observée en 1983 (plus de 1,8 million d'heures chômées). En moyenne annuelle, 20 269 personnes travaillant dans 646 entreprises ont été touchées par les réductions de l'horaire de travail.

Par ses fluctuations irrégulières, la statistique des réductions de l'horaire de travail ne reflète généralement pas une tendance ferme et généralisée des mouvements conjoncturels. Toutefois, l'évolution enregistrée en 1991 semble avoir suivi rapidement l'affaiblissement de la conjoncture. D'une part, la hausse du chômage partiel entamée à fin 1990 s'est poursuivie de façon persistante tout au long de l'année. D'autre part, l'augmentation du nombre des heures perdues s'est manifestée dans pratiquement toutes les activités économiques et dans tous les cantons.

Herausgeber: Eidg. Volkswirtschaftsdepartement, Bundesamt für Aussenwirtschaft, Bern – Editeur: Département féd. de l'économie publique, Office fédéral des affaires économiques extérieures, Berne

INSERTATE – ANNONCES – ANNUNCI

Neuseeland**4 7/8% Anleihe 1987–1999 von sFr. 200 Mio nom.**

(Valoren-Nummer 798 327)

Für die Amortisationsstranche per 5. Februar 1992 konnten sFr. 5 000 000.– nominal Obligationen zurückgekauft werden. Somit bleiben nach dem 5. Februar 1992 sFr. 195 000 000.– nominal Obligationen im Umlauf.

Zürich, im Januar 1992

Aus Auftrag:
Schweizerische Bankgesellschaft

**Jutland Telephone Company
Aarhus, Dänemark****4 3/4% Anleihe 1978–93 von sFr. 60 Mio nom.**

(Valoren-Nummer 459 125)

Für die Amortisationsstranche per 1. Februar 1992 konnten sFr. 4 000 000.– nominal Obligationen zurückgekauft werden. Somit bleiben nach dem 1. Februar 1992 sFr. 29 130 000.– nominal Obligationen im Umlauf.

Zürich, im Februar 1992

Aus Auftrag:
Schweizerische Bankgesellschaft

Oberösterreichische Kraftwerke AG, Linz**5 3/8% Anleihe 1985–95 von sFr. 100 Mio nom.**

(Valoren-Nummer 426 060)

Für die Amortisationsstranche per 30. Januar 1992 konnten sFr. 5 000 000.– nominal Obligationen zurückgekauft werden. Somit bleiben nach dem 30. Januar 1992 sFr. 90 000 000.– nominal Obligationen im Umlauf.

Zürich, im Januar 1992

Aus Auftrag:
Schweizerische Bankgesellschaft

**Transcanada Pipelines Limited
Toronto, Kanada****4 7/8% Anleihe 1988–94 von sFr. 100 Mio nom.**

(Valoren-Nummer 673 530)

Für die Amortisationsstranche per 2. Februar 1992 konnten sFr. 4 000 000.– nominal Obligationen zurückgekauft werden. Somit bleiben nach dem 2. Februar 1992 sFr. 92 000 000.– nominal Obligationen im Umlauf.

Zürich, im Februar 1992

Aus Auftrag:
Schweizerische Bankgesellschaft

**Fälligkeit der Optionsscheine**

(Valorennummer: 439.207)

der Schweizerfranken-Anleihe 2 3/4% 1987–1997

(Valorennummer: 534.670)

BBL International N.V.

Amsterdam, Niederlande

mit der nachrangigen Solidarbürgschaft der

Banque Bruxelles Lambert S.A.

Brüssel, Belgien

Die Inhaber der Optionsscheine BBL obengenannter Anleihe werden daran erinnert, dass sie ihre Optionsscheine bis zum 20. Februar 1992 ausüben können. Bis zu diesem Datum können per Optionsschein 19 Aktien der Banque Bruxelles Lambert S.A., Bruxelles (BBL), Jouissance 1. Oktober 1991, zum Preis von 3230 belgischen Franken (BF) gezeichnet werden. Am 30. Januar 1992 notierte die BBL-Aktie BF 3240 und der Optionsschein Sfr. 7.50. Nach dem 20. Februar 1992 verfallen die Optionsscheine. Bis zu diesem Datum bleiben sie an den Börsen von Zürich, Basel und Genf notiert.

im Auftrag
SCHWEIZERISCHE KREDITANSTALT

**DIVIDENDE für 1991**

Gemäss Beschluss des Bankrats vom 31. Januar 1992 beträgt der Dividendanspruch für das Geschäftsjahr 1991 auf den Partizipationsscheinen der Basler Kantonalbank von je Fr. 100 Nennwert

Fr. 10.50

Die Dividende wird ab **7. Februar 1992** ohne Abzug einer Verrechnungssteuer gegen Einreichung von **Coupon Nr. 6** ab Partizipationsschein bei sämtlichen Niederlassungen der Basler Kantonalbank spesenfrei ausbezahlt.

An der Basler Börse werden die Partizipationsscheine ab 7. Februar 1992 ex Dividende gehandelt.



**Basler
Kantonalbank**

**Sopafin
Société de Participations Financières**

Le conseil d'administration de la société, dans sa séance du 17 janvier 1992, a décidé sur la base des résultats de l'exercice 1991 de proposer à la prochaine assemblée générale la distribution d'un dividende de fr. 70.– par action.

Schweizerfranken-Anleihe



Sveriges Allmänna Hypoteksbank (Hypoteksbanken)

(The General Mortgage Bank
of the Kingdom of Sweden)

Stockholm, Schweden

**7³/₈ % nachrangige Anleihe 1992-2002
von SFr. 100 000 000**

Die ausstehenden **nicht nachrangigen** Anleihen der Hypoteksbanken werden von Standard & Poor's mit **AA+** bewertet.

Die unterzeichneten Institute legen diese Anleihe zur öffentlichen Zeichnung auf

bis 20. Februar 1992, mittags

Wichtigste Anleihebedingungen:

Zinssatz:	7 ³ / ₈ % p.a.; Jahrescoupons per 12. März, erstmals per 12. März 1993.
Emissionspreis:	101%+0,3% eidg. Umsatzabgabe
Lieferung:	12. März 1992
Laufzeit:	10 Jahre fest
Rückzahlung:	12. März 2002
Vorzeitige Rückzahlungsmöglichkeit:	unter Einhaltung der Kündigungsfrist von mindestens 60 Tagen aus Steuergründen jederzeit zu pari.
Status:	ungesicherte nachrangige Obligationen im gleichem Rang untereinander und mit allen anderen nachrangigen Verpflichtungen (Pari-passu-Klausel).
Sicherstellung:	Negativ-Klausel
Kotierung:	wird an den Börsen von Zürich, Basel und Genf beantragt.
Valoren-Nummer:	615 186 (ISIN: CH0006151861)
Steuern:	Zinsen und Kapital sind zahlbar ohne Abzug irgendwelcher gegenwärtiger oder zukünftiger schwedischer Steuern oder Abgaben.
Verkaufsbeschränkungen:	Vereinigte Staaten von Amerika "The Bonds have not been and will not be registered under the U.S. Securities Act of 1933, as amended, and are in bearer form and subject to U.S. tax law requirements. Subject to certain exceptions, the Bonds may not be offered, sold or delivered within the United States of America or to U.S. persons."

Ein Kotierungsinserat wird am 18. Februar 1992 in deutscher Sprache in der «Neuen Zürcher Zeitung» und in der «Basler Zeitung» sowie in französischer Sprache im «Journal de Genève» veröffentlicht. Im weiteren halten die nachstehenden Institute ab 18. Februar 1992 einen ausführlichen Prospekt zur Verfügung. Massgebend sind die ausführlichen Bedingungen im Anleiheprospekt.

Schweizerische Kreditanstalt	Schweizerische Bankgesellschaft
Schweizerische Kantonalbanken	Schweizerische Volksbank
Vereinigung der Genfer Privatbankiers	BSI - Banca della Svizzera Italiana
Bank J. Vontobel & Co AG	Bank Sarasin & Cie
Deutsche Bank (Suisse) S. A.	Nomura Bank (Switzerland) Ltd.
Schweizer Verband der Raiffeisenbanken	Schweizerische Hypotheken- und Handelsbank - HYPOSWISS
	Bank Leu AG
	BDL Banco di Lugano
	Bank in Liechtenstein Aktiengesellschaft
	Nordfinanz Bank Zürich
	Wegelin & Co.

Omni Cap in Liquidation, Grand Cayman

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre vom 22. Januar 1992 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche bis zum 31. März 1992 in schriftlicher Form beim Liquidator, Dr. Dieter W. Neupert, Dufourstrasse 60, 8702 Zollikon, anzumelden.

8702 Zollikon, 23. Januar 1992

Der Liquidator:
Dr. Dieter W. Neupert

Ghirsa SA, Mesocco

Convocazione

Viene convocata presso lo studio dell'Avv. Bordoni in Lugano, per il giorno di giovedì 20 febbraio 1992, alle ore 10,

un'assemblea generale straordinaria

della Ghirsa SA con sede in Mesocco, per l'esame delle

Trattande seguenti:

1. Dimissioni dell'amministratore unico.
2. Nomina nuovo consiglio d'amministrazione.
3. Eventuali.

L'amministratore unico:
Furges Fernando

Sunshine Aviation SA, Lugano

Convocazione di assemblea ordinaria e straordinaria.

Gli azionisti sono convocati

all'assemblea generale ordinaria e straordinaria

il giorno di lunedì 17 febbraio 1992, alle ore 11, ad Agno-Aeroporto, nella sala dell'Aero Club Svizzero, sezione di Lugano, sita nel nuovo stabile.

Ordine del giorno:

1. Lettura e approvazione ultimo verbale.
2. Relazione del presidente.
3. Presentazione del bilancio al 31 dicembre 1990.
4. Rapporto dei revisori.
5. Approvazione dei conti e scarico all'amministrazione.
6. Proposta di risanamento e fusione con la Albagno S.A.
7. Nomine statutarie.
8. Eventuali.

Gli azionisti potranno prendere visione dei documenti prima dell'assemblea presso la sede sociale.

Lugano, 30 gennaio 1992

Il consiglio d'amministrazione

Hier könnte
auch Ihr
Inserat
stehen,
und Sie
würden
damit
mehr als
21 000
Abonnenten
erreichen!

Büromöbel-Sonderverkauf

amtl. bew. 15. 1.-5. 2. 1992

Fabrikneue Auslaufmodelle, Schweizer Fabrikat,
200 Stück, einzeln oder en bloc

ab 40% Rabatt

Schreibtische - Schreibmaschinentische -
Lateral- und Hängeregistraturschränke -
Boys- und Drehstühle

büfag-Büromöbel

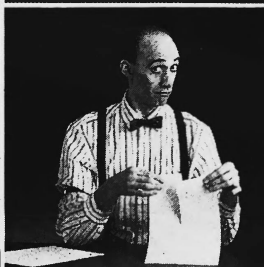
Neugasse 21, 3011 Bern, Telefon (031) 22 64 71

Bauausschreibung

Die Rhätische Bahn eröffnet freie Konkurrenz über die Ausführung der nachstehend aufgeführten Bauarbeiten:

Bauobjekt:	VEREINALINIE, BAULOS N 2 Rh8-LANDQUARTBRÜCKE KLOSTERS Brückenabdichtung
Arbeitsumfang:	Die Ausschreibung umfasst folgende Arbeiten: - Vorbehandlung mit HDW-Reinigung - Brückenabdichtung mit P80 1200 m ² (Var. Flüssigkautschuk) - Schutzmörtel PC 400, 45 mm 1200 m ² - Rundkiesauflage 8/15 mm, 50 mm 1100 m ² (approximative Richtwerte)
Begehung:	Es ist keine Begehung vorgesehen.
Offertunterlagen:	Bestellung der Angebotsunterlagen ab 3. Februar 1992 schriftlich bei Ingenieurbüro H. Rigendinger Mitarbeiter W. Maag, dipl. Bauingenieur ETH/SIA, Hartbertstrasse 11, 7000 Chur, Tel. 081 - 22 49 76 / Fax 081 - 22 27 21 Versand der Angebotsunterlagen ab 5. Februar 1992. Pro komplettes Submissions-Dossier wird eine Gebühr von Fr. 30.- erhoben.
Offerteingabe:	Freitag, 28. Februar 1992 an die Rhätische Bahn, Bauabteilung, Bahnhofstrasse 25, 7002 Chur Vermerk: VEREINALINIE, BAULOS N 2 Rh8-LANDQUARTBRÜCKE KLOSTERS BRÜCKENABDICHTUNG
Offertöffnung:	Die Offerten sind per A-Post einzureichen. Angebote ohne Poststempel oder solche mit Datum nach dem 28. Februar 1992 sowie unvollständig ausgefüllte Offerten sind ungültig. Dienstag, 3. März 1992, 14.00 Uhr im Direktionsgebäude der Rhätischen Bahn, Bahnhofstrasse 25, 7002 Chur.
Chur, 27. Januar 1992	Rhätische Bahn, Bauabteilung Der Überingenieur: W. Altermatt

Die Aktenvernichter HSM



„Soll das niemand mehr
lesen? Dann stecken Sie
es aber besser in einen
HSM-Aktenvernichter.
Das ist sicherer!“

Fachhändlernachweis durch:

MULTICOM AG
Jakob Fügli-Strasse 18, CH-8048 Zürich
Telefon 01/431 60 22, Fax 01/432 91 40

Öffentliches Inventar - Rechnungsruf

Über den Nachlass des am 8. Dezember 1991 in Glarus verstorbenen

Dr. iur. Heinrich Streiff

geb. 22. März 1916, von Glarus und Schwanden GL, wohnhaft gewesen in 8750 Glarus, Bankstrasse 4, hat der Kantonsgerichtspräsident des Kantons Glarus als Einzelrichter mit Verfügung vom 8. Januar 1992 das öffentliche Inventar gemäss Art. 580 ff. ZGB angeordnet und das Waisenamt Glarus-Riedern, Glarus, mit dessen Durchführung beauftragt.

Es werden deshalb sowohl die Gläubiger mit Einschluss der Bürgschaftsgläubiger als auch die Schuldner des Erblassers aufgefordert, ihre Forderungen bzw. Schulden, Wert 8. Dezember 1991, bis zum 16. März 1992 beim Willensvollstrecker, Rechtsanwalt Dr. iur. Urs Bruhin, Wiedingstrasse 38, 8055 Zürich schriftlich anzumelden. Desgleichen werden Personen oder Institute, die Sachen des Verstorbenen besitzen oder aufbewahren (inbegriffen offene oder geschlossene Depots), bei ihrer Verantwortlichkeit verpflichtet, diese innert der gleichen Frist ebenfalls beim oben angeführten Willensvollstrecker, Rechtsanwalt Dr. iur. Urs Bruhin, schriftlich anzumelden.

Den Gläubigern des Erblassers (inklusive Bürgschaftsgläubigern), deren Forderungen nicht in das Inventar aufgenommen worden sind, weil sie deren Anmeldung versäumt haben, sind die Erben weder persönlich noch mit der Erbschaft haftbar (Art. 590 ZGB).

Namens des Waisenamtes Glarus-Riedern
Der Präsident: Dr. iur. H. Weymuth
Die Aktuarin: Edith Marti-Imholz